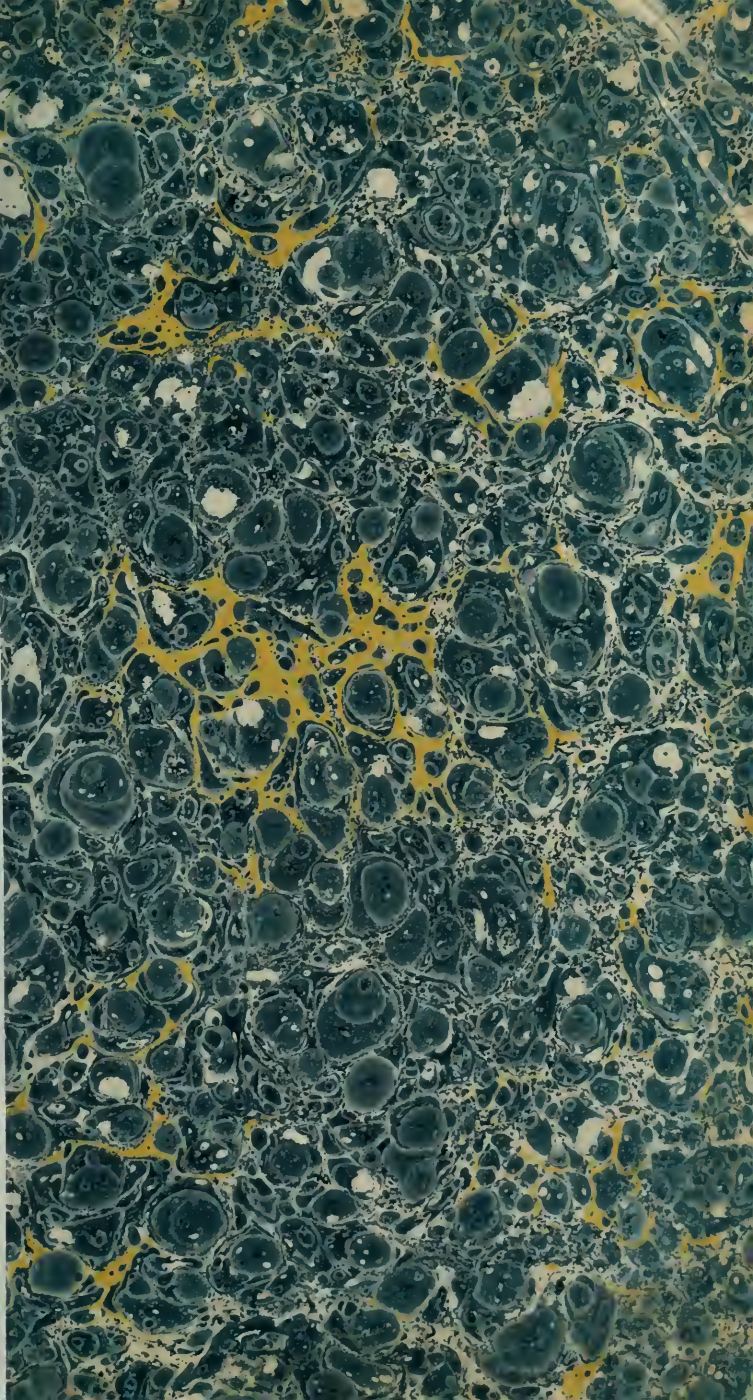
THE LIBRARY

The Ontario Institute

for Studies in Education

Toronto, Canada



4 vol.
300, F
155

LIBRARY
JAN 24 1969
THE ONTARIO INSTITUTE
FOR STUDIES IN EDUCATION

ÉLÉMENS
D'IDÉOLOGIE.

DE L'IMPRIMERIE DE Mme Ve COURCIER.

ÉLÉMENS D'IDÉOLOGIE.

PREMIÈRE PARTIE.

IDÉOLOGIE PROPREMENT DITE.

PAR M. DESTUTT COMTE DE TRACY,

Pair de France, Membre de l'Institut de France et de la Société Philosophique de Philadelphie.

TROISIÈME ÉDITION.

PARIS,

Mme Ve COURCIER, IMPRIMEUR-LIBRAIRE,
rue du Jardinet, n° 12, quartier Saint-André-des-Arcs.

1817.

Ouvrages du même Auteur, qui se trouvent chez le même Libraire.

ÉLÉMENS D'IDÉOLOGIE, 4 vol. in-8°. Prix : 22 fr. pour Paris, et 28 fr. francs de port.

Chaque partie se vend séparément, savoir :

1re *partie*. Idéologie proprement dite, 3e édition, 1817, 5 fr.
2e *partie*. Grammaire, seconde édition, 1817, 5 fr.
3e *partie*. Logique, 1805, 6 fr.
4e et 5e *parties*. Traité de la Volonté et de ses effets, 1815, 6 fr.

PRINCIPES LOGIQUES, ou Recueil de faits relatifs à l'intelligence humaine, in-8°, 1817, 2 fr.

AVERTISSEMENT

De l'Édition de 1804.

Cette nouvelle édition est une simple réimpression de la première, qui était épuisée. Cependant j'y ai ajouté des notes et des éclaircissemens qui pourront peut-être ne pas frapper le commun des lecteurs, mais qui j'espère, paraîtront importans à ceux qui approfondissent le sujet. Du reste l'ensemble de l'ouvrage est demeuré le même, car je n'aurais pu en changer que la forme ou le fond.

Or, pour le fond des idées, j'avoue sincèrement que je crois être arrivé à la vérité, et qu'il ne me reste aucun louche ni aucun embarras dans l'esprit sur les questions que j'ai traitées. Mes réflexions postérieurs, mes travaux subséquens, et les conséquences que j'ai tirées des premières données, ont également confirmé mes opinions; et c'est

avec une sécurité entière que je me crois assuré de la solidité des principes que j'ai établis après beaucoup d'hésitations et d'incertitudes.

A l'égard de la manière dont je les ai exposés, elle ne me satisfait pas aussi pleinement. Le ton de conversation naïve et presque triviale que j'ai pris dans une partie de cet ouvrage, ne m'a pas paru sans utilité alors, vu le moment où j'écrivais, et parce qu'il s'agissait d'une science dont on s'était fait beaucoup de fausses idées, et dont on n'avait point encore de traité complet. J'ai cru cet excès de simplicité propre à faire sentir à tous momens, combien le sujet que je traitais est différent de ces méditations abstruses et vaines qui effraient et égarent en même temps l'imagination, et à faire voir combien sont simples les procédés qui peuvent nous conduire à une véritable connaissance de nos opérations intellectuelles. D'ailleurs cette manière me semblait très-com-

mode pour éviter de m'ériger en maître dans une matière que je ne faisais qu'étudier la plume à la main. En effet, mon but était bien moins de créer un corps de doctrine que de tracer la marche de mes recherches et d'en présenter les résultats. Néanmoins ce ton familier, s'il a plu à quelques personnes, n'a pas été approuvé généralement ; et je ne crois plus qu'il ait d'avantages, aujourd'hui que les têtes sont plus meublées de ce genre de connaissances, que beaucoup de personnes les ont approfondies et systématisées, et qu'il ne s'agit plus que de rallier un grand nombre d'opinions toutes formées, et dans le vrai peu divergentes entr'elles.

Que l'on ne soit point étonné de m'entendre dire que les circonstances sont changées pendant un délai si court. Dans ce temps-ci tout va extrêmement vite et plus vite que nous ne pouvons le croire; et l'existence d'une section d'analyse dans l'Institut national, et d'une

chaire de grammaire générale dans les écoles publiques, malgré qu'elle ait très-peu duré, a donné aux esprits une impulsion prodigieuse, et qui ne s'arrêtera point.

Je crois donc que je devrais dès aujourd'hui changer le ton général de cet écrit, vu sur-tout qu'il est actuellement suivi d'une seconde partie qui lui donne plus de consistance, et dans laquelle j'ai pris une marche plus ferme et plus rapide. Mais cette amélioration exigeait de moi un assez grand travail. Or, je pense que le vrai moment de m'y livrer sera quand j'aurai terminé la troisième partie, de l'achèvement de laquelle je veux m'occuper avant tout. Alors seulement l'ouvrage sera complet. Je pourrai d'un coup-d'œil en embrasser l'ensemble, juger de l'effet général, et rétablir l'harmonie entre les diverses sections. Jusque-là je continuerai à demander de l'indulgence pour les défauts de détail, que je n'ai pu faire disparaître,

m'estimant très-heureux si on n'a que de ceux-là à me reprocher.

Néanmoins, en attendant mieux, j'ai cru utile de supprimer la longue récapitulation qui terminait cette Idéologie dans la première édition, et de la remplacer par un Extrait raisonné servant de Table analytique, pareil à celui que j'ai mis à la fin de la Grammaire. Je le crois bien plus propre à montrer l'enchaînement des idées, et à en faire sentir le faible si elles étaient mal fondées ou mal suivies. Or, c'est-là mon principal objet, car on ne peut desirer d'être approuvé qu'autant que l'on a raison. Réussir autrement, c'est être nuisible au lieu d'être utile; et assurément ce n'est pas la peine de travailler pour arriver à un tel succès.

TABLE

DES CHAPITRES.

AVERTISSEMENT, page v

PRÉFACE, xiij

INTRODUCTION, 1

CHAP. Ier. Qu'est-ce que penser? 21

CHAP. II. De la Sensibilité et des Sensations, 28

CHAP. III. De la Mémoire et des Souvenirs, 37

CHAP. IV. Du Jugement et des Sensations de rapports, 48

CHAP. V. De la Volonté et des Sensations de desirs, 67

CHAP. VI. De la Formation de nos Idées composées, 74

CHAP. VII. De l'Existence, 107

CHAP. VIII. Comment nos Facultés intellectuelles commencent-elles à agir? 142

CHAP. IX. Des Propriétés des Corps et de leur Relation, 155

CHAP. X. Continuation du précédent. De la mesure des Propriétés des Corps, 173

CHAP. XI. Réflexions sur ce qui précède, et sur la manière dont Condillac a analysé la pensée, page 210

CHAP. XII. De la Faculté de nous mouvoir, et de ses rapports avec la Faculté de sentir, 229

CHAP. XIII. De l'influence de notre Faculté de vouloir sur celle de nous mouvoir, et sur chacune de celles qui composent la Faculté de penser, 239

CHAP. XIV. Des effets que produit en nous la fréquente répétition des mêmes actes, 253

CHAP. XV. Du perfectionnement graduel de nos Facultés intellectuelles, 284

CHAP. XVI. Des Signes de nos Idées et de leur effet principal, 302

CHAP. XVII. Continuation du précédent. Des autres effets des signes, 355

EXTRAIT RAISONNÉ DE L'IDÉOLOGIE, servant de Table analytique, 389

Nota. Pour soulager l'attention, ces dix-sept chapitres peuvent être partagés en trois sections.

La première, composée des chapitres 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8, contient la description de nos facultés intellectuelles.

La seconde, composée des chapitres 9, 10 et 11,

renferme l'application de cette connaissance à la connaissance des propriétés des corps.

Et la troisième, composée des chapitres 12, 13, 14, 15, 16 et 17, traite des effets de la réunion de notre faculté de sentir avec la faculté de nous mouvoir.

Fin de la Table.

PRÉFACE

De l'Édition de 1804.

J'OFFRE en ce moment au public un Ouvrage qui m'a coûté beaucoup de travail, et dont je n'attends pas un grand succès pour moi, mais un peu d'utilité pour la science. Je le présente aux jeunes gens comme un plan d'étude, aux connaisseurs comme un mémoire à consulter. Je dois rendre compte à ceux-ci des motifs qui m'ont dirigé, et de la manière dont j'ai envisagé mon sujet.

On n'a qu'une connaissance incomplète d'un animal, si l'on ne connaît pas ses facultés intellectuelles. L'Idéologie est une partie de la Zoologie, et c'est sur-tout dans l'homme que cette partie est importante et mérite d'être approfondie : aussi l'éloquent interprête de la nature, Buffon, aurait-il cru n'avoir pas achevé son histoire de l'homme, s'il

n'avait pas au moins essayé de décrire sa faculté de penser. Je ne prononcerai pas que cette partie de son ouvrage n'est point digne de son illustre auteur; mais j'oserai assurer que c'est celle qui satisfait le moins le lecteur attentif et l'observateur scrupuleux. Il ne faut pas s'en étonner, puisque de tous les sujets qu'il a traités, c'est celui qui avait été le moins étudié avant lui. Et cela encore devait être. L'homme par sa nature tend toujours au résultat le plus prochain et le plus pressant. Il pense d'abord à ses besoins, ensuite à ses plaisirs. Il s'occupe d'agriculture, de médecine, de guerre, de politique-pratique, puis de poésie et d'arts, avant que de songer à la philosophie : et lorsqu'il fait un retour sur lui-même et qu'il commence à réfléchir, il prescrit des règles à son jugement, c'est la logique ; à ses discours, c'est la grammaire; à ses desirs, c'est ce qu'il appelle morale. Il se croit alors au som-

met de la théorie, et n'imagine pas même que l'on puisse aller plus loin. Ce n'est que long-temps après qu'il s'avise de soupçonner que ces trois opérations, juger, parler, et vouloir, ont une source commune; que, pour les bien diriger, il ne faut pas s'arrêter à leurs résultats, mais remonter à leur origine; qu'en examinant avec soin cette origine, il y trouvera aussi les principes de l'éducation et de la législation; et que ce centre unique de toutes les vérités est la connaissance de ses facultés intellectuelles.

Locke est, je crois, le premier des hommes qui ait tenté d'observer et de décrire l'intelligence humaine, comme l'on observe et l'on décrit une propriété d'un minéral ou d'un végétal, ou une circonstance remarquable de la vie d'un animal : aussi a-t-il fait de cette étude une partie de la Physique. Ce n'est pas qu'avant lui on n'eût fait beaucoup

d'hypothèses sur ce sujet, qu'on n'eût même dogmatisé avec une grande hardiesse sur la nature de notre ame; mais c'était toujours en vue, non de découvrir la source de nos connaissances, leur certitude et leurs limites, mais de déterminer le principe et la fin de toutes choses, de deviner l'origine et la destination du monde. C'est-là l'objet de la Métaphysique. Nous la rangerons au nombre des arts d'imagination destinés à nous satisfaire, et non à nous instruire.

Quelques bons esprits ont suivi et continué Locke : Condillac a plus qu'aucun autre accru le nombre de leurs observations, et il a réellement créé l'Idéologie. Mais, malgré l'excellence de sa méthode et la sûreté de son jugement, il ne paraît pas avoir été exempt d'erreurs. C'est sur-tout dans cette science que l'on éprouve, ce que nous aurons lieu d'observer dans la suite, que nos

perceptions purement intellectuelles sont bien fugitives, et que moins l'objet de nos recherches nous ramène souvent au témoignage direct de nos sens, plus nous sommes sujets à nous méprendre et à nous égarer. D'ailleurs les ouvrages théoriques de Condillac ne sont presque que des morceaux détachés, des monumens de ses recherches. Il s'est pressé d'appliquer ses découvertes aux arts de parler, de raisonner, d'enseigner : mais il ne s'est point occupé de les réunir, et ne nous a donné nulle part un corps de doctrine complet qui puisse servir de texte aux leçons d'un cours.

Je me suis proposé d'y suppléer. J'ai essayé de faire une description exacte et circonstanciée de nos facultés intellectuelles, de leurs principaux phénomènes, et de leurs circonstances les plus remarquables, en un mot de véritables élémens d'Idéologie; et sans m'arrêter

aux difficultés de l'entreprise, je n'ai envisagé que son utilité. Je n'ignore pas cependant que, même dans les sciences les plus avancées et les plus connues, les livres élémentaires sont de tous les plus difficiles à faire. Dans un ouvrage de recherches, pourvu que l'on dise des vérités, on a rempli son but. Dans des élémens cela ne suffit pas : il faut encore disposer ces vérités dans un ordre convenable, n'oublier aucune de celles qui sont essentielles, écarter toutes celles qui sont surabondantes, faire que toutes s'enchaînent et s'appuient réciproquement; enfin, les présenter assez clairement pour qu'elles soient entendues par les personnes les moins instruites; et certes c'est-là une assez grande tâche à remplir. Les difficultés sont bien plus grandes encore quand on traite une science comme celle-ci, qui n'a pas été suffisamment cultivée. Souvent, en rendant compte d'un fait, on s'aperçoit qu'il

exige de nouvelles observations, et, mieux examiné, il se présente sous un tout autre aspect : d'autres fois, ce sont les principes eux-mêmes qui sont à refaire, ou, pour les lier entr'eux, il y a beaucoup de lacunes à remplir; en un mot, il ne s'agit pas seulement d'exposer la vérité, mais de la découvrir. C'est ce que j'ai tâché de faire, sans me flatter d'y avoir toujours réussi.

Cependant il est arrivé de là premièrement, qu'il y a dans cet écrit beaucoup plus d'idées nouvelles que je n'aurais voulu; je desirerais bien que toutes celles qui m'ont paru justes fussent anciennes, je serais bien plus sûr de ne m'être pas trompé, et j'aurais bien plus d'espérance de les voir accueillies : secondement, que n'ayant pas toujours à énoncer des vérités déjà connues, j'ai souvent été obligé de quitter le ton de la narration pour prendre celui de la discussion, et de donner à certains prin-

cipes un développement proportionné, non pas à leur importance ou à leur difficulté réelle, mais à la crainte de les voir combattus et repoussés, ce qui nécessairement nuit à l'effet de l'ensemble: troisièmement, qu'assuré de trouver des préventions dans l'esprit de mes lecteurs, j'ai quelquefois été obligé d'aller au-devant, et, pour cela, de déranger l'ordre naturel des idées. Car, quoique Condillac soutienne avec raison qu'un auteur doit énoncer clairement sa pensée, ne dire que ce qui est nécessaire pour la prouver, et n'avoir aucun égard aux préjugés dominans, et qu'il viendra un temps où on ne lui reprochera pas d'avoir bien écrit, il est pourtant vrai qu'on ne peut pas toujours construire, sans auparavant nétoyer le terrain : peut-être même ai-je trop négligé cette précaution; du moins est-il sûr que je l'aurais prise plus souvent, si je ne m'étais pas décidé à écrire

principalement pour les jeunes gens, que je crois encore en général les meilleurs juges en ces matières.

Cet état de la science est encore cause que, pour bien éclaircir une difficulté, j'ai quelquefois été obligé de suivre une idée plus loin qu'il n'aurait été convenable dans des élémens; et cela m'a engagé dans des considérations qui paraîtront trop fines et trop étendues pour les jeunes gens à qui je m'adresse. Au reste, je regarde ce dernier inconvénient comme plus apparent que réel; car, je le répète, je crois les jeunes gens en général très-capables de comprendre ces matières, et beaucoup plus disposés à les saisir sous leur vrai jour que bien des hommes instruits qui ont des opinions toutes faites, et des habitudes acquises.

De tout cela il résulte que je ne peux pas avoir fait de bons élémens d'Idéologie. Quand je considère à quel degré de

perfection sont parvenues les sciences mathématiques, combien il existe de livres élémentaires dans cette partie, et que j'entends tous les jours se plaindre qu'il n'y en a aucun qui satisfasse pleinement les connaisseurs, je ne saurais me flatter d'avoir atteint ce but dès le premier coup dans la science que j'ai traitée. Mais il fallait bien commencer par quelque chose. Mon ouvrage est une ébauche à perfectionner, un cadre que l'on peut étendre et resserrer, ou même remplir différemment, enfin un point de départ pour ceux qui courront la même carrière à l'avenir : c'est comme tel que je le présente au public. Tout ce que j'en espère, c'est que ceux qui écriront après moi se croiront obligés de me discuter; ce qui fera que bientôt ils auront une langue commune, au moyen de laquelle on pourra les entendre tous; tandis que jusqu'à présent chaque au-

teur a la sienne, qui n'est bien familière qu'à lui.

J'avais encore un autre motif quand j'ai commencé à écrire ce petit Traité. Je voyais que les auteurs de la loi du 3 brumaire an 4, qui ont rendu à la France une instruction publique dès qu'ils lui ont eu donné une constitution, avaient établi une chaire de grammaire générale dans chaque école centrale : je comprenais par là qu'ils avaient senti que toutes les langues ont des règles communes qui dérivent de la nature de nos facultés intellectuelles, et d'où découlent les principes du raisonnement; qu'ils pensaient qu'il faut avoir envisagé ces règles sous le triple rapport de la formation, de l'expression, et de la déduction des idées, pour connaître réellement la marche de l'intelligence humaine, et que cette connaissance non-seulement est nécessaire à l'étude des langues, mais encore est la seule base solide des

sciences morales et politiques dont ils voulaient avec raison que tous les citoyens eussent des idées saines, sinon profondes; qu'en conséquence leur intention était que, sous ce nom de grammaire générale, on fît réellement un cours d'idéologie, de grammaire, et de logique, qui, en enseignant la philosophie du langage, servît d'introduction au cours de morale privée et publique. Mais la loi ne pouvait ni ne devait entrer dans ces détails. Les règlemens d'exécution n'étaient point faits; et je croyais que la plupart des citoyens ne savaient pas ce que l'on voulait faire apprendre à leurs enfans, que beaucoup de professeurs mêmes ne se faisaient pas une idée complète de l'enseignement qu'on attendait de leur zèle. D'ailleurs, quand ils l'auraient vu nettement, ils n'avaient aucun livre qui pût leur servir constamment de guide. Je crus donc que je ferais une chose utile de leur of-

frir un texte à commenter, un canevas à remplir ; et je ne doutais pas que bientôt, par l'effet même de leurs leçons, les cahiers de plusieurs d'entr'eux ne devinssent d'excellens traités, aussi utiles à l'avancement de la science qu'à son enseignement.

Sur ce point je pourrais bien m'être trompé : car je vois qu'à la fureur de tout détruire a succédé la manie de ne rien laisser s'établir, et que, sous prétexte de haïr les écarts de la révolution, on déclare la guerre à tout ce qu'elle a produit de bon : c'est une mode qui a remplacé nos anciens beaux airs. Autrefois on ne parlait que de réformes, de changemens nécessaires dans l'éducation ; aujourd'hui on voudrait la voir comme du temps de Charlemagne : on ridiculisait l'expérience sous le nom de routine ; actuellement on croit donner une haute idée de ses connaissances pratiques en affectant du mépris pour les

théories qu'on ignore : on soutient gravement que pour bien raisonner il n'est pas nécessaire de connaître ses facultés intellectuelles, et que l'homme en société n'a nul besoin d'étudier les principes de l'art social. Il semble que ce soit déjà un usage gothique parmi nous, que celui de cultiver sa raison, et de l'affranchir du joug des préjugés. C'est ainsi que l'on a vu des hommes, novateurs effrénés, coiffés d'un bonnet rouge, accuser les philosophes d'être des réformateurs timides, et des amis froids du bien de l'humanité, qui maintenant les accusent d'avoir tout bouleversé, et en conséquence travaillent sans relâche à renverser encore les institutions utiles que ces mêmes philosophes sont parvenus à conserver ou à établir au milieu des murmures et des proscriptions ;

Et des petits péchés commis dans leur jeune âge,
Vont faire pénitence en opprimant un sage ;

constans dans ce seul point de toujours

persécuter. Cependant j'espère que la sagesse du gouvernement mettra un terme à cette fureur hypocrite; qu'il dira aux fous qu'il veut bien les laisser jeter des pierres aux gens raisonnables, mais qu'il ne veut pas qu'ils les assomment (1), et même que son exemple leur persuadera qu'ils ne doivent pas compter long-temps sur les applaudissemens des spectateurs. Je suis très-convaincu que cela arrivera, et je m'en réjouirai dans ma solitude. Mais comme, au milieu de cette nouvelle lutte, on peut être quelques années sans s'occuper de la science que je traite, et par conséquent de mon ouvrage, il est possible que, quand on le lira, la manie actuelle soit déjà oubliée : c'est pourquoi j'ai voulu en faire mention ici, afin que l'on se rap-

---

(1) Voyez la fable de La Fontaine, un Fou et un Sage.

C'est fort bien fait à toi ; reçois cet écu-ci ;
Tu fatigues assez pour gagner davantage.

pelle un jour qu'elle a beaucoup retardé les progrès de nos études, sans toutefois refroidir notre zèle, ni altérer notre tranquillité.

J'ai donc continué mon travail, ayant sur-tout en vue les écoles publiques, et particulièrement les écoles centrales. Je crois même qu'eu égard à l'état de la science et aux nombreuses imperfections que je n'ai pu faire disparaître de mon ouvrage, il a besoin, pour être vraiment utile, d'être présenté, commenté, peut-être même corrigé, par un habile professeur : car, quoi qu'on en dise, moins une science est avancée, moins elle a été bien traitée, et plus elle a besoin d'être enseignée. C'est ce qui me fait beaucoup desirer qu'on ne renonce pas en France à l'enseignement des sciences idéologiques, morales, et politiques, qui, après tout, sont des sciences comme les autres, à la différence près que ceux qui ne les ont point étudiées

sont persuadés de si bonne fois de les savoir, qu'ils se croient en état d'en décider (1). Néanmoins je ne renonce pas à l'espérance qu'un bon esprit sans prévention puisse me lire avec fruit, même sans secours étranger. Dans ce cas, je le prie seulement de ne pas s'arrêter au premier endroit qu'il ne goûtera pas, mais d'aller jusqu'au bout avant de me condamner, parce qu'il trouvera souvent plus loin des développemens subséquens qui éclairciront les difficultés antérieures. Avec cette précaution, je me flatte qu'on me comprendra assez pour que je sois approuvé, si j'ai raison, ou réfuté en connaissance de cause, si j'ai tort. Ce dernier succès ne paraît pas très-flatteur à obtenir : cependant il est réservé à ceux qui s'ex-

(1) Effectivement tous les hommes les savent plus ou moins, comme ils savent assez de mécanisme pour s'appuyer sur une canne, et assez de physique pour souffler le feu.

priment avec une précision rigoureuse ; et ce genre de mérite met bien sur le chemin de trouver la vérité.

Il me reste à me justifier de publier la première partie de ces élémens sans la deuxième et la troisième. Sans doute il eût mieux valu ne les pas séparer ; et je regrette vivement de n'avoir pas pu les donner ensemble, parce que je suis très-persuadé que les dernières parties eussent jeté beaucoup de jour sur la première, et donné beaucoup d'appui à ma manière de voir. Cependant je prie le lecteur d'observer que cette partie que je lui soumets en ce moment renferme à proprement parler toute la théorie, et que j'ai voulu pressentir son jugement sur les principes avant de me livrer aux applications. Si j'étais assez heureux pour recueillir de bonnes critiques, et que ma manière d'analyser la pensée dût être réformée, nécessairement ma Grammaire et ma Logique

en seraient modifiées, et par là se trouveraient tout de suite plus dignes de l'approbation des connaisseurs. C'est-là ce qui m'a décidé; car la perfection est loin de nous : tout ce que je souhaite est de mériter que l'on dise que j'ai fait un peu de bien. Si j'en étais sûr, je me vanterais des excellens conseils que j'ai reçus de plusieurs hommes éclairés avec qui je suis intimement lié, et je dédierais cet ouvrage à un véritable ami à qui je suis particulièrement redevable de ce qu'il peut y avoir de bon dans ce que j'ai écrit. Mais je me refuserai ce plaisir, jusqu'à ce que le public m'ait jugé, ne voulant point associer des noms respectables à un mauvais succès. Je pense que l'on ne devrait jamais mettre d'épître dédicatoire à une première édition.

Peut-être en approuvant ma discrétion, jugera-t-on qu'au moins j'aurais dû citer les auteurs dont je me suis

quelquefois approprié les idées. J'avoue que si je ne l'ai pas fait, c'est que le plus souvent je ne me suis pas rappelé à qui j'étais redevable. Je déclare une fois pour toutes qu'il y a dans cet écrit beaucoup de choses qui ne sont pas de moi; et je répète que je voudrais bien qu'il en fût de même du reste, et que le tout ne fût qu'un recueil de vérités déjà connues et convenues : je m'occuperais avec bien plus de confiance et de plaisir à en tirer des conséquences et à en faire des applications.

ÉLÉMENS D'IDÉOLOGIE.

IDÉOLOGIE PROPREMENT DITE.

INTRODUCTION.

JEUNES GENS, c'est à vous que je m'adresse; c'est pour vous seuls que j'écris. Je ne prétends point donner des leçons à ceux qui savent déjà beaucoup de choses, et les savent bien : je leur demanderai des lumières au lieu de leur en offrir. Et quant à ceux qui savent mal, c'est-à-dire qui, ayant un très-grand nombre de connaissances, en ont tiré de faux résultats dont ils se croient très-sûrs, et auxquels ils sont attachés par une longue habitude, je suis encore plus éloigné de leur présenter mes idées; car, comme l'a dit un

des plus grands philosophes modernes (1) :
« Quand les hommes ont une fois acquiescé
» à des opinions fausses, et qu'ils les ont
» authentiquement enregistrées dans leurs
» esprits, il est tout aussi impossible de
» leur parler intelligiblement que d'écrire
» lisiblement sur un papier déjà brouillé
» d'écriture. »

Rien n'est plus juste que cette observation de Hobbes. Peut-être verrons-nous bientôt ensemble la raison de ce fait ; mais, en attendant, vous pouvez le tenir pour très-certain. Je serais même fort surpris si votre petite expérience personnelle, quelque peu étendue qu'elle soit, ne vous en avait pas déjà offert la preuve. En tout cas, la première fois qu'il arrivera à un de vos camarades de s'attacher obstinément à une idée quelconque qui paraîtra évidemment absurde à tous les autres, observez-le avec soin, et vous verrez qu'il est dans une disposition d'esprit telle, qu'il lui est impossible de comprendre les raisons qui vous semblent les plus claires ; c'est que les mêmes idées

(1) Hobbes, Traité de la Nature humaine, traduction du baron d'Holbach.

se sont arrangées d'avance dans sa tête dans un tout autre ordre que dans la vôtre, et qu'elles tiennent à une infinité d'autres idées qu'il faudrait déranger avant de rectifier celles-là. Dans une autre occasion vous lui donnerez peut-être sa revanche. Eh bien, mes amis, c'est de la même manière et par les mêmes causes que l'on s'attache à un faux système de philosophie et à une fausse combinaison dans un jeu d'enfans.

C'est pour vous préserver de l'un et de l'autre que je veux, dans cet écrit, non pas vous enseigner, mais vous faire remarquer tout ce qui se passe en vous quand vous pensez, parlez, et raisonnez. Avoir des idées, les exprimer, les combiner, sont trois choses différentes, mais étroitement liées entre elles. Dans la moindre phrase, ces trois opérations se trouvent; elle sont si mêlées, elles s'exécutent si rapidement, elles se renouvellent tant de fois dans un jour, dans une heure, dans un moment, qu'il paraît d'abord fort difficile de débrouiller comment cela se passe en nous. Cependant, vous verrez bientôt que ce mécanisme n'est point si compliqué que vous le croyez peut-être. Pour y voir clair, il suffit de l'examiner en

détail; et déjà vous sentez qu'il est nécessaire de le connaître pour être sûr de se faire des idées vraies, de les exprimer avec exactitude, et de les combiner avec justesse; trois conditions sans lesquelles on ne raisonne pourtant qu'au hasard. Étudions donc ensemble notre intelligence, et que je sois seulement votre guide; non parce que j'ai déjà pensé plus que vous, car cela pourrait bien ne m'avoir servi de rien, mais parce que j'ai beaucoup observé comment l'on pense, et que c'est cela qu'il s'agit de vous faire voir.

On donne différens noms à la science dont nous allons parler; mais quand nous serons un peu plus avancés, et que vous aurez une idée nette du sujet, vous verrez bien clairement quel nom on doit lui donner. Jusque-là tous ceux que je vous suggérerais ne vous apprendraient rien, ou peut-être même vous égareraient, en vous indiquant des choses dont il ne sera point question ici. Étudions donc, et nous trouverons ensuite comment s'appelle ce que nous aurons appris (1).

---

(1) Cette science peut s'appeler *Idéologie*, si l'on

Bien des gens croient qu'à votre âge on n'est pas capables de l'étude à laquelle je veux vous engager. C'est une erreur; et, pour le prouver, je pourrais me contenter de vous citer mon expérience personnelle, et de vous dire que j'ai souvent exposé à des enfans aussi jeunes qu'aucun de vous, et qui n'avaient rien de remarquable pour l'intelligence, toutes les idées dont je vais vous entretenir, et qu'ils les ont saisies avec facilité et avec plaisir; mais je vous dois quelques explications de plus; elles ne seront pas inutiles par la suite

Premièrement, il n'est pas douteux que nos forces intellectuelles, comme nos forces physiques, s'accroissent et augmentent avec le développement de nos organes; ainsi, dans quelques années, vous serez certainement

---

ne fait attention qu'au sujet; *Grammaire générale*, si l'on n'a égard qu'au moyen, et *Logique*, si l'on ne considère que le but. Quelque nom qu'on lui donne, elle renferme nécessairement ces trois parties; car on ne peut en traiter une raisonnablement sans traiter les deux autres. *Idéologie* me paraît le terme générique, parce que la science des idées renferme celle de leur expression et celle de leur déduction. C'est en même-temps le nom spécifique de la première partie.

susceptibles d'une attention plus forte et plus longue qu'aujourd'hui, comme vous serez capables de remuer et de soutenir des fardeaux plus lourds.

Secondement, il est tout aussi sûr que certaines facultés se développent avant d'autres; et que, comme la souplesse du corps précède sa plus grande vigueur, de même la faculté de recevoir des impressions et celle de se les rappeler se manifestent avant la force nécessaire pour bien juger et combiner ces sensations et ces souvenirs; c'est-à-dire que la sensibilité et la mémoire précèdent l'action énergique du jugement.

Un autre vérité d'observation constante, c'est que toutes ces facultés physiques ou intellectuelles languissent dans l'inaction, se fortifient par l'exercice, et s'énervent quand on en abuse.

Voilà les faits : c'est toujours d'eux que nous devons partir; car ce sont eux seuls qui nous instruisent de ce qui est; les vérités les plus abstraites ne sont que des conséquences de l'observation des faits. Mais que conclure de ceux-ci? rien autre chose, si ce n'est que, dans tous les genres, il faut exercer vos forces et ne pas les excéder;

qu'actuellement vos leçons doivent être courtes et répétées, et que, dans quelque temps, vous ferez en un mois ce que vous ne faites à cette heure qu'en deux. Mais cela s'applique-t-il plus particulièrement à l'étude qui nous occupe qu'à une autre? cela doit-il la faire écarter plus que toute autre? Non assurément.

En effet, tout jeunes que vous êtes, on vous a déjà donné des notions élémentaires de physique et d'histoire naturelle; on vous a fait connaître les principales espèces de corps qui composent cet univers; on vous a donné une idée de leurs combinaisons, de leur arrangement, des mouvemens des corps célestes, de la végétation, de l'organisation des animaux; et on a bien fait de vous mettre tant d'objets divers sous les yeux, quoique vous ne soyez pas en état de les approfondir; cela vous a toujours fourni des idées préliminaires et des sujets de réflexion. Dans tout cela, il est vrai, beaucoup de choses ont frappé vos sens et réveillé votre attention; votre mémoire, sur-tout, a été exercée; cependant votre jugement n'est pas demeuré inactif, car, sans son secours, vous seriez restés dans un

véritable état d'idiotisme; vous n'auriez rien compris à tout ce qu'on vous a dit.

Ce n'est pas tout; on vous a aussi donné quelques leçons de calcul; vous savez les principes fondamentaux de la numération; là cependant il n'y a presque rien à voir, très-peu à retenir de mémoire, presque tout est raisonnement; vous l'avez compris pourtant : ce que nous avons à dire n'est pas plus difficile.

Il y a plus; vous avez déjà commencé l'étude du latin; on vous a enseigné quelques élémens de grammaire; on vous a expliqué la valeur des mots, leurs relations, le rôle qu'ils jouent dans le discours; on vous a parlé de substantifs, d'adjectifs, du verbe simple et des verbes composés; vous n'avez pas pu apprendre l'emploi de ces signes sans connaître l'usage des idées qu'ils représente; ou vous n'avez rien compris du tout à tout cela, ou vous savez déjà, au moins confusément, une grande partie de tout ce qui va nous occuper; et, si je ne me trompe beaucoup, la manière dont nous allons reprendre toutes ces matières vous les fera paraître beaucoup plus claires, d'autant que ce que nous en dirons ne sera pas

embrouillé par les mots d'une langue qui ne vous est pas encore familière.

Enfin, quand vous n'auriez jamais entendu parler ni de physique, ni de calcul, ni de latin; quand, de votre vie, vous n'auriez reçu aucune leçon expresse; quand vous ne sauriez pas lire; quand vous n'auriez appris qu'à parler, croyez-vous que vous y fussiez parvenus sans faire un grand usage de votre jugement? Vous n'avez peut-être jamais pris garde à la multitude de choses qu'il faut qu'un enfant étudie pour apprendre à parler; combien il faut qu'il fasse d'observations et de réflexions pour connaître et démêler tous les objets qui l'environnent; pour remarquer et distinguer les voix et les articulations que prononcent ceux qui l'entourent; pour s'apercevoir que de ces paroles les unes s'appliquent aux objets et les désignent, les autres expriment ce qu'on en pense et ce qu'on en veut faire; pour parvenir lui-même à répéter ces paroles et en faire une application juste, et enfin pour reconnaître la manière de les varier et de les lier entr'elles de façon qu'elles deviennent le tableau fidèle de sa pensée. Pesez un peu toutes ces difficultés, et vous

verrez que ce n'est pas sans beaucoup de méditations et de raisonnemens qu'on parvient à surmonter tant d'obstacles. Aussi, observez un enfant quand il vient de réussir à distinguer les parties d'un objet qu'il ne connaissait pas, à entendre quelque chose qu'on lui dit et qu'il ne comprenait pas, à faire comprendre son idée qu'on ne saisissait pas; voyez comme il est content, quelle joie vive il manifeste; celle d'un savant qui vient de faire une découverte n'est ni plus grande, ni mieux fondée; elle est absolument du même genre, elle naît des mêmes motifs, son succès est dû à des efforts tout pareils. Je vous disais, tout à l'heure, que c'est par les mêmes causes que l'on se trompe dans les jeux et dans les sciences; eh bien! c'est par les mêmes procédés qu'on apprend à parler, et qu'on découvre ou les lois du système du monde, ou celles des opérations de l'esprit humain, c'est-à-dire tout ce qu'il y a de plus sublime dans nos connaissances.

Mes amis, plus vous aurez d'expérience, plus vous aurez réfléchi, et plus vous serez convaincus qu'en aucun temps de votre vie vous n'avez acquis autant de connaissances

réelles, vous n'avez fait des progrès aussi rapides, que dans les trois ou quatre premières années de votre existence. Ce n'est pas que, comme je l'ai dit, vous ne soyez devenus dans la suite capables d'un jugement plus ferme, d'une attention plus soutenue; mais c'est que jamais vous n'aurez été aussi constamment occupés d'apprendre (1). Le plaisir presque unique de la première enfance est de faire des découvertes; et, dans le reste de la vie, on ne se borne que trop souvent à jouir, tant bien que mal, des choses que l'on connaît à peu près. Ce qui met le plus de différence entre les degrés de lumières et de talens auxquels parviennent les hommes, c'est de conserver plus ou moins long-temps, plus ou moins vivement ce premier penchant à l'investigation, à la recherche des vérités quelles qu'elles soient.

(1) On peut ajouter : *et jamais vous n'aurez suivi une aussi bonne méthode.* L'enfant part des impressions qu'il reçoit, et il n'en infère que ce qu'elles paraissent lui montrer. Il peut être par inexpérience trop prompt à conclure; mais du moins il est préservé, par son ignorance même, de la folie de vouloir rien deviner *à priori* et par la vertu d'une maxime générale composée d'avance.

En voulez-vous un exemple? Les exemples rendent les vérités plus sensibles. Vous aimez sûrement bien les chevaux : qu'on vous en donne un, et qu'on vous laisse libres; vous courrez dessus des journées entières sans vous embarrasser de savoir ni comment il vit, ni comment il meurt, ni comment il broie ses alimens, ni ce qu'ils deviennent, ni quelle est sa structure interne; sans peut-être seulement remarquer en quoi consiste la différence de ses mouvemens au pas, au trot et au galop. Ce que vous ferez, emportés par l'attrait du plaisir, un homme plus âgé le fera dominé par ses affaires, ou par l'appât du gain. Combien de gens mènent des chevaux toute leur vie sans faire autant de réflexions peut-être pour les conduire que le cheval pour leur obéir! Au contraire, donnez un cheval de carton à un enfant : soyez assuré qu'à l'instant même il le tourne et retourne de tous les sens; il l'examine autant qu'il est en lui; bientôt il va l'éventrer pour voir ce qu'il y a dedans : s'il le traîne, il le regarde à chaque instant; il veut deviner comment cela se fait : vous voyez souvent à son petit air pensif qu'il est bien moins occupé de

l'effet, que de la manière dont il se produit; son plaisir est de chercher; sa vraie passion est la curiosité; et cet utile sentiment serait encore bien plus permanent en lui, si souvent on ne l'en distrayait pas très-maladroitement, et bien plus fructueux, si de bonne heure on ne lui faisait pas abandonner sa logique naturelle pour de faux principes. Mais revenons.

Vous voyez donc que vous êtes très-capables de réflexion et de jugement, pourvu que la recherche vous plaise, et ne dure pas trop long-temps. Si vous avez cru le contraire, c'est une erreur dont il faut vous désabuser.

Il est encore une chose qu'il faut que vous sachiez, et dont vous verrez bien des preuves par la suite : c'est que l'esprit humain marche toujours pas à pas; ses progrès sont graduels; ensorte que nulle vérité n'est plus difficile à comprendre qu'une autre, quand on sait bien tout ce qui est avant. Il n'y a d'inintelligible pour nous que ce qui est trop loin de ce que nous savons déjà; mais il n'y a pas plus de distance entre la vérité la plus sublime des sciences et celle qui la précède immédiatement, qu'entre

l'idée la plus simple et celle qui la suit, comme dans les nombres il n'y a pas plus loin de 99 à 100 que de 1 à 2. La série de nos jugemens est une longue chaîne dont tous les anneaux sont égaux. Il n'y a donc pas de science qui soit par elle-même plus obscure qu'aucune autre : tout dépend de l'ordre que l'on sait y mettre pour éviter les trop grandes enjambées, si je puis m'exprimer ainsi : trouver cet ordre, quand il n'est pas encore connu, c'est-là le propre du talent, et ce talent est le même qui fait trouver des vérités nouvelles. Nous verrons quelque jour en quoi il consiste ; car le bien connaître est le moyen de l'acquérir, et de se préserver de croire que le génie qui invente marche au hasard.

Pour ne pas outrer ce que je viens de dire sur l'enchaînement des vérités, il faut cependant observer qu'il y a tel raisonnement où la série de nos jugemens est si longue, qu'il faut une attention peu commune pour la suivre toute entière, et qu'il y en a tel autre formé de vérités qui tiennent à tant d'autres, que même, en les connaissant bien, il faut une force de tête au-dessus de l'ordinaire pour ne pas perdre de vue

aucun des élémens qui les composent, ce qui est cependant nécessaire pour n'en pas tirer de fausses conséquences : mais vous ne trouverez rien de tel dans tout ce que nous avons à dire. Nous ne nous proposons que d'examiner avec soin ce que nous faisons quand nous pensons, et d'en conclure ce que nous devons faire pour penser avec justesse. Là, les faits sont en nous, les résultats tout près de nous, et le tout est si clair, que nous aurons peine à comprendre comment tant de gens l'ont si fort embrouillé en y supposant ce qui n'y est pas, et y cherchant ce que nous n'y pouvons trouver. Ne vous effrayez donc point de cette entreprise, aussi utile que facile, et qui, j'en suis sûr, vous causera plus de plaisir que de fatigue.

Mais, en terminant ces réflexions préliminaires, je dois encore vous rappeler que celui d'entre vous qui a l'esprit le moins exercé, a pourtant déjà une foule immense d'idées, qu'il en a porté des millions de jugemens, et qu'il en est résulté une quantité prodigieuse de connaissances : tout cela est tellement innombrable, dans toute la force du terme, qu'assurément il n'y a aucun de

vous qui pût faire l'énumération complète de toutes les idées qu'il a conçues, de tous les jugemens qu'il a portés, et de toutes les combinaisons qu'il en a faites ; et dans tout cela vous sentez bien qu'il doit s'être glissé déjà un grand nombre d'erreurs; à la vérité elles ont du moins un avantage, c'est qu'elles n'ont pas encore ce caractère de fixité qu'elles acquièrent avec le temps. Néanmoins vous êtes bien loin, pour me servir de l'expression de Hobbes, d'être semblables à des feuilles de papier blanc sur lesquelles on puisse écrire commodément et sans précaution. Il faut partir de l'état où vous êtes ; il faut profiter du chemin que vous avez déjà parcouru; il faut vous mettre en garde contre les fausses routes dans lesquelles vous pouvez être entrés : c'est ce que je crois avoir fait dans ce préambule.

En le lisant, bien des gens penseront peut-être que moi, qui vous promettais tout à l'heure de vous enseigner par la suite l'art que l'on nomme méthode, c'est-à-dire l'art de disposer ses idées dans l'ordre le plus propre à trouver la vérité et à l'enseigner, j'ai commencé par manquer moi-même aux règles de cet art, en vous parlant

lant de beaucoup de choses dont je ne vous ai point encore donné de notions exactes, en me servant, pour vous en parler, de beaucoup de termes dont la signification précise n'est pas encore convenue entre nous. Ils croiront que j'aurais dû débuter par vous expliquer magistralement ce que c'est que faculté, pensée, intelligence, sensation, souvenir, idée, attention, réflexion, jugement, raisonnement, combinaison, etc.; et par vous donner des définitions positives de tous les termes scientifiques que j'ai déjà employés et que j'emploierai à l'avenir, et ils seront persuadés que de cette manière j'aurais été beaucoup plus clair.

Effectivement, si je m'y étais pris ainsi, peut-être y auriez-vous été trompés vous-mêmes; peut-être auriez-vous cru dès l'abord me comprendre parfaitement, quoique dans le vrai il n'en fût rien. Vous n'êtes pas encore assez avancés pour que je puisse vous faire bien voir d'où vous serait venue cette confiance trompeuse; mais une preuve qu'elle n'eût été qu'une illusion, c'est que quand vous saurez bien ce que c'est que toutes ces choses que nous venons de nommer, quand par conséquent vous aurez une

idée bien nette et bien juste de la signification des mots qui les expriment, je n'aurai plus rien à vous dire, vous saurez la science qui nous occupe. Or, il est bien évident que c'est ce que je ne pouvais pas opérer dans un petit nombre de paragraphes. Je n'aurais donc fait, avec toutes mes définitions, que prendre des mots qui n'ont encore pour vous qu'un sens assez vague, et, sans vous donner aucune nouvelle lumière, les remplacer par d'autres mots nécessairement tout aussi vagues que les premiers. C'est ainsi que l'on s'éblouit, mais ce n'est point ainsi qu'on s'éclaire.

Il n'y a peut-être pas un des termes que je viens de citer, dont vous ne vous soyez déjà servis mille et mille fois. Ils ont donc pour vous un sens quelconque; j'ai donc pu m'en servir en vous parlant, tout comme j'ai fait de termes plus usuels, que vous employez encore plus souvent, quoique certainement vous n'en sentiez pas toujours toutes les nuances. J'ai dû seulement ne pas faire de ces mots un usage trop fin que vous n'auriez pas compris; car ces termes scientifiques ne réveillent pas en vous à beaucoup près autant d'idées qu'en moi, et la signifi-

cation que vous leur attachez est confuse et indéterminée. Mais à mesure que je vous expliquerai les choses qu'ils expriment, cette signification deviendra et plus claire, et plus précise, et plus complète ; et quand elle sera exactement la même que celle que je leur donne, nous serons au même point; vous saurez la science que nous étudions, autant que moi, et comme moi; nous aurons fini. Commençons donc par dégrossir, si je puis m'exprimer ainsi; ensuite nous perfectionnerons successivement et graduellement.

En effet, mon objet est de vous faire connaître en détail ce qui se passe en vous quand vous pensez, parlez, et raisonnez : il faut donc qu'auparavant vous ayez pensé, parlé, et raisonné, sans quoi il vous serait impossible de m'entendre. Je parlerais éternellement des couleurs à un aveugle-né, et des sons à un sourd et muet de naissance, qu'ils ne sauraient jamais comprendre de quoi il s'agit. Il faut avoir éprouvé une impression quelconque, il faut la connaître déjà un peu pour pouvoir en raisonner : c'est la marche constante de l'esprit humain. Il agit d'abord, puis il réfléchit sur ce qu'il

a fait, et il apprend par là à le faire mieux encore. Il prend une première connaissance d'une chose, ensuite il la médite; enfin il la rectifie et la perfectionne, et de là il va plus loin.

Il m'a donc fallu commencer par vous parler de ce que vous savez déjà, de ce que vous avez déjà fait; vous inviter à y réfléchir, et vous faire entrevoir le parti que je prétends en tirer, et le but où je veux vous conduire, sans rechercher d'abord une précision et une clarté parfaites. Je n'ignore pas que la première fois que vous lirez ces premières pages, sur-tout si vous lisez seuls et sans guides, vous y trouverez des choses que vous ne comprendrez pas parfaitement : mais ce que vous en aurez saisi suffira pour ce que nous allons dire, et aura excité votre réflexion. Quand nous aurons été plus loin, vous y reviendrez : ce que nous aurons vu aura jeté un nouveau jour sur ce commencement, qui à son tour éclaircira ce que nous verrons après; et ainsi successivement, jusqu'à ce que vos idées soient parfaitement déterminées : alors nous pourrons faire des définitions rigoureuses, ou plutôt des descrip-

tions complètes; car ce sont là les vraies définitions.

Entrons donc en matière, et commençons par examiner ce que c'est que penser.

CHAPITRE PREMIER.

Qu'est-ce que penser?

Vous pensez tous : vous le dites souvent; aucun de vous n'en doute; c'est pour vous une vérité d'expérience, de sentiment, de conviction intime, et je suis bien loin de la nier. Mais vous êtes-vous jamais rendu un compte un peu précis de ce que c'est que penser, de ce que vous éprouvez quand vous pensez, n'importe à quoi? Je suis bien tenté de croire que non; et bien des hommes meurent sans l'avoir fait, sans y avoir seulement songé. Cette insouciance si commune devrait bien nous surprendre, s'il n'était pas vrai qu'il n'y a que les choses rares qui aient le pouvoir de nous étonner. Essayons de faire ensemble cet examen que je vous soupçonne de n'avoir jamais fait.

Vous dites tous, *je pense cela,* quand vous avez une opinion, quand vous formez un jugement. Effectivement, porter un jument vrai ou faux est un acte de la pensée; et cet acte consiste à sentir qu'il existe un rapport, une relation quelconque, entre deux choses que l'on compare. Quand je pense qu'un homme est bon, je sens que la qualité de bon convient à cet homme. Il ne s'agit pas ici de rechercher si j'ai raison ou tort, ni d'où peut venir mon erreur; nous verrons cela ailleurs... : penser, dans ce cas, c'est donc apercevoir un rapport de convenance ou de disconvenance entre deux idées, c'est *sentir un rapport.*

Vous dites encore, *je pense à notre promenade d'hier,* quand le souvenir de cette promenade vient vous frapper, vous affecter : penser, dans ce cas, c'est donc éprouver une impression d'une chose passée; c'est *sentir un souvenir.*

Quand vous desirez, quand vous voulez quelque chose, vous ne dites pas aussi communément, *je pense que j'éprouve un désir, une volonté.* Effectivement, ce serait un pléonasme, une expression inutile : mais il n'en est pas moins vrai que desirer et vou-

loir sont des actes de cette faculté intérieure que nous appelons en général *la pensée,* et que quand nous desirons ou voulons quelque chose, nous éprouvons une impression interne, que nous appelons un desir ou une volonté : ainsi penser, dans ce cas, c'est *sentir un desir.*

Vous vous servez encore moins de l'expression, *je pense,* quand vous ne faites qu'éprouver une impression actuelle et présente, qui n'est ni un souvenir d'une chose passée, ni un rapport existant entre deux idées, ni un desir de posséder ou d'éviter un objet quelconque. Quand un corps chaud vous brûle la main, vous ne dites point, *je pense que je me brûle,* mais *je sens que je me brûle,* ou mieux encore, tout simplement *je me brûle.* Si vous êtes affectés par quelques douleurs internes, celles de la colique, par exemple, vous ne dites point, *je pense que je souffre,* mais *je souffre.* Cependant le dérangement mécanique qui s'opère dans votre main ou dans vos entrailles est une chose distincte et différente de la douleur que vous en ressentez; la preuve en est que si ces organes sont paralysés ou gangrenés, ils peuvent éprouver

de bien plus fortes lésions sans que vous vous en aperceviez : or, cette faculté d'être affecté de plaisir ou de peine à l'occasion de ce qui arrive à nos organes, fait encore partie de ce que nous nommons *la pensée* ou *la faculté de penser*. Penser, dans ce cas, c'est donc *sentir une sensation*, ou tout simplement *sentir*.

Penser, comme vous voyez, *c'est toujours sentir*, et ce n'est rien que sentir. Maintenant me demanderez-vous ce que c'est que sentir? je vous répondrai : C'est ce que vous savez, ce que vous éprouvez. Si vous ne l'éprouviez pas, ce serait bien inutilement que je m'efforcerais de vous l'expliquer : vous ne m'entendriez ni ne me comprendriez. Mais puisque vous avez la conscience de cette manière d'être, vous n'avez besoin d'aucune explication pour la connaître; il vous suffit de votre expérience. Sentir est un phénomène de notre existence, c'est notre existence elle-même : car un être qui ne sent rien peut bien exister pour les autres êtres, s'ils le sentent; mais il n'existe pas pour lui-même, puisqu'il ne s'en aperçoit pas.

Vous pourriez avec plus de raison me de-

mander pourquoi, *penser* étant la même chose que *sentir*, on a fait deux mots au lieu d'un? Je vous dirais que c'est parce que l'on a plus spécialement destiné le mot *sentir* à exprimer l'action de sentir les premières impressions qui nous frappent, celles que l'on nomme *sensations;* et le mot *penser* à exprimer l'action de sentir les impressions secondaires que celles-là occasionnent, *les souvenirs, les rapports, les desirs,* dont elles sont l'origine. Ce partage entre ces deux mots est mal vu, sans doute; il n'est fondé que sur les idées fausses qu'on s'était faites de la faculté de penser avant de l'avoir bien observée, et il a ensuite causé d'autres erreurs. Mais malgré l'obscurité que ce mauvais emploi des mots répand sur notre sujet, il est clair, quand on y réfléchit, que penser c'est avoir des perceptions ou des idées; que nos perceptions ou nos idées (je ferai toujours ces deux mots absolument synonymes) sont des choses que nous sentons, et que par conséquent *penser* c'est *sentir*. Nous avons donc actuellement une connaissance générale de ce que c'est que penser. Il nous reste à entrer dans les détails.

Encore une fois, puisque penser c'est sentir, si les mots de notre langue étaient bien faits ou bien appliqués, nous devrions appeler cette faculté *sensibilité*, et ses produits *sensations* ou *sentimens*; l'expression rappellerait la chose même; mais ne pouvant changer l'usage, nous le suivrons, et nous nommerons cette faculté la *pensée*, et ses produits des *perceptions* ou des *idées*. Nous conserverons de même tous les autres termes reçus; nous nous contenterons de bien déterminer leur signification.

On vous dira, et peut-être on vous a déjà dit, que le mot *idée* vient d'un mot grec qui signifie image, et qu'il a été adopté parce que nos idées sont les images des choses. Ce peut bien être effectivement là la raison qui a fait créer ce mot, et qui l'a fait recevoir dans beaucoup de langues; mais cette raison n'en est pas meilleure; car nos idées sont ce que nous sentons; et assurément le sentiment de douleur que je sens, quand je me brûle, n'est pas du tout la représentation du changement de couleur ou de figure qui arrive à mon doigt. Nous verrons cela encore mieux par la suite; mais, dès ce moment, gardons-nous de l'erreur com-

mune de croire que nos idées soient la représentation des choses qui les causent.

Quoi qu'il en soit, nous avons déjà remarqué que nous avions des idées ou perceptions de quatre espèces différentes. Je sens que je me brûle actuellement, c'est une sensation que je sens; je me rappelle que je me suis brûlé hier, c'est un souvenir que je sens; je juge que c'est un tel corps qui est cause de ma brûlure, c'est un rapport que je sens entre ce corps et ma douleur; je veux éloigner ce corps, c'est un desir que je sens. Voilà quatre sentimens, ou, pour parler le langage ordinaire, quatre idées qui ont des caractères bien distincts. On appelle sensibilité la faculté de sentir des sensations; mémoire, celle de sentir des souvenirs; jugement, celle de sentir des rapports; volonté, celle de sentir des desirs. Ces quatre facultés font certainement partie de celle de penser; mais la composent-elles toute entière? la faculté de penser n'en renferme-t-elle aucune autre? Quoique j'en sois bien convaincu, je ne me permettrai pas de vous l'affirmer encore; c'est une question que nous traiterons par la suite. Commençons par considérer ces

quatre facultés l'une après l'autre; si de cet examen il résulte qu'elles suffisent à former toutes nos idées, il sera constant qu'il n'y a rien autre chose dans la faculté de penser; qu'elles la composent toute entière.

CHAPITRE II.

De la Sensibilité et des Sensations.

La sensibilité est cette faculté, ce pouvoir, cet effet de notre organisation, ou, si vous voulez, cette propriété de notre être en vertu de laquelle nous recevons des impressions de beaucoup d'espèces, et nous en avons la conscience.

Chacun de nous ne la connaît par expérience qu'en lui-même. Il la reconnaît dans ses semblables à des signes non équivoques, mais sans jamais pouvoir s'assurer au juste du degré de son intensité dans chacun d'eux : il faudrait qu'il pût sentir par les organes d'un autre. Elle se montre à nous plus ou moins clairement dans les différentes espèces d'animaux, à proportion qu'ils ont plus ou moins de moyens de l'exprimer.

Elle ne se manifeste pas de même dans les végétaux; mais aucun de nous ne pourrait affirmer qu'elle n'y existe pas, ni même dans les minéraux; personne ne peut être certain qu'une plante n'éprouve pas une vraie douleur quand la nourriture lui manque, ou quand on l'ébranche; ni que les particules d'un acide, que nous voyons toujours disposées à s'unir à celles d'un alkali, n'éprouvent pas un sentiment agréable dans cette combinaison. Je ne veux point par cette observation vous induire à supposer la sensibilité par tout où elle ne paraît pas; car, en bonne philosophie, il ne faut jamais rien supposer; mais je sais que nous sommes dans une ignorance complète à cet égard. Quant aux motif que nous aurions de former une conjecture plutôt qu'une autre sur ce point, ils ne sont pas de mon sujet; je les passe sous silence.

Si nous ignorons l'énergie et les limites de la sensibilité dans tout ce qui n'est pas nous, du moins nous savons un peu mieux par quels organes elle agit en nous. Je n'entrerai point ici dans des détails physiologiques; on a dû déjà vous donner une idée générale de notre organisation, et vous en

ferez quelque jour une étude plus approfondie : il me suffira de vous dire aujourd'hui que mille expériences directes prouvent que c'est principalement par les nerfs que nous sentons. Ces nerfs, dans l'homme, sont des filets d'une substance molle, à peu près de même nature que la pulpe cérébrale; leurs principaux troncs partent du cerveau, dans lequel ils se réunissent et se confondent; de là, par une multitude de ramifications et de subdivisions qui s'étendent à l'infini, ils se répandent dans toutes les parties de notre corps, où ils vont porter la vie et le mouvement.

Nous recevons par les extrémités de ces nerfs, qui se terminent à la surface de notre corps, des impressions de différens genres, suivans les différens organes auxquels ils aboutissent.

Ceux qui tapissent les membranes de l'œil sont susceptibles de certains ébranlemens qui nous donnent les sensations de la clarté et de l'obscurité, et de leurs différens degrés, celles des couleurs et de toutes leurs nuances : ce qui constitue le sens de la vue.

Ceux qui garnissent l'intérieur de la bou-

che, la langue, le palais, éprouvent aussi certains mouvemens particuliers qui nous occasionnent les sensations des saveurs : ce qui constitue le sens du goût.

Il en est de même de ceux des oreilles, qui nous font sentir les sons, et de ceux du nez, qui font sentir les odeurs : ce qui compose les sens de l'ouïe et de l'odorat.

Remarquez que ce n'est pas sans raison que je dis que ces quatre genres de nerfs éprouvent des mouvemens quelconques qui leur sont propres; car, de quelque manière que vous excitiez ceux de l'oreille, ils ne vous donneront jamais les sensations de la vue; ni ceux de l'œil, celles du goût; et ainsi de suite.

Il n'en est pas de même du cinquième sens, que nous appelons le tact. Il paraît être général et commun aux nerfs de toutes les parties de la surface de notre corps; du moins il n'en est aucune qui, dans l'occasion, ne nous donne plus ou moins les sensations de piqûre, de brulûre, de chaud, de froid, celles qu'excite l'approche d'un corps raboteux, ou poli, ou gluant, ou mouillé, etc... Les organes mêmes par lesquelles nous recevons des sensations particulières, telles

que les goûts, les sons, les saveurs et les couleurs, sont encore capables de nous donner ces sensations plus générales, qu'on peut appeler tactiles. Il est vrai que ces sensations générales varient non-seulement d'intensité, mais même de nature, dans les différentes parties de notre corps. La même blessure ne nous fait pas partout le même genre de douleur; un léger frottement ne nous donne pas partout la sensation du frissonnement ou du chatouillement; un léger tiraillement, placé ailleurs que dans le nez, ne nous procurerait pas ce léger spasme qui précède et excite l'éternuement. On pourrait donc, si on les observait avec soin, établir des distinctions entre les sensations tactiles des diverses parties du corps, les localiser jusqu'à un certain point, et partager le sens du tact en plusieurs sens différens; mais cela serait peu utile, et d'une exécution assez difficile, parce que ces nuances ne sont pas très-tranchées, et pas exactement les mêmes dans les divers individus. Cependant cela était bon à observer pour vous faire remarquer, ce dont vous verrez de fréquentes preuves dans toutes vos études, que toutes ces classifications

cations que font les hommes pour mettre de l'ordre dans leurs idées, sont très-imparfaites, et qu'il faut s'en servir parce qu'elles sont commodes, mais ne jamais oublier que toujours elles confondent des choses très-distinctes, ou en séparent qui sont très-analogues entr'elles.

Quoi qu'il en soit, voilà le tableau assez complet de celles de nos sensations qu'on peut appeler externes, parce que nous les recevons des extrémités de nos nerfs, qui sont à la surface de notre corps. Vous remarquerez que je n'y ai point compris les perceptions de grandeur, de distance, de figure, de forme, de résistance, de dureté, de mollesse, parce que ce ne sont pas des sensations simples, de purs effets de notre sensibilité; ce sont des idées composées dans lesquelles il entre des jugemens; c'est ce que je vous ferai reconnaître quand je vous expliquerai la génération de nos idées composées. Continuons.

Assez ordinairement, quand on rend compte des effets de la sensibilité, on se borne aux sensations externes que nous venons d'examiner; souvent même on leur donne exclusivement le nom de sensation.

Cependant, la colique, la nausée, la faim, la soif, le mal d'estomac, le mal de tête, les étourdissemens, les plaisirs que causent toutes les sécrétions naturelles, les douleurs que produisent leurs dérangemens ou leur suppression sont bien aussi des sensations, quoiqu'elles nous viennent de l'intérieur de notre corps; et, par cette raison, on peut les appeler des sensations internes. Mais à quel sens les rapporterons-nous? Osera-t-on bien dire qu'un éblouissement appartient au sens de la vue, le mal de cœur au sens du goût, ou le mal de reins au sens du toucher? non, sans doute. Nous en parlerons donc sans les rapporter à aucun sens, et il n'y aura pas grand mal. Que cela vous prouve seulement l'insuffisance de nos classifications. Toutefois, vous voyez que tout ébranlement d'un de nos nerfs, soit qu'il soit l'effet du mouvement vital, soit qu'il soit produit par une cause étrangère, est l'occasion d'une sensation, et met en jeu notre sensibilité.

C'est pour cela que toutes les fois que nous faisons un mouvement quelconque d'un de nos membres, nous en sommes avertis, nous le sentons. C'est bien là encore

une sensation. Elle n'a point de nom, mais elle était bien essentielle à remarquer. Nous l'appellerons la sensation de mouvement.

Enfin, il y a encore d'autres effets de la sensibilité, auxquels on donne communément plutôt le nom de sentiment que celui de sensation, et qui pourtant sont bien des résultats de l'état de nos nerfs, fort analogues à tous ceux dont nous venons de faire mention; telles sont les impressions que nous éprouvons quand nous nous sentons fatigués ou dispos, engourdis ou agités, tristes ou gais. Je sais que l'on sera surpris de me voir ranger de pareils états de l'homme parmi les sensations simples, sur-tout les trois dernières, que l'on sera tenté de regarder plutôt comme des effets très-compliqués des différentes idées qui nous occupent, et par conséquent comme des pensées, des sentimens très-composés. Cependant, de même que souvent l'on se sent dans un état d'accablement et de fatigue sans avoir auparavant exécuté de grands travaux, ou que l'on éprouve un sentiment d'hilarité et de bien-être sans un grand repos préalable, on ne peut nier qu'il arrive aussi que très-souvent nous ressentons de l'agitation, de

la gaîté ou de la tristesse, sans motif. J'en appelle à l'expérience de tous les hommes, et sur-tout de ceux qui sont délicats et mobiles. L'état joyeux causé par une bonne nouvelle, ou par quelques verres de vin, n'est-il pas le même? y a-t-il de la différence entre l'agitation de la fièvre et celle de l'inquiétude? ne confond-on pas aisément la langueur du mal d'estomac et celle de l'affliction? Pour moi, je sais qu'il m'est arrivé souvent de ne pouvoir discerner si le sentiment pénible que j'éprouvais était l'effet des circonstances tristes dans lesquelles j'étais, ou du dérangement actuel de ma digestion. D'ailleurs, lors même que ces sentimens sont l'effet de nos pensées, ils n'en sont pas moins des affections simples, qui ne sont ni des souvenirs, ni des jugemens, ni des desirs proprement dits. Ce sont donc des produits réels de la pure sensibilité, et j'ai dû en faire mention ici; en un mot, ce sont de vraies sensations internes comme les précédentes.

Il en est de même de toutes les passions, à la différence que les passions proprement dites renferment toujours un desir. Dans la haine, est le desir de faire de la peine; dans

l'amitié, le desir de faire plaisir; et ces desirs dépendent de la faculté que nous nommons volonté. Mais l'état doux ou pénible qu'éprouve l'homme qui aime ou hait un autre homme, est une véritable sensation interne. Je crois que tout ceci est entendu.

Voilà donc que nous avons passé en revue tous les effets que l'on doit attribuer à la pure sensibilité. Je crois bien que vous n'en aviez jamais fait un examen si complet et si scrupleux; et peut-être n'en sentez-vous pas encore beaucoup l'utilité; cependant cela doit commencer à vous faire un peu mieux démêler ce qui se passe en vous. A mesure que nous avancerons, vous verrez tout se débrouiller successivement sous vos yeux, et l'ordre succéder au chaos; et vous y trouverez toujours plus de plaisir. Mais c'est assez parler de la sensibilité; passons à la mémoire.

CHAPITRE III.

De la Mémoire et des Souvenirs.

La mémoire est une seconde espèce de sensibilité. La première consiste à être af-

fecté d'une sensation actuelle; la seconde à être affecté du souvenir de cette sensation. Mais ce souvenir lui-même est une sensation; car c'est une chose sentie, c'est une sensation interne, mais d'un autre genre que celles dont nous parlions tout à l'heure.

En effet, le souvenir d'une sensation n'est point la même chose que la sensation même; quand je me rappelle que j'ai souffert, je n'éprouve pas la même affection que quand je souffre actuellement. Il paraît assez vraisemblable que, quand nous sentons une sensation, le mouvement quelconque qui s'opère dans nos nerfs va de la circonférence au centre; et que, quand nous sentons un souvenir, il se porte du centre à la circonférence; ce qui aiderait à le croire, c'est que quand le souvenir est très-vif, il va quelquefois jusqu'à réveiller la sensation elle-même dans la partie où elle a été sentie; il semble qu'alors, en vertu de ce fort ébranlement tendant du centre à la circonférence, il y ait une nouvelle réaction de la circonférence au centre qui reproduise le premier mouvement. Mais ce ne sont là que des conjectures; le jeu mécanique de

nos nerfs a échappé jusqu'à présent à toutes les observations.

J'ai dit que la mémoire consiste à sentir les souvenirs des sensations passées : entendez qu'elle consiste aussi à sentir les souvenirs de nos jugemens, de nos desirs, de toutes nos idées composées; et même de nos souvenirs eux-mêmes, car continuellement il nous arrive de nous souvenir d'impressions qui ne sont elles-mêmes que des souvenirs.

On a excessivement admiré cette faculté appelée la mémoire; et certes ce n'est pas sans raison; mais, pour être juste, il aurait fallu commencer par s'émerveiller de celle nommée sensibilité; car s'il est très-surprenant qu'un être quelconque ait la propriété d'être affecté du souvenir d'une impression qu'il a reçue, il ne l'est pas moins que cet être soit capable d'être modifié de tant de manières par l'effet de tout ce qui l'approche. L'un et l'autre sont des résultats d'une organisation dont les ressorts secrets sont impénétrables pour nous. Tout est également admirable dans la nature, depuis la moindre végétation jusqu'à la plus sublime pensée. Mais se borner à l'admirer et à la célébrer,

c'est employer son temps d'une manière très-stérile et qui n'apprend rien. Vouloir la deviner, lui supposer des causes et des origines, est très-dangereux; c'est une source inépuisable d'égaremens et d'erreurs. La seule chose utile est d'étudier ce qui est; cela conduit à le connaître et à en tirer tout le parti possible pour notre avantage. Suivons donc nos recherches.

On demande s'il est de l'essence de la mémoire que, quand nous sentons un souvenir, nous sentions qu'il est la représentation d'une impression passée, c'est-à-dire que nous sachions toujours que c'est un souvenir. Je réponds que non; car il m'arrive souvent d'avoir une idée que je crois nouvelle pour moi, et, le moment d'après, je trouve que depuis long-temps je l'ai écrite quelque part, preuve sans réplique que je puis avoir un souvenir sans avoir en même temps la conscience que c'est un souvenir. C'est-là une preuve de fait bien suffisante, car elle est péremptoire; cependant on peut encore y ajouter une preuve de raisonnement. En effet, sentir une impression actuelle à l'occasion d'une impression passée, c'est-là le propre de la mémoire. Mais ensuite re-

connaître que cette impression actuelle est une représentation de l'impression passée, en est le souvenir, c'est sentir un rapport d'identité ou de ressemblance entre ces deux impressions. Or, sentir un rapport est un acte du jugement. Ce n'est donc pas un effet de la simple mémoire, telle que nous la considérons, séparée et distincte de toute autre faculté intellectuelle. On pourrait donc, tout au plus, demander si cet acte du jugement est toujours et nécessairement lié à tout acte de la mémoire; or, l'exemple que je viens de citer répond pleinement à cette dernière question.

Ce qui a jeté quelques nuages sur ce point d'idéologie, c'est que quand nous avons le souvenir d'une sensation proprement dite, nous ne manquons jamais de reconnaître que ce n'est pas la sensation elle-même. Quand je pense à une douleur que j'ai éprouvée, je sens très-bien, excepté dans des cas fort rares, que ce n'est pas cette douleur elle-même que je ressens. Mais quand il s'agit d'impressions moins différentes entre elles qu'une douleur et un souvenir, ce jugement nous échappe souvent; et, quand il a lieu, il est un effet de la faculté de juger, et

non pas une suite nécessaire de celle de se ressouvenir. Je ne crois pas que cela puisse souffrir de contradiction.

J'aurais pu, à propos de la sensibilité, mettre en avant une question fort analogue à celle que je viens d'élever au sujet de la mémoire; mais j'ai préféré de ne vous la proposer qu'après celle-ci, parce que la solution en sera plus facile. On demande s'il est de la nature de la sensibilité que quand nous éprouvons une sensation quelconque, nous reconnaissions d'où elle nous vient; c'est-à-dire que nous la rapportions au corps qui en est la cause, ou au moins à l'organe qui nous la transmet. Prenez garde à l'état de cette question; au fond elle n'est pas plus difficile que celle que nous venons de résoudre; mais elle demande cependant un peu plus d'attention, parce que nous ne pouvons pas y répondre directement par un exemple comme à l'autre.

En effet, presque dès les premiers momens de notre existence, nous savons que nous sommes environnés de corps qui agissent sur nous de mille manières; que nous avons nous-mêmes un corps et des organes qui reçoivent leurs impressions; que nous n'a-

vons aucune sensation externe qui ne vienne de l'action de ces corps sur ces organes, et que toutes nos sensations internes sont l'effet des mouvemens qui s'opèrent dans l'intérieur de ces mêmes organes. Toutes ces connaissances précèdent en nous tous les temps dont nous nous souvenons : la preuve en est que nous ne nous rappelons pas de les avoir acquises. En conséquence, nous avons de temps immémorial l'habitude de rapporter nos sensations à tout ce qui les cause ; et nous sommes bien tentés de croire qu'il est dans la nature même de toute sensation d'indiquer d'où elle nous vient, et que c'est-là une propriété de la sensibilité.

A la vérité, les mouvemens très-vagues des enfans dans le premier âge nous indiquent qu'ils éprouvent des sensations pendant quelque temps, avant de savoir d'où elles leur viennent. Nous-mêmes, si nous reconnaissons presque toujours quel est l'organe par lequel nous vient une sensation, nous ne distinguons pas toujours le corps qui a agi sur lui, ni où il est précisément : enfin nous nous trompons même quelquefois sur l'organe qui est affecté ; il nous

arrive de prendre l'un pour l'autre. Ces observations indiquent bien qu'il n'est pas absolument de l'essence de la sensation de faire connaître d'où elle vient ni par où elle vient; qu'on sent souvent sans savoir cela, et que, par conséquent, ce ne sont pas deux choses inséparablement unies. Cependant tous ces faits ne sont pas aussi décisifs que celui que j'ai allégué à propos de la mémoire. On pourrait essayer d'expliquer ceux-ci par les circonstances de notre organisation. A défaut de la preuve de fait, ayons donc recours à la preuve de raisonnement, qui nous a déjà réussi. Disons de la sensibilité ce que nous avons dit de la mémoire.

Sentir une sensation est un acte de la sensibilité proprement dite; et sentir que cette sensation nous vient d'un tel corps et par tel organe, c'est sentir un rapport entre cette sensation et ce corps ou cet organe; c'est un acte du jugement. Ainsi il est évident qu'il n'appartient pas à la sensibilité proprement dite, et que par conséquent l'un n'est point essentiellement et nécessairement inséparable de l'autre. Concluons donc, quoique cela répugne à nos habitudes les plus invétérées, qu'il n'y a rien dans la simple sensation qui

indique d'où elle vient ni par où elle vient; et qu'il a pu y avoir un temps où nous sentions sans juger, sans savoir que nous avions un corps et des organes, et sans connaître enfin que nous voyions par l'œil, que nous tâtions par la main, et que ce que nous voyions et touchions était des corps.

Je dis, *qu'il a pu y avoir un temps*, et non pas *qu'il y a eu un temps*. Car en convenant de la justesse du raisonnement que nous venons de faire, et auquel il me paraît impossible de se refuser, il est très-possible de demander si ces deux facultés de sentir et de juger ne naissent pas ensemble; si elles ne résultent pas en même temps de notre organisation; si leurs actes ne sont pas toujours simultanés et confondus, ce qui produirait le même effet que si elles n'étaient qu'une seule et même faculté : et ensuite on peut demander comment, en supposant que cela ne soit pas ainsi, il se fait que nous parvenons à connaître que notre corps existe, qu'il en existe d'autres, et que ce sont là les causes et les moyens de nos sensations.

Sans vouloir encore traiter à fond ces deux questions secondaires, je dirai, à l'égard

de la première, que les faits allégués ci-dessus commencent à prouver que la faculté de juger ne se développe qu'après celle de sentir; et que nous le reconnaîtrons encore plus clairement dans le chapitre suivant, où nous allons parler du jugement.

Quant à la seconde question, je vous promets que, quand nous en serons là, je vous montrerai comment nous apprenons successivement et graduellement à connaître que les corps existent, et qu'ils sont les causes de nos sensations; et je me persuade que l'explication que je vous donnerai de ce phénomène ne vous laissera rien à desirer. Mais, quand même je serais dans l'erreur, quand les explications que je vous donnerai ne seraient pas satisfaisantes, il s'ensuivrait seulement que je me suis trompé, que j'ai mal vu la manière dont le fait arrive, qu'il faut la chercher de nouveau. Mais il n'en faudrait pas conclure que la sensation toute seule nous donne la connaissance de ce qui la cause; car il n'en serait pas moins vrai que quand on ne fait uniquement que sentir, on n'apprend pas par ce seul acte d'où vient la sensation : car sentir et juger sont deux choses différentes,

qui sont quelquefois séparées. Voilà ce dont il ne faut pas se départir, puisque cela est indubitable. Il ne semble pas que ce soit avoir fait un grand pas que de s'être assuré d'une vérité si simple; cependant vous verrez dans la suite que bien des philosophes s'égarent pour n'y pas faire assez d'attention, et que nous, nous en tirerons des conséquences très-importantes.

Vous n'avez vraisemblablement jamais observé avec tant de scrupules les divers élémens de votre intelligence, et sûrement vous êtes surpris que l'on découvre des parties distinctes dans des choses qui paraissent d'abord aussi indécomposables; et que des choses qui semblent si simples donnent lieu à tant de questions délicates. Peut-être aussi trouvez-vous ma marche un peu lente, et mes recherches minutieuses; mais soyez sûrs qu'on gagne bien du temps en n'allant pas trop vîte, et qu'on ne connaît bien que ce qu'on a examiné en grand détail. Bientôt vous verrez que nous serons récompensés de notre patience. Pour le moment je n'ajouterai rien au peu que je vous ai dit de la mémoire avant cette digression. Il me suffit de vous avoir fait

connaître exactement ce que c'est, et en quoi elle consiste. Passons au jugement. Quand nous aurons ainsi examiné, pour ainsi dire, pièce à pièce toutes les parties de la faculté de penser, nous les rassemblerons pour les voir agir; et c'est alors que nous ferons des progrès qui seront rapides sans cesser d'être sûrs.

CHAPITRE IV.

Du Jugement et des Sensations de rapports.

La faculté de juger, ou le jugement, est encore une espèce de sensibilité; car c'est la faculté de sentir des rapports entre nos idées; et sentir des rapports c'est sentir. Commençons par éclaircir le sens de ce mot *rapport;* c'est une expression si générale, que, si l'on n'y prenait garde, elle pourrait devenir un peu vague.

Toute circonstance, toute particularité de chacune de nos idées peut être le sujet d'un rapport entre cette idée et toutes les autres.

Le rapport est cette vue de notre esprit, cet

cet acte de notre faculté de penser par lequel nous rapprochons une idée d'une autre, par lequel nous les lions, les comparons ensemble d'une manière quelconque. Par exemple, quand je juge qu'un cheval court bien, je n'ai pas seulement présentes à l'esprit l'idée de ce cheval et l'idée de bien courir; je sens que la propriété de bien courir appartient à ce cheval. C'est-là un rapport entre cette action et cet animal. De même, quand je juge que Pierre est gai, que Jacques se porte bien, je ne sens pas seulement l'idée de Pierre et celle d'être gai, l'idée de Jacques et celle de se bien porter, je sens de plus que celle d'être gai convient à Pierre, que celle de se bien porter convient à Jacques : ce sont là des sensations de rapports, ce sont des jugemens. Vous trouverez la même chose dans tous les exemples que vous voudrez choisir, si vous les analysez bien (1).

---

(1) Nous expliquerons dans la suite avec plus de précision, que l'acte de juger consiste toujours et uniquement à voir qu'une idée est comprise dans une autre, fait partie de cette autre, est une des idées qui la composent ou doivent la composer; mais nous n'avons pas besoin de cela actuellement. Toutefois, si

Par cette explication, vous voyez nettement en quoi consiste la faculté de juger. Ne me demandez pas comment il se fait que nous la possédons; c'est vraisemblablement ce que nous ne saurons jamais. Il est incompréhensible sans doute que nous soyons faits de façon à être affectés du rapport de deux sensations; mais il ne l'est pas moins que nous soyons affectés de ces sensations elles-mêmes et de leurs souvenirs. On pourrait même dire que le jugement est une conséquence nécessaire de la sensibilité; car, dès qu'on sent distinctement deux sensations, il s'ensuit assez naturellement qu'on sent leurs ressemblances, leurs différences, et leurs liaisons. Quoi qu'il en soit, le jugement est une partie de la faculté de penser, comme la sensibilité et la mémoire; ce sont trois résultats de notre organisation. Tenons-nous-en là; ne cherchons pas à deviner des mystères; mais parcourons les différentes observations que nous avons à faire sur la faculté de sentir des rapports.

Remarquons d'abord qu'elle nous est bien

---

vous en êtes curieux dès ce moment, voyez la Grammaire, chapitre premier, *de la Décomposition du Discours dans quelque langage que ce soit.*

nécessaire cette faculté; c'est d'elle seule que nous tenons tout ce que nous savons; sans elle, la sensibilité et la mémoire ne nous seraient d'aucune utilité. Si nous n'avions pas la faculté de sentir des rapports, nous jouirions et souffririons éternellement par nos sensations et nos souvenirs, sans être jamais plus avancés que le premier jour; nous ne pourrions en tirer aucuns résultats; nous ne saurions jamais ni d'où nous viennent ces sensations, ni comment elles nous viennent, ni quelles liaisons elles ont entre elles, ni en quoi elles se ressemblent ou diffèrent, ou se tiennent les unes aux autres, ni par quels moyens nous pouvons nous les procurer, ou les éviter; nous serions incapables de réunir deux idées pour en former une troisième; nous ne saurions pas même s'il y a des corps et si nous en avons un; en un mot, nous serions des êtres toujours sentans, mais absolument et complètement ignorans de tout ce qui nous entoure et de nous-mêmes; car toutes nos connaissances ne sont que des sensations de rapports, des jugemens. Ceci sera encore plus clair pour vous quand nous aurons analysé la manière dont se forment

nos idées composées, c'est-à-dire presque toutes nos idées; mais, dès ce moment, vous devez le comprendre, et un exemple va vous le rendre plus sensible.

Je reçois la sensation de la couleur jaune : je suis affecté; mais cela ne m'apprend rien, j'éprouve seulement une certaine modification accompagnée de plaisir ou de peine. Ce n'est ensuite que par les sensations de certains rapports que sent mon jugement, ou, comme on dit, par des jugemens que je porte, que je sais que cette sensation me vient par l'œil; qu'elle est causée par un corps; qu'elle est un effet de la lumière; que le même corps qui me la cause, m'en cause d'autres; que je puis en faire tel usage, etc. Ainsi, vous voyez que tout ce que nous savons ne consiste que dans des rapports entre les diverses choses que nous sentons. Voilà donc l'utilité et les fonctions du jugement bien établies.

Observons actuellement que pour sentir un rapport il faut déjà avoir eu au moins deux idées; ainsi l'action de la sensibilité proprement dite précède nécessairement, au moins d'un moment, celle du jugement; ces deux facultés ne peuvent pas commen-

cer à s'exercer précisément dans le même instant. Cela répond clairement, ce me semble, comme je vous l'avais promis, à la première des deux questions que nous nous étions faites dans le chapitre précédent (1).

Ceci ne veut pas dire, au reste, que nous ne naissions pas doués de la faculté de juger comme de celle de sentir. L'une et l'autre sont également des résultats de notre organisation; nous l'avons déjà dit. Ainsi, je n'ai

---

(1) On pourrait m'objecter que dès la première sensation que nous éprouvons, nous pouvons la juger agréable ou désagréable. Cela est vrai : je crois même que nous le faisons, et je crois de plus que c'est le seul jugement que nous puissions porter de cette première sensation, faute d'autres termes de comparaison. Mais ce fait ne détruit pas ce que je viens de dire; car dans cette première sensation sont renfermées implicitement deux idées, celle de notre faculté sentante et celle d'une affection qui la modifie; et ce premier jugement n'est que la perception du rapport que cette affection a avec notre sensibilité, de la modifier en bien ou en mal. Cette perception de rapport peut donc naître tout de suite de notre première affection; mais enfin elle ne saurait la précéder, elle ne peut que la suivre, et cela suffit pour la vérité de ce que j'avance. Nous reviendrons encore sur cet objet au chap. 8.

pas plus de peine à concevoir qu'un enfant qui vient de naître a en lui la capacité de sentir un rapport, qu'à concevoir qu'il a celle de sentir une sensation ; mais je dis qu'il ne peut commencer à user de l'une qu'après s'être servi de l'autre. L'expérience prouve de plus que celle de juger est la dernière qui se fortifie, et on pourrait même dire la dernière qui s'éteint. Nous verrons ailleurs quelles circonstances paraissent nécessaires pour qu'elle commence à agir.

Remarquons encore que non-seulement il faut avoir deux idées pour sentir un rapport, mais qu'il n'en faut jamais que deux ; car dans tout rapport il ne peut y avoir que deux termes, savoir, l'idée de laquelle on en rapproche une autre, et celle que l'on en rapproche ; c'est ce qu'on appelle le sujet et l'attribut. S'il y avait plusieurs sujets ou plusieurs attributs, il y aurait plusieurs rapports et par conséquent plusieurs jugemens, et non pas un seul. Le sujet et l'attribut peuvent bien, à la vérité, être chacun une idée extrêmement complexe, c'est-à-dire composée d'une foule de parties, mais elle est toujours considérée comme unique ; et, dans chacun de nos jugemens,

il n'y a que deux idées ou deux groupes d'idées qui soient opposés l'un à l'autre.

Par exemple, quand je dis, *l'homme qui découvre une vérité, est utile à l'humanité toute entière,* je prononce beaucoup de mots, mais je n'exprime qu'un jugement: *l'homme qui découvre une vérité,* est le sujet; *est utile à l'humanité toute entière,* est l'attribut. Cependant, *l'homme,* exprime l'idée d'un individu; *qui,* une idée de relation; *découvre,* l'idée d'une action; *une,* une idée de nombre; *vérité,* l'idée d'un produit de notre intelligence. Voilà cinq idées bien distinctes, et chacune d'elles est composée de bien d'autres; mais à elles toutes elles n'en font plus qu'une; car je ne parle pas seulement de l'homme, ou de l'homme qui découvre, mais de l'homme qui découvre une vérité : c'est-là l'idée complète et unique, quoique très-composée, dont je vais en rapprocher une autre. Il en est de même de l'attribut : *est,* exprime l'idée de l'existence; *utile,* une idée de qualité; *à,* une idée de relation; *l'humanité,* l'idée d'une collection d'hommes; *tout,* une idée de qualité; *entière,* une autre idée de qualité. Cela fait bien six idées, et toutes aussi

composées que les premières. Mais, à elles toutes, elles ne font encore qu'une seule idée; car je ne juge pas seulement du sujet qu'il est, qu'il existe, ou qu'il est utile, ou qu'il est utile simplement à l'humanité, mais qu'il est utile à l'humanité toute entière; ce n'est qu'alors seulement que mon sens est complet, et ce n'est qu'un seul fait que j'affirme en prononçant tant de mots. Ainsi, comme je l'ai annoncé, cette phrase si longue n'exprime qu'un seul jugement.

Dans celle-ci, au contraire, *Pierre et Paul existent;* quoiqu'elle soit bien courte, il y a deux jugemens; car il y a trois termes. Je rapproche l'idée d'exister de celle de Pierre et de celle de Paul, qui sont deux idées distinctes et séparées; ce n'est qu'une manière abrégée de dire que Pierre existe, et que Paul existe aussi; ce qui fait deux jugemens tellement distincts que l'un peut être juste et l'autre faux.

Il est si vrai que le nombre des jugemens tient au nombre des termes, c'est-à-dire au nombre des groupes d'idées, et non au nombre des idées composant chaque groupe, que quand je dis, *le genre humain existe,* je n'exprime qu'un seul jugement, quoiqu'il

y ait bien plus d'idées renfermées sous ces mots, *le genre humain*, que sous ceux-ci, Pierre et Paul.

Il ne faut pas cependant que la forme de l'expression fasse illusion. Par exemple, quand je dis, *un et un font deux*, je ne prononce pas deux jugemens; car je ne dis pas que un fait deux, et que un fait encore deux; mais je dis que un ajouté à un fait deux, phrase dans laquelle il n'y a qu'un jugement : aussi n'y voyez-vous que deux termes. Si l'usage était raisonnable, au lieu de dire un et un font deux, on dirait un et un fait deux comme on dit un ajouté à un fait deux; puisque, dans un cas comme dans l'autre, il n'y a réellement qu'un sujet unique; mais, dans les langues, l'usage est souvent absurde, parce qu'elles ont été faites avant la science.

Concluons qu'il ne peut jamais y avoir plus de deux termes dans la sensation d'un rapport, dans un jugement.

Maintenant je dois aller au devant d'une difficulté qui pourrait vous embarrasser. On vous a sûrement déjà dit, en vous parlant de grammaire latine ou française, qu'une proposition était l'expression d'un jugement, et cela est vrai; mais on vous a

peut-être dit aussi, car c'est assez l'usage, que toute proposition est composée nécessairement de trois termes, le sujet, l'attribut, et la copule ou le lien. Si cela était vrai, cela impliquerait contradiction avec le principe que je viens de vous démontrer; car comment se pourrait-il qu'il n'y eût que deux termes dans un jugement, et qu'il y en eût nécessairement trois dans la proposition, qui n'est que son expression fidèle? Aussi cela est-il faux, et voici comment on a été induit en erreur.

On a remarqué que, dans toutes les propositions quelconques, le verbe *être* se trouve ou explicitement comme dans celle-ci, Pierre *est* grand, ou implicitement comme dans cette autre, Pierre *marche,* que l'on peut traduire ainsi, Pierre *est* marchant. Cette observation est juste; mais les grammairiens, qui ne sont pas toujours idéologistes, sont partis de là pour imaginer qu'il y avait je ne sais quelle propriété occulte dans ce verbe *être,* et qu'il était une espèce de liaison nécessaire entre le sujet et l'attribut; ils l'ont appelé *lien* ou *copule,* et ils en ont fait un troisième terme de la proposition; mais le verbe *être* ne lie rien, et le

nom de lien qu'on lui donne est vide de sens. Le verbe *être* se trouve dans toutes les propositions, parce qu'on ne peut pas dire qu'une chose *est* de telle manière, sans dire auparavant qu'elle *est*. Je ne puis ni juger, ni exprimer que Pierre existe grand, sans auparavant juger et exprimer que Pierre existe. Mais ce mot *est*, qui est dans toutes les propositions, y fait toujours partie de l'attribut; il en est toujours le début et la base; il est l'attribut général et commun de toutes les choses qui existent, ou dont on parle comme existantes. Il n'y a donc pas trois termes dans la proposition, non plus que dans le jugement dont elle est l'énoncé.

D'autres grammairiens ont cru que le verbe *être* exprimait l'action de l'esprit qui juge, la persuasion de l'homme qui parle. Mais encore une fois, le verbe *être* par lui-même n'exprime que l'existence.

Si en outre il exprime l'affirmation, ce n'est qu'accidentellement, c'est par la forme qu'on lui fait prendre. La preuve en est que quand je dis, *Pierre être bon*, il n'y a pas plus d'affirmation, pas plus de prononcé de jugement que quand je dis, *Pierre bon*. Le verbe n'exprime l'affirmation que quand il

est à un mode défini. C'est donc dans le mode, et non dans le verbe même, qu'est l'affirmation : aussi une phrase n'est jamais une proposition, un prononcé de jugement, que quand il s'y trouve un mode défini énoncé ou sous-entendu. Mais que le verbe exprime ou non l'affirmation, ce n'est là qu'un accessoire, qui ne l'empêche pas de faire toujours partie de l'attribut.

J'ai donc eu raison, et de vous dire qu'il n'y avait jamais que deux termes dans un jugement, et d'analiser, comme je l'ai fait ci-dessus, les énoncés des jugemens que je vous ai cités pour exemples.

Comme la discussion à laquelle je viens de me livrer porte sur un point encore contesté, j'ai été contraint de l'étendre un peu : elle a dû vous paraître longue; et cependant je crains que vous ne l'ayez trouvée pénible, parce qu'elle est prématurée à quelques égards. Nous y reviendrons quand nous traiterons spécialement de l'expression de la pensée; vous l'entendrez plus complètement alors, parce que plusieurs préliminaires nécessaires auront été expliqués (1) :

---

(1) *Voyez* la Grammaire, chap. 2 et 3.

mais j'ai dû anticiper un peu; sans quoi ce que l'on a pu déjà vous dire des principes de la grammaire aurait jeté quelques nuages sur la manière dont je vous ai expliqué les sensations de rapports. Cela doit commencer à vous montrer combien la science de la pensée, et celle de la parole, sont intimement liées, combien elles sont nécessaires l'une à l'autre, et combien il est dangereux de s'occuper de la manière d'exprimer les idées avant d'avoir étudié la manière dont elles se forment en nous : vous en verrez bien d'autres preuves.

De ce qu'il faut avoir à la fois deux idées, et de ce qu'il n'en faut avoir que deux pour sentir une sensation de rapports, nous devons conclure qu'il faut encore que ces deux idées soient présentes à la pensée en même temps d'une manière distincte, et qu'elles ne s'y confondent pas; car, si elles se confondaient ensemble, elles ne feraient plus à elles deux qu'une seule idée complexe, comme celles que nous venons de voir, qui, réunies, ne forment qu'un sujet ou un attribut. Il n'y aurait donc qu'un terme dans la pensée; il ne pourrait pas y avoir sensation de rapport. Exemple : Pour que je sente un

rapport entre la sensation de noir et celle de blanc, il faut qu'elles demeurent séparées, et qu'elles ne se mêlent pas de manière à former la sensation de gris; car alors il n'y a plus de terme de comparaison. Retenez cette remarque, elles nous sera fort utile lorsque nous examinerons quand et comment notre faculté de juger peut commencer à agir.

Faisons encore, en finissant, une réflexion qui a échappé à beaucoup de grammairiens et de logiciens, et qui dissipera bien des nuages : c'est qu'il n'y a point de jugement négatif. Dans les propositions négatives, la négation se trouve dans la forme de l'expression, mais elle n'est pas dans la pensée. Par exemple, quand je dis, *Pierre n'est pas grand,* on dit communément que je sens, que je porte un jugement négatif, que je juge que l'idée *d'être grand* ne convient pas à Pierre. Cela n'est pas exact; je fais plus, je sens positivement que l'idée de *n'être pas grand* lui convient. La négation fait partie de l'attribut; cela est si vrai, que c'est comme si je jugeais que l'*idée d'être petit* ou du moins *d'être de la taille commune,* convient à Pierre; ce qui est incon-

testablement un jugement positif. Cette distinction pourra paraître minutieuse : cependant elle est très-importante; car l'expression que je combats jette du louche sur l'opération de notre pensée dans le jugement. Je sais, pour moi, qu'elle m'a long-temps empêché de la comprendre nettement. En effet, juger, c'est sentir un rapport, c'est une chose positive : or que serait-ce que sentir qu'un rapport n'existe pas ? ce serait sentir une chose qui n'existe pas; cela implique contradiction. De plus, en adoptant l'explication que je rejette, on est obligé de ne pas faire de la négation une partie de l'attribut, on en fait une modification du verbe; et il faut par conséquent faire du verbe un troisième terme, ce qui brouille tout : enfin cela conduit à méconnaître une vérité, la base de tout raisonnement, et que je vous prouverai dans la suite; c'est que tout jugement consiste à reconnaître que l'idée totale de l'attribut est comprise toute entière dans l'idée du sujet, et en fait partie. Mais nous verrons cela quand nous en serons à la troisième partie de ce Cours, à l'histoire de la déduction de nos idées (1). Pour le moment

(1) En attendant, je crois devoir une explication

retenez que tout jugement est positif, que la négation n'existe que dans la forme de l'ex-

---

provisoire à ceux qui ont déjà étudié la matière, et qui pourraient être surpris de cette dernière assertion. En effet, ils savent que l'idée exprimée par l'attribut doit toujours être une idée plus générale que celle exprimée par le sujet. On peut bien dire, *un homme est un animal;* mais on ne peut pas dire, *un animal est un homme.* C'est pour cela que les anciens logiciens, à tort ou à raison, ont appelé l'attribut *le grand terme*, et la proposition dans laquelle il entre *la majeure*, par opposition au sujet, qu'ils nomment *le petit terme*, et à la proposition qui le renferme, qu'ils nomment *la mineure*. Cela semble contraire au principe que je viens d'avancer, *que l'idée totale de l'attribut est comprise toute entière dans l'idée du sujet;* mais cette contradiction apparente va s'expliquer et s'évanouir par une distinction très-simple.

Il y a deux choses à considérer dans une idée, son *extension*, ou le nombre des objets auxquels elle convient, et sa *compréhension*, ou le nombre des idées qu'elle renferme. Plus une idée est générale, plus elle convient à un grand nombre d'objets; mais moins elle retient des idées propres à chacun d'eux: et au contraire, plus elle est particulière, plus est petit le nombre des objets auxquels elle s'applique; mais plus elle renferme des idées composantes de chacun d'eux. Ainsi, l'idée générale renferme l'idée particulière dans son extension, et l'idée particulière renferme l'idée générale dans sa compréhension. En effet, dans

pression,

pression, et qu'elle fait toujours partie de l'attribut.

Actuellement que vous connaissez suffi-

---

l'idée d'*animal* sont compris tous les individus *hommes;* mais dans les idées composantes de l'idée *homme* est comprise l'idée d'être un individu de la classe des animaux, d'être un *animal.*

Or, comme je soutiens que tout jugement consiste toujours à voir que l'idée de l'attribut est une des idées composantes de celle du sujet, est une circonstance qui lui appartient, je me crois en droit de dire que l'idée de cet attribut, bien que plus générale, fait partie de celle du sujet, quoique plus particulière, et que c'est pour cela, *et pour cela seul*, que nous pouvons affirmer l'attribut du sujet.

J'en ai d'autant plus de raison, que dès que deux idées sont comparées, dès qu'elles sont la matière d'un jugement, elles ne diffèrent plus que par leur *compréhension :* elles sont toujours parfaitement égales en *extension*. Quand l'on dit que *l'homme est un animal*, on entend un animal de l'espèce des hommes, et non pas de l'espèce des singes ou de toute autre. De même quand on dit, *cet homme est malade*, on entend malade de sa maladie particulière, et non pas de toutes les infirmités qui peuvent mériter à un être sensible le nom de *malade.* C'est toujours l'extension du sujet qui détermine l'extension de l'attribut. Celle-ci ne peut jamais la surpasser, puisque l'attribut n'est jamais dit que des objets auxquels s'applique le sujet;

samment ce que c'est que la faculté de sentir des rapports, nous allons parler de celle de sentir des desirs.

---

mais elle doit l'égaler, puisque l'attribut est toujours dit de tous les êtres auxquels s'étend le sujet.

Cela nous fait voir pourquoi l'attribut doit toujours être une idée au moins aussi générale que le sujet. C'est qu'on ne peut pas accroître à volonté l'extension d'une idée (cela en fait une autre idée), au lieu qu'on peut toujours la restreindre de manière à n'être qu'égale à celle d'une autre. On ne peut pas étendre l'idée d'*animal* à tous les êtres, elle deviendrait l'idée d'*être*, tandis qu'on peut très-bien la restreindre à ne s'appliquer pour le moment qu'aux animaux appelés *hommes :* elle n'est pas dénaturée pour cela.

Mais ces réflexions nous montrent aussi bien clairement combien est fausse cette dénomination de *grand terme* donnée à l'attribut d'une proposition, puisque les deux termes sont toujours égaux en extension, et que c'est le sujet qui, par sa nature, est nécessairement le *grand terme* sous le rapport de la compréhension.

C'est-là la différence radicale entre l'ancienne logique, s'appuyant sur des hypothèses hasardées et des formules vaines, et la nouvelle logique, fondée sur l'observation attentive de la formation de nos idées; entre la fausse conception de l'art syllogistique et l'exposition vraie du mécanisme naturel de nos déductions.

Au reste, on trouvera cette explication plus com-

CHAPITRE V.

De la Volonté et des Sensations de desirs.

Vous savez tous ce que c'est que desirer; vous l'avez éprouvé : vous avez senti bien des desirs, et de très-vifs. On donne le nom de volonté à cette admirable faculté que nous avons de sentir ce qu'on appelle des desirs. Elle est une conséquence immédiate et nécessaire de la singulière propriété qu'ont certaines sensations de nous faire peine ou plaisir, et des jugemens que nous en portons; car dès que nous avons jugé qu'une chose est pour nous ce que nous appelons bonne ou mauvaise, il nous est impossible de ne pas desirer d'en jouir, ou de l'éviter : d'où vous voyez que la seule façon d'empêcher la volonté de s'égarer, est de rectifier le jugement qui la détermine.

---

plète dans la Grammaire, chap. 1er et chap. 3, § 4, et sur-tout dans la Logique, où je me flatte qu'elle ne laissera rien à desirer. Ce n'était pas encore ici le moment de lui donner tous ses développemens.

La volonté n'est, comme nos autres facultés, qu'un résultat de notre organisation; mais elle a cela de particulier, que nous sommes toujours heureux ou malheureux par elle. Je puis bien avoir une sensation ou un souvenir qui ne me fasse ni peine ni plaisir. Lorsque je porte un jugement, ce qui m'importe, à cause des conséquences qui en résultent, c'est de porter un jugement juste; du reste il m'est égal de sentir tel rapport ou tel autre; ni l'un ni l'autre ne me sont par eux-mêmes agréables ou désagréables à sentir. Le desir, au contraire, exclut l'indifférence; il est de sa nature d'être une jouissance s'il est satisfait, et une souffrance s'il ne l'est pas; ensorte que nécessairement notre bonheur ou notre malheur en dépendent : et même, si par erreur nous nous avisons de desirer des choses qui nous soient essentiellement nuisibles, c'est-à-dire qui nous conduisent inévitablement à d'autres dont nous voudrions être préservés, il est indispensable que nous soyons malheureux; car, de quelque côté que la chance tourne, il y a un de nos desirs qui n'est pas satisfait. C'est-là une propriété bien remarquable dans la volonté.

Elle en a encore une autre bien incompréhensible et bien importante; c'est qu'elle dirige les mouvemens de nos membres et les opérations de notre intelligence. L'emploi de nos forces mécaniques et intellectuelles dépend de notre volonté; ensorte que c'est par elle seule que nous produisons des effets, et que nous sommes une puissance dans le monde. Quand je sens des sensations ou des souvenirs, ce sont des modifications que j'éprouve, elles n'affectent que moi ; quand je porte des jugemens sur ces sensations et ces souvenirs, que j'y sens des rapports, que j'y découvre des vérités, ce sont encore des choses qui se passent en moi, et n'influent que sur moi; mais quand, par suite de ces jugemens, je ressens des desirs, et qu'en conséquence de ces desirs j'agis, alors j'opère sur tout ce qui m'environne. C'est donc ma volonté qui réduit en actes les résultats de toutes mes autres facultés intellectuelles. Je ne prétends pas dire néanmoins que toutes nos pensées et tous nos mouvemens soient absolument volontaires : je sais que beaucoup ont lieu à notre insu, et même malgré nous; et j'examinerai quelque part jusqu'à quel point et

suivant quel mode toutes nos facultés dépendent de notre volonté. Mais il n'en est pas moins vrai que nous faisons beaucoup d'actions quand nous le voulons, et que, par différens moyens, nous nous procurons aussi, à notre gré, beaucoup d'idées, et exécutons beaucoup d'opérations intellectuelles.

C'est sans doute la considération de ces effets de notre volonté qui nous a conduits à croire que nous étions plus essentiellement actifs dans l'exercice de cette faculté que dans celui des autres ; car si par être actif on entend seulement agir, sentir une sensation, un souvenir, un rapport, est une action tout comme sentir; ainsi nous ne sommes pas plus actifs dans un cas que dans l'autre. Si, au contraire, par être actif on n'entend pas seulement agir, mais agir librement, c'est-à-dire d'après sa volonté; et si par être passif on entend agir forcément ou contre sa volonté, il n'y a peut-être pas une action dont nous soyons moins les maîtres que de sentir ou de ne pas sentir un desir : ainsi, à ce compte, il n'y aurait pas en nous une faculté plus passive que celle de vouloir. Mais cela rentre dans la

question que je viens de promettre d'examiner ailleurs : je ne veux pas la traiter ici, parce qu'elle exige des explications que je ne puis pas encore vous donner, et parce qu'à présent je n'ai pour objet que de vous faire connaître ce que c'est que la volonté.

Une autre conséquence plus juste que l'on tire généralement des effets de la volonté, c'est le desir que nous avons tous que la volonté des autres soit conforme à la nôtre, nous soit favorable, c'est-à-dire qu'ils nous veuillent du bien, qu'ils nous aiment. Ce desir est la source du plaisir que nous goûtons dans l'amitié ; il est très-raisonnable ; car la bienveillance de nos semblables est pour nous une grande source de bonheur, puisqu'ils agissent d'après leur volonté.

Une suite encore très-juste de ce desir de la bienveillance est celui de l'estime ; car nous éprouvons tous que nous sommes très-disposés à vouloir du bien à ceux en qui nous connaissons de bons sentimens et de grands talens.

Et enfin, du desir de la bienveillance et de l'estime des autres naît, avec beaucoup de raison, le bien-être que nous éprouvons quand nous nous sentons animés de mou-

vemens de bienfaisance, et le malaise qui nous tourmente quand nous nous reconnaissons travaillés de passions haineuses, bien que l'un et l'autre soient encore ignorés; car nous voyons très-bien en secret que, si nous venons à être connus, dans le premier cas tous les cœurs viennent à nous, et que dans l'autre nous sommes rebutés par tous nos semblables; et nous entrevoyons confusément qu'il est impossible qu'un jour ou l'autre nos dispositions ne soient pas aperçues, ou du moins soupçonnées. Aussi tous les hommes bons ont l'habitude et les manières de la candeur et de la sérénité, et les méchans celles de la dissimulation et de la défiance; mais cela même les fait reconnaître.

Ces observations, et un grand nombre d'autres qui y tiennent, demanderaient à être développées avec beaucoup de détails; mais cela composerait un traité de morale, c'est-à-dire de l'art de régler nos desirs et nos actions de la manière la plus propre à nous rendre heureux. Ce n'est point ici le lieu d'approfondir un pareil sujet; je me propose de le traiter quand nous connaîtrons complètement notre faculté de penser

et toutes ses opérations; l'art d'employer toutes nos facultés de la manière la plus propre à nous conduire au bonheur étant la plus belle application de la connaissance de ces facultés, et ne pouvant être, sans cette connaissance, qu'une routine aveugle dénuée de principes. Déjà vous voyez que cet art consiste presque uniquement à éviter de former des desirs contradictoires, puisque ce sont des sujets certains de chagrins; à nous préserver autant que possible des maux physiques, puisque ce sont de vraies souffrances; enfin, à obtenir la bienveillance de nos semblables, et à nous concilier notre propre approbation, puisque ce sont des biens réels.

Pour le moment, retenez seulement que de même que sans la faculté de juger nous ne saurions rien, sans celle de vouloir nous ne ferions rien; que nos desirs dirigent nos actions, et sont la cause de presque tous nos plaisirs et nos chagrins; et que, puisqu'ils sont la suite nécessaire des jugemens que nous portons des choses, le seul moyen de les bien régler est de porter des jugemens justes et vrais. Maintenant passons à

autre chose; voilà des préliminaires suffisans pour aller plus loin.

Il semblerait que ce serait ici le moment d'examiner jusqu'à quel point nos autres facultés sont soumises à notre volonté, et comment notre volonté elle-même est susceptible d'être influencée; mais il faut auparavant avoir vu les effets de ces différentes facultés. Je reviendrai ailleurs sur ce sujet.

CHAPITRE VI.

De la Formation de nos Idées composées.

JEUNES GENS, nous voilà arrivés à une époque de nos recherches qui mérite que vous vous y arrêtiez un moment. Vous avez vu avec moi que nous sommes doués de sensibilité, de mémoire, de jugement et de volonté; vous avez reconnu que sentir des sensations, sentir des souvenirs, sentir des rapports et sentir des desirs, c'est toujours sentir. Quoique je ne vous l'aie pas encore démontré, je vous ai annoncé que ces quatre facultés composaient notre faculté

de penser toute entière ; et je crois qu'en examinant les opérations de votre esprit, vous éprouvez l'impossibilité d'en découvrir une qui ne se rapporte pas à une de celles-là ; et que cela commence à vous persuader que je ne vous ai pas trompés sur ce point. Je vous ai fait connaître avec précision ce qui appartient à chacune de ces facultés, et ce qu'il ne faut pas lui attribuer ; j'ai, pour ainsi dire, mis sous vos yeux les traits qui les caractérisent et les distinguent les unes des autres ; ainsi, à proprement parler, vous connaissez déjà toute votre faculté de penser. Cependant, ou je me trompe fort, ou vous ne voyez pas encore la liaison de tout cela avec toutes les idées qui meublent vos têtes, avec toutes les pensées qui occupent vos esprits ; votre raison et votre conscience intime vous disent bien qu'une intelligence humaine ne peut pas faire autre chose que sentir, se ressouvenir, juger, vouloir, et agir en conséquence ; et en même temps vous sentez que vous faites une quantité de choses qui ne vous paraissent précisément aucune de celles-là. Vous vous trouvez comme pressés entre deux expériences toutes deux constantes, et qui

pourtant semblent contradictoires ; vous éprouvez un embarras singulier, et vous ne savez pas encore comment vous avez formé l'idée d'*embarras ;* vous cherchez, vous réfléchissez, et vous ne savez pas précisément ce que c'est que *réfléchir,* ni comment on réfléchit. Expliquons-le en passant ; ce sera toujours une idée éclaircie, et cela se retrouvera dans l'occasion.

Réfléchir, être réfléchissant, c'est l'état de l'homme qui desire apercevoir un ou plusieurs rapports, porter un ou plusieurs jugemens ; qui, en conséquence de ce desir, s'efforce de se rappeler d'abord des faits entre lesquels il puisse voir une liaison, et ensuite d'autres faits, pour s'assurer si cette liaison est bien réelle, si elle est constante ; et qui examine jusqu'à quel point on peut la généraliser, et enfin ce que l'on en peut affirmer sans se tromper ; voilà ce que c'est que *réfléchir.* L'*embarras* est le sentiment, la sensation interne qu'éprouve cet homme quand les faits lui manquent ou quand ils ne lui reviennent pas, ou quand il ne voit pas de liaison entr'eux, ou quand il en aperçoit qui lui semblent contradictoires, quand enfin il manque de moyens pour asseoir le

jugement qu'il desire porter. Vous, par exemple, si vous avez pris pour sujet de vos méditations une pêche dont vous avez goûté hier, vous voyez bien qu'elle vous a donné les sensations d'une belle couleur, d'une bonne odeur, d'un goût agréable; que vous l'avez sentie molle au toucher, que vous vous ressouvenez de tout cela; que vous en concluez que cette pêche est mûre, qu'elle vous sera salutaire, et qu'en conséquence vous desirez la manger, et que vous allez la chercher ou une autre pareille. Vous reconnaissez que, comme nous l'avons dit, il ne s'agit là que de sentir des sensations, des souvenirs, des rapports, des desirs, et d'agir en conséquence; mais vous ne démêlez pas de même comment, avec ces sensations, ces souvenirs et ces rapports, vous vous êtes fait l'idée complète de cette pêche; comment ensuite vous l'avez étendue à tous les fruits semblables, et encore moins comment vous avez composé les idées plus générales encore de bonté, de beauté, de mollesse ou de dureté, de maturité, de salubrité, de similitude, de passé, de présent et d'avenir. C'est qu'effectivement ces idées très-composées ne sont pas les résultats d'une

seule expérience ; il faut en rassembler plusieurs ; et vous ne devinez pas l'usage qu'il en faut faire. Cela vous jette dans une grande perplexité ; il est bon que vous l'ayez éprouvée, mais il est temps de vous en tirer.

Pour y réussir, il n'y a que trois choses à vous expliquer, savoir, comment nous apprenons que les sensations que nous éprouvons sont causées par un objet quelconque, comment elles nous servent à former l'idée complète de cet objet, et comment nous tirons de plusieurs de ces idées ce qu'elles ont de commun pour en faire d'autres idées plus générales. Il n'en faut pas davantage pour que vous voyiez naître toutes les idées possibles du petit nombre d'élémens que nous avons examinés.

L'ordre chronologique et généalogique de ces faits demanderait que je vous rendisse compte d'abord du premier. Cependant, quoique le premier, et précisément parce qu'il est le premier, il est le plus difficile à comprendre ; et comme il pourra nous engager dans quelques discussions, je le réserverai pour le chapitre suivant, et traiterai d'abord des deux autres, qui, pour ainsi dire, n'en font qu'un. Retenez que,

pour être bien compris, il faut toujours partir du point où sont les gens à qui l'on parle, et des idées qui leur sont les plus familières. Or, il y a long-temps que vous n'en êtes plus à vos premières sensations, et qu'une longue habitude vous a fait perdre de vue les premiers jugemens que vous en avez portés. Je ne dois donc pas me borner à vous tracer historiquement la filiation des idées d'un homme qui part de l'impression la plus simple et la plus particulière pour arriver à l'idée la plus composée et la plus générale; vous ne sauriez vous mettre à sa place; vous ne pourriez reconnaître dans ce tableau le portrait de ce qui s'est passé en vous; au contraire, vous avez déjà une multitude d'idées qui sont compliquées, généralisées, combinées plus même que vous ne le croyez. C'est donc dans cet état qu'il faut vous prendre, ce sont ces idées qu'il faut examiner; et lorsque, toujours en remontant, nous serons arrivés jusqu'à la première, tout sera débrouillé pour vous; l'ordre et l'enchaînement de leur formation ne vous échappera plus.

J'ai déjà fait, dans mon Introduction, des réflexions à peu près semblables, dont

celles-ci ne vous paraîtront peut-être qu'une répétition inutile ; mais j'aime à y insister, parce qu'on en trouve l'application toutes les fois qu'on a une chose quelconque à expliquer, soit de vive voix, soit par écrit, et qu'elles sont la base de toute bonne méthode.

D'après ces principes, j'ai commencé par vous faire distinguer, dans cette foule d'idées que vous avez, des sensations, des souvenirs, des jugemens, et des desirs. C'est déjà une manière de les classer et de s'y reconnaître : il ne s'agit plus que de trouver comment ces élémens se combinent.

Supposons d'abord que vous savez comment vous êtes parvenus à regarder vos sensations comme des effets des différens êtres qui existent dans la nature : cela nous est permis; car il n'est pas douteux que vous le faites : et quand un fait est certain, on peut, sans inconvénient, en différer l'explication, et pourtant s'en servir comme d'une chose non contestée. Il ne nous reste donc plus qu'à voir comment, par le moyen de ces sensations, vous formez les idées individuelles des êtres qui les causent, et ensuite des idées plus générales, de classes, de genres,

genres et d'espèces, et toutes celles qui dérivent de celles-là.

Rappelez-vous que dans le chapitre du Jugement, lorsque je voulais vous prouver que dans tout jugement quelconque vous ne comparez jamais ensemble que deux idées, je vous citai cette proposition, *L'homme qui découvre une vérité est utile à l'humanité toute entière,* et je vous montrai que le sujet et l'attribut, quoique composés tous deux de beaucoup d'idées différentes, n'en formaient pourtant chacun qu'une seule, qui était la résultante de toutes les autres. Si vous aviez donné un nom unique à chacune de ces deux idées, elles seraient restées fixées à jamais dans vos têtes, vous n'auriez plus besoin de les refaire; et toutes les fois que l'occasion d'employer l'idée *d'homme qui découvre une vérité,* ou celle d'*être utile à l'humanité toute entière,* se représenterait à vous, vous vous serviriez de ces deux noms comme de tous les autres termes de la langue. Eh bien! c'est ainsi que de toutes les sensations que vous cause un objet, et de toutes les propriétés que vous lui découvrez, vous faites un seul groupe, une idée unique, qui est l'idée de cet être,

et que son nom vous rappelle. Reprenons l'exemple de la pêche : supposons que vous la voyez pour la première fois, et que vous n'en ayez pas vu d'autres; elle vous donne la sensation d'une certaine couleur, d'un certain goût; vous reconnaissez qu'elle a une certaine forme, qu'elle présente une certaine résistance molle quand on la presse, qu'elle est portée sur un arbre fait d'une certaine manière, et situé dans tel endroit. De toutes ces idées, vous formez une idée unique, qui est l'idée de cette pêche, et qui n'est d'abord que l'idée de celle-là, et non de toute autre pêche que vous ne connaissez pas encore. Dans cet état, cette idée est individuelle et particulière : si vous n'avez l'usage d'aucune langue, le signe de cette idée est l'individu lui-même. Si vous vous faites à vous même un langage qui vous soit propre, vous donnez à votre idée le nom ou le signe que vous voulez; mais ce nom ne représente que l'individu observé. Si vous êtes avec des gens qui parlent français, et c'est le cas où vous vous êtes trouvés dans votre enfance, ils vous disent que cela s'appelle *une pêche:* mais ce mot *pêche*, qu'ils ont déjà généralisé, et qui est pour

eux le nom commun à toutes les pêches imaginables, n'est encore pour vous que le nom de celle que vous voyez; il est purement individuel, comme le serait celui que vous auriez créé arbitrairement pour votre usage.

Cette opération de l'esprit, qui consiste à rassembler plusieurs idées pour n'en former qu'une seule, à laquelle on donne un nom qui les réunit, bien que très-commune assurément, n'a point elle-même de nom dans la langue française : on peut l'appeler *concraire*, par opposition à *abstraire*, nom que l'on a donné à l'opération inverse dont nous allons parler. C'est ainsi que l'on appelle *termes concrets* les adjectifs, tels que pur, bon, etc., qui expriment une qualité considérée comme unie à son sujet, tandis que l'on appelle *termes abstraits* les mots pureté, bonté, etc., qui expriment ces qualités séparées de tout sujet. De même on dit que trois mètres est un nombre concret, et que trois tout court est un nombre abstrait. Nous verrons bientôt ce que nous devons penser de ces dénominations. Continuons.

Voilà donc l'opération par laquelle de plusieurs idées différentes nous formons un groupe qui est l'idée propre et individuelle

de l'être qui en est la cause. Voyons actuellement celle par laquelle ces idées particulières, et propres à un individu seulement, deviennent générales et communes à plusieurs. Revenons à l'exemple de la pêche.

Après vous être formé l'idée de cette première pêche, vous voyez d'autres êtres qui ont à peu près les mêmes qualités qu'elle, qui ont avec elle beaucoup de caractères communs, mais qui en diffèrent cependant à bien des égards, car il n'y a pas deux êtres absolument semblables dans la nature. Toutes les pêches n'ont pas exactement les mêmes couleurs, la même figure, la même grosseur, le même degré de maturité; elles diffèrent au moins par le lieu, par le temps où vous les voyez. Vous négligez ces différences, vous les écartez, ou, comme on dit, vous en faites abstraction; vous ne considérez ces dernières pêches que par ce qu'elles ont de commun avec la première que vous avez observée; vous prononcez que ce sont encore des pêches : et voilà que l'idée de pêche est devenue générale, et n'est plus composée que des caractères qui conviennent absolument à toutes les pêches. Cette

opération s'appelle abstraire. Ce mot vient de l'ancien mot *traire*, qui n'est plus d'usage, et qui est synonyme de *tirer* (1) : abstraire, c'est tirer de.... Effectivement, vous tirez de deux ou plusieurs idées individuelles tout ce qui les confond, en rejetant tout ce qui les distingue, et vous en faites une idée commune.

Il n'est pas inutile d'observer ici que puisque l'on a tiré, abstrait, certaines parties de l'idée particulière pour la généraliser, elle n'est plus exactement la même quand elle est devenue générale que quand elle était individuelle. C'est sur cette remarque qu'est fondé le grand principe de logique, qu'on ne peut pas conclure du particulier au général. En effet, de ce qu'une pêche est gercée, de ce qu'un homme est malade, je ne peux pas conclure que toutes les pêches sont gercées, que tous les hommes sont malades ; car ce sont là des circonstances particulières de l'idée individuelle qui n'ont pas été conservées dans l'idée généralisée ; au contraire, tout ce que je pourrai affirmer de l'idée générale, je pourrai l'affirmer des individus :

---

(1) Tous deux viennent des mots latins *trahere*, *abstrahere*, qui signifient *tirer*, *traîner*, *arracher*.

car toutes les idées qui ont été conservées dans cette idée générale doivent se retrouver dans toutes les idées particulières dont elle est abstraite.

Cette opération d'abstraire, ainsi que celle de concraire, est d'un très-fréquent usage : nous leur devons toutes nos idées composées ; mais remarquez bien la différence essentielle de leurs effets. L'opération de concraire nous sert à nous former l'idée des êtres qui existent, et celle d'abstraire à composer des groupes d'idées dont le modèle n'existe pas dans la nature, et qui néanmoins nous sont très-commodes pour faire de nouvelles comparaisons et apercevoir de nouveaux rapports entre les résultats des rapports que nous connaissons déjà. En effet, une telle pêche existe réellement, telles et telles autres existent aussi; c'est par l'opération de concraire les sensations qu'elles nous ont données que nous avons formé l'idée de chacune d'elles. Mais une pêche en général, abstraction faite des circonstances particulières qui distinguent chacun de ces individus pêches, une telle pêche n'existe que dans notre esprit, et c'est par l'opération d'abstraire que nous en avons forme

l'idée : néanmoins cette idée me sera très-utile si je veux, par exemple, établir la différence entre les pêches et les abricots; car alors je n'ai pas besoin de faire attention à toutes les nuances qui différencient les pêches entr'elles et les abricots entr'eux; je n'ai à considérer que ce qui est commun à toutes les pêches, et ce qui est commun à tous les abricots. Je vois que ces deux groupes d'idées sont différens en certains points, et que par conséquent ces deux classes d'êtres diffèrent constamment à certains égards. Nous traitons ces classes comme des individus, quoique dans le fait il n'existe réellement que des individus isolés, c'est-à-dire qu'il n'y a que des êtres individuels qui nous causent des sensations, et qu'il n'existe nulle part en réalité une telle chose, qu'une classe qui puisse agir directement et immédiatement sur nous.

Cette opération d'abstraire ne nous sert pas seulement à grouper des individus réels pour les ranger par classes, à généraliser leur idée particulière pour en faire une idée commune à plusieurs; elle nous sert à en faire de même de chacune de leurs qualités, c'est-à-dire de chacune des impressions

qu'ils nous causent et de leurs circonstances. Ainsi, nous sentons successivement que plusieurs choses nous font du bien, nous disons qu'elles sont bonnes. C'est déjà une classification, une généralisation que ces expressions *bien* et *bonnes;* car toutes ces choses ne nous font pas le même bien, ne nous sont pas bonnes de la même manière. Ainsi, ce sont des impressions différentes entr'elles que nous réunissons sous un même point de vue par la ressemblance commune qu'elles ont de nous faire chacune un bien, de nous être chacune ce que nous appelons *bonne*. Mais ne nous en tenons pas là; de toutes ces choses qui sont bonnes, nous extrayons l'idée de *bonté*, et nous employons cette idée comme si c'était une chose qui existât indépendamment des êtres dans lesquels elle se trouve; de tout ce qui est utile, nous extrayons de même l'idée d'*utilité;* de ce qui est beau, l'idée de *beauté*. Ce sont ces termes et ces idées qu'on appelle plus communément termes abstraits, idées abstraites. Effectivement, il y a une abstraction de plus; mais, à parler rigoureusement, tout nom généralisé, toute idée d'un individu étendue à plusieurs est

déjà un mot abstrait, une idée abstraite; car, dans l'usage qu'on en fait, il y a déjà des particularités de ses élémens qu'on a négligées, et d'autres qu'on a séparées, tirées dehors pour ainsi dire, enfin qu'on a *abstraites*.

Remarquez même que ces deux opérations opposées, *concraire* et *abstraire*, se trouvent toujours réunies, et sont nécessaires toutes deux dans la formation de toute idée composée quelconque; car toutes les fois que je forme une nouvelle idée avec divers élémens pris çà et là, si je sépare chacun de ces élémens de circonstances que je néglige parce qu'elles ne sont pas nécessaires à mon objet, si je les abstrais, en même temps je les réunis, je les concrais pour en former l'idée nouvelle. Ainsi j'abstrais et je concrais en même temps, ou plutôt ce que j'abstrais d'un côté je le concrais de l'autre; c'est pourquoi je n'aime pas beaucoup ces mots abstraire et concraire. Mais on fait tant d'abus des mots *abstrait* et *abstraction*, que j'ai voulu vous faire comprendre ce que l'on peut raisonnablement entendre par *abstraire* et par son opposé *concraire*.

Ne nous servons plus ni de l'un ni de l'autre; ne séparons plus deux opérations intellectuelles qui, dans la pratique, n'ont jamais lieu l'une sans l'autre; et, sans nous embarrasser de vaines dénominations, rendons-nous compte tout simplement de ce que nous faisons quand nous formons nos idées composées.

Je suppose que j'éprouve pour la première fois la sensation que, dans la suite, j'appellerai *le rouge*. Si je ne sais ni d'où elle me vient, ni par où elle me vient; si je ne fais que la sentir sans y mêler aucun jugement, c'est une pure sensation que j'éprouve, c'est une idée simple que j'ai : nécessairement elle est individuelle et particulière.

Si à cette sensation, à cette pure impression, à cette idée simple, je joins la sensation d'un rapport entre un être dont l'existence consiste à me causer cette sensation, et moi, dont l'existence consiste à la sentir, cette idée de *rouge* n'est déjà plus une idée simple; elle est composée d'une sensation et d'un jugement; mais elle est encore individuelle, c'est-à-dire particulière à ce seul fait. Je ne l'ai pas étendue à

toutes les sensations à peu près pareilles que je puis recevoir de différens autres êtres que je ne connais pas encore.

Il en est de même de la saveur et de l'odeur que peut me faire sentir ce même corps. Si je ne fais que les sentir, ce sont des idées simples; si, de plus, je juge d'où elles me viennent, ce sont des idées composées, mais toujours particulières et pas encore généralisées.

Maintenant, que je réunisse ces trois idées, d'une certaine couleur, d'une certaine saveur, d'une certaine odeur, j'en forme l'idée de l'être qui me les cause; idée déjà plus composée, mais toujours individuelle et particulière; car d'autres êtres peuvent être capables de me faire les mêmes impressions, mais je ne les connais pas encore : ainsi je n'ai pas étendu cette idée sur eux. Que je désigne cette idée ou l'être qui me la donne, ce qui est la même chose pour moi, par le mot *fraise*, ce nom est celui de cette fraise et non des fraises en général, car je ne l'ai pas encore généralisé.

Si je ne connais cette fraise que par ces trois effets, son existence à mon égard n'est composée que de ces trois idées; elle

est, pour moi, un être capable de me faire sentir ces trois sensations, et rien de plus; car, remarquez-le bien, l'idée d'un être quelconque n'est jamais pour nous que l'assemblage des propriétés que nous lui connaissons; c'est ce qui fait que le même mot n'a presque jamais exactement la même signification pour aucun de ceux qui le prononcent; il exprime pour chacun d'eux plus ou moins d'idées, suivant le degré de connaissance qu'ils ont du sujet. Quand j'aurai observé que cette fraise est de forme conique, qu'elle vient à la suite d'une petite fleur blanche, qu'elle est portée sur une petite plante verte, qu'elle est destinée à reproduire cette plante, etc., je joindrai toutes ces propriétés aux premières; le mot *fraise* les renfermera toutes, et mon idée de cette fraise sera plus composée; au reste elle ne cessera point encore d'être individuelle et particulière; seulement elle sera plus complète.

Quand cette fraise serait le premier être existant qui eût frappé mes sens; quand, par conséquent, son idée serait la première idée d'un pareil être que je compose, elle me fournirait, sans cesser d'être indivi-

duelle et particulière, l'occasion de créer plusieurs des idées que nous exprimons par les mots appelés adjectifs, et par les substantifs nommés abstraits.

Par exemple, si j'ai appelé *le rouge* une des sensations qu'elle m'a causée, je dirai que cette fraise est rouge, c'est-à-dire qu'elle est cause, pour moi, de l'impression appelée le rouge. Cet adjectif est l'expression abrégée d'un des jugemens que j'ai portés de cette fraise, d'un des rapports que j'ai remarqués entre elle et moi; il me sert à exprimer que cette fraise a ce rapport avec moi. Si, ensuite, je fais attention que ce rapport a une cause dans la fraise, j'appelle cette cause *rougeur* de la fraise; c'est une de ses qualités, une des idées qui composent l'idée de cet être.

Si nous avions donné des noms particuliers aux saveurs et aux odeurs comme aux couleurs, je ferais de même à l'occasion des rapports que cette fraise a avec moi de me causer une certaine odeur et une certaine saveur; car tout rapport donne nécessairement lieu à trois idées, celle du rapport lui-même, celle de son effet, celle de sa cause; si le plus souvent nous ne formons

pas ces idées, ou si nous ne les désignons pas distinctement par des noms particuliers, c'est que cela ne nous est pas utile, ou plutôt c'est que les noms particuliers que nous leur avons donnés d'abord, nous les avons étendus à d'autres idées à peu près semblables; qu'ainsi ils sont devenus communs et généraux, et que nous ne nous sommes pas embarrassés de les remplacer par d'autres qui soient restés particuliers et spéciaux. Mais il n'y a pas un des innombrables rapports que chacun des êtres existans ont avec nous, qui ne pût être la source de trois idées particulières, de trois mots particuliers pour les exprimer.

Ainsi, par exemple, cette fraise a avec moi les rapports de me faire trois effets; l'un que j'appelle me faire plaisir, l'autre que j'appelle me faire du bien, le troisième que j'appelle me faire ou me rendre service: j'exprime ces trois rapports en disant qu'elle est belle, qu'elle est bonne, qu'elle est utile, et les causes de ces trois rapports, par les mots beauté, bonté, utilité, qui représentent trois propriétés de la fraise, trois des idées qui composent l'idée de cet être. Mais quand j'aurai généralisé les mots plaisir, bien, ser-

vice, qui sont encore l'expression spéciale des effets particuliers de cette fraise sur moi; quand je les aurai étendus à d'autres effets produits par d'autres êtres, effets qui sont analogues à ceux-ci, mais qui ne sauraient être exactement les mêmes, il ne me reste plus de moyen d'exprimer privativement le plaisir que me fait cette fraise, le bien qu'elle me cause, le service qu'elle me rend; de dire la manière particulière dont elle est belle, bonne et utile; de peindre le genre spécial de la beauté, de la bonté, de l'utilité qui lui sont propres. Voilà à quoi nous sommes réduits actuellement que toutes nos idées sont si travaillées, que tous les mots qui les expriment sont si généralisés. Nous n'en avons plus pour exprimer particulièrement chaque chose; il n'y a plus que les noms propres qui désignent un être à l'exclusion de tout autre. Cependant, vous devez sentir que tant que cette fraise, que j'ai prise pour exemple, est supposée le seul être que j'aie examiné, non-seulement son nom est un nom propre dans la force du terme, mais toutes les idées qu'elle m'a donné occasion de former ont ce même caractère; elles sont uniques dans leur genre,

les mots qui les expriment ne s'appliquent qu'à un seul fait; et en même temps vous voyez que, sur ce seul être, j'ai créé des idées de bien des espèces. Nous trouverons facilement la manière dont ces idées particulières se généralisent.

J'ai beaucoup insisté sur ce premier pas de notre esprit, parce que si vous ne le compreniez pas bien, vous n'entendriez jamais l'artifice de la composition de nos idées, ni celui du langage qui en est l'expression, ni celui du raisonnement. La plus grande difficulté que j'aie éprouvée pour vous l'expliquer, c'est que les mots manquent à tout moment : comme, par un long usage, nous les avons tous généralisés, on ne sait comment s'y prendre pour obliger l'auditeur à les prendre dans un sens restreint et individuel qu'ils n'ont plus; et malgré tous mes soins, je ne serai pas étonné de n'y être pas complètement parvenu. Si à une première lecture il vous était resté quelque louche, je vous exhorterais à en faire une seconde, en tâchant de vous bien pénétrer de l'intention que j'ai eue, et en vous reportant sans cesse à la position où est un homme qui forme ces premières combinaisons;

sons; car je ne puis pas faire que nous ayons, pour exprimer les idées de cet homme, d'autres mots que ceux dont nous avons fait depuis un tout autre usage que lui, et qui, par conséquent, ont une autre valeur pour nous que pour lui : et, encore une fois, la science des idées est bien intimement liée à celle des mots; car nos idées composées n'ont pas d'autre soutien, d'autre lien qui unisse tous leurs élémens, que les mots qui les expriment et qui les fixent dans notre mémoire. Nous examinerons quelque jour les causes et les conséquences de ce fait; mais en attendant, je puis parler d'une idée et du mot qui la représente comme d'une seule et même chose, car tout ce qui arrive à l'un arrive à l'autre.

Voilà donc qu'en conséquence de l'examen d'un seul être, j'ai formé et séparé les unes des autres l'idée de cet être, celles de ses rapports, celles de leurs effets, celles de leurs causes; et toutes ces idées sont encore particulières. J'ai créé, pour les exprimer, des mots que nous appelons un nom de substance, des noms adjectifs, des noms substantifs abstraits; et tous ces mots sont encore rigoureusement des noms propres

d'un tel être, d'un tel rapport, et d'un tel effet ou d'une telle qualité. Voyons comment ces idées et ces noms vont se généraliser.

Après avoir vu cette fraise, j'en vois d'autres; je les examine : elles lui ressemblent par des qualités constantes, communes à toutes; elles en diffèrent par des circonstances variables. Je retranche ces circonstances variables et de l'idée de la première fraise et de celles des fraises que je vois ensuite; je réunis les qualités constantes, et voilà que l'idée et le nom de *fraise* sont devenus communs à bien des êtres, et sont généralisés autant qu'ils peuvent l'être.

Par la même raison, les mots belle, bonne, utile, rouge; plaisir, bien, service, le rouge; beauté, bonté, utilité, rougeur, n'expriment plus les rapports de cette première fraise avec moi, leurs produits et leurs causes, mais les rapports, les effets et les qualités des fraises en général : ils sont déjà généralisés aussi, mais pas à beaucoup près autant qu'ils peuvent l'être; car dans la suite je les étendrai à bien d'autres êtres, les uns plus, les autres moins, d'après mes observations.

En effet, après avoir vu ces fraises, je vois une cerise; je fais l'idée de cette cerise comme j'ai fait celle de la première fraise, et l'idée générale de cerise comme l'idée générale de fraise. Ces cerises sont aussi, pour moi, belles, bonnes, utiles, rouges d'une certaine manière; mais cette manière n'est pas exactement la même que celle des fraises. Si, au lieu de donner aux rapports que je sens entre ces cerises et moi, des noms particuliers et qui leur soient propres, je leur applique ces noms-ci que j'ai déjà donnés aux rapports des fraises avec moi, il est clair que je ne le puis qu'en écartant des uns et des autres les circonstances qui les différencient, et en ne conservant que celles qui leur sont communes. Par conséquent, chaque fois que je généralise davantage un nom, que je l'étends à un plus grand nombre d'êtres, je retranche beaucoup des idées qu'il renfermait dans son sens plus restreint; il en exprime réellement beaucoup moins. A proportion qu'une idée devient plus générale, elle fait partie d'un plus grand nombre d'êtres, mais elle est une plus faible partie de chacun d'eux.

C'est ce qui se voit bien clairement dans

la formation des idées d'espèces, de genres, de classes, qui se composent tout comme les précédentes : la seule différence est qu'un nom nouveau exprime chaque degré de généralisation, et les fait remarquer en les empêchant de se confondre. Je vois un individu, je reconnais toutes les qualités qui lui appartiennent, toutes les propriétés qui le caractérisent, en un mot toutes les impressions qu'il me fait; je l'appelle *Jacques*. Il est clair que ce nom propre est l'expression de l'idée complète de cet individu, c'est-à-dire de toutes les idées qui la composent; je le réunis avec un certain nombre d'autres individus, différens de lui à beaucoup d'égards, mais qui ont aussi beaucoup de choses communes; j'en forme une classe d'individus, que je désigne par le nom de *Parisiens;* je joins ces individus à d'autres qui ont moins de points de ressemblance, j'en forme une seconde classe plus étendue, que je désigne par le mot de *Français :* je forme ainsi successivement les mots et les idées *d'Européen, d'homme, d'animal,* et enfin *d'être,* qui est le terme le plus général dont on puisse s'aviser, puisqu'il s'étend à tout ce qui existe. Il est clair que

ces idées très-composées vont toujours renfermant un plus grand nombre d'individus, ce qui constitue leur extension, mais un moindre nombre de circonstances de chacun d'eux, ce qui constitue leur compréhension; car quand je dis de Jacques qu'il est un être, je n'en dis qu'une seule chose, c'est qu'il est capable de m'affecter, sans désigner du tout comment; je dis qu'il existe, et rien de plus; quand je dis qu'il est un animal, je dis de plus que je lui connais *vie* et *mouvement*, qu'il se nourrit, qu'il se reproduit, en un mot, qu'il existe de toutes les manières qui caractérisent un animal; quand je dis qu'il est homme, je dis de plus que je sais qu'il est fait de telle ou telle manière, qu'il a telle qualité qui m'a frappé; quand je dis qu'il est Européen, Français, Parisien, j'ajoute toujours quelque chose à l'idée; et enfin quand je dis qu'il est Jacques, je dis implicitement tout ce que je sais de lui, et même tout ce qui lui appartient, quand même je ne le connaîtrais pas encore; car je puis fort bien ignorer qu'il est fort, qu'il est aimable, qu'il est malade : mais quand je le saurai, ce sera seulement de nouvelles idées que je devrai ajouter aux nombreuses

idées qui composent pour moi celle de Jacques. Cela rentre dans ce que j'ai dit plus haut, qu'un nom signifie toujours plus ou moins de choses pour ceux qui le prononcent, à proportion qu'ils connaissent plus ou moins le sujet dont il s'agit; mais cela ne change rien à la vérité que j'ai établie, que l'idée particulière d'un individu renferme toutes les idées qui lui appartiennent, et que l'idée d'un nom de classe ne renferme que celles qui sont communes à tous les individus de la classe, et par conséquent un nombre d'idées d'autant moindre, que les individus sont plus nombreux et la classe plus étendue.

C'est ainsi que des idées de cerise, de fraise, d'abricot, etc., on fait l'idée de fruit, qui ne renferme plus les idées particulières à chacun de ces êtres, mais seulement la propriété qui leur est commune, d'être produits d'une certaine manière par des végétaux; et si je généralise encore plus le mot *fruit*, comme on fait dans le sens métaphorique, en disant, par exemple, que la science est le fruit du travail, que les découvertes sont le fruit de la réflexion, ce mot fruit ne renferme plus que l'idée d'être pro-

duit par un être quelconque, sans aucune désignation de cause ni de manière.

De même, des idées de verd, de jaune, de rouge, en faisant abstraction de leurs différences, je fais l'idée de couleur, qui n'exprime plus que la qualité commune à ces sensations d'être senties par l'œil comme les sons par l'oreille. Des idées de couleur et de son je fais l'idée plus générale de sensation, qui n'est que celle d'être sentie, n'importe par quelle voie.

De même encore, en revenant aux adjectifs cités ci-dessus, ce mot *rouge*, qui n'exprimait d'abord que la manière d'être rouge de la fraise, ensuite des fraises en général, puis des fraises et des cerises, devient petit à petit l'expression de ce que tous les corps rouges ont de commun entr'eux; la même chose arrive au mot *bon*. A chaque degré de généralisation il y a des différences négligées, le mot change réellement de signification; cela est si vrai, qu'il est manifeste que la bonté d'un homme, la bonté d'un fruit, la bonté d'un cheval, la bonté en général ne sont pas la même chose. Dans ces quatre cas, les mots *bon* et *bonté* sont appliqués à trois idées individuelles diffé-

rentes, et à une idée générale. Les idées changeant, en rigueur les mots devraient changer aussi, comme les mots verd, jaune, rouge et couleur; mais aucune langue n'est assez riche pour cela, parce que les inconvéniens d'une telle abondance surpasseraient ses avantages. Cependant cela était bon à remarquer, pour que vous ne soyez pas dupes des mots, et qu'ils ne vous masquent pas la génération des idées lorsqu'ils ne la peignent pas fidèlement.

Quoi qu'il en soit, voilà que vous connaissez comment se forment toutes celles de nos idées que nous exprimons par des substantifs et des adjectifs. Je pourrais vous expliquer de même la formation de celles qui sont représentées par les autres élémens du discours, tels que les verbes, les prépositions, etc.; mais ces détails seront mieux placés quand nous étudierons la grammaire, c'est-à-dire la science de l'expression de nos idées. Qu'il vous suffise pour le moment de savoir qu'elles dérivent toutes de celles que nous avons examinées, et qu'elles se forment par les mêmes moyens. Vous voyez donc qu'il ne s'agit jamais que de recevoir des impressions, d'observer des rapports,

de les ajouter, de les retrancher, de les réunir, de les diviser, et d'en former de nouveaux groupes; et vous ne devez plus être embarrassés de comprendre comment tant de combinaisons si différentes sont le produit du petit nombre de facultés que nous avons distinguées dans notre faculté de penser. C'était le seul but que je me proposais dans ce chapitre : nous pouvons actuellement passer à un autre objet.

Observons seulement, en finissant, que la marche que nous venons de tracer à l'esprit humain dans la formation de nos idées composées, est celle que suivrait nécessairement un homme isolé et sans secours, qui formerait ces idées et leurs signes pour son usage à lui tout seul. Elle est méthodique, mais elle est pénible et lente; aussi certainement cet homme ne composerait guère d'idées, et son dictionnaire serait fort court. Toute langue un peu riche n'a pu être le résultat que des efforts de beaucoup d'hommes et de bien des générations successives. Mais ce n'est pas par ce chemin que tant d'idées sont entrées dans nos têtes, à nous, jetés dès notre enfance au milieu d'hommes parlant une langue perfectionnée.

Nous n'avons pas créé ces idées, nous les avons reçues; leurs signes ont d'abord frappé notre oreille pêle-mêle et au hasard, suivant que l'occasion s'en est présentée; nous n'avons eu qu'à en démêler les significations, et à les classer, en profitant bien ou mal d'expériences multipliées; c'est sur les mots et d'après les mots, que nous avons appris les idées. Cette opération est souvent restée incomplète; de là bien des erreurs, bien des fausses liaisons, une grande ignorance de l'enchaînement de certains résultats. On n'en sera pas surpris, si l'on songe que dans un petit nombre d'années de notre première enfance, nous mettons dans nos têtes la plus grande partie des idées qui ont été créées depuis l'origine du genre humain. Quand on fait des provisions si précipitées, il est difficile de les bien connaître et de les bien ranger. Mais en voilà assez sur ce chapitre : relisez-le quelquefois pour vous familiariser avec ces combinaisons; et cependant occupons-nous de chercher comment nous apprenons que les sensations qui nous affectent sont causées par un objet quelconque.

CHAPITRE VII.

De l'Existence.

PENSER, c'est sentir; et sentir, c'est s'apercevoir de son existence d'une manière ou d'une autre; nous n'avons pas d'autre moyen de connaître que nous existons. Aussi, si nous ne sentions rien, ce serait bien pour nous l'équivalent de ne pas exister. Une sensation est donc une manière d'exister, une manière d'être, et rien de plus; et toutes nos sensations diverses sont purement et simplement différentes modifications de notre être : une sensation est donc une chose qui se passe uniquement en nous. Il en est de même, à plus forte raison, des souvenirs de ces sensations, des rapports que nous apercevons entr'elles, et des desirs qu'elles font naître.

Mais une pure sensation quelconque a-t-elle par elle-même la propriété de nous avertir qu'elle nous vient de quelque chose qui n'est pas nous? C'est une question que nous avons déjà traitée dans le chapitre de la Mémoire, pages 42 et suivantes; et nous

nous sommes décidés pour la négative, par cette considération sans réplique, que sentir une sensation, c'est sentir ; et que sentir d'où elle nous vient, c'est sentir un rapport, c'est juger. Ainsi, toute sensation que nous rapportons à un être quelconque n'est déjà plus une pure sensation, elle est accompagnée d'un jugement.

Nous nous sommes demandé ensuite si ce jugement est inséparable de la sensation ; et nous avons vu dans le chapitre du Jugegement, pages 52 et 53, qu'il en est si peu inséparable, qu'il est même impossible que la faculté de juger commence à agir aussitôt que la faculté de sentir.

Il nous reste donc à trouver comment nous avons été conduits à juger que nos sensations sont occasionnées par des êtres qui ne sont pas nous, et si nous avons raison de porter ce jugement. Nous appelons *corps* ces êtres auxquels nous attribuons d'être la cause de nos sensations : pour que ce jugement soit juste, il faut premièrement que ces corps existent ; secondement, qu'ils soient en effet les causes des impressions que nous ressentons. La première chose à examiner est donc celle-ci, y a-t-il des

corps ? et la seconde, comment le savons-nous? C'est ce dont nous allons nous occuper.

Vous êtes certainement surpris d'une pareille question : il ne vous est jamais venu en tête qu'on imaginât de la proposer, et qu'il pût être incertain s'il y a des corps et si vous en avez un; ce doute vous paraît impertinent; cependant je suis bien assuré qu'il vous est impossible de le lever, et que, quelque inébranlable que soit votre opinion à cet égard, vous ne sauriez en démontrer la vérité. Cela seul doit vous prouver que le sujet mérite d'être approfondi; de plus, vous sentez que c'est la base fondamentale de l'édifice entier des connaissances humaines. Car si nous nous trompons sur ce point capital, si l'existence des corps est une illusion, nous vivons entourés de fantômes, et toutes nos connaissances ne sont que des chimères. Or, en matière si importante, il n'est pas permis de se contenter d'un sentiment confus et d'assertions sans preuves.

Je sais qu'un très-grand préjugé en faveur de la réalité de l'existence des corps est la croyance générale de tous les hommes, qui n'en doutent pas, et n'imaginent pas même

qu'on puisse en douter. Mais, premièrement, cette croyance n'est pas sans exception ; car plusieurs hommes, et de grands hommes, ont pensé et ont soutenu qu'il n'existe réellement rien de semblable à ce que nous appelons des corps, et que quand les corps existeraient, nous n'avons en nous absolument aucuns moyens de les connaître : d'ailleurs, quand même une opinion serait parfaitement universelle, ce ne serait pas encore une preuve sans réplique de sa justesse, car le genre humain tout entier peut fort bien se tromper, et ce ne serait peut-être pas la première fois que cela lui fût arrivé. Il faut donc en revenir à examiner si l'existence des corps est réelle, et comment nous parvenons à la connaître.

Avec un moment d'attention vous pouvez vous apercevoir que non-seulement la solution de cette question ne se présente pas d'elle-même à l'esprit avec évidence, mais encore qu'elle est assez difficile à trouver quand on y pense. En effet vous venez de voir que toutes nos idées composées ne sont autre chose que des combinaisons de nos sensations, de nos souvenirs, de nos jugemens, et de nos desirs. Il est bien évi-

dent que ces combinaisons se font en nous sans aucune intervention étrangère ; il ne l'est pas moins que nos sensations de souvenirs, de jugemens et de desirs sont aussi des choses qui se passent uniquement dans notre intérieur. Or, qu'est-ce qui empêcherait qu'il n'en fût de même de nos sensations proprement dites? et que, tandis que nous croyons voir, entendre, goûter, sentir, toucher des êtres réels et distincts de nous, ces impressions ne fussent que des modifications internes de notre faculté de sentir, des manières d'être produites en elle par des raisons inconnues, mais sans aucune cause extérieure, comme celles que nous éprouvons dans certains rêves ou nous nous croyons actuellement frappés par des corps qui bien certainement sont alors fort éloignés de nous, ou comme celles que nous ressentons même éveillés, dans certaines circonstances, ainsi que nous en avons fait la remarque aux chapitres de la Sensibilité et de la Mémoire.

Cette supposition n'est point absurde. Cependant, si elle était conforme à la vérité, cette plume que je crois tenir, ce papier sur lequel je crois en ce moment tracer ces

mots, mon corps lui-même, que je crois sentir et par lequel je crois sentir, ne seraient que de vaines apparences résultantes de diverses modifications arrivées et combinées dans l'intérieur de ma faculté pensante quelle qu'elle soit et quelque part qu'elle existe; et, dans le fait, quand la chose serait ainsi, pourvu que ces modifications et leurs combinaisons suivent les mêmes lois, qu'elles soient internes ou externes, qu'elles viennent du dedans ou du dehors, tout va de même pour moi qui les éprouve. Que vous, à qui je parle, soyez des êtres existans ou idéals; si, dans les deux cas, il doit résulter des mots que je profère que vous me présentiez les mêmes aspects, si je dois suivre les mêmes règles pour produire sur vous les mêmes effets, rien n'est changé pour moi; et je n'ai, par conséquent, aucun moyen de démêler ce qui en est; je n'ai certitude de rien que des effets que j'éprouve.

A la vérité, actuellement que nous sommes parvenus (nous verrons quelque jour par quels moyens) à nous comprendre réciproquement, quand vous me dites que vous sentez comme moi, quand je vous vois

agir

agir spontanément comme moi, quand vous m'assurez que c'est en vertu d'impressions tout-à-fait semblables à celles que je vous dépeins comme existantes en moi, quand mille expériences continuellement répétées et toujours convaincantes me prouvent la vérité de ces assertions, il m'est bien difficile de vous refuser d'être des êtres sentans et par conséquent existans comme moi. Mais si j'étais le seul être animé sur la terre, et qu'un génie d'une espèce supérieure, supposé doué du talent de se faire entendre à moi, vînt me dire que tout ce que je crois voir et entendre, et tout ce que je crois faire, n'est qu'une suite d'illusions; que je suis purement et uniquement une vertu sentante, incapable de toute autre chose que d'être affectée successivement de mille manières différentes; que, quand je me meus, je crois me mouvoir; que, quand je touche, je crois toucher : il est bien vraisemblable que ce génie me persuaderait; il l'est surtout que, quand j'oserais douter de sa révélation, je ne saurais pas lui en démontrer la fausseté.

Cela est si vrai, que, sans que ce génie ait jamais apparu à personne, et malgré toutes

les lumières que fournit l'état de société, des sectes entières d'anciens philosophes, hommes doués de beaucoup de pénétration, après y avoir mûrement réfléchi, ont prononcé qu'il nous est absolument et complètement impossible d'être jamais parfaitement sûrs de rien ; et, à cet égard, la démonstration tant vantée de Diogène, qui, lorsque Zénon d'Élée niait le mouvement, pour toute réponse, se promenait devant lui, ne me paraît pas du tout digne de sa réputation; car il ne niait pas que nous vissions une apparence que nous appelons *mouvement,* mais il niait que nous puissions être sûrs que cette apparence ait quelque réalité ailleurs que dans notre pensée. Cette manière de résoudre la difficulté ressemble beaucoup à celle d'Alexandre qui coupe le nœud gordien qu'on lui propose de dénouer. Elle est bonne dans le conquérant, car elle remplit son objet; mais je suis persuadé que le philosophe cynique ne s'en fût pas contenté s'il eût pu s'aviser d'une meilleure.

Aussi, parmi les modernes encore, Mallebranche, un de nos plus beaux génies, a dit que les corps existent réellement; que nous n'en pouvons douter, puisque Moïse

nous a raconté les circonstances de leur création ; mais que nous n'avons pas d'autre moyen de le savoir, et qu'il est absolument impossible qu'aucune de nos facultés intellectuelles nous en procure une connaissance directe ; il a même ajouté que ces corps n'existent que dans la pensée de Dieu, ce qui est bien toujours n'exister que dans une pensée. Et Berkeley, autre excellent esprit, a soutenu que le récit de Moïse bien entendu ne prouve pas l'existence des corps, et qu'ils n'existent réellement pas.

Sans exagérer le nombre des sectateurs de cette singulière opinion, je pourrais peut-être ranger encore parmi ceux qui ont nié l'existence des corps, ou qui en ont douté, tous les partisans des idées innées, quand même ils n'auraient pas tiré expressément cette conséquence de leur système; car quand on pense (et c'était l'opinion générale avant Locke) que toutes nos idées existent en nous au moment de notre naissance, et que quand nous les recevons ou les composons nous ne faisons que nous en ressouvenir, il ne paraît ni nécessaire, ni même naturel de supposer que ces impres-

sions soient causées en nous par des êtres réellement existans.

Quoi qu'il en soit, il est certain que beaucoup de philosophes, et nommément tous ceux qui ont reconnu que nos sensations sont la source de toutes nos idées, ont cru fermement, comme le vulgaire, que ces sensations sont excitées en nous par l'action des corps sur nos organes, et que ces corps et ces organes sont des êtres bien réels; mais ils n'ont pas toujours été très-heureux à expliquer comment nous apprenons à reconnaître cette existence, et pourquoi nous en sommes certains; on peut même dire que cette question n'a encore jamais été parfaitement éclaircie.

Le plus souvent on s'est contenté de dire en général que nos sensations ont la propriété de nous apprendre d'où elles nous viennent, et que dans la sensation la plus simple est renfermée cette connaissance; ce qui est dire implicitement que l'action de sentir, qui bien sûrement nous fait connaître notre propre existence, nous révèle aussi celle d'un autre être et du rapport qu'il a avec nous, et que ce jugement ou le sentiment de ce rapport est inséparable de la

sensation simple. C'est-là une assertion et non pas une démonstration.

Aussi, quand on a voulu entrer dans les détails, on a été fort embarrassé de déterminer à quelles sensations en particulier pouvait s'appliquer cette maxime, et à quelle espèce de sensations appartenait réellement cette propriété de nous apprendre l'existence des corps.

D'abord personne n'a songé à dire que cela convînt à aucune des sensations que nous avons nommées *internes :* elles n'ont paru que de simples affections de plaisir ou de peine, qui à elles seules ne pouvaient nous apprendre que notre propre existence.

Ensuite, parmi nos sensations externes, on est encore généralement convenu que celles de l'odorat, de l'ouïe et du goût, ne pouvaient nous faire connaître par elles-mêmes l'existence des corps extérieurs : il est trop visible que nous éprouvons souvent des affections de ce genre sans l'intervention d'aucun corps étranger, et que même, lorsque ces corps en sont les causes, nous ne connaissons pas le plus souvent d'où elles nous viennent.

L'article de la vue a souffert plus de difficulté; la plupart des idéologistes ont cru, il est vrai, que quand des rayons de lumière frappent notre œil, il nous est impossible de méconnaître que l'objet qui nous renvoie ces rayons est la cause de cette impression, et que, puisque ces faisceaux de lumière frappent différens points de notre œil les uns à côté des autres, et occupent ainsi une certaine étendue dans notre organe, nous sommes forcés de les rapporter de même les uns à côté des autres dans une certaine portion de l'espace, et par conséquent de reconnaître que l'objet qui nous les envoie est étendu, est un corps.

Je ne peux pas ici discuter à fond cette opinion, parce qu'il faudrait que vous connussiez bien ce que c'est que la propriété des corps appelée *l'étendue,* dont ces philosophes ne se sont jamais fait une idée bien nette, et que vous ne pouvez le comprendre complètement qu'après les explications que je vais bientôt vous donner de la manière dont nous la connaissons. Mais je puis dès ce moment vous faire part des deux objections générales que l'on fait à ceux qui prétendent que les impressions de la vue nous

apprennent nécessairement l'existence des corps et leur étendue. Elles sont déjà, suivant moi, une réfutation suffisante.

On leur a dit, premièrement, les corps ne frappent pas l'œil plus immédiatement que le nez et l'oreille; les rayons lumineux nous arrivent au travers de l'air comme les ondulations sonores et les particules odorantes; toute la différence, c'est que ceux-là ne nous arrivent qu'en ligne droite, tandis que celles-ci nous parviennent par toute sorte de chemins. Or, ces particules odorantes, ces ondulations sonores partent, comme les rayons lumineux, de différens points des corps; elles frappent différens points de l'oreille et du nez, comme ceux-ci différens points de l'œil : cependant, vous convenez que ces émanations odorantes et sonores ne sont pas capables de nous faire juger qu'il y a des corps, et des corps étendus. Il ne paraît pas vraisemblable que la particularité de venir à nous en ligne droite donne cette propriété aux rayons lumineux.

Secondement, on a ajouté, et ceci est péremptoire, quand on vous passerait ce premier point, vous n'en seriez pas plus avancé;

car il est bien manifeste que le même corps apparaît à notre œil de mille manières différentes, suivant qu'il est éclairé d'une manière ou d'une autre, vu de plus près ou de plus loin, ou de plus haut ou de plus bas, ou d'un côté ou d'un autre : or, laquelle de toutes ces manières d'être vu est la vraie manière d'être de ce corps? il est clair que la sensation visuelle seule ne nous met pas à même de la décider : elle ne nous ferait donc jamais connaître l'existence réelle de ce corps, quand même on vous accorderait qu'elle nous apprend à elle seule d'où elle nous vient.

Il y a quelque chose de plus singulier encore dans le sens de la vue, c'est que nous avons l'expérience irrécusable que la sensation visuelle nous trompe quelquefois complètement; elle nous fait voir des corps où il n'y en a pas; les effets de la réfraction des différens milieux et ceux de la réflexion des miroirs nous font voir réellement les objets où ils ne sont pas; ce bâton à demi plongé dans l'eau n'est pas où je le vois; ce beau paysage n'est pas dans ma glace. Dans les cabinets de physique, par l'arrangement de quelques miroirs concaves, on me fait voir

un objet au milieu de la chambre; je passe la main à l'endroit où cet objet paraît être avec toutes ses formes et toutes ses couleurs, et je m'assure qu'il n'y a rien du tout dans cet endroit. Ce n'est pas ici le moment d'expliquer ces effets; mais ils suffisent pour prouver qu'un sens qui sur le même être nous fait continuellement des rapports différens, et qui crée souvent pour nous des êtres absolument imaginaires, n'est pas propre à nous assurer de la réalité de ceux qu'il nous montre.

Reste donc les sensations tactiles. Tout le monde convient que ce sont celles-là qui nous donnent des connaissances vraies de l'existence réelle des corps, et que ce sont elles qui nous apprennent ensuite à rapporter à ces mêmes corps les impressions qu'ils font sur nos autres sens, et à nous faire des idées justes de ces rapports : je ne nie pas qu'il n'en soit ainsi; mais comment cela se fait-il? c'est ce qui mérite explication.

En effet, il ne paraît pas que les sensations tactiles aient par elles-mêmes aucune prérogative essentielle à leur nature qui les distingue de toutes les autres. Qu'un corps

affecte les nerfs cachés sous la peau de ma main, ou qu'il produise certains ébranlemens sur ceux répandus dans les membranes de mon palais, de mon nez, de mon œil, ou de mon oreille; dans les deux cas c'est une pure impression que je reçois, c'est une simple affection que j'éprouve; et l'on ne voit point de raison de croire que l'une soit plus instructive que l'autre, que l'une soit plus propre que l'autre à me faire porter le jugement qu'elle me vient d'un être étranger à moi. Pourquoi le simple sentiment d'une piqûre, d'une brûlure, d'un chatouillement, d'une pression quelconque me donnerait-il plus de connaissance de sa cause que celui d'une couleur, ou d'un son, ou d'une douleur interne? il n'y a nul motif de le penser. Tant que nous sommes immobiles, que nous n'agissons pas nous-mêmes, que nous ne faisons que recevoir passivement les impressions qui surviennent, celles qui affectent notre tact ne nous éclairent pas plus que les autres. Voilà donc encore le toucher passif reconnu aussi incapable que les autres sens de nous faire soupçonner l'existence des corps.

Au premier aperçu, on sent confusément

qu'il ne doit pas en être de même quand, au contraire, c'est nous qui agissons, qui nous mouvons, qui allons, pour ainsi dire, chercher les impressions; mais on ne démêle pas toujours bien les raisons de la différence. En effet, cette condition toute seule ne suffit pas encore pour nous éclairer.

Car d'abord, supposons pour un moment que nous ayons la faculté de nous mouvoir comme nous l'avons, mais sans que les mouvemens de nos membres produisent en nous aucune sensation interne, sans que nous les sentions, sans par conséquent que nous en soyons avertis et que nous en ayons aucune conscience. Dans cet état, je remue mon bras, ou plutôt mon bras remue, mais je l'ignore. Il va rencontrer un corps résistant, doué d'inertie, mais je n'en sais rien. J'éprouve bien, si l'on veut, de la part de ce corps, l'effet que nous nommons *résistance;* mais cette résistance n'est point pour moi une opposition à ce que nous appelons *mouvement,* puisque je ne sais pas ce que c'est que le mouvement, ni que j'en fais. Bien loin de là : elle n'est pas même à mon égard, dans cette supposition, la cessation du sentiment intérieur que nous cause le

déplacement des parties de notre corps, puisque, dans l'hypothèse, ce sentiment n'a pas lieu, et que nous nous mouvons sans rien éprouver, sans être avertis de rien, sans avoir la conscience de rien. Etant ainsi organisé, l'impression que je recevrais d'un corps résistant ne pourrait donc consister que dans une sensation de chaud, ou de froid, ou de mouillé, ou dans toute autre sensation uniquement relative au tact pur et passif. Elle serait une impression aussi simple et aussi peu instructive que toutes les autres. Je n'en pourrais encore rien conclure.

A la vérité, si vous ajoutez à cette faculté de nous mouvoir, la circonstance que chaque mouvement de nos membres produise en nous une sensation interne, vous verrez naître un nouvel ordre de choses : car dès que je sens quelque chose quand mes membres se meuvent, dès que j'éprouve une certaine manière d'être pendant qu'ils se meuvent, je suis nécessairement averti quand cette manière d'être commence et quand elle cesse. Rentrons donc dans l'hypothèse réelle, et examinons soigneusement les effets qui en résultent.

Non-seulement nous nous mouvons, mais nous sentons quelque chose quand cela arrive. Quand un de nos membres s'agite, nos nerfs sont ébranlés, nous recevons une sensation que nous avons nommée *sensation de mouvement.* Quand le mouvement cesse, la sensation cesse. C'est déjà beaucoup, mais ce n'est pas encore tout pour l'objet qui nous occupe. En effet, mon bras se meut, je ne sais pas encore que c'est mon bras, ni même que j'ai un bras; mais j'éprouve quelque chose qui est la sensation de ce mouvement. Mon bras rencontre un corps qui l'arrête, ma sensation de mouvement cesse, je n'éprouve plus cette manière d'être; j'en suis averti, il est vrai; mais ne sachant pas qu'il y a des corps, je ne sais encore rien du tout de la cause de cet effet; ainsi me voilà, avec la faculté de me mouvoir et la sensation que me cause le mouvement, tout aussi ignorant qu'avec les sensations tactiles passives, et toutes les autres, que nous avons déclarées insuffisantes pour nous apprendre l'existence des corps. Du moins il n'est pas prouvé que je sois nécessairement conduit, par ces changemens de manière d'être, à reconnaître que ce qui cause

la cessation de ma sensation de mouvement, est un être étranger à mon *moi*. J'ai pensé jadis que cela était ainsi, mais je crois que je m'étais trop avancé.

Il faut donc, pour rendre cette découverte inévitable, appeler encore à notre aide une autre de nos facultés, et c'est la faculté de vouloir. Avec celle-là, il ne nous manquera plus rien. Car lorsque je me meus, que je perçois une sensation en me mouvant, et que j'éprouve en même temps le desir de percevoir encore cette sensation ; si mon mouvement s'arrête, si ma sensation cesse, mon desir subsistant toujours, je ne puis méconnaître que ce n'est pas là un effet de ma seule vertu sentante; cela impliquerait contradiction, puisque ma vertu sentante veut de toute l'énergie de sa puissance la prolongation de la sensation qui cesse.

A la vérité, si je m'aperçois tout de suite que la cessation de cette sensation que je desire continuer, n'est pas un effet de la puissance de ma vertu sentante, de ma volonté, de mon *moi*, je puis fort bien ne pas m'apercevoir si promptement qu'elle est l'effet de la puissance d'un autre être, et ne pas découvrir tout de suite l'existence de cet

autre être. Mais quand j'aurai fréquemment éprouvé que très-souvent cette sensation se prolonge autant que je le veux, et que dans d'autres cas elle cesse subitement en tout ou en partie malgré moi, il est impossible que plutôt ou plus tard je ne vienne pas à soupçonner que ce dernier effet a une cause, et à faire de cette cause un être qui n'est pas *moi*. Je puis et je dois sans doute me tromper fréquemment, d'abord sur les circonstances adjacentes, et porter ce jugement sans beaucoup de discernement. Par exemple, ne connaissant ni mon corps ni les corps étrangers, ni leur configuration, n'ayant même aucune idée de forme ni d'étendue, je ne dois pas distinguer quand mon mouvement est arrêté uniquement par la limite de l'extension possible à mes muscles et par la disposition de mes articulations qui s'y refusent, ou quand il l'est par l'opposition d'un corps tout-à-fait séparé du mien. Mais dans les deux cas je porte un jugement également juste, en pensant, en sentant que la cessation de ma sensation de mouvement est l'effet d'un être différent de ma volonté.

Ensuite dans tous les cas où cet effet est

produit, soit par un corps absolument distinct du mien, soit par un de mes membres qui s'oppose au mouvement d'un autre, je ne puis manquer à la longue de remarquer que le sentiment de cette cessation de mouvement est toujours accompagné de diverses sensations tactiles, ou visuelles, ou auriculaires, et quelquefois olfactives, et de faire de ces sensations les propriétés de l'être qui cause, malgré ma volonté, la cessation du sentiment de mouvement que je voudrais continuer. Enfin, je ne puis manquer non plus de m'apercevoir que cette cessation de mouvement n'est pas toujours absolue, qu'elle n'éprouve souvent que cette modification que plus instruit j'appellerai changer de direction, qu'il y a des limites à la puissance de cet être qui s'oppose à ma sensation de mouvement, que les confins de sa puissance sont ce que nous nommons sa surface, que ce sont eux qui constituent ce que nous appelons sa forme; et que si je ne puis pas franchir ces confins, et passer au travers de ce corps, je puis tourner autour et le circonscrire, et par conséquent déterminer le mode d'existence, ou ce que nous appelons l'étendue de cet être, qui, ou est tout-

tout-à-fait étranger à mon *moi* sentant et voulant (ce sont les corps extérieurs), ou quelquefois lui obéit (c'est notre propre corps), mais toujours en est distinct et agit sur lui de beaucoup de manières.

Nous verrons dans la suite par quelles expériences successives nous distinguons le corps par lequel nous sentons, et qui obéit à notre volonté, de tous ceux qui nous sont entièrement étrangers; comment nous démêlons les propriétés de celui-là et de tous les autres; dans quel ordre nous découvrons ces propriétés, et quelles relations elles ont entr'elles. Mais pour le moment il nous suffit d'avoir bien reconnu que la principale de ces propriétés, la première connue et avérée, est celle de s'opposer à la continuation du sentiment que nous causent nos mouvemens, malgré que nous voulions le prolonger. Celle-là est vraiment fondamentale; car elle nous assure, d'une manière certaine qu'il y a là un être qui n'est pas nous : et elle constitue l'existence réelle de cet être. Cette existence devient pour nous une conséquence immédiate et nécessaire de notre sentiment de vouloir, et de la con-

trariété qu'il éprouve, deux choses dont nous sommes bien assurés.

Il n'est pas du tout nécessaire, pour la vérité de cette conclusion, que nous puissions expliquer d'une part ce que c'est que ce sentiment de *vouloir*, et comment il se fait que nous en soyons capables; et de l'autre, pourquoi tous les êtres qui tombent sous nos sens sont doués plus ou moins du pouvoir de résister au mouvement, et en quoi consiste cette puissance. Ce sont deux faits incompréhensibles pour nous, et dont les causes nous sont complètement inconnues, mais deux faits bien constans; et il ne l'est pas moins qu'*être voulant* et *être résistant*; c'est être *réellement*, c'est *être*; et que l'être voulant, quoiqu'ignorant encore qu'il y a du mouvement et des êtres, quand il éprouve que souvent il peut à volonté se donner la sensation qui résulte du mouvement de ses membres, et que souvent il ne le peut pas quoiqu'il le veuille, doit, dans ce dernier cas, conclure qu'il y a des êtres résistans; que cette conclusion doit le conduire à une connaissance plus détaillée de ces êtres, et que tout lui prouve

postérieurement que cette première conclusion est légitime.

Cet effet de la réunion de notre faculté de vouloir avec celle de nous mouvoir et de le sentir, étant une fois reconnu et avoué, on est tenté de croire d'abord que toutes les autres sensations de l'être doué de volonté, peuvent le conduire à la connaissance des êtres qui causent ces sensations, tout comme celle de mouvement dont nous venons de parler. Cependant je ne le pense pas, parce qu'il y a là une différence essentielle; sans doute je puis bien desirer de prolonger ou de renouveler une sensation visuelle, ou tactile, ou auriculaire, ou olfactive, tout comme la sensation d'un mouvement; mais si je suis supposé ignorer tout, et le mouvement, et les êtres, et moi-même, je ne puis rien faire en conséquence de ce desir; car je ne puis pas le satisfaire immédiatement. Je ne saurais me donner directement la sensation de telle odeur, de telle couleur, de tel son, ou telle autre impression. Tout ce que je puis, est de faire un mouvement de ma main, ou de mes yeux, ou de tout autre organe, pour me la procurer. Mais pour cela il faut que je sache que ces mou-

vemens sont propres à produire cet effet. Or, qui me l'apprendra d'abord?

Au contraire, pour la sensation directe qui résulte en nous des mouvemens de nos membres, il n'y a pas lieu à ce ricochet. Toute douleur, toute souffrance, tout malaise seulement, fait naître en nous le desir, le besoin même de nous remuer, de nous agiter. Ce sentiment de mouvement est un soulagement, un vrai bien-être. Nous jouissons tant qu'il dure; nous pouvons ordinairement le prolonger à volonté. Quand il est suspendu malgré nous, ce n'est pas par nous. C'est donc par quelque chose qui n'est pas nous, et qui tantôt agit sur nous, tantôt n'y agit pas; et bientôt le mouvement lui-même nous fait connaître ce quelque chose par une multitude d'expériences dont celle-ci est la base. Il n'y a là ni cascade ni embarras.

Les mouvemens vagues des enfans nouveau-nés, bien observés, me paraissent une preuve que les choses se passent ainsi dans leurs têtes. On les voit souvent s'agiter uniquement pour le plaisir de remuer. C'est une satisfaction pour eux, et ils sont très-fâchés quand on les en prive. On les

voit aussi s'agiter quand ils éprouvent de la douleur; et ils se dépitent violemment si quelque chose les en empêche. Enfin, on les voit s'agiter encore lorsqu'ils desirent quelque chose, parce que tout desir non satisfait est aussi une souffrance. Mais leurs mouvemens n'ont pas d'abord une direction plus déterminée dans ce dernier cas que dans les deux autres. Ils ne commencent à prendre une tendance marquée vers l'objet de leur desir, que quand ils ont appris à démêler et à distinguer les différens corps, à les reconnaître pour les causes des impressions qu'ils reçoivent, et à sentir que ce n'est pas vaguement telle impression qu'ils desirent éprouver, mais tel objet, cause de cette impression, qu'ils veulent posséder et dont ils veulent jouir. Or, je crois qu'ils n'arrivent à ce degré de connaissance que par la route que nous avons indiquée.

On pourrait dire, il est vrai, qu'indépendamment de la sensation interne que cause tout mouvement, ces mouvemens fortuits peuvent leur faire rencontrer par hasard une sensation externe qui leur plaise, une sensation visuelle par exemple; que ces mouvemens peuvent même se trouver di-

rigés de manière à prolonger cette sensation prête à échapper; à suivre, par exemple, une lumière qui passe devant leurs yeux; et que cette expérience répétée peut les conduire à faire avec intention ces mêmes mouvemens exécutés d'abord au hasard. On pourrait même le soutenir avec plus d'avantage des sensations tactiles. Un enfant étend son bras uniquement pour l'étendre. Il rencontre une chaleur douce qui lui fait plaisir; il retire ce bras et l'étend de nouveau, il retrouve cette même chaleur; ou bien il le laisse étendu et il ressent constamment cette sensation agréable.

De cet effet, répété plusieurs fois, il peut résulter, dira-t-on, qu'il apprenne à étendre son bras dans l'intention d'éprouver cette sensation, ou à le laisser dans la position où il l'éprouve afin qu'elle continue. Je n'oserais pas affirmer qu'il soit absolument impossible que cela arrive; mais je crois que c'est extrêmement difficile, parce que je ne vois pas quelle liaison cet enfant, ignorant tout, peut établir entre cette sensation qu'il éprouve et le mouvement de ses organes nécessaire pour se la procurer, à moins qu'il ne s'aperçoive du mouvement

de ces mêmes organes; et alors nous voilà revenus à la nécessité du mouvement senti. La sensation externe n'est plus que la cause occasionnelle de l'action de sa volonté; la sensation interne du mouvement est seule cause de la connaissance du moyen de se procurer cette autre sensation desirée.

D'ailleurs, je vois bien notre nouveau-né arrivé à desirer une sensation et à savoir, dans quelques cas, se la procurer en commençant par s'en donner une autre qu'il a reconnu conduire à celle-là. Mais je ne vois pas du tout comment il parviendrait à apprendre que la sensation qui est son but, et que celle qui est son moyen, sont causées par des êtres distincts de son *moi*, et à découvrir qu'il y a des corps et qu'il en a un. Il me semble qu'il ne peut y réussir pour son propre corps que par l'observation de la souplesse ou de la rigidité de ses organes; et, pour les corps étrangers à lui, que par l'application immédiate de ces mêmes organes sur eux; et alors nous voilà encore revenus, non-seulement à la nécessité d'un mouvement senti et voulu, mais encore à celle d'un sentiment de résistance éprouvé; à quoi il faut ajouter qu'on ne saurait com-

prendre comment le mouvement d'un organe pourrait être senti si ses parties n'étaient pas douées d'une certaine force de résistance au mouvement.

Il me paraît donc prouvé, 1° que nous sommes très-assurés de l'existence des corps, c'est-à-dire d'êtres qui ne sont pas notre *moi* sentant et voulant, et qui lui obéissent ou lui résistent plus ou moins; 2° que c'est à la faculté de vouloir, jointe à celle de nous mouvoir et de le sentir, que nous devons la connaissance de ces corps et la certitude de la réalité de leur existence; 3° que, pour que ces facultés produisent cet effet, il faut que ces corps soient doués d'une certaine force de résistance au mouvement. *Action voulue et sentie* d'une part, et *résistance* de l'autre; voilà, j'ose n'en pas douter, le lien entre les êtres sentans et les êtres sentis; c'est-là le point de contact qui assure très-certainement ceux-là de l'existence de ceux-ci, et je ne leur en vois pas d'autre qui soit possible.

De cette vérité, si c'en est une, comme je le crois très-fermement, il résulte deux conséquences singulières; l'une, qu'un être complètement immatériel et sans organes,

s'il en existe, ce que nous ne pouvons savoir, ne peut absolument rien connaître que lui-même et ses affections, et ne saurait en aucune manière se douter de l'existence de la matière et des corps; l'autre, que pour nous à qui on a tant dit sans preuves que si nous étions tout matière nous ne pourrions penser, il est démontré au contraire que, si nous étions totalement immatériels et sans corps, nous ne pourrions pas penser comme nous faisons, et nous ne saurions rien de tout ce que nous savons. Peut-être saurions-nous des choses toutes différentes. Mais qui nous le dira? et qui osera nous apprendre comment nous serions si nous étions d'une manière que nul de nous n'a pu ni éprouver ni observer, et dont nul de nous ne peut même concevoir la possibilité; et d'ailleurs de quoi cela nous servirait-il?

Tels sont, suivant moi, les résultats incontestables de l'examen auquel nous venons de nous livrer. Maintenant il reste à voir s'il ne nous laisse pas encore quelque chose à desirer.

J'avais un double but à atteindre. Je devais faire voir, d'une part, que c'est à tort que l'on attribue à toutes nos sensations propre-

ment dites, ou à certaines d'entr'elles, la propriété de nous faire connaître les êtres qui les causent; et de l'autre, que cependant nous avons un moyen certain de connaître ces êtres, et que leur existence n'est point une illusion. Il s'agissait de prouver aux hommes trop confians, que tant qu'on ne fait que sentir des sensations on n'est assuré que de sa propre existence; et aux hommes trop sceptiques, que quand on sent que l'on veut, que l'on agit en conséquence, et que l'on éprouve une *résistance* à cette *action sentie et voulue*, on est certain non-seulement de son existence, mais encore de l'existence de quelque chose qui n'est pas *soi*.

Le premier point sans doute n'est pas sans intérêt; car de nous former une idée fausse de la nature de nos sensations, nous ferait rencontrer beaucoup d'obstacles à bien connaître les propriétés des corps et la génération de cette connaissance. Cependant, quand je serais dans l'erreur à cet égard, et quand nous aurions bien plus de moyens que je ne crois d'être assurés de l'existence des êtres qui ne sont pas nous, l'existence de ces êtres n'en serait que plus

certaine, et le fondement de nos connaissances ne serait pas ébranlé.

Le second point, au contraire, est d'une toute autre importance; car s'il n'était pas vrai que quand je sens un desir, quand je fais en conséquence de ce desir une action que je sens aussi, et quand j'éprouve une résistance à cette action, je suis certain d'une existence autre que celle de ma faculté de sentir, j'aurais, contre mon intention, prouvé que nous ne sommes jamais sûrs de cette seconde existence, en prouvant que tous autres moyens de la connaître sont insuffisans; mais j'avoue que je n'ai pas cette inquiétude, et que je crois avoir établi ce second point d'une manière incontestable; car il est bien constant que ma volonté c'est *moi*, et que ce qui résiste à ma volonté est autre chose que *moi*.

Toutefois l'on voit que pour que cette résistance me soit connue pour être une véritable résistance, il ne suffit pas que je sente un desir; il faut que ce desir soit suivi d'une action, que je sente cette action aussi quand elle a lieu, et que tantôt elle ait lieu librement, tantôt elle éprouve une opposition. Voilà pourquoi, pour avoir con-

naissance d'autre chose que de ma vertu sentante, il fallait que j'eusse la faculté de faire des mouvemens, et pourquoi la première manière dont les êtres autres que moi m'apparaissent, c'est par la propriété qu'ils ont de résister aux mouvemens que je fais faire à la portion de matière qui obéit à ma volonté et par laquelle je sens.

Cette propriété fondamentale des corps que nous nommons force d'*inertie* est donc nécessairement la première par laquelle nous les apercevons. Elle est la base de toutes celles que nous leur connaissons et que nous joignons ensuite à celle-là pour former l'idée complète de chacun de ces êtres. Sans elle nous n'aurions pas connu les corps étrangers à nous, ni même le nôtre. Nous ne nous serions pas seulement aperçus de nos mouvemens; car c'est la résistance de la matière de nos membres au mouvement, qui nous occasionne cette sensation de mouvement. Ainsi, si la matière avait pu être non résistante, nous n'aurions certainement jamais rien connu que nous, et nous n'aurions connu de nous que notre vertu sentante. Il n'est même pas aisé de

concevoir comment nous aurions pu sentir quelque chose, quoi que ce soit.

Autrefois j'ai été plus loin; j'ai soutenu que si nous ne connaissions d'existence que celle de notre vertu sentante, si nous ne connaissions pas les autres êtres, nous ne ferions éternellement que sentir des impressions, et que nous ne parviendrions jamais à sentir des rapports et des desirs; qu'ainsi, dans cette supposition, nous n'aurions ni jugement ni volonté. Je suis très-convaincu que j'avais tort. Cependant cela mérite examen; non pas assurément que je pense que mes opinions aient assez d'autorité pour qu'une erreur de ma part vaille la peine d'une discussion solennelle, mais parce que ceux qui auraient adopté mon ancienne opinion me diraient : Vous avez prouvé autrefois qu'on ne peut *vouloir* que quand on *connaît les corps;* vous montrez aujourd'hui qu'on ne peut *connaître ces corps* qu'en vertu de mouvemens sentis et *voulus.* Il s'ensuit que nous ne pouvons jamais les *connaître,* et que tout ce que vous avez dit là-dessus porte à faux. Ce raisonnement serait irréplicable. Aussi, quand j'ai dit que notre volonté ne peut naître tant que nous

ne connaissons pas l'existence des corps, j'ai soutenu en même temps que des mouvemens involontaires suffisent pour nous apprendre cette existence. Aujourd'hui que je conviens que ce dernier point n'est pas prouvé, et que je pense que des mouvemens *voulus* sont nécessaires pour connaître l'existence des êtres autres que nous, je dois faire voir que nous pouvons vouloir avant d'avoir cette connaissance. Ce sera l'objet du chapitre suivant; ensuite nous reviendrons à l'examen des diverses propriétés des corps.

CHAPITRE VIII.

Comment nos Facultés intellectuelles commencent-elles à agir?

Après nous être fait une idée générale de la faculté de penser ou de sentir, et des facultés qui la composent; après avoir reconnu par quel emploi de ces facultés nous formons nos idées composées, et comment nous apprenons avec certitude qu'il existe autre chose que notre *moi*, il est temps d'examiner comment ces facultés commen-

cent à agir. Je vais d'abord exposer comment je raisonnais quand je pensais que nous ne pouvions commencer à sentir des desirs qu'après avoir porté le jugement que nos sensations nous viennent des corps.

Je disais : il n'est pas douteux qu'on ne peut avoir des souvenirs et porter des jugemens avant d'avoir reçu des impressions : ainsi la sensibilité proprement dite est nécessairement la première de nos facultés intellectuelles qui commence à agir.

D'un autre côté, il n'est pas moins vrai qu'une sensation pure et simple ne nous apprend rien que notre propre existence. Quand on ne fait uniquement que sentir, sans mélange d'aucune connaissance, on reçoit une impression quelconque, on éprouve une certaine manière d'être : la vertu sentante, l'existence personnelle est modifiée d'une telle façon, et voilà tout. Enfin, il est encore vrai que pour porter un jugement il faut avoir à la fois à comparer deux idées, et deux idées différentes l'une de l'autre : ainsi une première sensation ne peut donner lieu à aucun jugement.

Maintenant, qu'à cette première sensation il vienne s'en joindre une autre, quelque

différente de la première qu'on la suppose pour nous, qui connaissons leurs circonstances, leurs propriétés, les corps qui les occasionnent, les organes qui les transmettent; quand on ignore tout cela, il est bien vraisemblable qu'on n'est pas en état de séparer l'une de l'autre ces deux sensations qu'on éprouve en même temps : faute de moyens de les distinguer, elles doivent paraître à elles deux ne faire encore qu'une sensation. Malgré tout ce que nous savons d'avance, quelque chose d'analogue à cela nous arrive tous les jours, lorsque les données nous manquent pour juger : ainsi, par exemple, quand j'éprouve le goût d'un sel, je ne distingue pas ceux de l'acide et de l'alkali qui le composent; quand le noir et le blanc se mêlent, j'ai la sensation de gris, et je ne distingue pas les couleurs composantes; quand je sens un pot-pourri bien fait, je sens l'odeur du pot-pourri, et ne discerne pas celle de chaque fleur; quand j'entends un son, souvent je ne discerne pas chacun des sons harmoniques qui le composent; quand je suis poussé par une force, j'ignore si c'est une force unique ou la résultante de plusieurs autres; quand enfin

je

je sens une douleur interne, il m'est impossible de dire si elle est seule ou formée de plusieurs, c'est-à-dire de la lésion de plusieurs points sentans; et si elle change de nature, je ne saurais affirmer si ce n'est pas plusieurs de ces douleurs composantes qui disparaissent, ou d'autres qui s'y joignent.

Fondé sur ces motifs, on peut et on doit donc croire qu'une seconde sensation venant se joindre à la première, ne donnera pas plus de prise qu'elle à l'action du jugement, et que toutes celles qui surviendront se confondant de même ensemble, jamais, par l'effet de sensations simultanées, le jugement ne peut commencer à agir tant que ces sensations sont de simples impressions dénuées de toute connaissance de leurs causes.

A la vérité ces sensations peuvent bien nous donner des souvenirs; mais il est manifeste que ces souvenirs sont aussi de simples impressions, et que s'ils viennent plusieurs ensemble, ils feront le même effet que les sensations dont ils sont les images, ils se confondront de même : ainsi point d'action encore de la part du jugement.

A cette heure, supposons qu'à une sensation simple actuellement présente, vienne se joindre un souvenir d'une sensation passée, se confondra-t-il avec elle ou non? Si l'on songe qu'il n'y a rien dans la nature de la mémoire qui nous avertisse qu'un souvenir est un souvenir, que nous-mêmes qui le savons bien, il nous arrive pourtant d'avoir des souvenirs sans savoir que ce sont des souvenirs, on n'hésitera pas à prononcer qu'un souvenir fera le même effet qu'une sensation actuelle, qu'il se confondra de même avec la première sensation, et qu'il n'y a encore rien à attendre de cette combinaison pour la naissance de l'action du jugement.

On doit donc conclure que tant qu'on ne connaît pas les circonstances, les causes, les moyens de ses sensations; tant qu'on ignore l'existence des corps et celle de ses propres organes, l'action du jugement ne saurait commencer.

Or, on ne peut desirer qu'en conséquence d'un jugement; on ne peut donc former un desir que quand on a porté au moins un jugement : ainsi tant qu'on n'a pas eu la sensation de mouvement, on ne juge ni ne

desire, on sent son existence, et voilà tout.

Mais qu'un hasard, quel qu'il soit, me fasse faire un mouvement, je le sens; qu'une douleur quelconque me fasse remuer le bras, j'ai le sentiment que je me meus, j'éprouve la sensation de mouvement; mon bras rencontre un corps, il est arrêté : je ne sais encore ni ce que c'est que ce corps, ni ce que c'est que mon bras; mais ma manière d'être change : au lieu de la sensation de mouvement, j'éprouve celle de résistance : je ne puis les éprouver ensemble; et elles sont trop opposées pour que, quand j'éprouve l'une et que je me rappelle l'autre, je puisse confondre cette sensation et ce souvenir. Je les distingue donc; je sens entr'eux un rapport de différence, je porte un jugement; en conséquence de ce jugement, j'en porte d'autres, je forme des desirs, etc. Ainsi c'est à cette époque que commence le développement de toutes nos facultés, et c'est à la seule sensation de mouvement que je le dois.

On ne saurait nier que ce raisonnement ne soit très-conséquent; mais il part d'un principe qu'on ne peut établir par aucunes

preuves directes, et qui n'est qu'un emploi abusif de deux idées généralisées. On dit : *Une sensation pure et simple ne nous apprend rien que notre propre existence* (1). Sans doute cela est vrai de l'action de sentir en général, et de l'existence en général; c'est-à-dire que quand on ne fait rien que sentir, on ne sent que sa propre existence : c'est certain. Mais une sensation réelle n'est pas l'action de sentir en général; elle est un fait particulier; elle ne nous fait pas sentir notre existence en général, mais une manière d'être déterminée; elle est opérée par un certain mouvement de nos organes sentans, de nos nerfs. Or, qui est-ce qui pour-

(1) Si je voulais stipuler les intérêts de mon amour-propre, je pourrais dire que ce principe hasardé n'est pas de moi; qu'il se trouve dans le Traité des Sensations, de Condillac, et que je n'ai fait que le pousser à l'extrême. Mais qu'importe à la science que le germe d'une erreur soit de moi ou d'un homme plus habile que moi? Ce qui est utile, c'est de voir ce qui a pu égarer cet homme habile. D'ailleurs, si je voulais rejeter sur lui une faute dans laquelle son autorité a pu m'entraîner, je devrais commencer par lui restituer tout ce que je lui dois, c'est-à-dire presque tout ce que je sais, et même ce qu'il ne m'a pas appris directement, puisqu'il m'a mis sur le chemin de le trouver.

rait assurer que dans le mouvement de nos nerfs qui produit en nous l'effet appelé une telle sensation, il n'y a pas des circonstances qui font que nous ne pouvons confondre ce mouvement avec un autre mouvement analogue, et qui produisent en nous la sensation d'un rapport de différence entr'eux, c'est-à-dire ce que nous appelons un jugement? Assurément personne n'oserait prononcer que cela n'est pas.

Au contraire, chacun sait que beaucoup de sensations ont par elles-mêmes la propriété de nous être agréables ou désagréables. Or, qu'est-ce que trouver une sensation agréable ou désagréable, si ce n'est pas en porter un jugement, sentir un rapport entre elle et notre faculté sentante? et sentir ce rapport entre une sensation et nous, n'est-ce pas sentir en même temps le desir d'éprouver cette sensation ou celui de l'éviter? Toutes ces opérations peuvent donc se trouver et se trouvent réellement réunies dans un seul fait, dans la perception d'une seule sensation quelconque : j'ai donc eu tort de le nier, et d'avancer que nos facultés de juger et de vouloir ne peuvent commencer à agir que quand nous avons éprouvé la

sensation de mouvement et celle de résistance.

D'ailleurs, si on me l'accordait, je me trouverais avoir prouvé une chose absurde, c'est que jamais nous ne pouvons commencer à juger ni à vouloir. Car aucun fait direct ne prouve que les deux sensations de mouvement et de résistance doivent faire une exception à la loi générale. Il n'y a même pas sentiment de résistance proprement dit, quand il n'y a pas auparavant sentiment de volonté. Dans cet état, il ne peut exister que la sensation du mouvement et celle de sa cessation; or, ces deux sensations, bien que très-opposées, ne le sont guère plus que celles de blanc et de noir, de chaud et de froid; et on ne paraît pas suffisamment fondé à affirmer des unes ce que l'on nie des autres.

Au contraire, un fait constant démontre que le sentiment de vouloir, que la sensation d'un desir, peut précéder en nous la sensation de mouvement; car chacun de nous sait qu'un résultat constant de notre organisation, et probablement de celle de tous les êtres sentans, c'est qu'une douleur quelconque, sur-tout si elle est vive, nous

fait éprouver le besoin de nous remuer, de nous agiter, très-indépendamment de toute connaissance de l'effet qui en arrivera, et même malgré la certitude que l'effet sera nuisible. Or, qu'est-ce que ce besoin, si ce n'est un desir? il est irréfléchi sans doute, mais il n'en est pas moins un desir, et un desir très-vif. Il n'y a donc pas à craindre que nous ne puissions pas desirer de nous mouvoir avant de savoir ce que c'est que le mouvement; et il est très-possible que le premier de tous les mouvemens faits par chacun de nous ait été accompagné de volonté.

Mille faits viennent à l'appui de ceux-là. Cette manière d'envisager les objets nous met sur la voie de comprendre comment certaines circonstances de notre organisation, provenant de la différence des tempéramens, des âges, des maladies, ont tant d'influence sur nos jugemens et nos penchans, et de concevoir ce que c'est que les déterminations instinctives (1), qui autrement sembleraient renverser toutes les

(1) Ce sont des sensations qui renferment jugement et desir.

idées que nous nous faisons de la manière d'agir de notre faculté de penser. Mais nous en parlerons ailleurs.

A cette heure concluons que ma nouvelle théorie est fondée sur des faits positifs, et que la première ne portait que sur un rapport aperçu entre deux idées généralisées, dont je m'étais servi sans m'en douter, comme si elles étaient deux êtres réels. Cela doit vous montrer, jeunes gens, combien il est aisé et dangereux d'abuser de pareilles idées, quoiqu'il soit utile et nécessaire de s'en servir. Nous avons bien fait, sans doute, pour étudier notre faculté de sentir, de distinguer les différentes fonctions que nous avons pu reconnaître en elle, de considérer séparément la sensation, le souvenir, le jugement, le desir, en général; mais il ne faut jamais oublier que ce que nous avons ainsi séparé par la pensée se trouve souvent confondu et réuni par le même fait, et que c'est toujours des faits réels dont il faut partir. Au reste tout ce que nous venons de dire ne détruit rien de ce que nous avions établi précédemment au sujet de la sensibilité, de la mémoire, du jugement, et de la volonté:

cela nous montre seulement leurs effets sous leur vrai jour.

Il reste donc constant que nous ne voyons pas que les sensations sans action nous prouvent certainement une autre existence que la nôtre ;

Que le mouvement sans volonté ne paraît pas suffisant non plus pour nous donner cette certitude ;

Que la volonté peut précéder le mouvement ;

Que le mouvement volontaire nous donne seul un vrai sentiment de résistance ;

Que le sentiment de quelque chose qui résiste à une action que nous voulons, nous prouve invinciblement la réalité d'une autre existence que celle de notre vertu sentante ;

Que nous savons donc avec certitude qu'il y a des corps, et que la première propriété que nous leur connaissons est la force d'*inertie*.

Voyons actuellement comment celle-là nous fait découvrir toutes les autres, et nous fait composer certaines idées dont on ne s'est jamais bien rendu compte, faute de connaître la manière dont nous les formons:

ce sera la meilleure preuve que nous avons réellement trouvé la base de toute existence réelle, et l'origine de toute connaissance certaine.

Je dois convenir auparavant que j'aurais pu arriver plus promptement aux résultats que nous venons de trouver. Mais il s'agissait d'opinions fort contestées; j'avais à me réfuter moi-même sur deux points; j'ai cru devoir donner un peu d'étendue à leur examen, et je suis persuadé d'ailleurs que cette discussion n'est pas sans utilité à d'autres égards : au reste on peut la passer si l'on veut; mais alors il ne faut pas lire l'un sans l'autre les chapitres VII et VIII. Il faut s'en tenir à ce résultat, que quand un être organisé de manière à vouloir et à agir sent en lui une volonté et une action, et en même temps une résistance à cette action voulue et sentie, il est assuré de son existence et de l'existence de quelque chose qui n'est pas lui.

Voilà le lien entre notre *moi* et les autres êtres; c'est la *volonté et l'action sentie réunies*. L'une sans l'autre ne suffirait pas. Un être sentant et même voulant qui n'agirait pas, ne pourrait connaître que lui-

même, que sa vertu sentante et voulante; et un être qui agirait, mais sans le vouloir ou sans le sentir, ne s'apercevrait pas encore que quelque chose lui résiste, et par conséquent existe.

CHAPITRE IX.

Des Propriétés des Corps et de leur Relation.

Il demeure donc convenu que tant que nous ne faisons que sentir, nous ressouvenir, juger, et vouloir, sans qu'aucune action s'ensuive, nous n'avons connaissance que de notre existence, et nous ne nous connaissons nous-mêmes que comme un être sentant, comme une simple vertu sentante, sans étendue, sans forme, sans parties, sans aucune des qualités qui constituent les corps.

Il demeure encore constant que dès que notre volonté est réduite en acte, dès qu'elle nous fait mouvoir, la force d'inertie de la matière de nos membres nous en avertit, nous donne la sensation de mouvement, ce qui peut-être ne nous apprend encore rien

de nouveau; mais lorsque ce mouvement, que nous sentons, que nous voudrions continuer, est arrêté, nous découvrons certainement qu'il existe autre chose que notre vertu sentante. Ce quelque chose c'est notre corps, ce sont les corps environnans, c'est l'univers et tout ce qui le compose.

Sans doute nous ne savons pas d'abord ce que c'est; nous ne distinguons dans le principe, ni les corps étrangers à nous, ni notre propre corps; mais enfin nous sommes assurés que nous existons, et que quelque chose existe qui n'est pas nous. Cette certitude est comprise dans le sentiment même de résistance.

La propriété de résister à notre volonté est donc la base de tout ce que nous apprenons à connaître; et nous ne la découvrons que par les effets qui suivent notre volonté, par nos mouvemens. Cette propriété est la force d'inertie des corps, qui n'a lieu et ne se découvre que par leur mobilité.

Si la matière avait pu exister parfaitement immobile, nous n'aurions rien senti; et quand nous aurions senti, nous n'aurions pas agi, nous n'aurions connu que notre sentiment. Si la matière avait pu être par-

faitement mobile, absolument non résistante (1), nous n'aurions rien senti encore, puisque toutes nos sensations sont le produit de la résistance de nos organes à l'action des corps, et de la résistance de ces corps à leur action les uns sur les autres; et quand nous aurions pu sentir et agir, nous aurions agi sans en être avertis; nous n'aurions jamais découvert l'existences des corps ni celle de nos organes.

Mais dès que nous pouvons agir et nous en apercevoir, le vouloir et éprouver résistance, l'univers va naître pour nous. Semblable à ce point animé qu'on observe dans l'œuf les premiers jours de l'incubation, et qui, imperceptible d'abord, se développe, s'accroît, et devient un animal parfait, nous

---

(1) On peut regarder comme presqu'absolument non résistante la matière de la lumière, celle des queues des comètes et celle de la lumière zodiacale, puisqu'elles ne font aucun obstacle sensible au mouvement des corps célestes qui les traversent. Voyez l'*Exposition du Système du Monde*, de M. Laplace, page 286 de l'édition in-4°. Cependant il faut bien que ces matières soient capables d'une résistance quelconque, puisqu'elles produisent des sensations visuelles.

allons voir notre sentiment s'étendre, se répandre dans tous nos membres, s'apercevoir de leurs formes, de leurs limites, de leurs fonctions, découvrir tout ce qui l'entoure, le juger, le connaître, le convertir à son usage, et le soumettre à sa volonté.

La *mobilité* et l'*inertie* sont donc à notre égard les deux premières qualités des corps, celles sans lesquelles notre organisation ne saurait subsister, sans lesquelles nous ne pouvons rien sentir, nous ne pouvons rien connaître, sans lesquelles nous ne pouvons pas même concevoir ce que serait l'existence de l'univers.

Observez cependant que ces deux propriétés des corps en nécessitent une troisième, c'est celle en vertu de laquelle ces corps en mouvement ont la puissance d'agir sur les autres corps, de les déplacer; c'est, pour me servir des expressions de d'Alembert (1), *Cette force qu'ont tous les corps en mouvement de mettre aussi en mouvement les autres corps qu'ils rencontrent.* D'Alembert reconnaît bien cette force pour être une propriété des corps; mais il

(1) Art. Corps, ancienne Encyclopédie.

ne lui donne point de nom : je l'appellerai *la force d'impulsion;* et, contre l'avis de d'Alembert, je la reconnaîtrai pour une propriété du premier ordre, c'est-à-dire générale et invariable, et toujours existante, quoiqu'elle ne s'exerce pas toujours, parce que, comme l'inertie, elle se retrouve toujours la même dans tous les corps dans les mêmes circonstances. Je dirai donc que *l'impulsion* (prise ainsi comme puissance et non pas comme effet) est dans les corps cette propriété par laquelle, lorsqu'ils sont en mouvement, ils communiquent de leur mouvement aux autres corps qu'ils rencontrent; de même que *l'inertie* est cette propriété qui fait qu'un corps ne reçoit jamais de mouvement d'un autre corps qu'en le dépouillant d'une quantité de mouvement égale à celle qu'il en reçoit. Ce sont deux qualités correspondantes, dont l'une ne peut exister sans l'autre, et ni l'une ni l'autre n'aurait lieu sans le mouvement.

La mobilité, l'inertie et l'impulsion sont donc trois propriétés inséparables. Nous verrons bientôt comment nous apprenons à calculer leurs effets : nous ne faisons d'abord que les sentir.

L'idée de mouvement n'est pas d'abord pour nous cette idée composée dont nous nous rendons compte, en disant que le mouvement est l'état d'un corps qui passe d'un lieu dans un autre. Un lieu est une portion de l'espace; l'idée de lieu dérive de celle d'étendue, que nous n'avons pas encore. Le mouvement n'est donc d'abord pour nous qu'une sensation simple, une manière d'être. Je me meus, je le sens, et voilà tout. Voyons ce qui en arrive.

Je m'agite en divers sens, je n'éprouve aucune opposition; tout ce que je rencontre, fût-ce un fluide éthéré, de la lumière, de l'air même, n'est rien pour moi, puisqu'il ne me donne pas le sentiment de résistance à ma volonté : c'est le néant absolu; je ne sais pas même que c'est-là ce qu'à tort ou à raison j'appellerai le vide quand je connaîtrai le plein; je ne sais pas que je traverse ce vide, puisque j'ignore qu'il est étendu et qu'il y a au monde quelque chose qui soit étendu.

Bientôt le mouvement que je voudrais continuer, qui n'est qu'une manière d'être que je voudrais prolonger, cesse malgré moi; ce qui l'arrête n'est pas moi, mais c'est

quelque

quelque chose, c'est un être, et cet être est un corps. J'ignore sans doute que ce corps est étendu, qu'il a des parties, une forme, une figure; il ne me semble qu'un point, qu'une vertu résistante, comme je ne me parais à moi-même qu'une vertu sentante: je sais seulement de lui qu'il existe.

Je ne prétends pas même que ce soit dès la première expérience que je parvienne à ce faible résultat; mais que ce soit après une ou après mille, peu importe, il suffit que j'aie trouvé la route.

Parmi ces nombreuses expériences, il y en aura sûrement une où, pressant cet être et glissant sur sa surface, je sentirai que je me meus sans cesser de sentir cet être. Dès-lors cet être cesse de n'être qu'un point; je lui reconnais des parties les unes à côté des autres, je juge qu'il est *étendu;* car la propriété d'être étendu est bien en elle-même la propriété d'avoir des parties distinctes, des parties situées les unes hors des autres; mais c'est par notre mouvement que nous la connaissons; elle est, par rapport à nous, la propriété d'être touchée continuement pendant que nous faisons une certaine quantité de mouvement. Voilà donc l'*étendue*

connue; c'est une nouvelle propriété des corps dépendante de leur résistance au mouvement, de leur existence par rapport à nous. Elle en est une conséquence si immédiate, que, quand une fois nous la connaissons, nous ne pouvons plus concevoir rien qui en soit totalement privé. Nous pouvons bien supposer qu'un corps est excessivement petit, admettre que son étendue est réduite autant que possible, même jusqu'au point d'être imperceptible à nos sens; mais nous ne pouvons l'imaginer absolument nulle, sans anéantir le corps lui-même. Jamais aucun être humain ne comprendra réellement comment existerait un être qui n'existerait nulle part et n'aurait point de parties. C'est s'abuser soi-même que de se persuader qu'on comprend pareille chose; j'en appelle à la conscience intime de tous ceux qui scruteront de bonne foi leur propre intelligence.

Aussi, quand j'ai dit que tant que nous ne faisons que sentir sans agir, nous ne nous paraissons à nous-mêmes qu'un point, qu'une vertu sentante, et que, quand nous sentons résistance à notre volonté, l'être qui s'y oppose ne nous semble d'abord qu'un

point, qu'une vertu résistante, je me suis servi de deux mots abstraits que nous sommes habités à employer comme des êtres réels, afin de rendre ma pensée presque sensible. J'ai voulu rendre manifeste que nous sentions uniquement que nous avions une volonté et que quelque chose lui résistait, et que nous ne savions rien de plus; mais je n'ai pas prétendu établir que nous crussions être un point mathématique, ni que nous nous fissions une idée d'une vertu quelconque existante sans appartenir à aucun être : cela est impossible. C'est pourquoi, en même-temps que nous découvrons la propriété d'être étendu dans ce qui résiste à notre volonté, nous la découvrons dans notre moi qui sent; il s'étend et se répand, pour ainsi dire, dans toutes les parties par lesquelles il sent et qui se meuvent à son gré. Nous apprenons l'étendue de notre corps comme celle des autres corps, et nous la circonscrivons par les mêmes moyens. Il est même vraisemblable que c'est la première dont nous nous apercevons; car le corps qui nous appartient ne diffère des autres, à notre égard, qu'en ce que c'est par lui que nous sentons; du reste, il fait comme

eux résistance à nos mouvemens ; et il paraît bien que quand un de nos membres s'appuie et frotte contre un autre, la double sensation que nous recevons dans la partie qui se meut et dans celle qui résiste, doit nous donner plus d'avantage pour reconnaître ce qui arrive dans cette occasion, que quand il s'agit d'un corps étranger qui ne nous rend rien. Cette conjecture tirerait une nouvelle force de l'examen physiologique de la manière dont s'opère nos sensations, et de la correspondance qui existe entre les divers organes de la sensibilité ; mais ce n'est pas ce dont il est question actuellement : nous y reviendrons quand il en sera temps. Pour le moment, il suffit d'avoir expliqué ce que c'est que l'étendue de notre corps et des autres, et montré que nous ne la connaissons que par l'effet combiné de la mobilité et de l'inertie des corps.

L'étendue, dans ce sens, est une propriété des corps ; mais nous donnons souvent une autre signification au mot *étendue*. Lorsque nous en faisons le synonyme du mot *espace*, il exprime une autre idée ; il semble alors que ces deux termes, *étendue, espace*, représentent un être réellement existant. Ce

n'est cependant véritablement qu'une idée abstraite dont nous sommes dupes. Voyons comment nous la composons, c'est le seul moyen de la connaître et de faire qu'elle ne nous égare plus, car toute illusion disparaît quand on se comprend.

Je fais une certaine quantité de mouvement pour arriver d'un point d'un corps à d'autres points du même corps, je dis que ce corps est étendu. Que l'on ôte ce corps, il me faudra toujours la même quantité de mouvement pour aller du lieu où était un de ces points matériels à ceux où étaient les autres; je dirai qu'il y a la même étendue, le même espace entr'eux; seulement, comme je puis me mouvoir en tout sens dans cet espace, ce que je ne pouvais faire avant, j'ajouterai que cet espace est vide au lieu d'être plein, comme je dis d'un coffre qu'il est plein ou vide suivant qu'il y a dedans quelque chose ou rien. Mais un coffre consiste dans les parois qui le composent, indépendamment de ce qu'il renferme, et l'espace n'a point de parois. Or, qu'on me dise ce que c'est qu'un coffre vide qui n'a point de parois, si ce n'est le néant absolu. Aussi avons-nous vu que tant que nous nous mouvons

sans résistance, ce que nous rencontrons n'est absolument rien. L'espace est donc la propriété d'être étendue considérée séparément de tout corps à qui elle puisse appartenir : c'est une idée abstraite ; c'est le néant personnifié par la faculté que nous avons de nous mouvoir quand aucune chose ne nous en empêche, quand le *rien* nous le permet : nouvelle preuve que c'est en nous mouvant que nous découvrons s'il existe quelque chose ou rien autour de nous, autour de notre faculté de sentir et de vouloir.

En voilà assez sur l'étendue : passons à ses conséquences. Plusieurs propriétés générales et communes à tous les corps ne sont que des dépendances nécessaires et immédiates de celle d'être étendu : il suffira de les indiquer. Telles sont celles d'être divisible, d'avoir une certaine forme, d'être impénétrable.

Dès qu'un être est étendu, il est nécessairement divisible, car puisqu'être étendu c'est avoir des parties telles qu'il faille faire un mouvement pour aller de l'une à l'autre, on peut toujours s'arrêter au milieu de ce mouvement, et par là se trouver entre une de ces parties et l'autre, et par conséquent

la séparer, la diviser. La divisibilité, la possibilité d'être divisé, résulte donc inévitablement de la propriété d'être étendue.

Il n'en résulte pas moins la nécessité d'avoir une certaine forme, ce qu'on appelle être figuré. Aucun corps ne peut être étendu à l'infini, car il n'en existerait pas d'autres. D'ailleurs, nous ne pouvons nous faire une idée réelle de l'infini dans aucun genre; c'est encore là une idée abstraite qui ne peut avoir aucune existence positive; c'est celle d'un bâton qui n'aurait qu'un bout, ou même qui n'aurait pas de bouts. Tout corps a donc des limites. Nous appelons surface de ce corps l'assemblage des points qui le terminent, c'est-à-dire passé lesquels il ne nous empêche plus de nous mouvoir. La disposition de cette surface constitue ce qu'on appelle la forme ou la figure de ce corps. On emploie ces deux mots indifféremment, et on a tort; on devrait appeler exclusivement forme d'un corps la manière d'être étendu que nous lui reconnaissons par le tact en nous mouvant autour de lui, et réserver le mot figure pour l'impression que cette forme fait sur notre œil. La même forme présente plusieurs figures, suivant qu'elle est vue d'un

côté ou d'un autre; mais elle fait toujours la même impression sur le tact, ce qui prouve encore que c'est-là sa vraie manière d'être, et que c'est la résistance à notre mouvement qui nous fait connaître la manière d'être réelle des corps.

Puisqu'un corps est étendu ou n'est rien, il faut absolument qu'il soit impénétrable, c'est-à-dire qu'un autre corps ne puisse pas occuper la portion d'espace qu'il remplit, à moins qu'il ne la lui cède; car s'ils occupaient tous les deux en même temps le même lieu, ils ne seraient plus que comme un, l'un des deux serait anéanti, il n'y aurait pas coexistence.

Aussi lorsque nous voyons deux corps s'unir de manière qu'ils occupent moins d'espace que lorsqu'ils étaient séparés, nous en concluons qu'un des deux ou tous deux sont poreux, c'est-à-dire qu'ils renferment entre leurs parties solides ou réelles, des espaces vides dans lesquels se sont logées les parties solides ou réelles de l'autre corps. C'est aussi ce que nous prouve directement l'augmentation de poids à volume égal, qui résulte toujours de pareille union. Mille expériences prouvent que tous les corps con-

nus sont poreux; ainsi la porosité est encore une propriété générale des corps; elle est une conséquence de l'étendue, mais elle n'en est pas une conséquence nécessaire; car on peut très-bien concevoir un corps dont les parties ne laisseraient aucun intervalle entre elles. Si cela n'arrive jamais, il faut sans doute qu'il y ait quelque raison; mais elle nous est inconnue.

Les corps sont donc poreux; mais ils pourraient ne pas l'être, au moins suivant nos moyens de les connaître. Au contraire, il faut absolument qu'ils soient étendus pour que nous les connaissions, puisque nous ne les connaissons que par le mouvement. Dès qu'ils sont étendus, il est nécessaire qu'ils soient impénétrables; et c'est cette impénétrabilité qui fait que l'un résiste au mouvement de l'autre, ce qui constitue l'inertie, et que l'autre communique de son mouvement à celui-là, ce qui constitue l'impulsion. Tel est l'enchaînement des propriétés principales que nous découvrons dans les corps, à partir du premier moment où nous sommes conduits nécessairement à juger qu'ils existent. Je vais maintenant expliquer comment nous apprécions et mesurons les uns par les

autres les effets sensibles de ces propriétés, et cette explication me fournira de nouvelles preuves que c'est bien ainsi que nous apprenons à les connaître, et que j'ai bien démêlé ce qu'elles sont pour nous.

Auparavant, observons que ce que j'ai dit de l'inertie de la matière ne signifie pas du tout qu'elle soit essentiellement passive et qu'elle ait besoin, pour être mue, d'un principe d'action étranger à elle, ni même qu'elle ait plus de tendance au repos qu'au mouvement. Je trouve, au contraire, que les faits conduisent à une conclusion opposée; car, quand même on ne regarderait pas la production des êtres animés comme une démonstration suffisante que l'activité est propre à la matière et inhérente à sa nature, et qu'elle ne fait que se manifester par l'organisation, on ne peut au moins nier que l'attraction ne soit une tendance au mouvement existante à tous les instans dans toutes les particules de la matière. J'entends ici par le terme général d'attraction, non-seulement la force de gravitation en vertu de laquelle tous les corps célestes pèsent les uns sur les autres, et tous les corps terrestres pèsent vers le centre du globe, mais encore toutes

ces attractions particulières qui produisent les combinaisons chimiques, l'adhésion, la cohésion, etc. Or, toutes ces forces toujours agissantes et les phénomènes qu'elles produisent, me montrent qu'il n'y a nulle part de repos absolu dans la nature, et qu'il n'y a même jamais de repos relatif que par l'effet de forces contraires qui se balancent; d'où je conclus que ce n'est pas le repos, mais le mouvement, qui est l'état naturel de la matière; et si je n'avais craint de trop choquer les idées reçues, j'aurais mis l'activité à la tête des propriétés des corps, et je n'aurais regardé la mobilité que comme une conséquence de l'activité. Au reste, ce ne sont pas les classifications que nous faisons qui sont importantes; ce qui est essentiel est de bien voir les phénomènes, et dans le cas présent de ne pas se faire une idée fausse de l'inertie, laquelle ne consiste qu'en ceci : c'est que quand un corps reçoit du mouvement, le corps qui lui en donne en perd une quantité égale à celle qu'il lui communique. Passons à une autre observation.

La durée est encore une propriété commune à tout ce qui existe, c'est-à-dire à tout ce qui sent ou est senti. Différente en cela

de toutes les autres propriétés des corps, elle pourrait même appartenir à des êtres sans étendue, si nous pouvions en connaître ou même en concevoir de tels (*voyez* l'Extrait raisonné). Par cette raison, nous n'avons pas besoin de connaître autre chose de nous-mêmes que notre propre sentiment pour nous faire l'idée de *durée :* notre seule existence suffit. Je sens une impression actuelle; dès que je puis porter le jugement que je l'ai déjà sentie, je puis prononcer que j'existe actuellement, que j'existais alors, et que j'ai continué d'exister dans l'intervalle. Tout cela est compris dans l'acte de reconnaître cette impression. Dès ce moment j'ai donc l'idée de *durée,* qui n'est autre chose que celle d'une succession d'impressions. Lorsque je connais d'autres existences que la mienne, quand j'aperçois un objet et que je m'assure que c'est bien le même que j'ai déjà vu, je lui applique cette idée de durée, je dis que cet objet a duré : cela ne souffre pas de difficulté. Mais si j'acquiers ainsi l'idée de durée, je n'acquiers pas de même la possibilité de mesurer cette durée; car la succession de mes impressions n'est ni assez uniforme ni assez invariable pour me servir

de mesure; d'ailleurs je n'ai aucun moyen pour constater les limites de la durée de chacune. Je n'ai donc pas l'idée de *temps*, qui n'est que celle d'une durée mesurée (1). Nous allons voir comment elle nous vient, en examinant comment nous mesurons les effets sensibles des propriétés des corps. Nous commencerons par l'étendue.

CHAPITRE X.

Continuation du précédent; de la Mesure des propriétés des Corps.

Nous l'avons déjà dit, la propriété d'être étendu consiste à pouvoir être touché continuement par notre main qui se meut. Un corps n'est étendu que parce qu'il a des parties telles, qu'il faut faire une certaine quantité de mouvement pour aller des unes aux autres. Mais comment évaluons-nous, mesurons-nous la quantité de son étendue? La manière en est simple et directe. Nous

(1) Cette définition du temps, qui m'a été contestée, est celle de Locke. *Essai sur l'Entendement humain*, liv. II, chap. 14.

comparons cette étendue à une portion fixe et déterminée d'étendue que nous prenons pour terme de comparaison, c'est-à-dire pour unité; tels sont les pieds et les mètres, et tous leurs analogues, ainsi que toutes les mesures de surface et de capacité ou solidité qui en dérivent; car ce que nous appelons mesurer la longueur, la surface ou la solidité d'un corps, n'est autre chose que reconnaître la quantité de mètres ou de parties de mètre linéaires, carrés ou cubes que contient ce corps; et le premier élément de toutes ces mesures est une quantité fixe d'étendue en longueur, telle qu'un pied ou un mètre. Or, qu'est-ce pour nous qu'un pied ou un mètre? C'est la représentation constante de la quantité de mouvement que notre main a dû faire pour se porter depuis l'extrémité de ce mètre qui a commencé à lui faire éprouver le sentiment de résistance, jusqu'à l'autre extrémité où elle a cessé d'éprouver cette résistance. Concluons donc que nous mesurons l'étendue par l'étendue même; mais n'oublions pas que l'unité fondamentale de toutes ces mesures nous est donnée par le mouvement, et n'est autre chose que la représentation permanente

d'une certaine quantité de mouvement. Passons à la durée.

La durée est, comme nous l'avons dit, une propriété commune à tout ce qui sent ou est senti, et qui appartient à tous les êtres, même indépendamment de l'étendue. Il s'agit maintenant de reconnaître comment nous la mesurons. Sans doute, nous ne la mesurons que par elle-même ; car mesurer une chose quelconque, c'est la comparer à une quantité déterminée de cette même chose, que l'on prend pour terme de comparaison, pour unité. Ainsi, mesurer, évaluer une longueur, un poids, une valeur, c'est trouver combien elles contiennent de mètres, de grammes, de francs, en un mot, d'unités de même genre; et on ne peut pas évaluer une distance en grammes, ni un poids en francs, ni dire qu'une valeur est plus grande ou plus petite qu'un poids ou qu'une distance, et réciproquement. Mesurer la durée, c'est donc l'évaluer en unités de durée. Mais nous avons déjà remarqué que la propriété des êtres appelée durée, bien différente en cela de celle appelée étendue, ne nous donne par elle-même aucun moyen de constater d'une manière exacte

et durable les limites de chacune de ses parties. Ces parties sont fugitives et transitoires; elles ne coexistent pas ensemble; leurs divisions ne sont marquées par rien; il n'y en a par conséquent aucune qui soit déterminée avec assez de précision pour servir d'unité. Que faisons-nous donc pour partager la durée en temps, c'est-à-dire en quantités de durée mesurées avec justesse? Nous avons recours au mouvement; c'est lui, et lui seul, qui nous rend perceptibles les divisions de la durée. Aussi, prenez-y garde, les temps sont toujours marqués par quelques mouvemens opérés; leurs subdivisions seraient arbitraires et incertaines si elles ne se rapportaient au mouvement de quelques astres ou de quelques machines. Nous mesurons donc la durée par elle-même comme toutes choses; mais c'est le mouvement qui nous la rend commensurable.

Maintenant il reste à voir comment le mouvement, qui est en lui-même aussi fugitif, aussi transitoire, aussi peu susceptible de divisions fixes et permanentes que la durée, peut devenir pour elle la base et le moyen d'une mesure exacte; car le mouvement, sans doute, ainsi que toute autre chose,

chose, ne se mesure que par lui-même; et s'il n'est pas susceptible de divisions déterminées et invariables, comment peut-il servir d'échelle et de terme de comparaison pour évaluer des quantités d'une autre espèce? C'est que le mouvement s'opère dans l'étendue, qu'il parcourt l'étendue, qu'elle le représente et le constate. En effet, comment voyons-nous qu'un jour, une heure, une minute, une seconde, sont écoulés? c'est parce que le soleil, une aiguille de montre, la verge d'un pendule, ont parcouru un certain espace; parce que l'eau d'une clepsydre, le sable d'une horloge, ont laissé vide une certaine portion d'étendue. Ainsi, par l'intermède du mouvement, les parties de la durée se trouvent manifestées par les parties de l'étendue, et par là elles participent à l'avantage inestimable qu'ont celles-ci de pouvoir être divisées et mesurées de la manière la plus rigoureuse et la plus invariable.

Mais, me direz-vous, nous voyons bien que c'est toujours un mouvement opéré qui nous rend sensible la quantité de durée écoulée, et toujours une étendue parcourue qui constate le mouvement opéré; mais cela ne suffit pas encore pour que l'étendue soit

la mesure fixe de la durée; il faudrait pour cela que la même quantité d'étendue parcourue répondît toujours exactement à la même quantité de durée écoulée; et pour que cela arrivât, il faudrait que nous n'eussions égard, dans la mesure du temps, qu'à un seul mouvement d'une vitesse connue et uniforme.

Je réponds que c'est aussi ce que vous faites sans vous en apercevoir. En effet, prenez-y garde, dans la mesure de la durée, l'unité c'est le jour; toutes les périodes plus longues sont des multiples de celle-là; toutes celles qui sont plus courtes en sont des fractions: toutes sont plus ou moins arbitraires, aussi toutes varient à notre gré. L'année renferme plus ou moins de jours, suivant que nous préférons de la rapporter au soleil ou à la lune; le jour seul est un temps qu'on ne peut ni augmenter ni diminuer, parce qu'il est déterminé par la nature des choses et ne dépend pas de nos conventions. Or, à parler rigoureusement, qu'est-ce qu'un jour? Ce n'est pas le temps qui s'écoule entre deux levers du soleil dans les climats où ce lever avance ou retarde, c'est l'intervalle de deux levers du soleil dans les pays où cet

intervalle est toujours le même; c'est le temps que la terre met à tourner sur son axe; c'est, par conséquent, le temps qu'un point de son équateur emploie à parcourir la totalité de ce grand cercle de la sphère. Ainsi voilà une durée, un mouvement et une étendue qui sont toujours les mêmes et qui se correspondent toujours exactement. Voilà la véritable unité qui peut servir et qui sert de terme commun de comparaison pour la mesure de ces trois espèces de quantité. Il ne reste plus qu'à voir comment nous l'employons pour évaluer chacune d'elles.

Pour l'étendue, nulle difficulté, nous l'avons déjà vu. Cette propriété des corps a exclusivement à toute autre le précieux avantage d'être susceptible de la division la plus commode, la plus durable, la plus précise, la plus distincte, la plus constante, la plus inaltérable, en un mot, la plus inaccessible à toute cause d'erreur. Aussi rien n'est-il plus aisé que de la mesurer : on en prend une portion quelconque et on y rapporte toutes les autres. Il est avantageux et satisfaisant que cette portion soit une fraction connue de la circonférence du globe terrestre; cela sert à pouvoir la retrouver

toujours si l'étalon en était perdu ; mais quand elle serait de pure convention, elle pourrait toujours servir de mesure.

Pour la durée, c'est, comme nous l'avons dit, par l'intermédiaire du mouvement qu'on rapporte ses parties aux parties de l'étendue; et, dans tous les mouvemens possibles, c'est celui de la terre sur son axe qui sert de type. Ainsi une heure, un siècle, une minute, ne sont autre chose que tant de milliers de lieues parcourues par un point de l'équateur de la terre dans sa révolution diurne. Que les mouvemens plus ou moins accélérés de toutes nos machines à mesurer le temps ne vous fassent donc pas illusion ; l'étendue qu'ils parcourent sert, comme nous l'avons dit, à constater qu'ils sont faits ; mais qu'elle soit plus ou moins grande, cela est fort indifférent, parce qu'elle ne sert pas directement de mesure, mais seulement à rapporter le mouvement qu'elle constate à la mesure commune de toute durée, le mouvement de la terre sur son axe. C'est pour cela qu'une heure est également représentée et mesurée et par l'aiguille qui fait le tour du cadran pendant ce temps, et par celle qui n'en fait que la douzième partie, et par celle qui le par-

court soixante fois tout entier; car qu'est-ce qu'une heure? c'est la vingt-quatrième partie de la révolution de la terre, c'est la vingt-quatrième partie de sa circonférence parcourue par un des points de sa surface; ainsi tout mouvement qui s'opère vingt-quatre fois pendant la durée d'un jour, marque exactement une heure, quel que soit l'espace qu'il parcoure. Peu importe la grandeur du cadran de ma montre; elle n'est destinée qu'à m'apprendre que chaque fois que telle aiguille en a fait le tour, la terre a effectué la vingt-quatrième partie de sa révolution, un point de l'équateur a parcouru tant de millions de mètres. Nous voyons donc comment la durée est mesurée par le mouvement, et comment il la rend appréciable avec exactitude, parce qu'il rapporte à une quantité invariable d'étendue le temps qui sert de terme de comparaison à tous les autres. Cela nous fait déjà apercevoir aussi comment nous mesurons parfaitement le mouvement lui-même malgré ses innombrables variétés. C'est ce qui nous reste à développer.

La mobilité est une propriété des êtres qui diffère essentiellement de la durée, en

ce point que, parmi les êtres possibles, elle ne peut appartenir qu'à ceux que nous appelons corps, c'est-à-dire à ceux qui sont étendus; car des êtres qui n'auraient aucune étendue, s'il nous était possible d'en concevoir de tels, n'occupant aucun lieu, ne pourraient en changer.

Le mouvement est l'exercice de la propriété appelée mobilité; c'est un effet des corps comme la couleur ou la saveur; je ne dis pas comme l'attraction (1), l'inertie ou l'impulsion; car de ces trois choses, les deux premières ne consistent qu'en tendance ou en résistance au mouvement, et la troisième n'est que sa communication; ainsi elles ne sont que des dépendances du mouvement, et leur intensité ne s'évalue que par le moyen du mouvement qu'elles produisent ou empêchent : ce sont donc des sujets de considérations secondaires. Mais ici c'est le mouvement lui-même qui nous occupe. Comment

(1) Je comprends toujours sous ce mot générique, non-seulement la gravitation céleste et la pesanteur terrestre, mais encore toutes les attractions et affinités particulières, en un mot, toutes les tendances quelconques d'un corps vers un autre.

se mesure-t-il? voilà la question qu'il s'agit de résoudre.

On voit d'abord que cet effet des corps appelé mouvement, est parfaitement représenté par cet autre effet des corps appelé étendue; car puisque la propriété d'être étendu n'est pour nous que la propriété d'être parcouru par le mouvement, les parties de l'étendue répondent très-bien et très-exactement aux parties du mouvement fait pour les parcourir. Ainsi la quantité d'étendue parcourue constate rigoureusement la quantité de mouvement fait.

Je dis que l'étendue constate et représente très-bien les mouvemens faits, mais non pas qu'elle mesure le mouvement; car, il ne faut jamais l'oublier, mesurer une chose quelconque, c'est la rapporter à une quantité de cette même chose qui est connue et déterminée, et qui sert de terme de comparaison, de mesure. Le mouvement ne saurait être excepté de cette règle générale; on ne peut pas plus, quoiqu'on en dise, mesurer du mouvement avec de l'étendue ou de la durée, que celles-ci avec des valeurs ou des poids. Mesurer le mouvement, évaluer son intensité, n'est et ne peut être que le rap-

porter à un mouvement dont l'énergie soit connue : c'est ce qu'on appelle déterminer sa vitesse.

Les mathématiciens disent cependant que la vitesse d'un mouvement est le rapport entre l'espace parcouru et le temps employé ; mais on devrait leur demander d'expliquer quel rapport ils peuvent découvrir entre deux choses d'une nature aussi différente, et par conséquent aussi incommensurables que l'étendue et la durée, et comment il se fait que ce rapport soit l'expression exacte de la mesure d'une troisième chose totalement différente des deux premières. Ils prétendent qu'ils trouvent l'expression de cette vitesse en divisant l'espace par le temps ; mais je leur demanderai comment ils s'y prennent pour diviser l'une par l'autre deux quantités concrètes d'espèces différentes, et trouver au quotient une quantité d'une troisième espèce ; car ils savent bien qu'on ne peut diviser une quantité concrète quelconque que de deux manières, ou par une quantité de même espèce, ce qui donne pour quotient un nombre abstrait qui exprime combien de fois le diviseur est contenu dans le dividende ; ou par un nombre

abstrait, auquel cas le quotient est un nombre concret de l'espèce du dividende, et qui y est renfermé autant de fois que le diviseur contient l'unité. Or, ils savent aussi que de l'étendue ne peut pas renfermer de la durée, et que le nombre qui exprimerait un rapport si extraordinaire ne peut pas être une quantité de mouvement. Je n'ai pas connaissance qu'aucun d'eux nous ait donné la solution de cette difficulté, qui cependant n'a pu manquer de les frapper. Nous allons facilement suppléer à leur silence au moyen des observations que nous avons déjà faites sur l'étendue et la durée.

En effet, nous avons vu, d'une part, que le temps qui sert de mesure commune à toute durée, et dont tous les temps possibles ne sont que des multiples ou sous-multiples, est celui de la révolution diurne de la terre sur son axe, et que les limites et les divisions de ce temps appelé jour ne deviennent perceptibles que par le mouvement que fait un point de l'équateur pendant ce temps; d'une autre part, que tout mouvement est très-bien représenté par l'espace parcouru. Rapporter l'espace parcouru par un mouvement à la portion de durée qu'il a employée,

c'est donc réellement comparer ce mouvement au mouvement connu d'un point de l'équateur pendant la révolution diurne de la terre. Or, c'est-là véritablement le mesurer; car mesurer une quantité quelle qu'elle soit, c'est toujours la comparer à une quantité connue de même espèce qui sert de mesure commune. Voilà pourquoi on peut dire sans erreur, quoique ce soit une très-mauvaise manière de s'énoncer, que l'on a la vitesse d'un mouvement en divisant l'espace par le temps, locution vicieuse que l'on exprime par ces caractères $\left(V = \frac{E}{T}\right)$ qui, en l'abrégeant, déguisent encore davantage le fond de la pensée.

Voulez-vous la preuve que cette formule a réellement le sens que je lui donne, quoiqu'elle ne le fasse pas apercevoir d'abord? Appliquons-la à un cas particulier. Supposons qu'il s'agisse d'un mouvement qui parcourt dix mille mètres en six heures, vous aurez pour expression de sa vitesse cette fraction $\frac{10.000 \text{ mèt.}}{6 \text{ heur.}}$, laquelle ne signifie absolument rien; ou si vous faites la division, vous aurez le nombre 1666,66, qui n'est ni des mètres, ni des heures, ni du mouvement, et

qui ne saurait exprimer que des heures soient comprises dans des mètres, car cela est impossible. Ainsi il n'a réellement aucun sens; ainsi vous ne pouvez rien conclure du tout de ces deux expressions vagues, si ce n'est que ce mouvement est double d'un autre qui serait exprimé par cette fraction $\frac{10.000 \text{ mèt.}}{12 \text{ heur.}}$, ou par ce nombre 833,33, qui en est le quotient. Vous aurez donc, par cette manière d'opérer, le rapport de ces deux mouvemens; mais vous n'aurez jamais l'expression de la valeur ni de l'un ni de l'autre, quoique la formule vous annonce qu'on trouve la vitesse d'un mouvement en divisant l'espace par le temps.

Au contraire, au lieu d'évaluer le temps en heures, exprimez-le par l'espace que parcourt pendant ces heures un point de l'équateur terrestre, vous aurez ces deux fractions $\frac{10.000 \text{ mèt.}}{10.000.000 \text{ mèt.}}$ et $\frac{10.000 \text{ mèt.}}{20.000.000 \text{ mèt.}}$ (1); et

(1) J'observe que les dénominateurs de ces deux fractions ne sont exacts qu'en supposant l'équateur égal au méridien, ce qui n'est pas exactement vrai; mais je n'ai pas tenu compte de cette différence, parce qu'elle ne fait rien à mon raisonnement, et que je voulais avoir des nombres ronds.

en faisant les divisions vous trouverez ces deux nombres abstraits 0,001 et 0,0005, qui non-seulement vous donnent le rapport de ces deux mouvemens entr'eux, mais encore vous apprennent la valeur réelle de chacun d'eux, en vous montrant que l'un est le millième et l'autre les cinq dix-millièmes du mouvement d'un point de l'équateur, qui est la mesure commune ou l'unité (1).

---

(1) Ne pouvant attaquer directement la preuve que je donne du peu d'exactitude qu'il y a à dire qu'en divisant l'espace par le temps on trouve la vitesse, on essaiera peut-être de l'atténuer en disant qu'un effet semblable a lieu lorsqu'on trouve la densité d'un corps en divisant son poids par son volume.

Je réponds que ce second exemple confirme encore mon assertion. En effet, dans celui-ci on suppose que, la pesanteur étant la même dans toutes les parties de la matière, le poids d'un corps est proportionnel au nombre de ses parties matérielles. Considérant le volume comme un nombre abstrait, on divise par lui le poids de ce corps, et on trouve combien il peserait sur une quantité de volume prise pour unité, et par-conséquent qu'il est deux ou trois fois plus dense qu'un autre corps qui pèse deux ou trois fois moins sous le même volume. Ainsi, on a le rapport de densité de ces deux corps, mais on n'a la mesure réelle de la densité d'aucun des deux. Pour cela il faudrait connaître un corps parfaitement dense, savoir ce qu'il pèserait

Je ne prétends pas dire, au reste, que pour les objets qu'on se propose dans la pratique, cette manière fût aussi commode que celle dont on se sert; mais je l'ai exposée avec détail, afin de bien développer le sens de l'expression usitée et pour achever de prouver ma thèse, savoir, qu'on ne peut évaluer un mouvement, c'est-à-dire déterminer sa vitesse, qu'en le comparant à un mouvement connu, et que c'est véritablement ce qu'on fait en rapportant l'espace parcouru au temps employé; car c'est réellement comparer ce mouvement au mouvement de rotation de la terre, qui, par cette opération, se trouve devenir la mesure commune de tous les autres, ou l'unité de mouvement, comme le temps qu'il emploie, le jour, est l'unité de durée.

---

sous pareil volume, prendre ce poids pour unité, et y rapporter le poids des deux autres corps comme nous rapportons les divers mouvemens au mouvement d'un point de l'équateur, quand nous croyons ne les rapporter qu'à une quantité de durée. On trouve la même chose dans tous les exemples analogues, car il sera toujours et éternellement vrai qu'on ne peut mesurer des quantités quelconques que par une quantité de même nature qu'elles, prise pour unité.

Concluons de tout ceci que c'est par sentiment que nous connaissons le mouvement;

Que c'est lui qui nous fait connaître l'étendue;

Que l'étendue se mesure par elle-même, sans intermédiaire, avec une commodité extrême, à cause de la netteté et de la permanence de ses divisions;

Que l'étendue représente parfaitement le mouvement opéré, puisque cette propriété des corps ne consiste qu'en ce qu'ils peuvent être parcourus par le mouvement;

Qu'en conséquence de cette circonstance, le mouvement rend la durée mesurable en rapportant ses divisions à celles de l'étendue;

Que, par la même raison, le mouvement lui-même devient mesurable; mais que quand on croit rapporter l'espace qu'il parcourt à la durée, on le rapporte réellement à l'espace parcouru par un mouvement pris pour unité;

Que l'unité d'étendue peut être choisie arbitrairement, quoiqu'il soit très-avantageux qu'elle soit une portion connue de la circonférence de la terre;

Mais que l'unité de temps est nécessaire-

ment le temps de la révolution diurne de la terre, et l'unité de mouvement le mouvement d'un point de l'équateur pendant cette révolution.

Concluons enfin que si nous sommes parvenus à bien démêler l'artifice de la mesure des effets sensibles de ces trois propriétés des corps, l'étendue, la durée et la mobilité, il faut que nous ayons bien reconnu ce qu'elles sont pour nous, et comment nous les découvrons.

Jeunes gens pour qui j'écris, vous trouverez peut-être que voilà un bien faible résultat pour une si longue discussion, et qu'il n'était pas besoin d'un si grand appareil pour établir un petit nombre de vérités si simples, fondées sur des faits si constans et si connus. Cependant, si vous saviez combien on a divagué sur ces notions d'espace, de temps, de mouvement, d'existence, sur la matière et ses propriétés, et combien les meilleurs esprits et les plus grands philosophes ont accumulé de raisonnemens inintelligibles et d'hypothèses absurdes sur de pareils sujets, vous vous feriez une autre idée de la facilité avec laquelle nous nous y retrouvons, et vous sentiriez vivement quel jour

jetterait sur les premiers principes de toutes les sciences, une analyse complète de nos facultés intellectuelles, si elle pouvait être une fois parfaitement bien faite, puisque la simple ébauche que j'ai essayé d'en tracer dans cet ouvrage, écarte déjà tant de difficultés et dissipe tant d'obscurités.

Au reste, on peut tirer beaucoup de conséquences précieuses du petit nombre de vérités que nous venons d'établir.

La première qui se présente, et qui est principalement relative à la pratique, c'est qu'il serait très-utile que toutes les mesures de l'étendue fussent des portions décimales de l'équateur terrestre, et qu'il serait aussi très-commode que l'unité de temps, le jour, fût de même divisé en parties décimales. Par là ces trois espèces de quantités, si différentes entr'elles, mais qui ont des relations si multipliées, l'étendue, le mouvement et la durée, seraient toujours exprimées par des quantités décuples ou sous-décuples les unes des autres; et toutes les comparaisons que l'on est perpétuellement obligé d'en faire se réduiraient presque à ajouter ou à retrancher quelques zéros; cela aurait d'ailleurs le très-grand avantage de rappeler bien mieux

mieux les rapports que nous avons reconnus entr'elles, et même la nature de chacune d'elles.

Mais un autre sujet de réflexions bien plus importantes, c'est cette admirable propriété qu'a l'étendue de pouvoir être partagée en parties distinctes avec une précision, une netteté et une permanence qui ne laissent rien à desirer. C'est à cette circonstance que doivent leur certitude les sciences qui traitent de l'étendue et de ses effets; car d'abord il en résulte qu'on peut la mesurer avec la plus grande sûreté et la plus extrême justesse; et de cette perfection de mesure il arrive qu'on peut la représenter sans altération et sans confusion, en en diminuant prodigieusement toutes les proportions. C'est-là l'effet de l'art de lever des plans, et de tous les genres de dessin. L'étendue est la seule propriété des corps que l'on puisse exprimer ainsi sur une échelle de convention plus petite que la réalité.

De la perfection de ces mesures il arrive encore que l'on peut en évaluer rigoureusement et commodément toutes les circonstances, c'est-à-dire les rapports et les propriétés des angles, des figures et des lignes

qui les coupent ou les terminent : c'est l'objet de la géométrie pure. Aussi voyons-nous que, seule entre toutes les sciences, elle est d'une certitude absolue, et que toutes les autres participent plus ou moins à ce précieux avantage, à proportion qu'elles peuvent ramener une plus ou moins grande partie des sujets qu'elles traitent à être appréciables en parties de l'étendue.

Ainsi le mouvement étant, comme nous l'avons vu, très-bien représenté par l'étendue, tout ce qui concerne sa force, sa direction, les lois de sa communication, est parfaitement démontré, et la science qui en traite est encore d'une certitude géométrique.

Par la même raison, nous connaissons et mesurons la durée avec exactitude et sans crainte d'erreur ; et tout ce qui, dans les corps et leurs propriétés, peut s'évaluer en durée, en mouvement, en étendue, est parfaitement mesuré et démontré, tandis que tout ce qui n'en est pas susceptible reste toujours dans une sorte de vague et d'incertitude faute de mesures précises.

Dans un être quelconque, nous pouvons déterminer avec justesse et sûreté son âge,

qui est la quantité de sa durée; sa figure et sa position, qui sont des circonstances de son étendue; son volume, qui est la quantité de cette étendue; son poids, qui est une tendance au mouvement; sa densité relative, qui est le rapport entre son poids et son volume, et tous les effets analogues à ceux-là; nous avons pour tout cela des mesures précises qui toutes, en dernière analyse, se rapportent à l'étendue; et tous les raisonnemens que nous ferons sur l'accroissement, la diminution ou les combinaisons de ces propriétés, auront facilement le caractère de la certitude, parce qu'ils porteront sur des bases fixes; mais il n'en est pas de même de certaines autres propriétés, comme la couleur, la saveur, la beauté, la bonté et mille autres pareilles. Comment en fixer la quantité avec précision? Cela est impossible. Il y aura donc toujours un certain vague dans la détermination de leurs élémens et de leurs rapports, et tous les raisonnemens que nous ferons sur les conséquences à en tirer demanderont de grands ménagemens, et ne seront susceptibles de certitude qu'en les restreignant dans cer-

taines limites, et en ayant égard à une foule de considérations.

Prenons pour exemple la lumière. Sa vitesse, sa direction, ses réfractions, ses réflexions, la divergence et la coïncidence de ses rayons, tout cela peut se mesurer rigoureusement, et l'on en peut conclure avec certitude les points où ces rayons doivent se rencontrer, les effets qu'ils doivent produire, la grandeur et la position des images qu'ils doivent former, etc.; mais on ne peut pas de même apprécier les rapports des couleurs entr'elles. On peut bien dire que l'une est plus vive que l'autre; que le bleu et le jaune réunis font du vert; mais comment apprécier leurs nuances? comment évaluer la quantité qu'il faut de deux d'entr'elles pour en faire une troisième? Les mesures manquent; il y a du vague.

Il en est de même des sons; la vitesse de leur propagation, leur direction, leur réflexion, la dispersion ou la concentration de leur force qui en résulte, se déterminent avec facilité et sûreté: cela se rapporte aux propriétés de l'étendue; mais les rapports harmoniques de ces sons entr'eux, nous ne pourrions pas plus les préciser que ceux des

couleurs, si nous n'avions pas découvert qu'ils sont proportionnels à la longueur des cordes qui les produisent, à la durée de leurs vibrations. Par là les voilà ramenés à des mesures d'étendue, et ils se calculent rigoureusement.

La même chose se remarque dans toutes les parties de la physique. Toutes les fois que nous pouvons peser ou mesurer, estimer en poids ou en volume un être ou un effet quelconque, nous avons l'expression précise de leur quantité, parce qu'elle est rapportée à l'étendue; quand nous ne le pouvons pas directement, nous y arrivons encore si, par un artifice quelconque, nous faisons que leur existence se manifeste par quelques mouvemens opérés dans l'étendue. C'est ainsi que nous évaluons l'électricité d'un corps par les degrés de l'électromètre; sa chaleur, par ceux du thermomètre ou du pyromètre; son humidité, par ceux de l'hygromètre. En effet, les parties des mouvemens de ces machines sont bien comparables entr'elles; il n'y a pas là d'ambiguité; la seule incertitude qui nous reste est de savoir si ces portions de mouvemens sont bien proportionnelles à la quantité des matières me-

surées (l'électricité, le calorique et l'eau), et à leurs autres effets. Prenons un autre exemple qui rendra ceci encore plus clair.

L'activité d'un médicament ne se manifeste que par des mouvemens opérés dans l'individu vivant qui l'a pris; mais personne n'a de mesure juste pour apprécier la vertu purgative de ce médicament ni son rapport avec celle d'un autre médicament; cependant nous avons une échelle approximative pour y parvenir, c'est la quantité de volume ou de poids de chacun d'eux nécessaire pour produire les mêmes effets; et cette mesure serait complètement satisfaisante, si les effets purgatifs, bienfaisans, malfaisans, etc., étaient constamment proportionnels aux quantités relatives à l'étendue auxquelles on les compare; alors il en arriverait comme des valeurs des différentes marchandises, qui, par elles-mêmes, ne sont pas susceptibles de mesure précise, mais qui, étant toutes réduites en poids d'un même métal, sont appréciées avec la plus grande justesse.

Il en est de même dans les objets dont traitent les sciences morales et politiques. Nous n'avons point de mesures précises pour évaluer directement les degrés de l'énergie

des sentimens et des inclinations des hommes, de leur bonté ou de leur dépravation, ceux de l'utilité ou du danger de leurs actions, de l'enchaînement ou de l'inconséquence de leurs opinions. C'est ce qui fait que les recherches dans ces sciences sont plus difficiles et leurs résultats moins rigoureux. Cependant les opinions, les actions, les sentimens des hommes sont suivis d'effets dont un grand nombre, tels que les valeurs que nous venons de prendre pour exemple, sont appréciables d'après des mesures parfaitement exactes; et la juste mesure des effets sert à estimer les causes. D'ailleurs, dans tous les cas où on n'arrive pas à une évaluation qui ne laisse rien à desirer, et où par conséquent il existe une latitude plus ou moins grande où règne l'incertitude, il y a aussi de certaines limites en-deçà desquelles on est sûr qu'est la vérité, et au-delà desquelles on est certain de tomber dans l'erreur. Ainsi, par exemple, il peut être impossible de déterminer de combien tel sentiment individuel ou telle organisation sociale est préférable à tel ou telle autre; mais il est impossible de méconnaître que l'une conduit à des résultats absolument

mauvais, et l'autre à des résultats absolument bons; or, cela suffit pour qu'on ne puisse pas dire que ces sciences sont complètement incertaines, sans déclarer que l'on est soi-même complètement ignorant. Au demeurant, sans entamer la question du degré de certitude des différentes sciences, question qui est du nombre de celles pour la solution desquelles nous manquons de mesures précises, l'on voit que toutes ces sciences sont plus ou moins certaines à proportion que les objets dont elles s'occupent sont plus ou moins réductibles à des quantités appréciables par des mesures parfaitement exactes, et que, de toutes les espèces de quantités, l'étendue est celle qui possède le plus éminemment ce précieux caractère (1).

---

(1) Observez encore, je vous prie, que la possibilité d'appliquer le calcul aux objets des différentes sciences, est aussi proportionnelle à la propriété qu'ont ces objets d'être plus ou moins appréciables en mesures exactes; car, pour calculer un effet quelconque, il faut l'exprimer en nombres, et pour pouvoir l'exprimer en nombres, il faut qu'il soit comparable à une mesure, à une unité fixe, et que ses différens degrés soient bien déterminés, sans quoi tous les nombres qu'on y appliquerait ne signifieraient absolument rien;

J'ai lu, il n'y a pas long-temps, dans un ouvrage de métaphysique, estimable à beaucoup d'égards, cette phrase singulière :

---

et on ne peut se servir, pour l'évaluer, que des mots *plus*, *moins*, *peu*, *beaucoup*, et autres adverbes de quantité qui n'ont qu'une valeur indéterminée. C'est ce qui se remarque d'une manière bien pénible dans la conversation des gens qui ont l'habitude de s'exprimer d'une façon inexacte ; ils vous disent qu'un homme a cent fois plus de talent qu'un autre ; c'est comme s'ils vous disaient seulement qu'il en a beaucoup plus ; et le moment après ils vous diront qu'un lieu est prodigieusement plus éloigné qu'un autre : ils devraient vous dire qu'il est deux, trois, quatre fois plus loin.

On me dira que, dans les nombres abstraits, l'unité n'a aucune valeur déterminée, d'accord ; aussi aucun nombre abstrait n'a-t-il jamais une valeur déterminée ; seulement les rapports de chacun d'eux avec le nombre *un* sont fixés de la manière la plus précise et la plus invariable, et cela suffit pour les calculer, c'est-à-dire pour les comparer ; car tous les calculs que l'on fait sur les nombres abstraits ne sont jamais que des comparaisons établies entr'eux, et ces nombres ne prennent une valeur réelle que quand on en donne une au nombre *un;* mais pour adapter ces nombres à un effet quelconque, il faut que les parties de cet effet soient aussi nettement distinctes entr'elles que ces nombres le sont entr'eux.

Il demeure donc vrai que la possibilité d'appliquer

Le toucher, ce sens vraiment géométrique, etc. On voit que l'auteur a voulu dire que le toucher est le sens qui nous pro-

---

le calcul aux objets d'une science, est proportionnelle à la propriété qu'ont ces objets d'être plus ou moins appréciables en mesures exactes; voilà pourquoi la géométrie jouit éminemment de cet avantage, et après elle graduellement celles qui traitent plus ou moins de sujets réductibles en mesures de l'étendue.

Cette remarque nous montre combien est grande l'erreur de certains écrivains qui croient donner une grande force à leurs raisonnemens et augmenter beaucoup la certitude d'une science, en introduisant une multitude de chiffres et de calculs dans des sujets qui n'en sont pas susceptibles. S'ils avaient commencé par trouver le secret de ramener le sujet qu'ils traitent à des mesures précises, d'étendue, par exemple, sans doute ils auraient fait un pas immense; mais sans celui-là tout ce vain appareil mathématique est charlatanerie pure.

Nous avons un exemple d'un genre bien différent, mais qui confirme mon dire, dans les efforts qu'ont faits nos grands chimistes modernes pour exprimer en nombres l'intensité de l'affinité de certains acides pour certaines bases, afin de nous rendre sensible le jeu des affinités doubles. Ils ont usé des ménagemens les plus adroits dans la détermination des nombres par lesquels ils ont exprimé les affinités des différens acides, afin qu'il arrivât toujours que les sommes représentant les affinités victorieuses fussent supérieures

cure les mesures les plus exactes et les rapports les plus précis; mais il aurait dû ajouter que cela n'est vrai que lorsqu'il est employé à la connaissance de l'étendue; car les sensations des piqûres, des brûlures, du froid, du chaud, des frottemens, des chatouillemens, et bien d'autres sont aussi des perceptions que nous devons au sens du toucher; et il n'est pas plus aisé d'évaluer l'intensité de ces sensations, et d'établir des rapports exacts entr'elles, que lorsqu'il est question des sensations de couleurs, de saveurs, ou d'odeurs, que nous

---

à celles des affinités vaincues; et à force de tâtonnemens ils sont parvenus à ce que les nombres assignés aux différens acides ne représentassent pas mal, au moins dans beaucoup de cas, les degrés de puissance de ces acides. Mais dans le fait, faute de trouver des mesures exactes de ces degrés de puissance, ils ne peuvent pas se servir de ces nombres pour les calculer rigoureusement; et ils sont trop éclairés pour l'entreprendre, et pour croire que l'emploi de ces chiffres donne un nouveau degré de justesse à leurs belles observations, et de sûreté à leurs excellens raisonnemens.

Une quantité quelconque est donc calculable à proportion qu'elle est réductible directement ou indirectement en mesures de l'étendue, car c'est-là la propriété des êtres la plus éminemment mesurable.

devons à d'autres sens. Ce métaphysicien aurait donc bien fait de remarquer, si toutefois il s'en est aperçu, que ce n'est pas le toucher qui est un sens vraiment géométrique, mais bien l'étendue qui est une propriété éminemment métrique, c'est-à-dire mesurable : cela aurait eu un sens plus clair et plus instructif. J'observerai à cette occasion que, si les mots étaient bien faits, la science de l'étendue ne s'appellerait pas *géométrie,* qui veut dire mesure de la terre, ce qui ne convient qu'à l'arpentage, mais bien *cosmométrie,* puisqu'elle sert à mesurer le monde entier, ou mieux encore *métrie* tout simplement, puisque de toutes les sciences, c'est celle qui jouit le plus complètement de l'avantage de posséder des mesures parfaites, et d'en fournir aux autres.

J'ai beaucoup insisté sur cette propriété de l'étendue, parce qu'elle n'a pas été assez remarquée jusqu'à présent; qu'on n'a pas encore fait voir nettement en quoi elle consiste; qu'on n'a pas imaginé d'en déduire la cause du degré de certitude des diverses sciences, et qu'en général on a été porté à attribuer ce plus ou moins de certitude à

la manière de procéder de ces sciences que l'on croyait fort différente, tandis que nous verrons à l'article de la Logique que la marche de l'esprit humain est toujours la même dans toutes les branches de ses connaissances, et que la certitude de ses jugemens est toujours de la même nature et a toujours des causes semblables.

Après cette longue digression sur la mesure des propriétés des corps, je reviens à ce que j'ai dit de l'enchaînement de ces propriétés. Je pense que, pour les ranger dans un ordre réellement méthodique, il faudrait mettre au premier rang la *mobilité*, non-seulement parce quelle est la source de tous les effets que les corps produisent les uns sur les autres, et que, nommément dans les êtres animés, elle est la cause de la faculté de sentir et de se mouvoir, mais encore parce que toutes les autres propriétés des corps sont nécessairement dépendantes de celle-là, puisqu'elles n'auraient pas lieu sans elle; ou y sont essentiellement relatives, puisqu'elles ne nous sont connues que par le mouvement.

On doit placer ensuite *l'inertie* et *l'impulsion*, qui n'auraient pas lieu sans la mo-

bilité, et ne sont que des circonstances de son existence.

Après, vient *l'attraction,* qui n'aurait pas lieu non plus sans la mobilité, mais n'en est pas une conséquence nécessaire.

Je comprends sous ce nom général d'attraction la gravitation céleste, la pesanteur terrestre, et les affinités chimiques avec leurs dépendances, l'adhésion, la cohésion, etc. : ces forces internes existantes dans chaque particule des corps me prouvent que la matière est essentiellement active ; et si elle ne l'était pas, je ne comprends pas comment elle serait mobile, car je ne puis concevoir d'où viendrait le commencement d'un mouvement quelconque.

Vient ensuite *l'étendue,* qui n'est ni une circonstance ni un effet de la mobilité, mais qui ne nous est connue que par elle, et n'existe pour nous que par sa relation avec le mouvement.

De l'étendue dérivent nécessairement *la divisibilité, la forme* ou *figure,* et *l'impénétrabilité,* comme aussi *la porosité,* qui en est une conséquence générale, mais non pas nécessaire.

Enfin vient *la durée,* propriété qui est in-

dépendante de la mobilité, dont la seule succession de nos sensations nous donne l'idée, mais que nous ne pouvons mesurer que par le mouvement, lequel n'est lui-même constaté que par l'étendue qu'il nous a fait connaître; ensorte que l'étendue, la durée et le mouvement se servent réciproquement de mesure, ou plutôt que la mesure de tous trois s'exprime en parties d'étendue.

Tel est l'enchaînement que j'aperçois entre les propriétés que nous reconnaissons dans les corps. Je suis persuadé que si les physiciens, au lieu de les ranger à peu près indifféremment, comme ils ont toujours fait, s'étaient occupés de les classer ainsi dans un ordre bien systématisé, ils nous auraient donné des idées plus nettes de ce que les corps sont pour nous; mais pour cela, il aurait fallu remonter, comme nous venons de le faire, à l'origine de nos connaissances. Aussi l'enseignement de toute science devrait-il réellement commencer par nous expliquer comment nous connaissons les objets dont elle traite, ce qui prouve que l'examen de nos opérations intellectuelles est l'introduction naturelle à tous les genres d'études. On me dira peut-être qu'il n'est

pas nécessaire de remonter si haut pour donner des notions exactes des phénomènes particuliers; cela se peut. Cependant, si je voulais citer de nombreuses erreurs en physique provenant de fausses idées métaphysiques, les exemples ne me manqueraient pas; et, même en géométrie, je pourrais dire que si les géomètres sont mécontens avec raison de la plupart des définitions de la ligne droite, et des démonstrations des propriétés des parallèles, et du peu de liaison qu'ont entr'elles plusieurs des premières vérités de la géométrie, la cause en est qu'ils ne se sont pas fait une idée nette de la nature de l'étendue, et de la manière dont nous la connaissons. S'ils étaient remontés jusque-là, ils auraient vu tout dériver de l'idée première de la ligne physique tracée sur un corps par un autre corps qui se meut d'un des points de ce corps à un autre, en conservant toujours la même direction ou en en changeant; et toutes leurs propositions élémentaires sur les lignes droites, les lignes brisées, les lignes courbes, les angles et leur mesure, les parallèles et leurs sécantes, les intersections des cercles et des sphères, etc., se seraient enchaînées d'elles-

d'elles-mêmes et liées très-étriotement. A la vérité je ne puis qu'indiquer ce que j'avance ici : pour le démontrer, il me faudrait faire un petit traité de géométrie élémentaire, et cela m'éloignerait du sujet que je traite ; mais je suis persuadé que les personnes éclairées qui ont réfléchi sur ces matières ne me dédiront pas. D'ailleurs il n'est pas nécessaire de démonstrations bien détaillées pour prouver que quant à l'origine d'une recherche quelconque on laisse un point obscur quel qu'il soit, il n'est pas possible qu'il n'en résulte quelqu'inconvénient dans un moment ou dans un autre : or, c'est à cette assertion que je me borne, et elle me suffit pour établir la nécessité d'étudier nos facultés intellectuelles. Revenons donc à cette étude, qui est notre objet principal, et dont les autres ne sont que des applications ; et commençons par nous assurer que nous ne nous sommes pas égarés jusqu'à présent dans l'analyse que nous avons faite de ces facultés. Pour cela, comparons-la avec celle qui est la plus généralement approuvée.

CHAPITRE XI.

Réflexions sur ce qui précède, et sur la manière dont Condillac a analysé la Pensée.

Mes jeunes amis, pour avancer avec sûreté dans une recherche quelconque, rien n'est plus utile que de jeter de temps en temps un coup-d'œil en arrière sur le chemin que l'on a parcouru; cela est d'autant plus à propos en ce moment, que nous sommes déjà plus avancés dans notre carrière que peut-être vous ne le croyez vous-mêmes.

En effet, après vous avoir donné une idée générale de la faculté de penser ou sentir, et du but que je me propose en l'examinant, je vous ai fait remarquer qu'elle consiste à sentir des sensations, des souvenirs, des rapports et des desirs.

Vous avez vu que ces impressions premières suffisent à former toutes nos idées les plus compliquées et les plus abstraites, et à nous assurer de la réalité de notre existence et de celle de tout ce qui nous entoure.

Je vous ai même expliqué comment ces facultés élémentaires naissent les unes des autres, ou plutôt qu'elles ne sont que des modifications d'une faculté unique, celle de sentir. C'est ainsi, je crois, qu'il faut entendre le principe de Condillac, *que toutes les opérations, ou,* comme il dit souvent, *toutes les facultés de l'ame ne sont toujours que la sensation transformée;* principe profond et fécond, qui jusqu'à présent donnait lieu à beaucoup de discussions, parce que cette manière de l'énoncer laisse peut-être quelque chose à desirer.

Je vous ai montré de plus en quoi consiste tout ce que nous savons des propriétés des corps, et que la manière dont je les considère explique très-facilement la génération et la nature de plusieurs idées qui ont toujours beaucoup embarrassé les métaphysiciens, et qui n'embarrassent si peu les autres hommes que parce qu'ils ne se mettent pas en peine de savoir ce qu'ils font quand ils pensent et qu'ils raisonnent; chose cependant assez nécessaire pour bien penser et bien raisonner, quelque sujet que l'on traite.

Quoi qu'il en soit, il résulte de ce petit

nombre d'observations, que, si nous ne nous sommes pas égarés, nous avons déjà une idée nette de l'instrument universel de toutes nos découvertes, de ses procédés, de ses effets, de ses résultats, et du principe de toutes nos connaissances; ce qui n'était peut-être pas encore arrivé, et ce qui ne peut être inutile aux progrès ultérieurs de l'esprit humain.

Sans doute nous sommes loin d'avoir fait une histoire complète de l'intelligence humaine; il faudrait des milliers de volumes pour épuiser un sujet si vaste, mais du moins nous en avons fait une analyse exacte; et le peu de vérités que nous avons recueillies est, si je ne me trompe, dégagé de toute obscurité, de toute incertitude, et de toute supposition hasardée, ensorte que nous pouvons y prendre une entière assurance : d'où il arrive qu'étant certains de la formation et de la filiation de nos idées, tout ce que nous dirons par la suite de la manière d'exprimer ces idées, de les combiner, de les enseigner, de régler nos sentimens et nos actions, et de diriger celles des autres, ne sera que des conséquences de ces préliminaires, et reposera sur une base constante et invariable,

étant prise dans la nature même de notre être. Or, ces préliminaires constituent ce que l'on appelle spécialement l'idéologie ; et toutes les conséquences qui en dérivent sont l'objet de la grammaire, de la logique, de l'enseignement, de la morale privée, de la morale publique (ou l'art social), de l'éducation et de la législation, qui n'est autre chose que l'éducation des hommes faits. Nous ne pourrons donc nous égarer dans toutes ces sciences qu'autant que nous perdrons de vue les observations fondamentales sur lesquelles elles reposent.

Il paraîtrait, par ce résumé, que nous n'avons plus rien à dire sur l'Idéologie proprement dite : et effectivement, si je n'avais égard qu'à ma façon de voir, j'aurais bien peu de choses à ajouter à ce qui précède. Je me contenterais de vous rappeler que ma manière de décomposer la pensée satisfaisant à l'explication de tous les phénomènes qui sont explicables, vous ne pouvez plus vous refuser à convenir qu'il n'y a dans toutes nos idées que des sensations, des souvenirs, des jugemens et des desirs; et après quelques observations générales sur les rapports de l'idéologie et de la physiologie, je vous

proposerais de passer à l'étude de l'expression de nos idées.

Mais vous avez pu remarquer que dans l'établissement de ma théorie idéologique, je ne me suis occupé que des faits sur lesquels elle est fondé, sans m'embarrasser des systèmes des auteurs qui ont écrit sur ces matières, et sans me mettre en peine d'en discuter presque aucuns. Or, avant d'aller plus loin, il est bon que vous ayez une idée des opinions les plus accréditées : pour cela il suffira que nous examinions celle de Condillac, parce qu'elle est le fond commun de toutes les autres, qui n'en sont guère que des variantes.

Vous saurez donc que ce philosophe justement célèbre, que l'on peut regarder comme le fondateur de la science que nous étudions, et qui jusqu'à présent en tient le sceptre (1), a jugé à propos, d'après Locke,

(1) Avant Condillac, nous n'avions guère, sur les opérations de l'esprit humain, que des observations éparses plus ou moins fautives : le premier il les a réunies et en a fait un corps de doctrine ; ainsi ce n'est que depuis lui que l'idéologie est vraiment une science. Il l'aurait encore bien plus avancée, si, au lieu de disséminer ses principes dans plusieurs ouvrages, il les

de partager l'intelligence de l'homme ou sa faculté de sentir, en entendement et en volonté; puis il reconnaît comme parties intégrantes de l'entendement, l'attention, la comparaison, le jugement, la réflexion, l'imagination, et le raisonnement, auquel il joint ensuite la mémoire, qu'il partage même quelquefois en réminiscence, mémoire proprement dite, et imagination (dans ce cas le mot imagination n'a pas le même sens que ci-dessus); enfin, il distingue dans la volonté le besoin, le malaise, l'inquiétude, le desir, les passions, l'espérance, et la volonté proprement dite. On peut voir cette division dans sa Logique, part. première, chap. 7; dans les leçons préliminaires de son Cours d'Études, art. 2; dans son Essai sur l'origine des Connaissances humaines, part. première, chap. 2 et 3, et dans plusieurs

---

avait rassemblés dans un traité unique qui contînt son système tout entier; mais, quoiqu'une mort prématurée l'ait empêché de rendre cet important service à la raison humaine, il n'en est pas moins le guide le plus généralement suivi par tous les bons esprits de nos jours, et il a la gloire d'avoir puissamment contribué à les former.

autres endroits de ses ouvrages : elle n'est pas partout exactement la même.

Voilà bien des parties distinctes dans cette seule chose que nous appelons la pensée. Les disciples de Condillac, et Condillac lui-même, y en ont quelquefois ajouté d'autres, et souvent en ont retranché : ces variations indiquent déjà qu'il y a de l'arbitraire dans ces divisions, et qu'elles ne sont pas manifestement commandées par les faits ; mais pour en être tout-à-fait certains, il nous suffit de nous rendre un compte exact de la signification de tous ces termes.

Je vois d'abord comme en parallèle et presque en opposition l'entendement et la volonté. Je comprends bien que l'on exprime par le mot *volonté* cette faculté, ce pouvoir que nous avons de ressentir des desirs, des penchans pour certaines manières d'être, et de l'éloignement pour d'autres : c'est aussi l'usage que nous avons fait de ce terme, et je le crois fondé ; mais je ne vois pas de même pourquoi on grouperait sous le seul mot *entendement* des choses aussi distinctes que sentir, se ressouvenir, et juger.

En effet, on peut dire que nos connaissances ne consistent proprement que dans les jugemens que nous portons des impressions que nous recevons; qu'ainsi, rigoureusement parlant, il n'y a de tout cela que le jugement qui appartienne à l'entendement; et qu'il faudrait ne placer que lui sous ce titre, tandis que la sensibilité, et même la mémoire, iraient très-bien se ranger avec le desir, qui est un effet immédiat et nécessaire de l'impression reçue.

D'un autre côté, si on considère que sentir et vouloir sont des modifications soudaines, et pour ainsi dire forcées, et que se ressouvenir et juger portent un caractère de plus de réflexion, on pourrait ranger la volonté avec la sensibilité comme en étant une dépendance, et laisser ensemble sous un autre nom, la mémoire et le jugement, et tout ce qui y tient; ce qui produirait encore une autre distribution. Peut-être pourrait-on encore avec plus de raison observer que la sensibilité et la mémoire sont les facultés qui fournissent au jugement et à la volonté les sujets sur lesquels ils s'exercent; qu'elles sont intimement liées; et que sous ce point de vue il convient de les réunir

comme étant le principe de tout, et de laisser ensemble le jugement et la volonté, les regardant comme des conséquences.

Enfin, si l'on fait attention que tout desir quelconque est le produit d'une sorte de discernement des qualités d'une chose, on trouvera que la volonté elle-même appartient à l'entendement plus que la sensibilité et la mémoire; et cela produira un nouvel arrangement, ou détruira toute division. Il y a donc, je le répète, bien de l'arbitraire dans celle adoptée.

Le vrai est qu'il vaut mieux ne pas réunir forcément sous des titres fantastiques des choses aussi différentes entr'elles que la sensibilité, la mémoire, le jugement, et la volonté, et que nous devons les laisser aussi distinctes et séparées dans nos nomenclatures qu'elles le sont dans le fait (1).

Si de cette division générale nous passons

---

(1) On peut conserver la division *Entendement et Volonté;* mais alors il faut ranger sous l'un de ces mots tout ce qui a rapport *à savoir et à connaître*, et sous l'autre tout ce qui est relatif *à vouloir et à agir.* Mes trois premiers volumes sont un traité de la première partie; mon quatrième est le commencement

aux détails, je vois d'abord l'*attention* à la tête des facultés qui composent l'*entendement:* mais l'attention est-elle donc une faculté particulière? consiste-t-elle dans une opération de l'esprit distincte de toutes les autres? je ne le crois pas. Être attentif à quoi que ce soit, c'est apporter à une chose quelconque le soin nécessaire au succès. L'attention est l'état de l'homme qui veut surmonter une difficulté; c'est une manière d'être, produite par l'énergie de la volonté; c'est un effet et non pas une cause; et je ne vois là aucune action spéciale : j'aimerais autant faire une faculté de la tristesse ou de la fatigue. Mais, dit-on, quand je fais *attention* à une sensation, j'en ai la conscience, et toutes les autres disparaissent. Hé bien! les autres sont nulles, et vous avez une sensation : voilà tout. Vous auriez de même la perception d'un souvenir, d'un rapport, ou d'un desir. Aussi, dit-on, l'attention devient successivement tout cela. Dans ce cas-là elle n'est rien par elle-même, et il est

---

de la seconde, que je n'ai pu terminer, et qui devrait aussi former trois volumes, comme on peut le voir à la fin de ma Logique.

inutile d'en parler; c'est aussi à quoi je conclus.

Vient ensuite la comparaison : c'est, nous dit-on, une double attention, une attention qui se porte sur deux objets à la fois; soit. J'ai déjà dit ce que je pense de l'attention. Mais comment comprendre la comparaison séparée du jugement? Juger n'est-ce pas sentir un rapport entre deux objets? et sentir un rapport entr'eux n'est-ce pas les comparer? aussi ajoute-t-on que nous ne pouvons comparer deux objets sans les juger. Pourquoi donc séparer deux choses inséparables? Je ne vois toujours là que deux actions, sentir et juger. La comparaison est jugement, ou n'est que sensation; elle n'est donc rien en elle-même. Passons à la réflexion.

Nous avons déjà vu, chapitre VI, p. 76, ce que c'est que réfléchir; il est inutile de le répéter ici : il suffit de remarquer que la réflexion n'étant qu'un certain usage que nous faisons de nos facultés intellectuelles, elle n'est point elle-même une faculté particulière.

J'en dirai autant de l'imagination, qu'on fait consister à rassembler dans un seul objet

fantastique les qualités de plusieurs objets réels. Cela n'a pas besoin de preuves.

Quant à cette autre imagination qui consiste à avoir des souvenirs si vifs, que les objets semblent actuellement présens, nous avons déjà observé, au chap. III, qu'elle n'est que la mémoire, ou l'effet de la mémoire, qui va jusqu'à réveiller la sensation même. Elle n'a donc pas besoin d'un nom particulier, non plus que la réminiscence, que l'on fait consister à avoir des souvenirs et à sentir que ce sont des souvenirs. Celle-là est la mémoire unie à un jugement.

Reste donc le raisonnement, qui est, dit-on, une suite de jugemens implicitement renfermés les uns dans les autres. J'en conviens; et j'en conclus que ce n'est là qu'une répétition de l'action de juger, et non une faculté particulière.

Voilà pourtant à quoi se réduisent toutes ces subdivisions si multipliées de ce qu'on appelle entendement. Je n'y retrouve jamais, en les analysant, que des sensations, des souvenirs et des jugemens; et je suis toujours plus convaincu qu'elles ne sont propres qu'à embrouiller la matière, en créant des êtres imaginaires, et en en confondant

de très-réels. Voyons s'il en sera de même de la volonté.

On place à la tête des opérations intellectuelles que l'on rapporte à la volonté, une affection nommée *le besoin,* que l'on nous dit être une souffrance. Quand cette souffrance est faible, on l'appelle *malaise;* et quand elle nous prive du repos, on lui donne le nom d'*inquiétude.* On nous présente cela comme trois opérations distinctes, et l'on fait intervenir la réflexion et l'imagination pour transformer ces opérations en une quatrième, que l'on appelle le *desir.* J'avoue que je ne comprends rien à cette explication; je ne vois encore là que deux choses, souffrir et desirer; et ces deux choses je les connais bien par expérience. Souffrir, est une manière d'être, un produit de la sensibilité; c'est l'effet d'une impression reçue : et cette impression est telle, qu'elle me fait porter le jugement distinct ou implicite que je dois l'éviter, d'où il suit que j'en conçois le desir. Dans la puissance de concevoir des desirs consiste uniquement ce que j'appelle *volonté.*

Notre auteur, au contraire, comprend encore parmi les opérations dépendantes de

la volonté, les passions, l'espérance, la volonté proprement dite, et jusqu'à la crainte, la confiance, la présomption.

Il est vrai qu'il nous explique que les passions sont des desirs devenus habituels, que l'espérance est le desir joint à un jugement, et que la volonté, dans le sens restreint, est encore le desir joint à un autre jugement. Ainsi ce ne sont pas là des impressions élémentaires, mais des affections composées, dans lesquelles il n'y a que le desir qui appartienne réellement à la faculté appelée *volonté*.

Pour la crainte, la confiance, la présomption, etc., ce n'est pas la peine de nous y arrêter : il est trop manifeste que ce sont des manières d'être, des états de l'homme, résultant de l'emploi bon ou mauvais de toutes ses facultés; et que des résultats si compliqués ne peuvent jamais être regardés comme des élémens.

Je persiste donc à penser que la manière dont Condillac a décomposé notre intelligence est vicieuse; et que plus on y réfléchira, plus on se convaincra que la pensée de l'homme ne consiste jamais qu'à sentir

des sensations, des souvenirs, des jugemens et des desirs (1).

Au reste, l'examen auquel nous venons de nous livrer peut nous fournir des réflexions importantes. La première qui se présente, c'est que le grand idéologiste dont j'ose ici combattre quelques idées, a le mérite éminent d'avoir le premier bien reconnu ce que c'est que penser.

Il dit dans vingt endroits, et nommément dans ceux que je viens de citer : *Les facultés de l'ame naissent successivement de la sensation. Elles ne sont que la sensation qui se transforme pour devenir chacune d'elles. Toutes les opérations de l'ame ne sont que la sensation même qui se transforme différemment,* etc.... Et, ce qui est plus précis encore, il dit, dans sa Logique, chapitre 7 : *Toutes les facultés que nous venons d'observer sont renfermées dans la faculté de sentir.* Assurément c'est bien

(1) Pour l'intelligence complète de cette discussion, que j'ai tâché de resserrer, j'invite le lecteur à relire l'Analyse de la Pensée, par Condillac, dans un des endroits cités ci-dessus, et sur-tout dans le chap. 7 de la première partie de sa Logique, où elle est le plus détaillée, et que j'ai eu principalement en vue.

dire,

dire, non-seulement comme Locke, que toutes nos idées viennent des sens, mais encore qu'elles ne sont que des sensations de différentes espèces. Cependant cela n'est pas complètement net, et souvent les explications subséquentes obscurcissent encore ces traits de lumière. J'aurais donc mieux aimé qu'il dît : Sentir est un phénomène de notre organisation, quelle qu'en soit la cause; et penser n'est rien que sentir. Ce que nous appelons la faculté de penser, la pensée, n'est autre chose que la faculté de sentir, la sensibilité prise dans le sens le plus étendu. Toutes nos idées, toutes nos perceptions sont des choses que nous sentons, c'est-à-dire des sensations, auxquelles nous donnons différens noms, suivant leurs différens effets et leurs différens caractères.

Alors, au lieu d'expliquer péniblement comment la sensation devient mémoire, jugement, volonté, et mille autres choses, il aurait dit tout simplement, comme nous, que notre faculté de sentir ou penser consiste à sentir des sensations proprement dites, des souvenirs, des rapports, des de-

sirs, et tout ce qu'il aurait jugé à propos d'y distinguer.

Je crois ces deux manières de s'exprimer bien identiques. Cependant, telle est la conséquence de présenter la même idée sous un aspect ou sous un autre, que quand, par la suite de mes observations et de mes réflexions, j'ai été conduit à conclure que toutes nos idées ne sont que des sensations diverses, et que penser, sentir et exister ne sont pour nous qu'une seule et même chose, j'ai cru fermement ne l'avoir pas appris de Condillac; et peut-être beaucoup de ses sectateurs ne conviendront pas que je dise la même chose que lui, ni par conséquent que j'aie raison.

Il y a plus; je suis persuadé que s'il avait rédigé son propre principe sous la forme que je lui donne, cet excellent esprit qui lui a fait éliminer tant d'idées fausses et vagues, l'aurait amené nécessairement à ne plus reconnaître dans la pensée toutes ces opérations parasites qu'il y admet encore, et qui ne font qu'embrouiller l'analyse qu'il en a faite, ce qui a été un vrai malheur pour la science. Au reste, peut-être a-t-il cru s'être fait entendre suffisamment; peut-être n'a-t-il

pas voulu s'expliquer d'avantage. Quoi qu'il en soit, je persiste à soutenir qu'à lui seul appartient l'honneur d'avoir découvert *que penser n'est rien que sentir, et que toutes nos idées ne sont que des sensations diverses dont il ne s'agit que de démêler les différences et les combinaisons.* J'ai débarrassé cette grande vérité de quelques nuages qui l'obscurcissaient encore un peu; j'en ai tiré quelques conséquences de plus, et voilà tout.

La réflexion que nous venons de faire sur Condillac en amène naturellement une autre plus directement relative à la science, c'est qu'il est bien extraordinaire que depuis le temps que les hommes pensent et cherchent à se rendre compte de leurs idées, ce soit une découverte nouvelle de savoir que penser est la même chose que sentir; et qu'il est encore plus surprenant que le même homme qui a été capable d'apercevoir cette vérité, ait pu ensuite se tromper sur le nombre et l'espèce des opérations distinctes qui composent cette faculté de sentir, et des sortes de sensations réellement différentes entr'elles que nous lui devons.

Il semble en effet, au premier coup-d'œil,

que rien au monde ne devrait être plus aisé, sinon de connaître les causes de la pensée, du moins d'en observer les effets; il paraît que là il n'y a pas même possibilité à l'erreur; car de quoi s'agit-il pour chacun de nous? de se rendre compte de ce qu'il fait tous les jours, à tous les momens; d'en examiner les détails, de s'en tracer un tableau fidèle. Il n'est question de rien combiner, de rien inventer, encore moins de rien supposer. Il n'y a que des faits à recueillir, et ces faits se passent en nous; chacun est pour lui-même le champ le plus riche en observations et le sujet de ses expériences les plus instructives; enfin tout consiste à savoir ce que l'on sent. Qui pourrait jamais croire, s'il n'y était forcé par l'expérience de tous les siècles et par la sienne propre, que ce soit là une entreprise dans laquelle aient échoué les meilleurs esprits? Cependant, non-seulement la difficulté d'y réussir n'est que trop certaine, mais même elle est telle, qu'il faut déjà être fort avancé pour voir nettement en quoi elle consiste. Tout ce que nous avons dit jusqu'à présent a pu nous mettre sur la voie, mais ne suffit pas pour bien éclaircir l'état de la question; il faut

donc que nous considérions encore notre pensée sous d'autres aspects, et que nous examinions quelques-uns des principaux phénomènes qu'elle présente. C'est ce que nous allons faire dans le chapitre suivant.

CHAPITRE XII.

De la Faculté de nous mouvoir et de ses rapports avec la Faculté de sentir.

Mes jeunes amis, je vous ai montré quels sont les élémens de nos idées; je vous ai expliqué comment ces élémens forment toutes nos idées composées, et je vous ai fait voir en quoi consiste la réalité de l'existence des êtres que ces perceptions nous font connaître; j'ai ajouté à ces explications quelques applications et quelques discussions qui me paraissent satisfaisantes; ainsi je crois avoir rempli la tâche que je m'étais imposée, de vous apprendre ce que vous faites quand vous pensez. Cependant, avant de quitter ce sujet, je crois devoir encore examiner avec vous quatre objets importans, savoir : 1° jusqu'à quel point notre

faculté de penser est dépendante de notre volonté; 2° quelles modifications apporte dans notre pensée la fréquente répétition de ses actes; 3° ce que, dans l'état actuel de la raison humaine, la faculté de penser des hommes en société doit au perfectionnement graduel de l'individu et à celui de l'espèce; 4° l'influence de l'usage des signes sur ces deux espèces de perfectionnement. Ces quatre nouvelles manières de considérer nos facultés intellectuelles nous apprendront à les mieux connaître, et nous donneront la solution de plusieurs questions, et entr'autres de celle que nous nous sommes proposée dans le chapitre précédent, savoir en quoi consiste la difficulté que tout homme éprouve à se rendre compte de ce qui se passe en lui quand il pense.

Pour réussir dans ces recherches, il faut agrandir le champ de nos observations. Nous ne devons plus nous borner à examiner notre faculté de penser, isolée et abstraite des autres circonstances de notre existence, il faut considérer notre individu tout entier et dans son ensemble. Deux phénomènes principaux s'y font remarquer; l'un est cette capacité, ce pouvoir que nous avons de re-

cevoir des impressions, d'avoir des perceptions, en un mot, d'éprouver des modifications dont nous avons la conscience. C'est ce que nous appelons la faculté de penser ou de *sentir*, en prenant ce mot dans le sens le plus étendu.

L'autre est cette capacité ou ce pouvoir que nous avons de remuer et de déplacer les différentes parties de notre corps, et d'exécuter une infinité de mouvemens tant internes qu'externes, le tout en vertu de forces existantes au-dedans de nous, et sans y être contraints par l'action immédiate d'aucun corps étranger à nous. C'est ce que nous appelons la faculté de nous *mouvoir*.

Ces deux phénomènes sont également le résultat de notre organisation; nous pouvons bien les diviser par la pensée pour examiner séparément et successivement les effets de l'un et de l'autre; mais, dans la réalité, ils sont inséparables : le premier, au moins, ne peut exister sans le second; car quoiqu'il soit vrai qu'il s'opère beaucoup de mouvemens en nous sans que nous en ayons la conscience, sans qu'ils nous causent la moindre perception, il est certain que nous ne pouvons concevoir aucune perception

produite en nous, même la plus purement intellectuelle, sans un mouvement quelconque opéré dans quelqu'un de nos organes. Ainsi, à prendre les choses telles qu'elles sont, nous ne devons regarder l'action de penser ou sentir que comme un effet particulier de l'action de nous mouvoir, et la faculté de penser que comme une dépendance de la faculté de nous mouvoir. Celle-ci mérite donc bien de fixer notre attention.

J'ai dit que nous avons le pouvoir de faire des mouvemens en vertu de forces existantes au-dedans de nous, et sans y être contraints par l'action immédiate d'aucun corps étranger. Je ne prétends pas pour cela qu'il existe en nous un principe essentiellement actif et vraiment créateur d'une force absolument nouvelle, indépendante de toutes celles qui existent dans le monde, ensorte qu'en vertu de notre énergie propre la quantité du mouvement se trouve augmentée d'un moment à l'autre dans l'univers par notre action. Au contraire, et cela est essentiel à remarquer, des expériences rigoureuses prouvent que quand un homme se suspend à la corde d'une poulie, il n'agit sur elle qu'en vertu de son poids et ne peut

rien au-delà ; que quand il pousse contre un mur ou contre un fardeau, il réagit contre le terrain sur lequel il s'appuie avec une force égale à celle qu'il applique à la résistance ; qu'il en est de même quand il soulève un poids ; qu'enfin il n'agit jamais que comme poids, ou comme ressort, ou comme levier, à la manière des êtres inanimés, et qu'il ne crée proprement aucune force nouvelle. Cependant, il n'est pas moins certain qu'un corps vivant n'a pas besoin de l'application immédiate d'un corps étranger pour être mu, et que bien qu'il lui faille un point d'appui pour opérer un effet quelconque, et qu'ainsi son action ne soit qu'une réaction, il a au-dedans de lui le principe de cette action.

Il y a plus ; l'expérience prouve aussi que nos muscles, dans l'état de vie, soulèvent des poids de beaucoup supérieurs à ceux qui seraient capables de les déchirer dans l'état de mort. C'est donc quelque chose que la vie ; c'est elle qui fait aussi que tant qu'un corps en est doué, il a la force d'assimiler à sa substance les corps avec lesquels il est en contact d'une manière convenable, tandis que dès qu'il est mort, ce sont tous les

élémens qui le composent qui se dissolvent, se séparent, et vont former de nouveaux mixtes avec les êtres environnans, suivant de nouvelles lois d'affinités. Cette force vitale, nous ne savons pas en quoi elle consiste; nous ne pouvons nous la représenter que comme le résultat d'attractions et de combinaisons chimiques, qui, pendant un temps, donnent naissance à un ordre de faits particuliers, et bientôt, par des circonstances inconnues, rentrent sous l'empire de lois plus générales, qui sont celles de la matière inorganisée. Tant qu'elle subsiste, *nous vivons*, c'est-à-dire que *nous nous mouvons et que nous sentons.*

Cette force vitale produit donc la faculté de faire des mouvemens; mais comment s'exécutent ces mouvemens? c'est ce que nous ignorons. Nous savons bien que les muscles sont ceux de nos organes qui en sont les instrumens immédiats, et que quand une partie quelconque de notre corps se meut, c'est par l'effet de la contraction du muscle qui l'attire de ce côté; nous savons encore que si ce muscle se raccourcit, c'est par l'affluence des liqueurs dans les nombreux vaisseaux qui l'arrosent, lesquels se

dilatent et obligent la fibre à se raccourcir. Mais qu'est-ce qui imprime cette direction à ces fluides? nous l'ignorons, comme nous ignorons leur nature, leur origine et le principe de la circulation par laquelle ils entretiennent notre vie. Toutefois il reste certain que, tant que nous sommes vivans, notre organisation, au moyen de combinaisons la plupart inconnues, produit beaucoup de mouvemens apparens, et un bien plus grand nombre de mouvemens internes, qui n'ont pour cause immédiate aucun corps étranger au nôtre; et que plusieurs de ces mouvemens produisent en nous le phénomène que nous appelons *sentir*, tandis que d'autres ont lieu sans que nous en ayons la moindre conscience.

Si de ces premières observations sur la faculté de nous mouvoir, nous passons à l'examen de ses rapports avec celle de penser ou sentir, nous voyons bien que c'est principalement par nos nerfs que nous sentons; et que toutes les fois que nous avons une perception quelle qu'elle soit, ce n'est guère qu'en vertu d'un mouvement quelconque opéré dans l'intérieur de ces nerfs ou de quelqu'un des principaux points dans

lesquels ils se réunissent. Mais qui nous dira quelle est la nature de ce mouvement et en quoi précisément il consiste? c'est assurément une connaissance à laquelle nul homme n'est encore parvenu. Tout ce que nous avons pu faire jusqu'à présent, a été de remarquer quelques circonstances et quelques effets de ces mouvemens.

A plus forte raison ne pouvons-nous pas déterminer la différence du mouvement qui s'opère dans les nerfs de notre œil lorsque nous voyons du bleu ou du rouge, ni dans ceux de notre oreille quand nous entendons un son grave ou aigu, ni dans ceux de notre nez quand nous sentons une odeur ou une autre, ni dans ceux de la peau de notre main ou d'une autre partie de nôtre corps quand nous sentons une piqûre ou une brûlure, une douce chaleur ou un chatouillement agréable; mais nous devons croire que toutes les fois que le même nerf nous procure une sensation différente, il faut qu'il ait éprouvé un ébranlement différent et qu'il se passe en lui et dans l'organe cérébral un mouvement particulier; et aussi que chacun de ces nerfs a une manière d'être mu et d'agir sur le cerveau qui lui est propre, puisque toutes ou

presque toutes les impressions produites par chacun d'eux diffèrent entr'elles plus ou moins, ensorte qu'aucune ou presqu'aucune des perceptions qui nous viennent par un nerf n'est exactement la même que celle que nous devons à un autre nerf. La preuve en est qu'aucune de nos différentes sensations, même de celles qui ont le plus d'analogie entr'elles, ne sont complètement semblables.

Malgré ces différences vraisemblables entre les divers mouvemens nerveux qui produisent chacune de nos sensations proprement dites, ils ont ensemble un point de ressemblance, c'est de partir tous de l'extrémité de nos nerfs la plus éloignée du centre commun, et de se diriger vers ce centre, tandis que ceux qui nous occasionnent les perceptions que nous nommons souvenirs, jugemens, desirs, sont purement internes, et peut-être même se portent du centre vers la circonférence.

Raisonnant sur ceux-ci comme j'ai fait sur les premiers, je suis conduit à croire que le mouvement quelconque en vertu duquel j'ai le sentiment d'un souvenir, ne saurait être le même que celui par lequel je perçois un jugement, ni celui-ci le même que

celui qui me donne le sentiment d'un desir; et en outre, chaque perception de chacune de ces classes doit être produite par un mouvement particulier. Elles sont trop différentes entr'elles pour être les effets de causes identiques. Je conçois donc que toutes ces affections sont les résultats d'autant de mouvemens divers qui se passent en moi, et qui sont si fugitifs et si fins, que je ne puis les apercevoir que par leurs produits, mes perceptions. On voit par ces réflexions quelle prodigieuse quantité de mouvemens différens s'opèrent en nous, sans compter même tous ceux, peut-être très-nombreux aussi, qui ne sont la source d'aucune perception.

Je ne pousserai pas plus loin ces observations sur la faculté de nous mouvoir; elles sont suffisantes pour l'objet que je me propose. Il s'agit maintenant de voir quelle est l'influence de notre volonté sur tous ces mouvemens et sur les effets qu'ils produisent.

CHAPITRE XIII.

De l'influence de notre Faculté de vouloir sur celle de nous mouvoir, et sur chacune de celles qui composent la Faculté de penser.

Vous avez vu, chapitre V, combien elle est importante pour nous cette faculté de former des desirs, puisqu'elle est la cause de tous nos plaisirs et de toutes nos peines, suivant que ces desirs sont ou ne sont pas accomplis. Elle n'est pas moins remarquable par cette heureuse circonstance, que nos desirs exercent souvent un grand pouvoir sur nos actions et sur nos pensées. Il est donc intéressant d'examiner la nature et les limites de ce pouvoir, et jusqu'à quel point il s'étend sur nos différentes facultés. Les réflexions contenues dans le chapitre précédent nous permettant de ne regarder dorénavant l'action de penser que comme une circonstance qui accompagne souvent celle de nous mouvoir, nous allons d'abord parler du pouvoir de notre volonté sur celle-ci, et ensuite nous dirons en peu de mots quelle

est son influence sur chacune de nos facultés intellectuelles.

On peut distribuer tous nos mouvemens en plusieurs classes, eu égard aux degrés de dépendance où ils sont de notre volonté. Ces espèces de tableaux détaillés des phénomènes de notre existence sont d'une grande utilité pour nous en faire prendre des idées justes, en nous accoutumant à y remarquer des circonstances auxquelles le plus souvent on ne fait aucune attention.

Beaucoup de nos mouvemens s'exécutent en nous sans que nous en ayons jamais la moindre connaissance. De ce nombre sont presque tous les mouvemens qui entretiennent et renouvellent à chaque instant notre vie; et ce sont par conséquent les plus nécessaires à notre existence. Nous étant complètement inconnus, il n'y a pas de doute que notre volonté n'a sur eux aucun empire.

Il en existe d'autres dont quelquefois nous avons la conscience, et qui quelquefois aussi s'exécutent à notre insu. Dans ce dernier cas ils rentrent dans la première classe; mais lors même qu'ils nous sont connus, tantôt ils sont absolument volontaires, tantôt ils s'exécutent sans que nous nous en mêlions;

souvent

souvent même ils ont lieu malgré notre volonté expresse de les empêcher.

Il en est encore que nous faisons toujours volontairement et d'autres toujours malgré nous. Enfin, il en est que notre organisation nous rend constamment impossibles, même lorsque nous desirons le plus de les faire.

L'empire de notre volonté sur notre faculté de nous mouvoir, est donc très-différent dans les différens cas, et souvent resserré dans des bornes très-étroites. Remarquons encore, en terminant cette énumération de nos mouvemens, que ceux qui sont le plus soumis à notre volonté, tels que ceux qui consistent dans l'usage ordinaire de nos membres, sont eux-mêmes le produit d'une foule d'autres mouvemens internes qui ont lieu sans notre volonté expresse, ou même sans que nous le sachions; ensorte que ce n'est proprement que les résultats qui s'opèrent parce que nous le voulons, mais que les mouvemens qui y préparent s'exécutent d'eux-mêmes, à quelques nuances près, suivant les cas.

Si de la faculté de nous mouvoir nous passons à nos facultés intellectuelles, la réflexion précédente y trouve encore bien plus d'ap-

plications. Sans doute, comme nous l'avons déjà dit, toutes nos perceptions sont des produits de mouvemens opérés au-dedans de nous; mais aucuns d'eux ne se laissent apercevoir; et quand nous desirons réveiller en nous telle ou telle perception, nous sommes assurément bien incapables de faire avec attention aucun des mouvemens internes nécessaires pour la produire. Ils nous sont même si complètement inconnus, que nous n'en ferons aucune mention ici. Nous allons seulement indiquer en peu de mots jusqu'à quel point et dans quel sens on peut dire qu'il dépend de nous d'éprouver telle ou telle impression, d'exercer telle ou telle de nos facultés intellectuelles. Commençons par la sensibilité proprement dite.

Il ne dépend pas de nous de ne pas percevoir les sensations, c'est-à-dire de ne pas sentir les ébranlemens que les corps extérieurs causent dans les organes de nos sens, ou ceux que les parties mêmes de notre corps excitent les unes dans les autres par leur action mutuelle. Il ne dépend pas de nous davantage de modifier les impressions qu'elles nous font, c'est-à-dire de trouver agréables ou désagréables celles qui ne le

sont pas; mais il dépend de nous, jusqu'à un certain point, d'appliquer tellement notre attention à quelques-unes de nos perceptions, que les autres deviennent comme nulles pour nous. Cela arrive souvent à tous les hommes; il y en a même chez qui ce pouvoir est porté à un grand degré : ce sont ceux qui sont occupés de passions violentes ou de méditations profondes. C'est à quoi se réduit l'influence de la volonté sur la sensibilité proprement dite.

Quant à la mémoire, nous éprouvons que le souvenir de certaines perceptions nous vient souvent, non-seulement sans que nous le voulions, mais même quoique nous desirions l'écarter; mais nous éprouvons aussi qu'il nous revient lorsque nous cherchons à nous le procurer. Ainsi, la mémoire est tantôt indépendante, tantôt dépendante de la volonté. Nous verrons dans la suite quels sont les moyens d'augmenter le pouvoir de la volonté sur cette faculté; pour le moment nous nous bornons à l'énoncé des faits. Usons-en de même à l'égard du jugement.

Le jugement est indépendant de la volonté en ce sens qu'il ne nous est pas libre, quand nous percevons un rapport réel entre deux

de nos perceptions, de ne pas le sentir tel qu'il est, c'est-à-dire tel qu'il doit nous paraître en vertu de notre organisation, et tel qu'il paraîtrait à tous les êtres organisés comme nous, s'ils étaient exactement dans la même position. C'est cette nécessité qui constitue la certitude et la réalité de tout ce que nous connaissons; car s'il ne dépendait que de notre fantaisie d'être affectés d'une chose grande comme si elle était petite, d'une chose bonne comme si elle était mauvaise, d'une chose vraie comme si elle était fausse, il n'existerait plus rien de réel dans le monde, du moins pour nous; il n'y aurait ni grandeur ni petitesse, ni bien ni mal, ni faux ni vrai : notre seule fantaisie serait tout. Un tel ordre de choses ne peut pas même se concevoir, il implique contradiction. Notre jugement est donc bien indépendant de notre volonté en ce sens; mais il en dépend en ce que, comme nous l'avons vu, nous sommes maîtres, jusqu'à un certain point, de considérer telle perception et de rappeler tel souvenir plutôt que d'autres, et de donner notre attention plutôt à un de leurs rapports qu'à un autre. Ainsi c'est à proportion que nous soumettons notre sensibilité et notre mé-

moire à l'action de notre volonté, que celle-ci devient maîtresse des opérations de notre jugement.

Enfin, on peut demander, et on demande souvent, si notre volonté elle-même est libre, si elle dépend de nous, c'est-à-dire, à parler exactement, si elle dépend uniquement d'elle-même. Il est bon de commencer par éclaircir cette expression, et par voir pourquoi nous mettons ainsi notre *moi* à la place de notre *volonté*, et pourquoi nous nous identifions davantage avec cette faculté qu'avec toute autre, comme si celles de percevoir des sensations, des souvenirs, des rapports, celle de faire des mouvemens, n'étaient pas nous, ne nous appartenaient pas, ne faisaient pas partie de notre moi comme celle de former des desirs. La raison en est simple. Jouir et souffrir est tout pour nous; c'est notre existence toute entière, et nous ne jouissons et souffrons jamais qu'autant que nous avons des desirs et qu'ils sont accomplis ou non. Nous n'existons donc que par eux et par la faculté d'en former. Quand quelque chose se fait contre notre desir, nous voyons bien que ce n'est pas nous qui l'opérons. Nos desirs et toutes

les actions qui en sont les conséquences, sont donc toujours la même chose que nous; et tout ce qui n'est pas eux ou n'en dérive pas, est étranger à nous, ne fait pas partie de notre *moi*. La question proposée se réduit donc à celle-ci : Notre volonté dépend-elle uniquement d'elle-même? ce qui est la même chose que de demander, pouvons-nous vouloir sans cause, et uniquement parce que nous voulons vouloir? Ainsi présentée, cette question n'est pas difficile à résoudre, comme il arrive toujours quand les questions sont bien posées, c'est-à-dire que leurs vrais élémens sont bien énoncés; car pour résoudre une question, il ne s'agit jamais que de porter un jugement; et quand les deux idées à comparer sont connues et présentes, le jugement est tout de suite porté. Dans le cas actuel, il ne s'agit que de voir s'il est dans la nature de notre volonté d'entrer en action sans être mue par rien, si un desir peut naître en nous sans cause : il est bien clair que non. En effet, si nous considérons le desir abstraitement, si nous n'y voyons qu'une perception, nous ne pouvons le concevoir que comme une conséquence nécessaire du jugement qu'une perception

précédente est pour nous bonne ou mauvaise à éprouver, desirable ou non; et ce jugement, que comme la suite inévitable de la manière dont nous a affecté cette perception quand nous l'avons éprouvée. Si, au contraire, nous regardons nos desirs, ainsi qu'ils sont en effet, comme les résultats de certains mouvemens inconnus qui se passent dans les organes de l'être animé, et qui lui font éprouver une manière d'être qu'il appelle desirer, il est certain que tout desir suit nécessairement du mouvement des organes qui a la propriété de le produire, et que ce mouvement des organes n'est pas un acte de la volonté, mais est lui-même occasionné par d'autres mouvemens antérieurs. Ainsi, ni sous le rapport idéologique, ni sous le rapport physiologique, il n'est possible de concevoir le desir autrement que comme une suite nécessaire de faits antérieurs; et en général il ne nous est pas possible de comprendre un acte quelconque qui soit son principe et sa cause à lui-même. Ainsi, ceux de notre volonté sont forcés et nécessaires comme ceux de toutes nos autres facultés, et comme ceux de tous les autres êtres animés ou inanimés qui existent dans la nature.

Cette vérité, au reste, ne fait pas que nous ayons tort d'attribuer à la faculté de vouloir l'extrême importance que nous y attachons dans nous et dans les autres, d'en porter les jugemens que nous en portons et de nous conduire comme nous le faisons à son égard.

Nous n'avons pas tort de nous identifier à notre propre volonté, et de dire indifféremment, il dépend de moi ou il dépend de ma volonté de faire telle ou telle chose, je ne suis pas le maître de cela, ou cela ne dépend pas de ma volonté, car comme souffrir et jouir est tout pour nous, et que nous ne souffrons et jouissons jamais qu'autant que notre volonté est accomplie ou contrariée, elle est bien un être identique avec notre *moi.*

Nous n'avons pas tort d'attacher une extrême importance à la volonté dans les autres êtres sentans et voulans, et de l'identifier avec leur *moi;* et eux, à leur tour, n'ont pas tort d'y attacher une extrême importance en nous et de l'identifier avec notre *moi;* car notre volonté a la puissance de diriger presque toutes nos actions, et sur-tout toutes celles par lesquelles nous influons sur eux. Ainsi, pour eux, notre volonté ou nous

c'est bien exactement la même chose, excepté dans certains cas qui forment des exceptions assez rares.

Ils n'ont pas tort non plus d'attacher une idée de mérite ou de démérite, un sentiment d'amour ou de haîne à notre volonté éclairée ou stupide, bienveillante ou malveillante à leur égard; car si nous n'avons pas le pouvoir de vouloir uniquement parce que nous voulons vouloir, nous avons jusqu'à un certain point, comme nous l'avons dit, celui d'attacher notre attention à telle ou telle perception, de multiplier et de rectifier les jugemens que nous en portons et en vertu desquels nous avons des volontés. Or, que nous soyons portés à ces recherches par le ridicule pouvoir de les desirer sans motifs ou par des circonstances inconnues, peu importe à ceux qui ne sont affectés que des résultats, et qui ne peuvent accorder leur estime qu'à la justesse qui y brille et leur amour qu'au bien qui en résulte pour eux. En effet, une chose quelconque n'est ni estimable ni aimable par la cause qui la produit, mais par l'effet qui en résulte; et si nous disons communément que c'est l'intention seule (c'est-à-dire la volonté) qui fait tout le

mérite d'une action, et que c'est l'intention seule dont on peut savoir bon ou mauvais gré, c'est uniquement parce que, comme nous l'avons déjà remarqué, nous identifions avec raison les autres avec leur volonté, comme nous nous identifions nous-mêmes avec la nôtre; et cette expression ne signifie autre chose si ce n'est qu'un individu n'est estimable et aimable qu'à proportion que sa volonté est éclairée et bienveillante. Or, cela est tout aussi vrai dans l'hypothèse que sa volonté est l'effet nécessaire de causes inaperçues, que dans la supposition absurde qu'elle est un effet sans cause.

Par la même raison, notre principe ne détruit point la justice des punitions et des récompenses; au contraire, il l'établit plus solidement; car si notre volonté est déterminée nécessairement par des jugemens antécédens, il est juste et raisonnable de lui fournir des motifs de se porter au bien; au lieu que si elle naissait sans cause, les punitions et les récompenses n'auraient aucune influence sur ses déterminations futures, et les unes ne seraient qu'une vengeance puérile, et les autres que l'expression d'une reconnaissance inutile.

Ce sont sans doute les motifs que je viens de développer qui, aperçus confusément par tous les hommes, les ont conduits à porter tous, sur leur volonté et celle de leurs semblables, des jugemens qui sont très-justes au fond, quoiqu'ensuite l'ignorance des causes qui déterminent invinciblement cette volonté, et l'envie de ne pas se croire les instrumens passifs des circonstances environnantes, les aient portés à imaginer que leur volonté est une création qui se produit spontanément en eux, et à ne jamais remonter à une cause antérieure de leurs actions que quand celle-là n'a pas lieu. Concluons donc que notre volonté n'a pas le pouvoir de former tel ou tel desir sans motif et par un acte purement émané d'elle; mais qu'ayant, jusqu'à un certain point (quelle que soit la cause qui la mette en action), le pouvoir d'appliquer notre attention à une perception plutôt qu'à une autre, de nous faire retrouver un souvenir plutôt qu'un autre, de nous faire examiner tel rapport d'une chose plutôt que tel autre, tous actes qui sont les élémens de ses déterminations, elle influe, non immédiatement, mais médiatement sur sa direction ultérieure.

Je ne traiterai point ici à la manière des scholastiques la question tant débattue de la nécessité et de la liberté; je pense, avec Locke, qu'être libre c'est avoir le pouvoir d'exécuter sa volonté, et que toutes les fois qu'on donne un autre sens à ce mot on ne s'entend plus. Il ne peut donc pas y avoir de liberté avant la naissance de la volonté; et il ne pouvait être question que d'examiner ce qui fait naître notre volonté. Je pense que c'est ce que nous avons fait suffisamment.

Je terminerai là ce chapitre, dans lequel, comme dans le précédent, je me suis borné à recueillir des faits sans me permettre de remonter à leurs causes, qui me sont inconnues, ni d'en tirer des conséquences qui auraient été prématurées.

Je sens qu'à la suite de ces observations je devrais indiquer les moyens de perfectionner notre faculté de nous mouvoir, et ceux de bien diriger notre faculté de vouloir, et d'augmenter son influence sur toutes les autres; mais il faut auparavant nous être munis des observations dont nous allons nous occuper dans le chapitre suivant.

CHAPITRE XIV.

Des effets que produit en nous la fréquente répétition des mêmes actes.

Nous venons de passer en revue plusieurs circonstances importantes de nos différentes opérations physiques et intellectuelles; mais il en est encore une qui mérite de fixer toute notre attention, c'est l'effet que produit sur chacune de ces opérations sa fréquente répétition. On appelle habitude la disposition, la manière d'être permanente qui naît de cette fréquente répétition : c'est-là le vrai sens du mot habitude. Il est vrai que dans l'usage ordinaire on confond souvent la cause et l'effet; et quand on dit, j'ai une telle habitude, j'ai l'habitude de telle chose, je suis habitué à telle chose, cela veut dire également ou que l'on fait souvent cette chose quelconque, ou que l'on éprouve la disposition qui résulte de la fréquente répétition de cette action. Ce manque de précision dans le langage vient sans doute de ce que peu de gens ont réfléchi avec attention sur les habi-

tudes et sur leurs causes, car l'inexactitude des expressions naît toujours de la confusion des idées ; voilà pourquoi les langues se perfectionnent à mesure que les connaissances se débrouillent. Conformons-nous cependant à l'usage ; mais occupons-nous de nous faire des idées nettes de nos habitudes, et de démêler les effets qu'elles produisent sur nos différentes facultés, et commençons par la faculté de nous mouvoir, qui, prise dans son sens le plus étendu, renferme toutes les autres.

Personne n'ignore que plus nous répétons souvent le même mouvement, quel qu'il soit, plus nous l'exécutons avec facilité et rapidité. C'est d'après cette observation constante et générale, que, lorsque nous voulons réussir à faire une action quelconque, nous nous y exerçons le plus possible, et que, quand on veut qu'un ouvrage se fasse très-vite, on a soin de partager le travail de manière que chaque ouvrier n'ait qu'un petit nombre de mouvemens et toujours les mêmes à exécuter : c'est-là le grand avantage de la division du travail dans les manufactures. Ce principe est donc connu de tout le monde.

Mais tout le monde ne remarque pas de même que plus un mouvement est facile et rapide, moins il est senti, ensorte que souvent il finit par ne plus donner lieu à aucune sensation, par être tout-à-fait inaperçu : cela est pourtant très-vrai.

Une observation non moins juste, à laquelle on fait encore plus rarement attention, c'est que, lorsqu'il s'agit d'un mouvement volontaire, pour parvenir à le faire avec rapidité, il ne suffit pas que l'organe moteur immédiat contracte la souplesse nécessaire pour l'exécuter sans peine, il faut encore que nous apprenions à former promptement et sans désordre les différens desirs successifs en vertu desquels le mouvement doit s'effectuer. C'est une chose qui s'observe d'une manière très-marquée les premières fois que l'on s'étudie à produire quelque mouvement un peu compliqué. Lorsque je commence à prendre des leçons de danse ou de clavecin, par exemple, il faut que mon maître me fasse connaître en détail les différens mouvemens partiels que mes jambes ou mes doigts doivent exécuter, et dans quel ordre je dois les vouloir; il faut qu'il me les décompose, c'est-à-dire qu'il m'enseigne

chaque jugement et chaque desir particulier que je dois former, et dans quel ordre ils doivent se succéder; il faut que l'opération intellectuelle devienne aussi facile que l'opération mécanique; la preuve en est que ce n'est que quand la première s'exécute avec régularité et sans peine, que j'ai ce qu'on appelle mon pas de danse dans la jambe ou ma pièce de clavecin dans la main; et que si elle éprouve dérangement, confusion ou hésitation, l'opération mécanique se fera irrégulièrement et mal. C'est pour cela que presque toutes nos actions, même celles où nous paraissons le plus purement machines, portent, jusqu'à un certain point, l'empreinte de l'état où sont nos facultés intellectuelles.

Ajoutons encore une réflexion à celle-ci, c'est qu'il arrive à ces jugemens et à ces desirs que nous sommes obligés de former pour faire certains mouvemens, précisément la même chose qu'à ces mouvemens eux-mêmes; c'est-à-dire que tant qu'ils sont pénibles et lents, nous les distinguons tous et nous en avons une conscience détaillée, et dès qu'ils ont été répétés assez souvent pour naître avec facilité et rapidité, ils ont lieu

lieu presque sans que nous nous en apercevions, ou même totalement à notre insu. C'est ce que nous allons voir plus en détail en parlant des effets de la fréquente répétition de nos opérations intellectuelles.

Puisque toutes nos opérations intellectuelles, nos perceptions, sont des effets de mouvemens qui s'opèrent dans nos organes, il est nécessaire qu'elles participent aux modifications qu'apporte dans tout mouvement la circonstance d'être fréquemment répété; mais comme les conséquences n'en sont pas exactement les mêmes pour nos différentes espèces de perceptions, il faut les considérer séparément. Commençons par les sensations proprement dites.

Le mouvement qui a lieu lorsque nous percevons une sensation, devient plus rapide et plus facile quand il a été fréquemment répété; il doit donc se faire qu'une sensation souvent éprouvée soit moins vive pour nous : c'est aussi ce qui s'observe. Elle ne produit plus en nous ce sentiment de surprise (1) qui nous excite si vivement les

(1) N'entendez ici par ce mot que la surprise pour ainsi dire mécanique, et non pas cette espèce de sur-

premières fois; plus elle se renouvelle souvent, moins elle attire notre attention; et si enfin elle est trop fréquente ou trop prolongée, elle finit par n'être plus aperçue, comme lorsque nous sentons trop longtemps la même odeur ou le même goût, ou le même degré de lumière ou de température (1). Quand l'effet contraire arrive, comme lorsqu'une douleur nous devient

---

prise réfléchie ou d'admiration qui est l'ouvrage du jugement, et qui, par conséquent, augmente avec les connaissances. Nous en parlerons en son lieu.

(1) Je ne serais pas surpris du tout que ce fût là une des raisons, et peut-être la principale, pour laquelle nous n'avons aucune conscience des mouvemens qui sont nécessaires à l'entretien de notre organisation, et qui s'opèrent continuellement pendant tout le temps de notre existence; et je suis très-tenté de croire que, dans les premiers momens où nous commençons à sentir, nous avons un sentiment très-marqué, et peut-être assez distinct, de chacun de ces mouvemens, qui deviennent insensibles dans la suite. Beaucoup de faits observés dans les enfans, leurs ris, leurs pleurs sans cause apparente, autorisent cette conjecture, qui ne répugne pas à la raison. Au reste, je dis un sentiment assez distinct, et non pas très-distinct, parce qu'à cette époque l'action du jugement étant encore nouvelle et rare, et par conséquent lente et pénible, elle doit laisser dans la confusion beaucoup d'impres-

plus nsupportable à mesure qu'elle se renouvelle ou se prolonge, c'est toujours parce qu'elle finit par déranger ou détruire l'organe qu'elle affecte, ou parce que le mouvement organique qui la produit, en se répétant et se prolongeant, met en jeu d'autres organes sensitifs et y excite des mouvemens qui n'avaient pas eu lieu d'abord, ce qui, dans les deux cas, rend le mal réellement plus grave, ou plutôt multiplie réellement les causes de douleur. Il est même à remarquer que si nos douleurs deviennent plus poignantes à la longue, il n'en est jamais de même de nos plaisirs; ce qui pourrait tenir non-seulement à ce que tout plaisir disparaît dès que le sentiment de fatigue survient, mais encore à ce que, dans l'accroissement de la douleur par la fréquence ou la durée, il y entre de l'action de notre jugement, qui nous irrite contre cet état pénible et nous le fait trouver plus insupportable.

---

sions que dans la suite elle démêlerait aisément si on les sentait encore.

Peut-être aussi, dans le cas de la prolongation continue, y a-t-il presque cessation du mouvement organique, l'organe restant dans l'état où l'a mis le commencement de l'impression sensible.

Il est donc vrai en général que nos sensations trop répétées deviennent moins senties, comme le mouvement sensitif qui les produit devient plus facile; mais puisque ce mouvement de l'organe lui devient plus facile, la sensation doit donc devenir plus facile aussi, c'est-à-dire n'avoir pas besoin d'un stimulant aussi fort pour être excitée : c'est aussi ce qui arrive. Il est d'observation constante que la délicatesse de nos sens s'accroît par l'exercice, même indépendamment de la part qui doit être attribuée à l'action du jugement dans ce progrès; et quand le contraire a lieu, c'est qu'il y a eu lésion dans l'organe par le trop grand usage qu'on en a fait.

Maintenant, de même que l'observation attentive de ce qui arrive à nos mouvemens en vertu de leur fréquente répétition nous a conduits à trouver quel devait être l'effet de la même cause sur nos sensations, et à reconnaître que les phénomènes sont tels que nous avions jugé d'avance qu'ils devaient être, de même aussi l'examen que nous venons de faire de la sensation nous fait déjà prévoir ce qui arrive à la mémoire.

En effet, quand nous percevons une sensation, le mouvement quelconque opéré dans l'organe affecté en produit un autre dans le centre nerveux, que nous concevons comme le siége de la perception, et qui en est l'organe propre. Quand nous percevons un souvenir, ce n'est pas ce premier mouvement qui recommence; aussi le souvenir d'une sensation n'est pas la sensation elle-même. C'est le mouvement de l'organe propre de la perception qui se renouvelle. Or, ce mouvement est comme tous les autres; plus il a eu lieu souvent, plus il se renouvelle avec facilité et promptitude, et moins est vive la perception qu'il nous cause; tel est aussi ce que nous éprouvons. Plus nous avons eu souvent une perception quelconque, plus nous en avons aisément le souvenir; mais aussi moins ce souvenir nous frappe et nous émeut. S'il est plus vif quand la sensation a été longue et profonde, c'est uniquement parce que son impression sur les organes a été plus forte; mais cela ne tient pas à ce sentiment d'*étrangeté* (qu'on me passe ce terme presque synonyme de celui de *nouveauté*) qui naît de la difficulté qu'éprouve l'organe à se plier

à un mouvement qu'il n'a pas encore exécuté.

Mais nul de nos mouvemens internes n'est isolé; ils se tiennent et s'enchaînent, comme tous les mouvemens de la nature, par une multitude de rapports et de combinaisons; et plus ils se répètent, plus ils mettent en jeu tous les mouvemens adjacens, et les rendent faciles, quoique moins sensibles. Ainsi plus un souvenir se renouvelle, plus il réveille aisément tous les souvenirs collatéraux, quoiqu'ils deviennent moins frappans. C'est ainsi que s'établit cette liaison des idées, phénomène idéologique si important, dont l'observation a été si justement vantée, puisqu'elle jette le plus grand jour sur nos opérations intellectuelles, et qui n'est lui-même que la liaison mécanique ou chimique des mouvemens organiques qui produisent nos idées.

Ce que nous avons dit des sensations et des souvenirs s'applique complètement et parfaitement à nos jugemens, non-seulement parce que l'on ne peut juger que ce que l'on sent, et que tout ce qui arrive aux matériaux, aux sujets de nos jugemens, influe nécessairement sur eux, mais encore

parce que nos perceptions de rapports elles-mêmes ne sont, comme nos autres perceptions, que des effets de certains mouvemens dans nos organes; aussi participent-elles à toutes les modifications qu'éprouve tout mouvement par l'effet de sa fréquente répétition. Il est manifeste que plus nous avons porté souvent le même jugement, plus nous le portons facilement, rapidement, moins il nous frappe et plus il réveille aisément, et sans que nous nous en apercevions, tous ceux qui y tiennent de près. Cela va même jusqu'à faire toutes ou presque toutes ces opérations à notre insu, ou du moins sans que nous en ayons une conscience distincte.

Il doit en être, et il en est de nos desirs absolument comme de nos jugemens, puisqu'ils ne sont comme ceux-ci que des effets de mouvemens organiques. Plus nous avons formé un desir, plus nous sommes disposés à le former, plus la moindre chose l'excite, plus il réveille de sentimens environnans. Mais en général il s'alanguit après la première explosion. Si cela n'arrive pas toujours, c'est parce que les opérations qui l'occasionnent, étant devenues plus faciles

par leur fréquence, ou ayant laissé des traces plus profondes par leur durée, sont répétées plus souvent et à l'occasion de plus de circonstances diverses. Si enfin au lieu de diminuer il augmente, on peut et on doit en dire ce que nous avons dit des sensations, dont tout desir émane, et dans lesquelles il est implicitement renfermé : c'est que par sa fréquence et sa durée, il met en jeu d'autres organes sensitifs qui n'agissaient pas d'abord, ce qui augmente le besoin primitif; ou il rend plus fréquent le jugement que son accomplissement nous est nécessaire, ce qui rend plus énergique la souffrance de n'y pas parvenir.

Telle est, je crois, l'histoire exacte et scrupuleuse des effets qu'une fréquente répétition ou une durée prolongée produit sur nos mouvemens, tant ceux qui ne consistent que dans le déplacement de quelque partie de notre corps, que ceux qui produisent nos diverses espèces de perceptions ou opérations intellectuelles. Elle est fondée sur des observations faites avec soin; et parce que du développement délicat de leurs circonstances les moins aperçues on tire des raisons diverses, dont les unes sont propres

à expliquer un résultat, et les autres un résultat fort différent, ne vous persuadez pas, jeunes gens, que cette analyse soit fantastique et inventée seulement pour s'accommoder aux faits : avec cette prévention on trouverait très-mauvaise l'explication du physicien qui dit : Si la fumée tombe dans le vide et s'élève dans l'air, c'est toujours la pesanteur qui en est cause; et pourtant il a parfaitement raison. Sans doute il vaudrait mieux qu'il pût vous dire *à priori* pourquoi la pesanteur fait tomber un corps grave, et que je pusse vous montrer les raisons mécaniques et chimiques qui font que nos mouvemens tant sensibles qu'insensibles s'opèrent de telle ou telle façon, et produisent telle ou telle nuance de perception ; mais c'est ce que ni lui ni moi ne saurions faire : tout ce que nous pouvons, c'est d'examiner les différentes façons dont les choses se passent, et d'y découvrir quelques lois générales, c'est-à-dire quelques manières constantes d'agir. Si après cela les faits se trouvent toujours tels qu'ils devraient être, en supposant ces lois réelles, cela prouve qu'on ne s'est pas trompé en les remarquant, et non pas qu'on les a imaginées à plaisir,

pour ensuite forcer les faits à s'y accommoder; et moins ces lois sont multipliées, et plus les faits qu'elles expliquent, c'est-à-dire qui ne les contredisent pas, sont nombreux, plus on est près du but; car la perfection de la science serait de voir tous les faits possibles naître d'une seule cause.

Je crois donc que c'est une loi générale de tous nos mouvemens, *que plus ils sont répétés, plus ils deviennent faciles et rapides; et que plus ils sont faciles et rapides, moins ils sont perceptibles, c'est-à-dire plus la perception qu'ils nous causent diminue, jusqu'au point même de s'anéantir, quoique le mouvement ait toujours lieu.* Je crois en outre que cette seule observation, en ayant égard à la manière particulière dont elle s'applique à chacune de nos facultés, suffit pour nous rendre raison de tous les effets de la fréquente répétition de nos perceptions. Nous venons déjà de l'appliquer avec succès à nos perceptions élémentaires; essayons actuellement de la rapprocher de perceptions qui soient plus composées, et par conséquent d'habitudes qui seront plus compliquées : ce vous sera une nouvelle occasion de re-

marquer combien il nous est utile et commode d'avoir su ranger la foule immense de nos idées sous un petit nombre de classes, ou plutôt d'avoir pu les décomposer en un petit nombre d'élémens toujours les mêmes; car nous allons reconnaître dans les modifications apportées à ces idées par leur fréquente répétition, le produit des changemens particuliers qu'elle apporte à ce petit nombre de perceptions élémentaires.

Ne craignons pas de prodiguer les exemples. Un homme vous paraît dans une situation fâcheuse, et il a l'air content; il vous dit qu'on s'habitue à la peine : le guerrier vous dira de même qu'on se fait au danger.

Demandez à cet autre, qui montre tant de répugnance à avaler un breuvage désagréable, s'il a eu autant de peine à s'y résoudre les jours précédens; il vous dira que non, mais que chaque jour il lui devient plus insupportable : cependant s'il est peu sensible à un spectacle agréable, c'est qu'il l'a beaucoup vu.

S'il ne se rappelle pas qu'on s'est servi d'une expression singulière, c'est qu'il l'a

déjà beaucoup entendue, il n'en est plus frappé; pourtant il vous récitera un long passage d'une langue qu'il ne comprend pas, et ne s'y trompera pas, uniquement parce qu'il l'a entendu et répété mille fois.

Si dans la conversation il place à tout moment le même mot, quoiqu'il ne soit pas toujours à propos, c'est encore par la même raison.

Si vous êtes surpris de la vitesse et de la justesse avec laquelle vous calculez des chiffres sans presque y penser, vous vous dites, c'est l'habitude : si vous êtes frappé de la facilité avec laquelle vous combinez des notes de musique ou des caractères, et en trouvez l'expression, sans songer à la valeur de chacun d'eux en particulier, sans réfléchir sur leurs différens rapports, en pensant même à autre chose, vous dites encore, c'est l'habitude.

Si un homme voit tout de suite dans un parti qu'on lui propose de prendre, un grand nombre de conséquences qui ne vous frappent pas, et qu'il sent déjà, quoiqu'il ne puisse encore ni les démêler ni en rendre compte, il vous dira que c'est l'effet de l'habitude qu'il a de pareilles affaires : s'il est à

l'instant saisi d'une multitude de beautés ou de défauts d'un morceau de poésie, ou de musique, ou d'un tableau, il vous en donnera la même raison.

Si vous le voyez vivement touché d'une marque d'attachement, soyez sûr qu'il a l'habitude des affections tendres; tandis que s'il est peu sensible à une prévenance à laquelle il n'a pas droit de s'attendre, c'est qu'il est trop habitué à en recevoir qui ne l'ont pas ému.

Au contraire, s'il se montre profondément révolté d'une légère injustice, ou presque insensible à une noire trahison, c'est peut-être dans les deux cas qu'il a déjà beaucoup souffert des vices des hommes; l'habitude qu'il en a l'a cabré ou blasé.

Prenons encore des exemples d'un autre genre : regardez ce claveciniste, ce danseur, cet écuyer, ce maître d'escrime; ils exécutent des mouvemens très-difficiles, ils les font non-seulement avec facilité, mais très-précisément selon leur volonté, et sans s'apercevoir de toutes les volontés partielles qu'ils sont cependant obligés d'avoir pour arriver aux résultats : les deux derniers, de plus, jugent avec une promptitude et une sa-

gacité extrêmes, des mouvemens imperceptibles de leur cheval ou de leur adversaire, ils les prévoient même, et en tirent d'avance des conséquences très-éloignées et très-fines, dont ils n'ont pas même la conscience, et contre lesquelles ils se défendent avec une justesse admirable; autant d'effets de l'habitude.

Cependant si un homme répète continuellement un geste sans expression et sans effet, s'il a un mouvement en apparence absolument involontaire, uniquement convulsif, en un mot ce que l'on appelle un *tic*, c'est encore le plus souvent un effet de l'habitude.

Enfin, si un homme se dégoûte d'une liaison qui faisait son bonheur, c'est l'habitude qui en a flétri les charmes; et en même temps si un attachement, un goût l'a entièrement subjugué, si pour le satisfaire, il agit contre les lumières mêmes de sa raison, voyant clairement qu'il a tort, c'est que l'habitude lui a fait un besoin de ce sentiment ou de ce plaisir.

Voilà un bien grand nombre d'exemples d'habitudes : j'en pourrais citer mille autres; mais je n'ai pas réuni ceux-ci sans choix et

au hasard : il y en a à peu près de toutes les espèces, ils sont tous différens, et plusieurs même paraissent diamétralement opposés. Vous y voyez tous les genres de la sensibilité attiédis ou exaltés; la mémoire engourdie ou rendue très-vive; les mouvemens devenus toujours très-faciles, mais tantôt dépendans de la volonté à un point extrême, tantôt absolument involontaires; des jugemens d'une finesse singulière, mais si peu distincts, qu'on n'en a pas même la conscience; la volonté prendre tantôt une direction, tantôt une autre toute opposée, et sa détermination paraître même quelquefois sans motifs, ou, ce qui est plus fort, contraire à des motifs évidens.

Cependant on a raison de dire que ce sont autant d'habitudes diverses, c'est-à-dire autant de manières d'être, produites par la répétition fréquente de certains actes : mais il faut convenir que quand on n'entre point dans plus de détails, et quand on se borne à cette explication sommaire, elle n'est pas très-satisfaisante, et elle n'apprend pas du tout comment cette fréquente répétition a pu produire des résultats si opposés. Si, au contraire, vous rapprochez de ces effets

compliqués nos observations sur les propriétés de nos mouvemens, tant internes qu'externes, tant moteurs que sensitifs, et sur les conséquences de ces propriétés dans l'exercice de chacune de nos facultés intellectuelles élémentaires, vous démêlerez facilement les causes prochaines de tous ces effets; et vous reconnaîtrez qu'il suffit de faire attention que nos mouvemens fréquemment répétés deviennent *faciles, rapides,* et *peu sentis,* pour trouver la raison très-plausible de la production de tous ces phénomènes.

Citons-en pour preuve un de ceux qui paraissent les plus incompréhensibles. Un homme, emporté par une passion violente qui le domine, agit pour la satisfaire contre les lumières les plus évidentes de sa raison : nous contenterons-nous, comme le vulgaire, de dire vaguement que c'est l'effet de la force de l'habitude? cela est vrai, mais cela n'apprend rien : irons-nous supposer, avec tant de philosophes, que l'homme est sous le joug de deux principes qui se font une éternelle guerre, d'Oromaze et d'Arimane? ou qu'il a une ame livrée à la concupiscence, et une autre plus intellectuelle et plus

plus pure? ou comme on dit, qu'il obéit tantôt aux appétits de la chair, tantôt aux lumières de l'esprit? Vous sentez le vide et le néant de toutes ces prétendues explications, qui ne consistent qu'à redire d'une manière inintelligible la chose observée. Nous irons donc plus droit au fait; nous remarquerons que pendant que cet homme porte avec réflexion quelques jugemens sensés qu'il perçoit nettement, précisément parce qu'il les porte avec peine, il en porte en même temps un grand nombre d'autres dont il s'aperçoit à peine, justement parce qu'ils lui sont extrêmement familiers, et qui, par cette raison-là même, réveillant une foule d'autres impressions, l'entraînent en sens contraire.

C'est ce qui faisait dire à une femme de beaucoup d'esprit : *La raison éclaire et ne conduit pas :* ajoutez, *quand les décisions contraires aux siennes sont devenues habituelles.* Avec cette addition, cette maxime qui n'est que trop souvent vraie, mais qui paraît épigrammatique et paradoxale, se trouve expliquée; et elle nous apprend combien il est important de rendre habituels les jugemens justes. C'est-là l'édu-

cation morale toute entière, tant celle des hommes que celle des enfans.

Voici encore un phénomène qui vient bien à l'appui de cette explication, car il en développe toutes les circonstances et les justifie. La lune nous paraît plus grande à l'horizon qu'au zénit, quoique par la réfraction et la distance elle fasse réellement dans notre œil un angle un peu plus petit : la cause de cela est que les objets terrestres, interposés entre elle et nous, nous la font juger plus loin, et que nous pensons, sans nous en apercevoir, que le corps qui de si loin nous envoie des rayons qui forment un si grand angle, doit être bien grand. Lorsque nous nous sommes bien démontré que la lune n'est pas plus grande dans un cas que dans l'autre, l'apparence fausse subsiste toujours : c'est que le jugement de la grandeur par la distance présumée, et de la distance par le nombre des objets interposés, est profondément habituel ; et il l'emporte sur le jugement produit par la démonstration. La preuve que c'est bien là ce qui se passe, c'est que regardez tout de suite cette lune à l'horizon, au travers d'un tube qui supprime les objets interposés, vous la voyez sur-le-

champ plus petite; tandis que le moment d'avant, si vous l'avez prise pour la flamme d'un incendie, comme il arrive quelquefois à son lever, elle vous a paru plus grande encore qu'à l'ordinaire.

Au contraire je vois de loin sur un toit un objet immobile; d'après la distance présumée je le juge de deux pieds de haut, et c'est en effet ce qu'il devrait avoir : bientôt cet objet se meut, je reconnais que c'est un homme; à l'instant l'apparence change pour moi, et je vois réellement cet homme haut d'environ cinq pieds, tout comme, en dépit de la diminution des angles, je lui vois toujours environs ses cinq pieds de hauteur, qu'il soit à dix pieds de distance de moi ou à vingt. C'est que le jugement qu'un homme a environ cinq pieds de haut est plus habituel encore et plus frappant que celui qui déduit telle grandeur de telle distance dans un cas particulier.

Si nous avions touché et toisé maintes fois la lune comme un homme, si sa grandeur réelle nous était aussi manifestement connue, je ne doute pas que nous nous conduirions de même à son égard, et qu'au lieu de lui voir, comme nous le faisons, des gran-

deurs différentes sous le même angle (ou même plus de grandeur sous un angle plus petit), nous tomberions dans l'excès contraire, et, comme à l'homme, nous lui verrions souvent la même grandeur malgré des angles visuels considérablement différens. De même lorsque nous sommes dans un bateau, c'est le rivage qui nous paraît se mouvoir. Mais si une secousse ou une attention forte nous fait apercevoir que c'est nous qui cheminons, nous voyons à l'instant le rivage immobile; et bientôt après il nous paraît de nouveau se mouvoir, parce qu'il nous est extrêmement habituel, lorsque nous voyons du mouvement sans en sentir, de juger que ce n'est pas nous qui en faisons.

Dans tous ces cas il est manifeste qu'il y a simultanéité et conflit de jugemens, les uns aperçus, les autres inaperçus, et que ce sont toujours les plus habituels qui l'emportent, souvent à tort. C'est bien là, je crois, l'image des combats de nos passions contre notre raison, et la preuve que nous avons saisi tous ces phénomènes sous leur vrai point de vue.

Il est vrai que, pour goûter cette manière

de voir, il faut consentir à admettre qu'il se passe en nous continuellement un nombre prodigieux de mouvemens, et qu'à chaque instant il s'y exécute presque simultanément une quantité incroyable d'opérations intellectuelles, dont nous n'avons pas même la conscience. Cette supposition effraie l'imagination : cependant, jeunes gens, il faut y accoutumer votre raison, puisque les faits prouvent que c'est la vérité. En effet, vous ne pouvez pas douter de la célérité et de la complication vraiment merveilleuse de tous les mouvemens qui servent à l'entretien de votre vie, et de tous ceux que vous faites lorsque vous vous livrez à certains exercices.

Réfléchissez à ce qui se passe en vous quand vous lisez un livre; il n'est pas douteux que quand vous avez appris à lire, il a fallu que vous ayez une connaissance distincte et sentie de la figure de chaque lettre, du son qui la représente isolément, de la manière de la lier et de la fondre avec les autres pour former les syllabes et les mots ; quand vous avez appris la langue dans laquelle est écrit ce livre, il a fallu de même que vous sentiez fortement et péniblement

la valeur de chaque mot, et de tous les signes grammaticaux et orthographiques qui expriment leurs rapports : et quand ensuite vous lisez ce livre avec rapidité et facilité, en croyant ne vous occuper que du sens, il est pourtant impossible que tous ces innombrables jugemens ne se fassent pas dans votre tête à votre insu ; il est impossible encore que chaque mot exprime pour vous une idée, sans réveiller en vous une foule d'idées composantes de chacune de ces idées composées. Enfin, vous ne sauriez avoir aucune opinion ni sur la manière dont le sujet est traité, ni sur la difficulté de la composition, ni sur le mérite du style, sans qu'un nombre vraiment prodigieux d'autres systèmes d'idées ne soit ressuscité en vous successivement et presque simultanément : sans doute vous ne vous en apercevez pas ; mais puisque la chose est indispensable, elle existe quoiqu'à votre insu. Tous ces mouvemens, toutes ces opérations dépendant nécessairement les unes des autres, si une seule avait manqué, la chaîne eût été rompue ; il faut donc absolument qu'elles se soient effectuées toutes : seulement elles se

sont opérées d'une manière imperceptible dans la stricte signification du mot.

Il en est de même de l'homme qui écrit ses idées à course de plume; et il faut en outre que toutes les opérations intellectuelles nécessaires pour conduire ses doigts aient lieu aussi; sans ces deux conditions, il n'exprimerait aucun sens suivi, et ne tracerait aucuns caractères distincts.

Nous ne saurions trop nous familiariser avec ces merveilles de la nature : ce n'est point du tout le merveilleux qui doit nous révolter, c'est l'absurde. Qui de nous pourra jamais comprendre la prodigieuse petitesse des globules du fluide qui circule dans les nerfs d'un insecte, ou l'excessive ténuité des particules odorantes d'un corps qui en remplit continuellement un grand espace pendant des années sans perdre une quantité appréciable de son poids? Qui se fera jamais une idée de l'effrayante multitude des rayons lumineux qui partent d'un corps éclairé dont chaque point en renvoie un faisceau tout entier à chacun des points de l'espace? et qui pourra jamais concevoir l'inappréciable subtilité des molécules de cette matière qui se croise et se pénètre, pour

ainsi dire, dans tant de milliards de sens différens, sans se causer le moindre obstacle ni le plus petit dérangement? Personne cependant n'est tenté de nier ces faits, parce qu'ils sont avérés, et parce qu'encore une fois, qu'une chose soit incompréhensible, ce n'est point du tout une raison de lui refuser notre assentiment quand son existence est prouvée. Nous ne sommes fondés à nier constamment que ce qui est démontré impossible, et il n'y a de démontré impossible que ce qui implique contradiction; du reste tout est miracle dans ce monde pour nos faibles moyens de connaître (1).

N'ayons donc aucune peine à convenir

---

(1) Je ne puis me refuser à citer ici un exemple bien frappant de ces choses qui paraissent inadmissibles à un premier aperçu, et que des recherches plus approfondies rendent vraisemblables. Y a-t-il rien qui étonne plus l'imagination que de concevoir que les corps les plus denses de notre globe renferment tant de vide, que les molécules qui les composent sont aussi éloignées les unes des autres, à proportion de leur grosseur, que les différentes étoiles qui forment une nébuleuse le sont entr'elles? Cependant un de nos plus grands géomètres ne trouve aucune raison pour rejeter cette supposition, et voit même plusieurs

avec nous-mêmes que l'homme est encore mille fois plus admirable que nous ne nous en étions doutés après un examen superficiel; qu'il s'opère en lui mille et mille fois plus de choses que nous n'en avions découvert à un premier aperçu; qu'il n'est affecté et averti que des effets les plus rares et les plus grossiers de son organisation (1), tandis qu'une infinité d'autres échappe à sa perception; et qu'enfin la propriété qu'il remarque dans tous ses mouvemens et dans toutes ses opérations intellectuelles *de devenir plus rapides, plus faciles, et moins sentis à mesure qu'ils sont répétés,* que cette propriété, dis-je, bien avérée, bien constatée, bien incontestable, est portée jusqu'à un point incalculable, et qu'elle est

---

motifs de l'admettre. Voyez l'*Exposition du Système du Monde,* de M. Laplace, page 287 de l'édition in-4°.

Si on s'en était toujours tenu aux premières vraisemblances, on n'aurait jamais cru le mouvement de la terre.

(1) Nous éprouvons aujourd'hui en idéologie ce qu'on a éprouvé en chimie lors de sa rénovation, c'est que jusque-là on ne s'était aperçu que des élémens les plus grossiers des êtres analysés, et qu'une foule d'autres plus subtils avaient toujours échappé à l'observation.

la cause de tous les phénomènes qui nous apparaissent sous le nom d'habitudes.

Cette manière de considérer les choses, que je crois la vraie, nous conduit, non pas à expliquer, mais à voir avec moins d'étonnement et un peu plus d'intelligence, ce que nous appelons en général les déterminations instinctives, et nommément celles de certains animaux qui, dès le moment de leur naissance, font des actions qui paraissent exiger un grand nombre de combinaisons, et même quelques connaissance acquises; car, soit que nous regardions ces déterminations comme des effets mécaniques et chimiques de combinaisons qui nous sont inconnues, soit que nous y voyions les résultats d'opérations intellectuelles, qui, dans ces animaux, s'exécuteraient dès le premier moment avec la même incroyable promptitude que la plupart d'entr'elles n'acquièrent chez nous que par leur fréquente répétition, il n'y aurait là rien de plus étonnant que tout ce que nous venons d'observer en nous; cela ne ferait guère, dans les deux cas, que nous porter à admettre que la célérité des mouvemens du fluide nerveux égale la prodigieuse vitesse de la lumière : c'est peut-

être à quoi l'analogie toute seule aurait dû nous conduire. Là, comme partout, ce ne sont pas les phénomènes les plus rares, mais bien les plus communs, qui sont les plus surprenans.

Observez cependant, jeunes gens, que quoique ces réflexions tendent à diminuer votre admiration pour ces faits extraordinaires qui suivent immédiatement la naissance de certains animaux, celà ne doit pas vous porter à croire légèrement leur existence : il en est certainement de très-singuliers, qui sont bien constatés; mais la plupart de ceux que l'on raconte, même depuis la plus haute antiquité, mériteraient d'être observés de nouveau, et soumis à un examen rigoureux, qui peut-être en ôterait bien du merveilleux; ce serait même rendre un grand service à la science qui nous occupe. Au reste, je ne veux point traiter ici de l'idéologie comparée; je croirai avoir assez fait si j'ai établi sur des bases solides l'idéologie de l'homme; le surplus m'éloignerait également et du cercle de mes connaissances et de l'objet de mon ouvrage : je fais des vœux pour qu'un savant professeur, qui a fait preuve de la capacité néces-

saire et de l'étendue d'esprit suffisante (1), remplisse à cet égard les espérances qu'il nous a données.

Pour revenir à notre sujet, il reste donc convenu que nos mouvemens et nos opérations intellectuelles deviennent plus rapides, plus faciles et moins sensibles, à proportion qu'ils ont été plus fréquemment répétés : c'est-là la source de nos progrès et de nos erreurs. Il faut actuellement examiner les uns et les autres.

CHAPITRE XV.

Du Perfectionnement graduel de nos facultés intellectuelles.

Il est difficile, peut-être même impossible, de concevoir une sensation, une impression sensible quelconque existante en nous, sans

(1) M. Draparnaud, professeur de Grammaire générale à l'école centrale du département de l'Hérault.

Il est bien fâcheux, au lieu de pouvoir se livrer à ces espérances, d'avoir à déplorer la perte prématurée d'un homme aussi intéressant. C'est un grand malheur pour la science. (*Note de la seconde édition.*)

qu'elle donne lieu à quelque jugement et à quelque desir, au moins au jugement qu'elle est agréable ou désagréable, et au desir de l'éprouver ou de l'éviter : ces perceptions paraissent faire pour ainsi dire partie de la sensation elle-même, et en naître nécessairement et presque simultanément.

Mais on peut fort bien imaginer un ordre de choses tel, que ces sensations, jugemens, ou desirs, n'imprimeraient aucune trace durable en nous, et nous laisseraient, lors de leur disparition, absolument comme nous étions avant de les avoir éprouvés. Dans ce cas, nous n'aurions aucune espèce de mémoire; car le souvenir est l'effet d'une disposition demeurée dans nos organes après une perception, disposition en vertu de laquelle le mouvement éprouvé se renouvelle au moins en partie, lorsque quelque circonstance l'excite. La preuve en est qu'il n'y a qu'une impression déjà éprouvée qui puisse être excitée ainsi. Même lorsque nous faisons ce que nous appelons imaginer, nous ne créons rien d'absolument neuf, nous ne faisons que nous rappeler ce que nous avons déjà éprouvé, et en former de nouveaux composés. La mémoire est donc le premier

résultat de cette capacité qu'ont nos organes, de recevoir une disposition permanente à l'occasion d'une impression passagère. Elle nous est bien nécessaire cette faculté de nous ressouvenir; sans elle le passé ne serait rien pour nous, nous serions toujours comme au moment de notre première sensation, et tout progrès ultérieur serait impossible.

Mais ces progrès seraient encore bien faibles, si nous ne retirions d'autre fruit de l'exercice de nos facultés intellectuelles, que la possibilité de nous rappeler les impressions reçues, et s'il n'en résultait pas une beaucoup plus grande facilité dans les différentes opérations de ces facultés. Heureusement il n'en est pas ainsi; et nous avons vu que tous nos mouvemens deviennent et plus faciles et plus rapides quand ils ont été souvent répétés, et qu'il en est de même de nos opérations intellectuelles. Nous avons vu que cette rapidité et cette facilité sont susceptibles d'un accroissement incalculable, et nous avons eu bien des occasions de remarquer que toute action que nous faisons pour la première fois, nous paraît d'une difficulté qui nous surprend nous-mêmes

dans la suite, quand nous en avons pris l'habitude, ou, comme on devrait dire, quand nos organes ont contracté l'habitude qui résulte de la fréquente répétition de cette action. Nous en devons conclure, qu'au moins dans l'espèce humaine, quand même l'individu naîtrait avec l'entier développement de tous ses organes, il n'en serait pas moins réduit d'abord à un degré bien borné d'intelligence et de capacité; tous ses mouvemens, tous les actes de sa pensée seraient lents et pénibles : c'est dans tous les genres que nos commencemens sont faibles. Mes jeunes amis, méfiez-vous des poètes, et des philosophes, qui, comme eux, raisonnent d'après leur imagination, et non d'après les faits; ce sont d'aimables enchanteurs, mais de très-dangereux séducteurs. L'âge d'or, tant vanté, est le temps de la souffrance et du dénuement; et l'état de nature est celui de la stupidité et de l'incapacité absolue (1).

(1) Il y a pourtant une cause à ce préjugé universel du bonheur de l'âge d'or et de la perfection de l'état de nature, comme il y en a à toutes les erreurs et à toutes les maladies de l'esprit humain, et la voici. Pour tout vieillard, le plus beau temps dont il se souvienne est celui de sa jeunesse; c'est-là pour lui le

Nous ne tenons de cette nature si admirable, c'est-à-dire de notre organisation, que la possibilité de nous perfectionner, et cela nous suffit; mais en sortant de ses mains, non-seulement nous sommes dans une ignorance

---

temps par excellence, celui des beaux jours et du bonheur ; il le vante sans cesse. Élevé dans le respect de son père, qui faisait de même, il croit facilement que le temps de la jeunesse de ce père était encore supérieur, et que celui de la jeunesse du monde était au-dessus de tout. La masse des hommes, en général mécontente de son sort, croit volontiers à cette supériorité des temps antérieurs, qui lui est continuellement attestée par des gens qui les ont vus. D'ailleurs, elle remarque qu'ordinairement les hommes un peu âgés sont les plus sages; elle se persuade aisément que les temps où ils sont nés et où ils se sont formés étaient les plus réellement éclairés, et elle s'accoutume ainsi à la folle opinion que tout va dégénérant, sans s'apercevoir qu'il y a là un véritable renversement d'idées; car si les hommes les plus âgés sont en général les plus éclairés, c'est grâce aux bienfaits de l'expérience, et la même raison fait que ce sont les temps les plus récens où il y a le plus de lumière, puisque ce sont les siècles les plus anciens qui sont vraiment l'enfance du monde. C'est ainsi qu'une idée fausse s'accrédite d'âge en âge, et qu'elle devient la source d'une infinité d'autres dont l'observation attentive de nos facultés doit nous préserver.

complète,

complète, mais encore nos moyens de connaître sont dans un engourdissement total; nous n'en possédons, pour ainsi dire, que le germe; il faut que l'exercice les élabore, les perfectionne, les développe. Ainsi nous sommes entièrement les ouvrages de l'art, c'est-à-dire de notre propre travail; et nous ressemblons aussi peu aujourd'hui à l'homme de la nature, à notre manière d'être originelle, qu'un chêne ressemble à un gland, et un poulet à un œuf.

Nous devons donc bien nous garder de croire que nos facultés intellectuelles aient toujours été ce qu'elles sont, et que, dans toutes les circonstances, elles eussent fait les mêmes progrès; et il serait très-curieux de démêler, dans l'état où nous les voyons, ce qu'elles doivent au perfectionnement de notre individu et à celui de l'espèce humaine en général : tâchons d'y parvenir. Nous ne saurions jamais nous considérer sous trop d'aspects différens; c'est le moyen de nous mieux connaître.

La seule manière de savoir parfaitement à quoi s'en tenir sur ce point, serait de pouvoir observer des hommes qui n'auraient jamais eu de communication avec aucun

de leurs semblables : car les questions de fait ne sont pleinement résolues que par l'expérience; mais celle-ci n'est pas en notre pouvoir. L'homme ne naît ni ne vit isolé; il ne peut subsister de cette manière, et ne saurait passer son premier âge sans secours étrangers : ainsi toujours il a été influencé par l'état de société; toujours il a participé plus ou moins au degré de perfection où était l'espèce humaine au moment de sa naissance. Nous avons, à la vérité, quelques exemples d'enfans et de jeunes gens des deux sexes qui ont été rencontrés dans des forêts où ils paraissent avoir existé plus ou moins de temps seuls. Un savant naturaliste, dans un petit ouvrage qu'il a publié à l'occasion du dernier de ces enfans trouvés (1), en cite jusqu'à onze, sur lesquels il nous donne des renseignemens précieux. Mais, d'une part, ces individus, quelque étrangers qu'ils nous paraissent à toute société et à tout langage,

(1) *Voyez* la Notice historique sur le Sauvage de l'Aveyron et sur quelques autres individus qu'on a trouvés dans les forêts à différentes époques; par P.-J. Bonnaterre, professeur d'histoire naturelle à l'école centrale du département de l'Aveyron. A Paris, chez la veuve Pankouke, an 8.

ont nécessairement vécu avec des hommes, au moins dans leur premier âge; et sous ce rapport, si nous les prenions pour terme de comparaison, ils nous donneraient une trop haute idée du degré de perfectionnement auquel peut atteindre un homme absolument et totalement livré à lui-même. D'une autre part, on a remarqué avec beaucoup de sagacité (1), que presque tous ces enfans ainsi séquestrés de la société devaient ou s'être perdus par stupidité, ou avoir été l'objet de violences qui avaient pu altérer leur raison, ou avoir été abandonnés et égarés exprès par leurs familles, parce que les vices de leur organisation physique et morale faisaient desirer d'en être débarrassé; il a même été prouvé positivement que plusieurs d'entr'eux étaient dans l'un de ces cas : ainsi, sous cet aspect, ils pourraient nous faire tomber dans une erreur contraire à la première, en nous portant à trop restreindre ce développement de l'homme isolé. D'ailleurs aucun d'eux jusqu'à présent n'a été observé avec les précautions nécessaires

(1) M. Roussel, physiologiste philosophe, auteur du *Système physique et moral de la Femme.*

et les détails suffisans, l'idéologie étant de toutes les parties de la physique animale, celle qui exige les observations les plus scrupuleuses et les plus circonstanciées. Nous ne pouvons donc tirer aucune conclusion bien certaine de ces expériences.

Mais si nous n'avons aucun moyen direct de savoir jusqu'à quel point de développement arriverait notre intelligence, par ses propres forces, nous en avons un bien facile de reconnaître le terme qu'il lui serait certainement impossible de dépasser, et même d'atteindre; nous n'avons qu'à jeter les yeux sur les hommes qui composent les sociétés les moins avancées en civilisation. Car enfin les plus bruts d'entre les sauvages doivent beaucoup à leurs semblables; ils en ont reçu beaucoup d'idées, de connaissances, de traditions, un langage surtout : et nous verrons bientôt combien un langage, quelque imparfait qu'il soit, est utile et même nécessaire pour combiner ses idées. Or, quiconque réfléchira un moment sur l'énorme différence qu'il y a entre apprendre et inventer, sur-tout pour un être qui ne sait encore rien, pas même se servir de son esprit, sentira tout de suite qu'à dis-

positions égales, l'homme qui n'auraient de ressources qu'en lui-même, resterait encore bien loin en arrière du faible degré de perfectionnement du sauvage le plus stupide (1). Cette simple réflexion suffit pour nous faire sentir de quel triste état le genre humain est parti, et nous pouvons juger combien il a fallu de temps et de peines pour l'amener à celui où nous le voyons, puisque nous avons continuellement sous les yeux des exemples de l'extrême difficulté avec laquelle on découvre la vérité qui paraît la plus simple, et de celle avec laquelle la masse des hommes reçoit des améliorations qui semblent non-seulement très-aisées, mais même pour ainsi dire inévitables.

---

(1) C'est avec bien de la raison que de l'adjectif *idio*, qui signifie propre, particulier, comme dans les mots *idiopathique*, *idio-électrique*, on a fait le mot *idiot* pour désigner un homme d'une intelligence très-bornée ; car tel serait bien effectivement l'état de celui qui n'aurait que des idées qui lui seraient propres, c'est-à-dire qui n'en aurait reçu aucune de ses semblables. Tel serait l'état d'un sourd et muet de naissance à qui on n'aurait absolument jamais rien fait comprendre par des gestes. Encore aurait-il vu les actions des autres hommes, qui au moins l'auraient fortement excité à penser.

Observez encore que cette incapacité de l'homme dans son état primitif, ou, si l'on veut, dans l'état de nature, ne consiste pas seulement dans le peu d'étendue de ses connaissances, mais principalement dans la lenteur et la difficulté de ses opérations intellectuelles, au moins de toutes celles qui ne lui sont pas habituelles. Il n'en fait qu'un petit nombre, toujours les mêmes, celles qui sont nécessitées par ses besoins indispensables. Ces besoins renaissant sans cesse, les combinaisons d'idées qui s'y rapportent sont continuellement répétées; elles deviennent bientôt très-faciles et très-rapides : n'étant mêlées à aucune autre, elles s'opèrent sans perturbation : elles sont de plus très-motivées et très-justes, parce qu'elles ne sont point fondées sur des ouï-dire ni sur des idées incomplètes, mais sur l'expérience même de l'individu; elles sont inventées et non apprises : mais toutes les autres restent dans un engourdissement total, et par conséquent d'une difficulté extrême.

Tel est l'état de l'homme primitif; tel est aussi le spectacle que nous offrent les animaux. Privés presqu'absolument de moyens

commodes de communication intellectuelle avec leurs semblables, réduits à leurs propres combinaisons, que des inventions ingénieuses ne facilitent pas comme les nôtres, ils atteignent plus ou moins vite, mais toujours assez promptement, le degré de développement de leur intelligence, sans lequel ils ne pourraient subsister; mais ils ne le passent presque plus. Leur instinct est également remarquable par sa promptitude à se former, sa rectitude, sa sûreté, et par son peu d'étendue et son immutabilité. Ils nous surprennent continuellement et presque en même temps par leur finesse et par leur stupidité. L'esprit des sauvages, proportion gardée, nous cause les mêmes impressions, et a à peu près les mêmes qualités. Ils nous donnent souvent lieu d'admirer que des hommes si peu éclairés fassent des combinaisons si fines, et que, les faisant, ils soient tout-à-fait incapables d'en faire d'autres qui nous paraissent moins difficiles. Dans les sociétés civilisées, la classe qui a les communications les moins étendues et les moins variées offre des phénomènes analogues. Les paysans des campagnes écartées, ceux des montagnes, sont remarquables par la

rectitude d'un petit nombre de combinaisons, l'ignorance absolue d'une foule d'autres, et leur incapacité à en faire de nouvelles. Enfin, dans tous les degrés d'instruction et de perfectionnement, il est d'observation que plus un homme est isolé et ne doit ses connaissances qu'à lui-même, plus ses idées sont profondes et justes, mais moins elles embrassent avec succès des objets divers, et plus il est incapable de les modifier et de les étendre. Partout les mêmes causes produisent les mêmes effets; et la cause générale du perfectionnement de l'homme et de l'accroissement de sa capacité, est cette propriété qu'ont ses organes de recevoir une disposition permanente à l'occasion d'une impression passagère, et de devenir capables de faire très-promptement et très-facilement ce qu'ils avaient d'abord exécuté avec beaucoup de peine.

Nous ne pouvons comprendre le commencement de rien, pas plus celui du genre humain que celui du monde ou de toute autre chose. Peut-être l'homme est-il une combinaison des élémens qui le composent qui a passé par des transformations lentes et nombreuses avant d'arriver à l'organi-

sation que nous lui voyons : c'est ce que nous ne pouvons savoir. Mais ce dont nous sommes sûrs, c'est que le premier homme, quand il serait né adulte et aussi bien organisé que nous, n'en aurait pas moins été d'abord dans une ignorance absolue, puisque nous ne connaissons rien que par nos sensations ; et ayant toutes ses facultés dans un état de rigidité que l'exercice seul aura fait disparaître plus ou moins promptement, puisque nous éprouvons que tout ce que nous faisons pour la première fois nous ne l'exécutons qu'avec peine.

Nous sommes sûrs encore que s'il eût vécu isolé, il serait resté bien au-dessous du degré de capacité du sauvage le plus brut, puisqu'il n'aurait eu l'usage d'aucune langue, et qu'il n'aurait pu profiter de l'expérience, de l'exemple, des connaissances, ni des secours d'aucun être semblable à lui.

Nous voyons avec une égale certitude que, même en supposant les premiers hommes vivant ensemble, comme ils n'ont pu manquer de le faire, leurs premiers progrès ont dû nécessairement être très-lents, non-seulement parce que, dominés par leurs premiers besoins, ils n'ont pu avoir le temps de

réfléchir, non-seulement parce que tous leurs moyens de recherches étaient informes et défectueux, mais encore parce que toutes nos opérations intellectuelles se tenant et s'enchaînant les unes les autres, il est d'expérience constante que moins on en a fait, et moins on est apte à en faire de nouvelles; et qu'au contraire, arrivé à un certain degré d'avancement, on est à portée d'une multitude indéfinie de combinaisons; ensorte que notre disposition à nous perfectionner croît dans une proportion bien plus rapide que notre perfectionnement.

Enfin, il est vrai que si les premiers pas de l'intelligence humaine sont lents et pénibles, du moins ils sont sûrs, tandis que bientôt après elle est continuellement en danger de s'égarer; 1° parce que quand ses opérations sont devenues faciles et rapides, un grand nombre d'entr'elles demeurent inaperçues, et nous avons vu ce qui en résulte; 2° parce que les signes par lesquels nous représentons nos idées, et par le moyen desquels nous les combinons, malgré leur prodigieuse utilité, sont souvent une cause d'erreur, comme nous le verrons bientôt; 3°. parce que, quand la multitude des com-

binaisons qui s'opèrent en nous et des mouvemens internes qu'elles nécessitent, est devenue vraiment innombrable, il est bien difficile que ces combinaisons ne se nuisent pas tout en s'entr'aidant, et qu'il ne s'établisse pas entr'elles des liaisons vicieuses. Je suis convaincu même que cette dernière circonstance est une des causes qui fait qu'en général c'est chez les nations les plus éclairées, dans l'âge où l'on combine le plus d'idées, et dans la classe des hommes qui ont le plus exercé leur esprit, que l'on trouve les exemples les plus fréquens de démence; et que l'on observe que les hommes les plus sujets à ce malheur sont ceux qui se livrent le plus avidement aux impressions qu'ils reçoivent, tandis que ceux dont l'occupation habituelle est de se rendre un compte soigneux de leurs pensées en sont presque entièrement exempts (1).

---

(1) Cette réflexion m'est suggérée par la lecture du Traité de l'*Aliénation mentale*, qu'a publié M. Pinel: on ne saurait trop en recommander la lecture. En expliquant comment les fous déraisonnent, il apprend aux sages comment ils pensent; il prouve que l'art de guérir les hommes en démence n'est autre chose que celui de manier les passions et de diriger les opi-

Je n'irai pas plus loin en ce moment. Après avoir montré quel est l'état primitif de l'intelligence humaine, et en quoi consiste son perfectionnement actuel, je n'examinerai point jusqu'où il peut s'étendre à l'avenir. Je renverrai cette discussion à la fin de la partie logique de cet ouvrage, parce que,

---

nions des hommes ordinaires ; il consiste à former leurs habitudes. Ce sont les physiologistes philosophes, comme M. Pinel, qui avanceront l'idéologie. Mais il n'a pas seulement la gloire d'avoir fait un livre utile, il a encore celle d'en avoir recueilli les matériaux par une longue suite de bonnes actions.

Au reste, j'ai vu avec satisfaction que les phénomènes qu'il décrit dans une grande perfection, confirment la manière dont j'ai envisagé la pensée, et se trouvent mieux expliqués sous le rapport idéologique, par notre façon de considérer nos facultés intellectuelles, que par celles en usage jusqu'à présent.

Tous les hommes commencent par l'idiotisme enfantin, finissent par la démence sénile, et ont dans l'intervalle plus ou moins de manie délirante, suivant le degré de perturbation de leurs opérations intellectuelles les plus profondément habituelles.

Le traitement moral que M. Pinel emploie pour guérir les esprits égarés, est, avec raison, précisément l'inverse des procédés que l'art oratoire emploie pour ébranler l'imagination et entraîner l'assentiment des hommes.

pour faire voir que notre faculté de penser est perfectible indéfiniment, il faut avoir montré comment elle parvient à découvrir sûrement la vérité, et que sa marche est la même dans tous les genres de recherches. Je m'aperçois même, jeunes gens, que vous n'avez pas pu bien comprendre ce que je viens de vous dire des signes par lesquels nous représentons nos idées, et sentir parfaitement les motifs de l'importance que j'ai attachée à leurs avantages et à leurs inconvéniens, parce que je ne vous en ai pas encore entretenu. Mais les réflexions que nous venons de faire sur les progrès de nos facultés suivaient si naturellement de ce que nous avions dit de la fréquente répétition de leurs opérations, que je n'ai pas dû les en séparer. Actuellement je reviens aux signes de nos idées; et quand je vous aurai expliqué leur origine, leur usage et leurs propriétés, je crois que nous aurons envisagé sous toutes ses faces la manière dont se forment nos idées, et que la première partie de notre cours sera terminée.

CHAPITRE XVI.

Des Signes de nos Idées, et de leur effet principal.

JEUNES GENS, vous savez tous que les mots que nous prononçons sont les signes de nos idées, et n'ont de valeur que par le rapport qu'ils ont avec elles; sans cela ils ne seraient qu'un vain bruit. L'assemblage des mots dont se sert une nation constitue ce qu'on appelle une langue : on ne connaît aucune société d'hommes, quelque peu avancée qu'elle soit en civilisation, qui n'ait un langage de cette espèce plus ou moins grossier.

C'est sans doute cette observation, jointe à l'impossibilité de se rendre raison de la manière dont les hommes avaient pu commencer à se faire un langage, et étaient parvenus à en avoir de si perfectionnés, qui avait porté Rousseau à croire que ce ne pouvait être là une invention humaine, et que la création des langues exigeait nécessairement l'intervention de la Divinité, c'est-à-dire d'un être supérieur à l'homme. Une

telle idée dans un homme d'un mérite aussi éminent que le philosophe de Genève, montre que malgré ce qu'avaient déjà écrit Locke et Condillac, la théorie de nos langues et celle de nos opérations intellectuelles étaient encore des connaissances bien peu répandues; et l'on est tout étonné qu'il y ait à peine quarante ans de cette époque. L'étonnement redouble quand on songe que la langue la plus belle au jugement des connaisseurs, la langue grecque, existait dans toute sa splendeur depuis deux mille ans; qu'une foule de rhéteurs, métaphysiciens, grammairiens, avaient écrit des ouvrages pleins de sagacité; que l'art de s'exprimer en prose et en vers avait été porté maintes fois, dans différens temps et dans différens pays, à un degré de perfection qu'il sera peut-être éternellement impossible de surpasser; et que Rousseau lui-même est souvent le modèle d'une éloquence admirable. Assurément rien ne prouve mieux que la pratique d'un art peut être portée à un très-haut degré de perfection, quoique sa théorie soit encore complètement ignorée : aussi est-ce un phénomène que l'esprit humain nous montre constamment dans toutes les branches de

ses connaissances; et tout surprenant qu'il nous paraît, il est facile de s'en rendre compte.

En effet, l'homme commence toujours par observer des faits; mu par ses besoins, il en tire d'abord des conséquences pratiques; il les varie, il les modifie, il les combine, il en fait mille applications ingénieuses, c'est-là ce qui constitue l'art; et il jouit long-temps de ses succès avant de songer à rapprocher les uns des autres ces faits principaux, à les comparer, à examiner leurs rapports, à y découvrir des lois constantes, et à remonter par elles à des faits antérieurs moins nombreux, dont tous les autres ne soient que des conséquences. Or, c'est-là en quoi consiste la théorie : il faut avoir du temps de reste pour s'en occuper; car, si elle donne de grands avantages pour l'avenir, elle ne pourvoit pas aux besoins du moment. Souvent les fruits utiles qu'elle peut produire sont impossibles à prévoir; et on ne s'en aperçoit que quand elle est découverte, quelquefois même long-temps après.

Ainsi, par exemple, l'homme observe que le bois flotte sur l'eau, il en profite pour faire successivement un radeau, un canot,

nager,

nager, naviguer, pêcher : il aura déjà des vaisseaux assez bien construits, il aura déjà tiré de cette observation mille inventions utiles avant d'avoir rattaché ce premier fait à d'autres, avant d'avoir reconnu que c'est la même cause qui fait que la pluie tombe et que la fumée monte dans l'air, avant enfin d'en avoir déduit les lois générales de l'hydrostatique.

De même il a des fardeaux à remuer : il s'aperçoit promptement qu'à l'aide d'un bâton employé d'une certaine manière il déplace des masses que toutes ses forces appliquées directement ne pourraient ébranler. Il se sert donc du levier, il en varie l'usage de cent façons fort adroites, avant de découvrir l'analogie et la liaison de ce fait avec la force du choc des corps en mouvement, et de s'élever aux principes généraux de la mécanique. Il ne le peut même pas sans avoir perfectionné les moyens d'observation, ceux de calcul, et les méthodes de raisonnement, c'est-à-dire sans avoir fait beaucoup d'autres découvertes dans des genres très-différens.

De même encore, dans le cas qui nous occupe, un homme fait d'abord un cri, peut-

être sans projet; il s'aperçoit qu'il frappe l'oreille de son semblable, qu'il attire son attention, qu'il lui donne une notion de ce qui se passe en lui; il répète ce cri avec l'intention de se faire entendre; bientôt il en fait d'autres qui ont une autre expression; il s'applique à varier ces expressions, à les rendre plus distinctes, plus circonstanciées, plus déterminantes; il modifie ces cris par des articulations; ils deviennent des mots auxquels il fait subir diverses altérations pour indiquer leurs rapports; il en forme des phrases dont la tournure varie suivant les circonstances, les besoins, l'objet qu'on se propose, le sentiment dont on est animé: voilà une langue. D'observations en observations sur les effets de cette langue, on parvient au talent le plus exquis pour exprimer les idées les plus fines, exciter les sentimens les plus véhémens et procurer les plaisirs les plus délicats : on en prescrit même les règles. Cependant on n'a pas encore démêlé jusque dans leur principe les causes de l'analogie des formes différentes que cette langue sait prendre, les lois générales qui les régissent, les effets qu'elle produit dans l'esprit de celui même qui s'en

sert, ni la théorie de la formation des idées de celui qui parle et de celui qui entend.

Il en est de même de l'art du raisonnement, presque identique avec celui de la parole. Combien de temps on a raisonné, et souvent parfaitement, sans être remonté jusqu'aux causes de la certitude et à la saine théorie de l'art d'y parvenir : elle ne fait que de naître de nos jours; elle n'est même encore ni complète ni exempte d'erreurs.

Il est donc fort naturel que la pratique souvent très-perfectionnée précède toute bonne théorie; cela ne peut pas même être autrement, car on ne saurait comparer des faits qu'après les avoir connus, et on ne peut découvrir les lois générales qui régissent ces faits, qu'après les avoir comparés entr'eux. Cela nous explique aussi pourquoi la science qui nous occupe, celle de la formation des idées, est si nouvelle et si peu avancée : puisqu'elle est la théorie des théories, elle devait naître la dernière. Ceci, au reste, ne doit pas faire conclure que les théories en général, et notamment l'idéologie, soient inutiles; elles servent à rectifier et épurer les diverses connaissances, à les rapprocher les unes des autres, à les rattacher à des principes plus

généraux, et enfin à les réunir par tout ce qu'elles ont de commun. Mais revenons aux signes de nos idées, sans lesquels nous n'aurions jamais fait de pareils progrès.

Nous l'avons déjà dit, les mots dont nous nous servons sont les signes de nos idées; leur réunion forme une langue, et toutes les nations connues ont un langage de ce genre, c'est-à-dire une langue parlée. Cela prouve que les hommes ont senti unanimement que de tous leurs moyens de communication avec leurs semblables, l'organe de la voix est celui qui leur fournit le plus de ressources pour exprimer ce qui se passe en eux, et que dans les autres, l'organe de l'ouïe est celui qui leur offre le plus d'avantages pour leur faire éprouver des impressions variées et distinctes. C'est notre organisation elle-même qui détermine cette juste préférence; mais cela ne veut pas dire que nous ne puissions pas avoir des signes d'une autre espèce; au contraire, il est manifeste que par nos gestes, par des figures tracées quelconques, par des mouvemens produits, quels qu'ils soient, nous pouvons affecter le sens de la vue de nos semblables; par des attouchemens, nous pouvons nous adresser à

leur tact. Il n'y a que les sens du goût et de l'odorat sur lesquels nous ne puissions guère produire des impressions utiles pour cet objet; encore si nous étions convenus d'attacher certaines idées à telle odeur ou telle saveur bien distinctes, elles pourraient en devenir les signes jusqu'à un certain point. Tout ce qui représente nos idées est donc un signe, et tout système de signes est une langue ou un langage, et peut être nommé ainsi en prenant ces mots dans le sens générique et non dans le sens spécifique, et en faisant abstraction de la particularité qu'ils ont de dériver du nom des organes de la parole. C'est ainsi qu'il est reçu de dire la langue *hiéroglyphique*, le langage d'action ou celui des gestes, et même le langage des sourds et muets.

Nous devons donc regarder comme de vraies langues les assemblages de gestes par lesquels les pantomimes, les muets, parviennent à exprimer, non-seulement des sentimens très-fins, mais même des idées très-abstraites. Les gestes du comédien et de l'orateur, et même ceux des hommes qui causent le plus simplement, sont aussi une langue, car ils contribuent à expliquer leurs

pensées; mais une langue qui est surajoutée à leur langue parlée, qui toujours la modifie, qui souvent exprime toute autre chose que ce qu'elle dit, qui quelquefois même la contredit formellement.

Les divers systèmes de mouvemens télégraphiques, ceux des signaux dont on fait usage sur les flottes ou dans les armées, et dans diverses autres occasions, sont encore autant de langues plus ou moins riches, plus ou moins étendues, puisque ce sont des assemblages de signes qui représentent les idées qu'on est convenu d'y attacher, et qui les transmettent comme feraient les mots eux-mêmes.

La peinture et tous les genres de dessin sont une autre classe de langues, sur-tout quand on s'en sert comme les Mexicains, dont les annales étaient une suite de tableaux représentant les évènemens, ou comme nos architectes, nos naturalistes et nos géomètres. Car qu'est-ce qu'un plan, un dessin ou une figure de géométrie, si ce n'est une description abrégée d'un monument, d'une plante, d'un animal ou d'une certaine combinaison de lignes et de surfaces, description

qui tient lieu d'une longue suite de mots et remplit absolument le même objet?

Les hiéroglyphes, symboles, emblêmes, attributs, etc., etc., sont encore des langues ou parties de langues du même genre, car ce sont des peintures plus ou moins altérées, ou dont la signification a été transportée du sens naturel au sens figuré. Quand je dessine un épi pour exprimer l'abondance, ou un coq pour rappeler l'idée de vigilance, n'est-ce pas comme si je prononçais ces mots, *abondance, vigilance?* Et l'usage détourné que je fais dans ce cas de la figure du coq et de celle de cet épi, pour rendre une autre idée que celles qu'elles réveillent naturellement, n'est-il pas exactement le même que celui que nous faisons souvent des mots, comme lorsque nous disons qu'un homme est le coq de son village, ou le lien qui unit sa société?

Jeunes gens, remarquez en passant que cet attrait que nous avons pour employer les symboles et les emblêmes, est un vestige des temps grossiers où nous ne savions pas peindre les mots eux-mêmes, ou un effet du goût qui nous entraîne vers la métaphore et l'allégorie, goût dépravé qui nuit beaucoup à la justesse du raisonnement, comme je

vous le démontrerai lorsque nous traiterons de la logique. Il vaut toujours mieux dire tout simplement sa pensée quand on le peut; nécessairement elle est rendue avec plus d'exactitude (1). Mais revenons.

Nous devons encore ranger parmi les langues de ce genre; les écritures soi-disant savantes des Chinois, des Japonais et de quelques autres peuples des extrémités de l'Asie, car ce sont de vrais hiéroglyphes dégénérés; leurs caractères peignent directement les idées qu'on y a attachées comme toutes les peintures et tous les dessins : ce sont donc des signes dont l'ensemble forme une langue.

Observez qu'on n'en peut pas dire autant de l'alphabet et des caractères alphabétiques; ils ne peignent point les idées, ou du moins ils ne les peignent pas directement. Ce sont les sons qu'ils peignent directement;

---

(1) Ne croyez pas cependant que, par ce principe, je prétende condamner toute locution par laquelle, en exprimant bien une idée principale, on lui donne une nouvelle force en réveillant d'autres idées qui ont avec elle plus ou moins de rapport. C'est ce qui se verra mieux quand nous parlerons des figures grammaticales et oratoires.

c'est aux sons et non pas aux lettres qui les représentent que les idées sont attachées. La preuve en est que la même réunion de lettres peut exprimer une idée dans une langue et une autre idée dans une autre langue; par conséquent elles ne sont pas des signes proprement dits, et l'alphabet n'est point une langue, mais seulement l'écriture commune de toutes les langues parlées. Voilà pourquoi les caractères alphabétiques sont si peu nombreux; il suffit qu'il y en ait assez pour rendre toutes les intonations et les articulations de la voix humaine, au lieu qu'il y a autant de caractères chinois que nous avons de mots, parce qu'il en faut autant que d'idées différentes. Au reste, ceci sera plus developpé quand nous parlerons de l'écriture et de l'orthographe. Continuons l'énumération des diverses espèces de langues.

Les chiffres et les caractères algébriques forment encore une langue ou portion de langue de la même nature que celles dont nous venons de parler. En effet, les chiffres ne peignent pas les sons du nom qu'ils portent dans les langues parlées; ils représentent directement l'idée de quantité qu'exprime

ce nom; ils l'expriment comme ce mot lui-même. De même, quoique l'algèbre emploie des caractères alphabétiques, ils ne sont pas là comme lettres, mais comme signes; *a* ne représente pas le son *a*, mais l'idée d'une quantité connue dont on ne spécifie pas la valeur; *x* ne représente pas le son *x*, mais l'idée d'une quantité inconnue; et *ax* ne représente pas le son *ax*, mais l'idée de ces deux quantités multipliées l'une par l'autre, etc. Les chiffres et les caractères algébriques sont donc de vrais signes directs des idées, et l'arithmétique et l'algèbre forment une vraie langue ou portion de langue qui s'adresse à la vue. Quand on la prononce, il est vrai qu'elle s'adresse à l'ouïe; mais cet effet ne s'opère que par une véritable traduction et non par une simple lecture; aussi ne suffit-il pas de savoir épeler pour lire une équation algébrique, car les sons des mots dont on est obligé de se servir ne sont point indiqués par la plupart des caractères, et ce n'est que par hasard qu'ils le sont par quelques-uns. L'algèbre ne serait pas moins de l'algèbre si, au lieu des lettres alphabétiques, on employait des figures de convention auxquelles on serait obligé de donner

un nom quelconque pour les traduire dans une langue parlée.

Enfin, on peut regarder comme des langues ou portions de langues s'adressant au sens du tact, la collection de certains attouchemens convenus, au moyen desquels on se communique au besoin différentes idées, comme on fait en franc-maçonnerie et dans d'autres associations mystérieuses, et comme les enfans font souvent dans leurs jeux.

Vous trouverez peut-être, jeunes gens, que j'ai un peu fait violence à l'usage, en étendant ces mots *langue* et *langage* à tant de systèmes de signes si différens; j'en conviens, et je ne vous exhorte pas à m'imiter : il me suffit que vous sentiez que j'y suis autorisé par la similitude de leurs effets, et que par conséquent j'ai raison en théorie, c'est-là l'essentiel; ensuite, dans la pratique, il faut suivre la routine reçue, jusqu'à ce que la rectification des idées la fasse changer. Quoi qu'il en soit, si vous ajoutez à cette longue liste les langues parlées, vous aurez, non pas une énumération complète de tous les systèmes de signes dont les hommes se servent ou peuvent se servir

pour représenter leurs idées, car cela n'a point de bornes, mais des exemples de tous les différens genres auxquels on peut rapporter ces divers systèmes.

Maintenant, remarquez, je vous prie, que tous ces langages sont, au moins dans leurs détails, absolument de convention; car la peinture même, quand vous la supposeriez assez parfaite, ce qui est impossible dans l'enfance de l'art, pour imiter la nature de manière à ne laisser rien à desiser, elle parviendrait seulement à donner une idée exacte et complète de la chose représentée; mais il est hors de son pouvoir de peindre les impressions que fait sur vous cette chose, ou les motifs qui vous portent à en tracer l'image; en un mot, elle ne saurait, pas plus que les autres langages, exprimer ce qui se passe en vous qu'à l'aide de quelques signes convenus. Mais deux personnes ne peuvent faire une convention quelconque qu'auparavant elles ne soient déjà parvenues à se comprendre: il faut donc qu'antérieurement à tout langage, il y ait en nous un moyen de nous entendre réciproquement, pour ainsi dire malgré nous; et ce moyen ne peut être

qu'un résultat de la nature même de notre être, qu'un effet nécessaire de notre organisation. C'est aussi ce qui est, comme nous allons le voir.

En effet, nous ne pouvons atteindre une chose que nous desirons qu'en y portant la main, si nous en sommes près, et en marchant ou courant vers elle, si nous en sommes éloignés. Quand nous éprouvons le besoin du repos, nous sommes forcés de nous asseoir ou de nous coucher; la douleur nous arrache certains cris; la joie ou la surprise nous en inspirent de très-différens; nous frappons rudement ce qui nous irrite; nous caressons avec douceur ce qui nous plaît, ou du moins nous saisissons avec précaution ce que nous voulons ménager : tout homme éprouve ces effets en lui; et quand il les observe dans ses semblables, il ne peut manquer de deviner ce qui se passe en eux. Voilà donc un commencement de langage inévitable; et nos actions sont les signes naturels et nécessaires de nos sentimens et de nos pensées; si elles n'en restent pas les signes uniques, elles en seront toujours les plus irrécusables et les plus sûrs.

C'est donc avec beaucoup de raison que les idéologistes qui ont entrepris d'expliquer l'origine et les conséquences de ce premier langage, lui ont donné le nom de langage d'action; il comprend les gestes, les cris, les attouchemens; il parle à l'œil, à l'oreille et au tact; par conséquent il renferme le germe de tous les langages possibles; et, s'il est de toutes les langues la moins fine, la moins riche, et la moins développée, il demeure toujours la plus énergique et la plus véhémente, et la seule dont nous conservions l'usage dans l'excès de la passion, et lorsque la violence de nos sentimens nous prive de la réflexion nécessaire pour les exprimer par des moyens de pure convention.

Ce langage naturel et nécessaire, on l'a rendu artificiel et volontaire, c'est-à-dire qu'on a refait avec l'intention de peindre une pensée ou un sentiment, les mêmes actions que ce sentiment ou cette pensée font faire nécessairement; ensuite, par l'usage, ce langage d'action est devenu chaque jour plus fin, plus varié, et plus circonstancié. Cependant, tous les signes qui le composent ne sont pas également suscep-

tibles de se perfectionner et d'être modifiés par des conventions expresses; les attouchemens restent toujours à peu près les mêmes, excepté dans certains cas particuliers dont nous avons fait mention ci-dessus. Mais les gestes sont déjà propres à recevoir de grands développemens et à former une *vraie* langue savante; et les sons deviennent à tel point des signes artificiels, que, dans l'usage que nous en faisons, il n'y a plus guère que les interjections qui soient des restes du langage primitif, encore ne nous sont-elles pas toutes données par la nature, ou ne conservent-elles souvent leur signification originaire qu'extrêmement altérée et modifiée; mais, pour les autres mots, tout ce que peut faire l'étymologiste le plus sagace, au risque même de se tromper souvent, est de retrouver dans leurs syllabes radicales quelques vestiges de l'impression première produite par l'objet ou le sentiment qu'ils représentent, et de légères traces de leur forme originelle. Néanmoins, on peut dire avec vérité que tous les langages artificiels dont nous nous servons ne sont jamais que le langage naturel prodigieusement

étendu et perfectionné; et même que l'on retrouve toujours dans ceux-ci, quelque polis qu'ils soient, toutes les espèces de signes qui composent le premier. Les attouchemens ne peuvent en être totalement bannis; toujours et éternellement ce sera un moyen très-sûr de faire comprendre à un homme que l'on veut qu'il se porte quelque part, que de le pousser ou de le tirer de ce côté. Quoique les sons soient devenus sans comparaison notre manière de nous exprimer la plus riche et la plus féconde, cependant nous n'avons point renoncé aux gestes, et ils resteront à jamais plus ou moins unis aux mots et aux discours comme un auxiliaire indispensable et un accessoire nécessaire. Ainsi, malgré que cela puisse paraître bizarre à un observateur superficiel, il est constant que, même dans les sociétés les plus civilisées, tout homme emploie concurremment, et souvent simultanément, trois langues ou systèmes de signes, savoir, les attouchemens, les gestes, et les mots, lesquels ne sont que les trois branches plus ou moins perfectionnées du langage naturel et primitif, que les idéologistes ont appelé langage d'action; car il n'est

n'est pas douteux que quand d'une main j'entraîne un homme vers un but, que de l'autre je lui montre ce but, et qu'en même temps je lui dis d'y aller, je lui exprime de trois manières différentes la même idée ou la même volonté, et je m'adresse à trois de ses sens à la fois, je lui parle réellement trois langages divers.

On pourrait même dire que chacun de ces langages se partage encore en plusieurs dialectes qui se confondent sans que nous nous en apercevions; car il est constant que le même mot ou le même geste a souvent une valeur bien différente, suivant les circonstances dans lesquelles nous l'employons et les impressions dont nous sommes affectés : il exprime donc réellement des idées qui ne sont pas les mêmes. Or, à parler rigoureusement, c'est bien changer de langage que de rendre des idées différentes par le même signe. Mais ces réflexions nous mèneraient trop loin; elles seront mieux placées lorsque nous traiterons des finesses de l'art de la parole.

Quoi qu'il en soit, telle est l'origine et l'état actuel des différens systèmes de signes qui représentent les idées auxquelles on

les a attachés. Nous avons appelé langues ou langages tous ces systèmes de signes en donnant à ces deux mots leur signification la plus étendue; et c'est au moyen de ces langues que nous communiquons avec nos semblables. Telle a été, sans doute, l'intention qu'on a eue en les composant : un homme isolé n'aurait jamais conçu l'idée de se faire une langue; il n'en aurait pas éprouvé le besoin; il n'aurait pas deviné que cela pût lui être d'aucun avantage. Cependant la transmission des idées est bien loin d'être la seule utilité des langues; elle n'en est pas même la principale. Elles ont une propriété bien plus précieuse, quoique bien moins remarquée, et dont nous avons retiré les plus grands avantages pendant bien des siècles sans nous en apercevoir. C'est ainsi qu'il arrive souvent à l'homme en tendant vers un but d'en atteindre un autre beaucoup plus important sans s'en douter; un homme de génie arrive, qui lui montre ce qu'il a déjà fait et ce qu'il peut faire encore.

Condillac est, je crois, le premier qui ait observé et prouvé que sans signes nous ne pourrions presque pas comparer nos idées

simples, ni analyser nos idées composées; qu'ainsi les langues sont aussi nécessaires pour penser que pour parler, pour avoir des idées que pour les exprimer, et que sans elles nous n'aurions que des notions très-peu nombreuses, très-confuses et très-incomplètes : c'est ce qui lui a fait dire que les langues étaient des méthodes analytiques qui guidaient notre intelligence dans ses calculs. C'est-là vraiment un trait de génie qui ne pouvait naître que de l'étude très-approfondie de l'intelligence humaine, et qui jette le plus grand jour sur le mécanisme de nos opérations intellectuelles. Mais, suivant moi, Condillac aurait dû énoncer différemment sa découverte, et dire que tout signe est l'expression du résultat d'un calcul exécuté, ou, si l'on veut, d'une analyse faite, et qu'il fixe et constate ce résultat; ensorte qu'une langue est réellement une collection de formules trouvées, qui ensuite facilitent et simplifient merveilleusement les calculs ou analyses qu'on veut faire ultérieurement. C'est bien là ce qu'est l'algèbre : aussi l'algèbre est-elle une langue, et les langues ne sont elles-mêmes que des espèces d'algèbres.

En effet, nous avons vu dans tout le cours de cet ouvrage, et nommément dans les chapitres II, IV et VI, que notre faculté de penser toute entière consiste à recevoir des impressions, à observer leurs qualités, c'est-à-dire leurs rapports à nous et leurs rapports entr'elles; à les classer ou les réunir de mille manières différentes d'après ces rapports; à en former divers groupes qui constituent les idées que nous avons, soit des êtres individuels et réels, soit des propriétés et des affections de ces individus, soit des êtres généralisés et abstraits; et enfin à examiner sous tous leurs aspects ces idées déjà composées, et à en tirer de nouvelles vues et de nouveaux sentimens. On ne peut pas nier cette vérité qui est constante.

Mais nous avons observé de plus que nos idées composées, c'est-à-dire toutes nos idées, excepté la simple sensation, n'ont pas d'autre soutien, d'autre lien qui unisse leurs élémens, que le signe qui les exprime et qui les fixe dans notre mémoire, et que par conséquent, sans l'usage de ces signes, toutes ces réunions seraient aussitôt dissoutes que formées, aussitôt perdues que trouvées; que nos premières conceptions

seraient toujours à refaire, et que notre esprit resterait dans une éternelle enfance : c'est-là encore un fait certain; néanmoins il faut le prouver par des exemples, et en indiquer les causes par quelques réflexions sur nous-mêmes.

La preuve générale que sans les signes nous ne pouvons presque pas nous rappeler nos idées ni les combiner, c'est que chacun de nous éprouve que, lorsqu'il réfléchit sur un sujet quelconque, ce n'est pas directement sur les idées qu'il médite, mais sur les mots; nous répétons ces mots, nous les retournons, nous en faisons divers arrangemens, nous sentons les nuances de leur signification, nous les prononçons tout bas, comme pour nous frapper nous-mêmes par une impression qui ne soit pas purement intellectuelle. A la vérité, quand l'objet est présent il tient à un certain point lieu de son nom, il devient lui-même signe de l'idée qu'il fait naître; mais nous fixons toujours notre attention sur les mots qui expriment la qualité qu'il s'agit d'examiner en lui, l'effet qu'elle a produit, la circonstance à laquelle il faut avoir égard, le but où tend notre recherche, etc.... On pourrait croire que

cette manière d'opérer tient au long usage que nous avons des mots, et que notre esprit, accoutumé dès long-temps à se servir de ce moyen, s'en est fait une nécessité qui n'est pas réelle : mais un exemple frappant va nous montrer que ce n'est point là uniquement un effet de l'habitude, qu'il y a autre chose dans ce phénomène, et qu'il est fondé sur la nature même de l'opération intellectuelle qui s'exécute.

Nous avons tous l'idée de l'unité, peu importe pour le moment comment nous l'avons acquise : nous savons que l'adjectif *un* exprime la qualité d'un être isolé, considéré séparément de tout autre comme n'étant ni répété ni divisé. C'est déjà un signe précieux que ce mot *un;* il fixe dans nos têtes une idée qui, sans son secours, demeurerait très-vague. Si à lui tout seul il ne nous donne point encore les idées des différens nombres, à coup sûr sans lui nous ne les aurions jamais; car tous les nombres possibles ne sont que l'unité répétée plus ou moins. Le mot *un* est donc le germe de toutes les idées de nombre, et c'est un grand pas que de l'avoir créé. Cependant supposons que nous n'avons point d'autre nom de nombre, et

essayons avec le seul mot *un* de faire le plus simple de tous les calculs, une addition très-bornée. Pour y réussir, je ne puis faire autre chose que de dire un plus un, plus un, plus un, plus un, plus un, plus un; et ni moi qui parle, ni vous qui m'écoutez, n'avez aucune idée nette dans la tête. Pourquoi cela? c'est que rien ne nous indique combien de fois nous avons répété ce mot *un*, ni quel rapport il y a entre ce nombre primitif et le nombre total. Maintenant, que quelqu'un me compte un plus un, plus un, plus un, plus un, plus un, et me propose de retrancher ce nombre du premier ou de l'y ajouter, que voulez-vous que je fasse ? quel rapport puis-je saisir entre ces deux nombres? quelle proportion puis-je sentir entre l'un deux et le reste ou le total demandé ? Quand je n'ai aucun moyen de déterminer aucun des termes de la comparaison, évidemment je ne puis asseoir un jugement; j'aurai beau dire un, un, un, un, un, un, un, moins un, un, un, un, un, un, ou plus un, un, un, un, un, un, je ne saurai où je dois arrêter cette fastidieuse répétition; et quand, par impossible, je ne l'étendrais ni trop ni trop peu, le reste ni le total, je le

répète, ne me présenteraient aucune idée déterminée. Mais, me dira-t-on, vous compterez par vos doigts ou avec des cailloux, comme l'indique l'étymologie du mot calcul; d'accord : mais mes doigts ou mes cailloux sont des signes, chacun d'eux représente le mot *un;* l'action de le joindre à la masse, ou de l'en ôter, constate l'opération que je fais et sauve du moins une cause d'erreur. Néanmoins, quoiqu'alors cette masse soit ce qu'elle doit être, si je n'ai point de nom collectif pour la sommer, je ne pourrai pas encore venir à bout de m'en faire une idée nette, et de juger son rapport avec l'unité ou avec une autre masse quelconque.

Au contraire, que profitant de la commodité du signe *un* pour réfléchir sur l'idée *un,* et étant venu à l'imaginer ajoutée à elle-même, je m'avise d'appeler *deux* cette nouvelle idée, ce second signe fixe dans mon esprit le résultat de l'opération que j'ai faite, il me rend présente et sensible l'idée d'un plus un; bientôt il fait naître celle de deux plus un, je l'appelle trois; continuant de même, je conçois trois plus un, je l'appelle quatre; quatre plus un, je l'appelle cinq; cinq plus un, je l'appelle six; six plus un, je

l'appelle sept; sept plus un, je l'appelle huit, et ainsi de suite; et tout cela pour avoir eu le signe un et m'en être servi à créer le signe deux. Alors je vois clairement que tous ces nombres sont à la même distance les uns des autres, et que cette distance est égale à l'unité; chacun de ces noms est un point de repos pour ma pensée; il fixe le rapport observé entre l'idée qu'il représente et les idées antérieures et postérieures; il constate des comparaisons faites que je ne suis plus obligé de recommencer, et desquelles je pars pour en faire d'autres : je n'ai plus besoin d'avoir actuellement le souvenir vif de l'impression que faisaient sur mon œil six corps rangés à coté les uns des autres, je vois distinctement que six est entre cinq et sept; qu'il est cinq plus un, et sept moins un : qu'on me propose de le retrancher de sept, je reconnais nettement qu'il me restera un; si je veux l'ajouter à sept, je puis le faire partiellement; il m'est aisé de sentir qu'en disant huit j'ai ajouté un à sept, qu'en disant neuf j'y ai ajouté deux, qu'en disant dix j'y ai ajouté trois, qu'en disant dix-un ou onze j'y ai ajouté quatre, qu'en disant dix-deux ou douze j'y ai ajouté cinq, et enfin

qu'en disant dix-trois ou treize j'y ai ajouté six. Voilà donc que je puis calculer, dès que chacun de ces nombres porte un nom qui le différencie, et que chacune de ses parties composantes se trouve exprimée avec précision par les noms des nombres inférieurs : car le grand avantage des signes est qu'ils distinguent les idées qu'ils représentent, et qu'ils les décomposent réciproquement de mille manières différentes; trois et deux, quatre et un décomposent cinq, etc.

Il est bien vrai, et cela provient de la même cause, que si tous ces nombres se suivaient long-temps, comme font les seize premiers dans la langue française, toujours désignés par des noms qui n'eussent entr'eux ni analogie ni relation, je perdrais bientôt de vue les rapports mutuels des plus éloignés, c'est-à-dire la quantité d'unités qui les sépare. Pourquoi cela? précisément parce que cette quantité ne me serait plus rappelée par les noms qui chacun expriment seulement qu'ils sont séparés de leurs deux voisins par la quantité *un*. C'est à ce rapport exprimé que je serais continuellement obligé d'avoir recours pour retrouver la valeur des distances plus grandes; et à chaque opération je serais

toujours forcé de compter un à un, comme je viens de le faire, pour ajouter six à sept, et découvrir que cela m'amène au nom de nombre treize. Il n'est pas douteux que je réussirais par cette voie; car dès que l'on part d'un point connu, et que tous les intermédiaires sont connus aussi, on sait avec certitude où l'on arrive et en quoi consiste le nouveau composé. Mais ce moyen, fort utile déjà, et qui est uniquement dû à l'institution de ces premiers signes, serait cependant encore long et pénible, et par conséquent insuffisant pour des opérations compliquées et étendues; c'est pourquoi l'esprit de l'homme, qui a besoin de points de repos, et qui est fatigué de conserver présente à la fois une chaîne d'idées trop longue, a imaginé de partager la série des nombres en différens groupes; il a fait ces groupes égaux entr'eux, afin que ce qui est vrai de l'un soit vrai de l'autre; il a donné aux nombres qui les terminent des noms vingt, trente, qui, comparés à ceux qui les précèdent et à ceux qui les suivent, avertissent que la période finit et va recommencer. D'un nombre de ces périodes égal à celui des unités de chacune, il forme une

période plus grande, et au commencement de chacune il place un nom qui en avertit. Pour plus de commodité encore, les noms de ces dixaines et de ces centaines, vingt, trente, quarante, deux cents, trois cents, quatre cents, sont tels, qu'ils établissent entr'elles les mêmes rapports qui existent entre les unités simples. C'est ainsi qu'une idée conduit à une autre quand elle a été fixée par un signe. Sans tous ces mots, ces rapports seraient demeurés inaperçus ou bientôt perdus de vue ; mais une fois déterminés et constatés par des noms, je m'en sers comme de chose convenue, et je puis combiner tous ces nombres, sans les décomposer, jusque dans leurs élémens primitifs à chaque opération ; car ils ont été suffisamment analysés d'avance. J'opère sur trente et quarante, sur trois cents et quatre cents, comme sur trois et quatre : de là de nouvelles facilités et une possibilité bien plus étendue de calculer ; facilité, possibilité qui sont dues uniquement à ce nouvel état des noms de nombre qui constate des analyses postérieures. C'est sans doute un grand perfectionnement ; mais observez toutefois qu'indépendamment de cette amélioration,

et par le seul fait de leur institution, je puis aisément retenir les différences caractéristiques de la valeur des seize premiers noms de nombre, tandis que je serais bien loin de pouvoir distinguer de même les idées qu'ils expriment, si elles n'étaient représentées que par la répétition continuelle du mot un; et ce serait bien pis encore si je n'avais pas même le mot un; car ce mot est déjà un signe, et un signe très-utile, comme nous l'avons observé en commençant.

Au surplus, je n'ai exposé que les propriétés des noms de nombre, et n'ai point du tout parlé de celles des chiffres, qui sont d'une utilité incomparablement plus grande. La prodigieuse supériorité de ceux-ci sur les premiers tient premièrement à ce que ce sont des signes permanens, de sorte que l'impression qu'ils font peut se renouveler ou se prolonger à volonté; secondement, à ce qu'ils indiquent une multitude de rapports entr'eux par leur seule position respective. Nous examinerons la valeur de la première de ces circonstances quand nous parlerons des écritures, et celle de la seconde quand nous traiterons de la syntaxe et des constructions; mais ici il ne s'agissait que de

bien faire sentir l'effet des signes en général sur l'action de la pensée; et si, entre tous les signes, j'ai choisi les mots, et parmi les mots les noms de nombre, c'est que c'est le cas où l'effet en question est le plus frappant. La raison en est d'abord que de tous les signes qui ne sont pas permanens (circonstance particulière qu'il fallait écarter dans des considérations générales), les mots sont ceux qui analysent le mieux nos idées; ensuite que de tous les rapports existans entre nos idées, les rapports de quantité sont les plus exactement appréciables, étant toujours composés de la même valeur, celle de l'unité répétée plus ou moins de fois; ce qui fait que l'on voit nettement jusqu'où l'on peut aller avec tel signe ou avec tel autre.

Il n'est donc pas aussi aisé de faire voir l'effet des mots sur la combinaison des rapports de nos idées, qui ne sont pas des rapports de quantité, c'est-à-dire qu'il n'est pas possible de marquer avec autant de précision le point où l'esprit s'arrêterait faute d'un mot, et celui jusqu'où il va au moyen de tel mot ou de tel autre. Cependant, nous savons que toutes nos connaissances sont le produit de nos jugemens, et que tous nos

jugemens sont l'effet de la comparaison de deux idées; or, il est bien manifeste que deux idées un peu composées ne seraient jamais assez présentes à la fois à notre esprit avec leurs circonstances, pour être comparées ensemble, si le résultat des jugemens antérieurs qui ont servi à les former n'était fixé et rendu sensible par les signes qui les expriment. Sans ces signes, ces jugemens subséquens et toutes les connaissances qui en dérivent n'auraient donc jamais lieu. Reprenons pour exemple la proposition que nous avons déjà citée plusieurs fois : *L'homme qui découvre une vérité est utile à l'humanité toute entière.* Il n'y a là que deux idées comparées, savoir, *l'homme qui découvre une vérité,* et *être utile à l'humanité toute entière.* Il serait très-commode, et nous l'avons déjà observé, que chacune de ces idées fût exprimée par un seul mot. Si cela était, et que l'une fût représentée par *a,* l'autre par *b,* et l'idée d'affirmation par *c,* la phrase se réduirait à *a c b,* ou, en conservant le génie de la langue, qui est de joindre le signe d'affirmation à l'attribut commun, elle serait *a est b,* et nous nous servirions de *a* comme de tous les autres

substantifs, et de *b* comme de tous les autres adjectifs. Ces deux mots n'existent pas dans la langue : elle est pauvre à cet égard ; cependant elle fournit des ressources. Ne pouvant peindre chacune des deux idées dont il s'agit par un seul signe, on exprime l'une à l'aide de six mots et l'autre à l'aide de sept. Ces deux groupes forment chacun un ensemble, et nous avons dans la tête deux idées nettes et complètes que nous pouvons comparer ; mais nous ne les aurions pas sans ces signes subsidiaires, qui, dans le cas présent, sont des signes du second ordre par rapport aux deux qui nous manquent et qu'ils suppléent.

Maintenant examinons ces signes eux-mêmes qui représentent les idées composantes, nous découvrirons aisément qu'ils sont de différens genres, qu'ils n'ont pu être inventés que successivement. On voit bien qu'il a fallu désigner les choses avant de donner des noms aux qualités qu'on y remarquait ou aux actions qu'on voulait leur faire éprouver, et exprimer ces actions ou ces qualités relativement aux choses, avant de les considérer abstraitement. Ainsi, les noms des objets existans ont été inventés

les

les premiers, les verbes et les adjectifs ensuite, et les substantifs abstraits postérieurement. A plus forte raison, on sent que les mots qui expriment des relations très-générales, comme le relatif *qui* et la préposition *à*, ou des circonstances très-fines, comme l'article *le*, sont des créations plus récentes encore et des productions d'esprits plus exercés. Il y a plus; nous avons déjà observé, et ne l'oublions pas, que ces substantifs, ces adjectifs, ces verbes sont d'abord des noms particuliers et propres à la chose qu'ils expriment, et qu'ensuite ils ont été généralisés par des réflexions subséquentes. En outre, chacun de ces mots principaux, par les différentes désinences qui constituent sa déclinaison ou sa conjugaison, exprime diverses circonstances de nombre, de genre, de temps, de personne, qui font de chacune de ses formes une idée distincte. Tout cela c'est autant de résultats d'analyses successives, qui graduellement rendent possibles celles qui les suivent; vous y observez la même progression et des degrés plus nombreux encore que dans la formation du mot *un* et dans celle des premiers noms de nombre, puis des noms de dixaines, de cen-

taines, etc.; et vous reconnaissez que, dans un cas comme dans l'autre, il n'a d'abord été possible de faire qu'un petit nombre d'opérations, et que la capacité de combiner et celle de calculer se sont également accrues en proportion de la perfection de leurs instrumens.

Pour rendre cette vérité plus frappante encore, faites un essai bien simple; représentez-vous où vous en seriez si, pour exprimer la proposition que nous avons prise pour exemple, au lieu d'employer les treize mots qui la composent, vous substituiez à chacun d'eux la description complète de toutes les idées partielles qu'ils renferment, des points de vue sous lesquels on les a envisagées pour les réunir, et de leurs relations avec celles comprises sous les autres mots; il est bien clair qu'il en résulterait un verbiage épouvantable, au milieu duquel il vous serait impossible de saisir le sens général de la proposition. Cependant toutes ces analyses préliminaires sont faites, il ne s'agit plus de les découvrir; vous n'auriez qu'à les retracer, et vous ne le pourriez même qu'à l'aide de beaucoup de mots que vous leur devez déjà. Que font donc ces

treize mots? rien autre chose que présenter à votre pensée, d'une manière plus commode, les résultats d'opérations antérieures. C'est aussi ce que font les caractères algébriques, quand à la place d'une expression très-compliquée on met une simple lettre à l'aide de laquelle on fait des combinaisons nouvelles, qui, sans cette abréviation, seraient devenues inextricables, sauf ensuite à aller rechercher l'expression plus détaillée lorsqu'il en est besoin, comme nous faisons nous-mêmes en parlant quand l'état de la discussion fait sentir la nécessité d'une définition ou d'une description plus ou moins circonstanciée de notre idée.

Nous sommes donc fondés à conclure que ce que nous avons remarqué des noms de nombre et des idées de quantité, est vrai des autres mots et des autres idées, et que ce que nous avons dit des mots s'applique plus ou moins à toutes les espèces de signes; et nous pouvons regarder comme prouvé que l'effet général des signes est, en constatant des analyses antérieures, de rendre plus faciles les analyses subséquentes; que cet effet est exactement celui des caractères et des formules algébriques; et que, par con-

séquent, les langues sont de vrais instrumens d'analyse, et l'algèbre n'est qu'une langue qui dirige l'esprit avec plus de sûreté que les autres, parce qu'elle n'exprime que des rapports plus précis et qu'un seul genre de rapports. Les règles grammaticales font juste le même effet que les règles du calcul; dans les deux cas, ce ne sont que des signes que nous combinons; et, *sans nous en apercevoir, nous sommes conduits par les mots comme par les caractères algébriques* (1). Tout ceci était bon à éclaircir, et je crois qu'il n'y reste plus d'obscurité.

Tel est donc l'effet général et principal

---

(1) Il y a pourtant, entre la langue algébrique et les autres langues, une différence singulière dont il faut saisir la cause avec précision, parce qu'elle met bien à découvert l'artifice des raisonnemens ordinaires et de ceux appelés spécialement *calculs*, et qui n'en sont pas moins des raisonnemens comme les autres.

La langue algébrique ne s'applique qu'à des idées de quantité, c'est-à-dire à des idées d'une seule espèce, qui ont entr'elles des rapports très-fixes et très-précis; ils sont toujours composés de l'unité ou de ses multiples; et elle ne sert à combiner ces idées si distinctes et si immuables, que sous un seul rapport, celui de leur augmentation ou de leur diminution, rapport

des signes comme instrumens de la pensée ; actuellement il faudrait tâcher de trouver les causes de cet effet. Malheureusement

---

qui est lui-même une idée de quantité et en a toutes les précieuses propriétés.

Par ce moyen, il n'y a jamais ni incertitude, ni obscurité, ni variation dans la valeur des élémens du discours de cette langue, et il en résulte un effet tout particulier, c'est qu'on n'a jamais besoin de songer à la signification de ces signes pendant tout le temps qu'on les combine : on est toujours sûr de la retrouver quand on voudra ; elle n'aura souffert de changemens qu'en plus ou en moins, et ils auront tous été marqués par les changemens de formes ou de positions qu'auront éprouvés les signes. Pourvu qu'on ait observé scrupuleusement les règles de la syntaxe de cette langue, qui ne sont autre chose que les règles du calcul, on est certain d'arriver à une conclusion juste, c'est-à-dire exactement qu'on n'a eu nul besoin de savoir ce qu'on disait pendant tout le temps qu'on a raisonné : aussi ne le sait-on jamais. Un calcul algébrique ressemble parfaitement et rigoureusement au discours d'un homme qui commencerait par une proposition vraie et finirait par une autre proposition vraie, et aurait toujours parlé dans l'intervalle d'une manière inintelligible pour les autres et pour lui-même, et sans faire de faute de langue ; mais la conclusion d'un tel personnage, bien que vraie par hasard,

cela n'est pas très-facile; il semble même au premier coup-d'œil que cet effet n'a point de cause, ou, en d'autres termes, qu'il ne

---

ne serait pas prouvée, au lieu que celle de l'algébriste l'est; et voici pourquoi.

Les mots sont bien, comme nous l'avons dit, des formules qui peignent d'une manière abrégée les résultats de combinaisons antérieurement faites, et qui dispensent la mémoire de l'obligation d'avoir ces combinaisons incessamment présentes dans tous leurs détails. Ainsi, nous les combinons bien jusqu'à un certain point indépendamment des idées dont ils sont les signes, et même cet effet a lieu beaucoup plus que nous ne croyons, comme nous venons de le voir; mais les résultats que ces mots expriment ne sont pas d'une nature aussi simple ni aussi précise que ceux que représentent les caractères algébriques; et les modifications que nous leur faisons éprouver dans le discours, soit en joignant un adjectif à un substantif, soit en donnant un attribut à un sujet, sont bien plus variées et bien moins mesurables que celles que font éprouver aux caractères algébriques les signes *multiplié par*, ou *divisé par*, ou le signe *égale*, qui équivaut à l'attribut verbal, ou les *coefficiens*, ou les *exposans*, ou les signes *radicaux*. Ces modifications des caractères algébriques sont toutes appréciables en nombres; celles des mots ne le sont pas, et c'est-là une différence immense.

D'ailleurs, nous modifions nos substantifs, non-seulement dans leur compréhension, c'est-à-dire dans

devrait pas exister; il semble que la difficulté de comparer nos idées consistant uniquement dans celle de les bien connaître,

---

le nombre des idées qu'ils renferment, mais encore dans leur extension, c'est-à-dire dans le nombre des objets auxquels nous les appliquons; et ce qui est vrai en leur donnant telle extension, ne le serait plus en leur donnant telle autre. Or, que serait-ce que de l'algèbre dont les caractères non-seulement ne seraient pas toujours complètement abstraits, mais même seraient concrets, tantôt d'une manière, tantôt d'une autre, c'est-à-dire s'appliqueraient tantôt à un certain nombre d'objets, tantôt à un autre? Certainement on ne pourrait pas suivre le calcul sans songer à tout moment à ce qu'il représente : c'est aussi ce qui arrive dans toutes les autres langues.

De tout cela il suit que nous nous fions bien aux mots comme à des formules trouvées; que nous sommes bien obligés de nous en servir en cette qualité, puisque c'est-là leur seule utilité en tant que moyens d'analyse; que nous nous en reposons beaucoup sur eux, souvent même avec trop de confiance; mais que cependant cette sécurité ne peut jamais être telle, que nous perdions absolument de vue leur signification, et que nous ne soyons pas obligés de nous la rappeler au moins en masse chaque fois que nous les employons, à chaque modification que nous leur faisons subir, et à chaque conclusion que nous voulons en tirer. La preuve en est que quand le souvenir de cette signification devient trop confus ou inexact, le

et celle de les bien connaître dans celle de se bien rappeler les idées qui les composent et leurs rapports avec celles qui les avoi-

---

seul moyen d'éclaircir et de rectifier nos raisonnemens, est de substituer la description détaillée de l'idée au signe qui la représente en abrégé; et ce moyen, s'il est bien employé, suffit toujours pour trouver d'où vient l'équivoque ou l'erreur. Enfin, comme l'a dit très-énergiquement M. Maine-Biran, quand nous nous servons de toutes nos langues (excepté l'algèbre), *nous sommes toujours obligés de porter à la fois le double fardeau du signe et de l'idée* (*). Nous y sommes également obligés, même pour combiner des idées de quantité, quand nous entreprenons de le faire par le moyen des signes de nos langues ordinaires, sans employer ceux de l'algèbre. Aussi, alors ne pouvons-nous pas pousser le calcul jusqu'au degré de complication auquel nous atteignons à l'aide des signes de l'algèbre. Il y a plus; c'est que, même en nous servant de ceux-ci, nous ne sommes complètement dispensés de songer à l'idée que dans les momens où une formule trouvée et des règles de calcul démontrées nous guident mécaniquement; mais dans tous ceux où il s'agit de se décider pour une opération plutôt que pour une autre, de reconnaître le sens et la valeur de l'expres-

(*) Voyez son excellent Mémoire intitulé : Influence de l'habitude sur la Faculté de penser.

C'est, je crois, un des meilleurs ouvrages qui aient jamais été écrits sur ces matières.

sinent, toutes ces opérations intellectuelles doivent être les mêmes, soit que ces idées soient revêtues d'un signe, soit qu'elles en

---

sion d'un résultat, de découvrir les propriétés instructives ou commodes qu'elle peut avoir acquises ou perdues dans ses différentes transformations, il n'en est pas de même; alors le signe ne suffit plus; il faut bien remonter à l'idée, et il s'exécute là des opérations intellectuelles qui ne consistent ni à multiplier ni à diviser, qu'aussi les signes algébriques ne peuvent pas peindre, qu'on ne peut représenter que par ceux des langues vulgaires, et qui pourtant n'en font pas moins partie de la chaîne du raisonnement et en sont même la partie la plus essentielle. La langue algébrique n'est donc pas une langue complète; elle ne peint jamais un raisonnement d'un bout à l'autre; elle est toujours entremêlée de temps en temps de quelques phrases d'une langue ordinaire, à-peu-près comme dans les intermèdes la danse succède au chant, qui à appris ce que celle-ci n'aurait pas pu exprimer. Seulement, dans toutes les parties de la série des idées où l'algèbre s'applique, elle l'abrège singulièrement, et par là met l'esprit en état de la suivre beaucoup plus loin. C'est-là sa véritable utilité.

Mais pourquoi peut-elle sans inconvénient abréger à cet excès la chaîne d'un raisonnement? cela tient à la nature des idées de quantité. Pourquoi nous conduit-elle ainsi avec une sûreté complète et sans que nous ayons besoin de savoir ce que nous faisons? c'est

soient dénuées. Il paraît que le son du mot *pain* et du mot *bon* ne saurait m'exempter d'avoir présentes à l'esprit toutes les idées

---

encore grace à la nature des rapports de quantité auxquels seuls elle est applicable.

C'est donc une grande erreur de croire que l'on peut transporter la langue algébrique dans d'autres matières. Pour s'en assurer, il suffit de voir que, même dans les raisonnemens sur les idées de quantité, il y a des momens où elle ne peut pas servir.

Ce n'est pas moins s'abuser que d'imaginer qu'en perfectionnant les autres langues il est possible de leur donner toutes les propriétés de la langue algébrique. Sans doute il est possible d'améliorer les signes dont se composent ces langues et de régulariser leur syntaxe, et cela serait très-avantageux; mais on ne peut pas faire que toutes les idées que ces langues élaborent aient le même degré de fixité et de précision, et que tous les rapports sous lesquels on considère ces idées soient également simples et déterminés. Or, ce n'est que dans ces deux cas que ces langues peuvent se transformer en langage algébrique, lequel en définitif n'est autre chose qu'une collection d'abréviations dans les termes et d'ellipses dans les phrases.

Enfin, c'est une idée encore plus fausse de vouloir, par des formes syllogistiques, produire le même effet qu'avec des formules algébriques et arriver au même degré de certitude. C'est confondre toutes les notions. L'un ne répond point à l'autre. Il n'y a rien dans le

composant l'idée de pain et l'idée de bon, pour pouvoir juger si le pain est bon, et qu'ainsi ces mots ne devraient m'être d'au-

---

calcul qui soit analogue aux prétendus principes logiques.

La langue algébrique, répétons-le, est une langue comme une autre. Ses caractères sont les élémens du discours. Les règles du calcul sont les lois de sa syntaxe, qui enseignent quel usage on doit faire de ces élémens, et quelles modifications on doit leur faire subir pour marquer les liaisons qu'on a établies entr'eux et les opérations intellectuelles qu'on a exécutées par leur moyen. C'est-là tout ce qui existe dans toute langue, et l'acte du raisonnement est le même dans toutes. Les formes syllogistiques sont une espèce de superfétation dont on aurait pu embarrasser les calculs tout comme les autres raisonnemens, si, dans ce cas, leur inutilité n'avait pas été plus manifeste que dans les autres. C'est un surcroît de précaution que l'on a cru propre à guider nos jugemens et à en augmenter la sûreté, mais qui réellement ne fait que les gêner et cacher les causes de leur justesse ou de leur fausseté.

Le vrai est que, dans tous nos raisonnemens quelconques, il ne s'agit jamais que d'idées revêtues de signes; ainsi il ne peut pas y avoir d'autres principes de logique que la connaissance de ces idées et de leurs signes, c'est-à-dire l'idéologie et la grammaire, ou, si l'on veut, la connaissance de la valeur de ces signes isolés et celle du mode de leur liaison, c'est-à-dire

cune utilité. Cependant l'expérience est constamment contraire ; elle montre que ces signes font en moi une impression qui n'est

---

le vocabulaire et la syntaxe du langage dont on se sert. La logique proprement dite est un pur néant, une idée radicalement fausse, une vraie chimère, comme j'espère le faire voir en son lieu.

Je sens combien cette longue discussion est déplacée ici. Pour qu'elle fût complètement satisfaisante, il faudrait qu'elle ne vînt qu'après tout ce que nous avons à dire dans le chapitre suivant, dans la Grammaire et dans la plus grande partie de la Logique. Elle est presque la conclusion de l'ouvrage. C'est pour cela que je l'avais supprimée dans la première édition de ce volume ; mais, par réflexion, je l'ai crue utile pour provisoirement appuyer ce qui vient d'être dit, en indiquant ce qui suivra. C'est ainsi qu'en traitant ces matières, qui ont été si complètement embrouillées et dénaturées, on est toujours froissé entre la crainte, si l'on suit loin son idée, d'avancer des choses dont on ne peut pas encore développer toutes les preuves, et celle, si l'on s'arrête, de laisser subsister des préventions qui résistent aux assertions les mieux fondées et qui sont la base des autres. C'est ce qui m'est arrivé continuellement en écrivant ces deux chapitres des signes, qui cependant me paraissent ici à leur place naturelle et nécessaire.

Quoi qu'il en soit, concluons qu'en raisonnant nous sommes conduits par les mots comme par les caractères algébriques ; que leur utilité est de nous dispenser

pas exactement celle de toutes les idées qu'ils représentent, mais qui en est comme la résultante, c'est-à-dire qu'il y a quelque chose de plus dans l'effet que nous fait un signe que dans celui que produit en nous l'idée composée que ce signe exprime; la preuve en est que nous faisons, par le moyen de ce signe, beaucoup de combinaisons ultérieures que nous ne pouvions pas faire avec l'idée elle-même. Mais, je le répète, il n'est

---

en partie d'avoir présentes les idées qu'ils représentent; que s'ils ne font pas cet effet aussi complètement que les caractères algébriques, et s'ils ne le font pas sans danger comme eux, cela tient uniquement à la nature des idées représentées; et que si toutes nos idées étaient susceptibles d'abréviations et d'ellipses aussi fortes que les idées de quantité, sans que la confusion s'y introduisît, nous aurions pour toutes des langages analogues à l'algèbre, et nous suivrions nos déductions plus loin et plus sûrement; comme aussi si toutes ces idées étaient encore plus fugitives et moins déterminées, nous serions obligés, dans nos langues ordinaires, de nous servir de termes moins généraux et de locutions plus développées et plus traînantes, et nous serions encore moins capables de déductions sûres et étendues. Je crois que l'on doit commencer à trouver cette manière de voir juste et vraie, et que l'on en sera toujours plus persuadé à mesure que nous avancerons.

pas aisé d'assigner avec précision la cause de cette différence entre le signe et l'idée, et on ne l'a jamais déterminée nettement, au moins que je sache. Je crois pourtant que nous allons la trouver tout naturellement dans une observation que nous avons déjà faite sur les caractères et les propriétés de nos opérations intellectuelles et des mouvemens internes qui les produisent.

Nous avons remarqué qu'en général ceux de ces mouvemens dont résultent nos souvenirs et nos jugemens, ou perceptions de rapports, ébranlent moins fortement notre machine, sont moins nécessairement accompagnés de peine ou de plaisir, et par suite laissent des traces moins vives, moins distinctes, moins durables que les mouvemens purement sensitifs; qu'en conséquence les souvenirs et les jugemens sont des perceptions plus légères, plus fugitives, et qui produisent des impressions moins profondes sur notre organisation que la sensation proprement dite. C'est ce qui fait que les idées abstraites et éloignées des sens sont celles que nous avons le plus de peine à fixer et à ne pas perdre de vue, et que les sujets où elles se trouvent en plus grand nombre sont

ceux où il nous est le plus difficile d'éviter l'obscurité et la confusion; c'est ce qui fait encore que le moindre bruit, la moindre douleur ou le moindre plaisir actuel, nous distraient souvent de la méditation la plus profonde, et nous font perdre de vue le souvenir qui nous occupe le plus. En général, tout prouve que la sensation a une toute autre énergie que le souvenir et le jugement, lesquels sont, par leur nature, des perceptions légères et transitoires. Maintenant si nous nous rappelons que toutes nos idées sont extrêmement composées; que par conséquent toutes sont des assemblages d'une foule de souvenirs et de jugemens; que même, si l'on en excepte les sensations simples, dont il n'est pas question en ce moment, elles ne sont toutes, à proprement parler, que des souvenirs d'impressions reçues et de combinaisons opérées, nous en conclurons qu'elles sont toutes essentiellement fugitives; que, par leur nature même, elles doivent ne faire que paraître et disparaître, et que le véritable changement qu'y apporte le geste ou le mot, en un mot le signe quelconque qui nous les représente, en frappant nos sens, est de les associer à

une sensation, de les rapprocher du caractère de ce genre de perceptions et de leur en donner toute l'énergie. De là seul naît, je pense, la différence qui existe entre les propriétés du signe et celles de l'idée qu'il représente : j'en suis d'autant plus persuadé, que, si l'on y fait bien attention, on verra que cette seule circonstance suffit pour expliquer tous les effets des signes.

En effet, quand une idée est une fois intimement liée à une sensation, elle nous frappe aussi souvent, aussi facilement, aussi vivement que cette sensation elle-même; elle est aussi distincte de toutes les autres idées qui sont liées à d'autres sensations, que ces sensations le sont entr'elles. Pour ne pas la confondre avec elles, nous n'avons plus besoin d'en examiner tous les élémens, d'en rechercher la génération; ce n'est plus, pour ainsi dire, les rapports très-déliés de ces idées que nous avons à considérer, mais les rapports bien plus frappans de ces sensations. Voilà pourquoi les signes secourent la mémoire, rendent les habitudes plus fortes, servent de point de repère à l'esprit; pourquoi ils constatent réellement les opérations intellectuelles qui ont

eu

eu lieu; pourquoi les idées de classes, de genres, d'espèces, et toutes les idées généralisées que nous conservons par leur moyen, une fois qu'elles sont faites, nous sont si commodes ; voilà aussi pourquoi il est si utile et si agréable que les signes aient de l'analogie avec la chose qu'ils expriment, et qu'il existe entr'eux des relations correspondantes à celles des idées qu'ils représentent : d'un autre côté l'on voit que la sensation du signe étant une sorte d'étiquette de l'idée, à peu près comme les titres de certains chapitres et de certains paragraphes qui en expriment le sens en abrégé, et se mettant pour ainsi dire en nous à la place de cette idée, elle doit nous en faire perdre de vue les détails. De là vient sans doute que nous avons souvent la conscience du sens d'un mot sans pouvoir l'expliquer, et que nous sommes exposés à bien des erreurs en nous en servant; de là vient apparemment encore qu'il nous arrive souvent d'être frappés de la vérité d'une proposition longtemps avant de pouvoir nous en rendre compte, ou révoltés de la fausseté d'un sophisme quoique nous ne puissions pas la démontrer. Il serait facile de multiplier et de

développer ces faits, qui tous se présentant comme des conséquences de notre principe, le rendraient toujours plus plausible; mais ceux-ci suffisent, je crois, pour conclure qu'il est très-probable que la réunion de la sensation à l'idée est la vraie cause de l'effet des signes : quoi qu'il en soit, ce qui est certain c'est que cet effet est le même dans tous les signes que dans les signes algébriques, et qu'il consiste à constater les opérations intellectuelles que nous avons faites, et à nous donner la facilité d'en faire des combinaisons qui seraient impossibles sans ce secours. C'est-là ce qu'il était important de bien éclaircir.

Actuellement que nous avons vu quels sont nos différens langages ou systèmes de signes représentatifs de nos idées, et en quoi consiste la propriété fondamentale de ces signes considérés comme moyen de penser, nous pouvons examiner avec sûreté les diverses circonstances de l'influence de ces signes sur la pensée : c'est ce que nous allons faire dans le chapitre suivant.

CHAPITRE XVII.

Continuation du précédent. Des autres effets des signes.

Vous voyez donc, mes jeunes amis, que nos actions sont les signes naturels et nécessaires de nos idées, puisqu'elles les représentent; en masse à la vérité, mais très-fidèlement, sans que nous en ayons l'intention, et même quand nous ne le voudrions pas : c'est ce qu'on appelle le langage d'action, parce que tout système de signes est un langage.

Ces signes naturels et nécessaires deviennent artificiels et volontaires, c'est-à-dire que nous les refaisons avec l'intention de faire connaître nos idées à nos semblables; et le langage d'action devient la source de tous les autres, qui, comme lui, s'adressent au tact, à l'œil, ou à l'oreille, et que nous pouvons varier à l'infini. Nous en avons indiqué plusieurs.

A la longue, ces signes artificiels et volontaires, sur-tout ceux qui s'adressent à l'oreille, deviennent très-détaillés et très-

circonstanciés, et nous les rendons capables d'exprimer d'une manière distincte des idées très-peu différentes les unes des autres, et qui ne sont séparées que par des nuances très-fines.

Cet effet est dû sans doute à la souplesse des organes d'où émanent les signes, et à la délicatesse de ceux auxquels ils s'adressent, et il est proportionné à ces qualités; mais il ne se produit que graduellement, et il ne peut avoir lieu qu'autant que nous combinons nos premières perceptions, que nous en formons des idées composées, que nous percevons entr'elles des rapports qui sont eux-mêmes de nouvelles idées, que nous les analysons, les comparons, les modifions, les envisageons sous toutes leurs faces, enfin que nous les soumettons à tous les calculs dont elles sont susceptibles. Or, c'est à cela même que les signes nous aident très-puissamment, en constatant les résultats de chacun de ces calculs; et nous avons prouvé par des exemples, que sans leurs secours nous serions arrêtés dès les premiers pas : ainsi à mesure que les signes se perfectionnent, et même à chaque nouveau degré de perfection qu'ils acquièrent, ils sont cause

du perfectionnement des idées qu'ils représentent, et par conséquent ils ne nous servent pas moins à former nos idées qu'à les communiquer.

Enfin, il paraît qu'ils doivent cette précieuse propriété à ce que l'effet du signe est d'associer l'idée qu'il représente à la sensation qu'il produit, et de faire ainsi participer des perceptions très-fugitives, telles que nos souvenirs et nos jugemens, aux propriétés de la sensation, qui, par sa nature, est une perception très-vive, très-forte et très-distincte.

Voilà, en peu de mots, le résumé de ce que nous avons dit jusqu'à présent des signes, de leur origine, de leurs différentes espèces, de leurs progrès, de leur effet principal et fondamental, et de la cause vraisemblable de cet effet. Munis de ces préliminaires, nous pouvons actuellement entrer dans quelques détails : ils nous feront encore mieux sentir l'influence des signes sur l'état actuel de la raison humaine; et, nous fournissant l'occasion de faire usage de nos observations sur nos opérations intellectuelles et sur la formation de nos idées, ils nous procureront de nouvelles preuves que

nous avons bien trouvé le fil de ce labyrinthe.

On demande souvent si nous pouvons penser sans signes. Cette question me paraît plus curieuse qu'utile; mais puisqu'elle a été agitée, il ne faut pas négliger de la résoudre; d'ailleurs elle nous mènera à d'autres. Je crois que nous devons d'abord distinguer entre les signes naturels et les signes artificiels.

Nous avons vu que nos actions sont les signes naturels et nécessaires de nos idées, c'est-à-dire que, même malgré nous, elles manifestent avec plus ou moins de détails nos pensées et nos sentimens. Je ne connais pas d'autres signes naturels; car les objets matériels sont bien les causes de nos perceptions, mais ils ne les manifestent pas, ils n'en deviennent le signe et la représentation qu'autant que nous les désignons à cet effet par un cri, par un geste, en un mot, qu'en vertu d'une institution expresse. Quand je montre un fruit et ma bouche pour exprimer cette idée, *je veux manger,* le fruit et ma bouche font partie de mon geste; à eux seuls ils n'eussent jamais exprimé mon idée. Les objets matériels peuvent

donc devenir signes artificiels et volontaires plus ou moins imparfaits, mais ils ne sont pas signes naturels et nécessaires ; il n'y a de signes naturels de nos idées, que nos actions.

Demander si nous pouvons penser sans signes naturels, c'est donc demander si nous pourrions posséder la faculté de sentir, d'avoir des perceptions, sans celle d'agir et de manifester ces perceptions par des actions. A cela il est impossible de répondre par une expérience directe; seulement l'on peut dire que la faculté de sentir et celle d'agir étant distinctes, l'on peut concevoir un ordre de choses tel, que les mouvemens internes qui produisent nos perceptions auraient lieu, quoique nous fussions incapables de tout mouvement apparent qui les manifestât, et que dans ce cas nous penserions effectivement, mais que nos connaissances seraient bien bornées. Au reste, cette solution ne jette aucun jour sur l'exercice de notre faculté de penser telle qu'elle est, et ne fournit aucun moyen de déterminer jusqu'où elle irait sans l'usage des signes, dans un homme constitué comme nous le sommes.

Demande-t-on, au contraire, si nous pouvons penser sans signes artificiels et volontaires? la réponse dépend du sens que l'on attache au mot penser. Pour nous, qui avons donné le nom d'idée ou de perception généralement à tout ce que nous sentons, depuis la plus simple sensation jusqu'à l'idée la plus composée, et qui avons appelé penser avoir des perceptions quelconques, et par là en avons fait le synonyme de sentir, la question n'en est pas une; car il est bien manifeste que nous sentons avant d'avoir des signes artificiels, et que si, premièrement, nous ne sentions rien, nous n'aurions ni besoin ni moyen d'instituer aucun signe. Aussi quand quelques idéologistes ont prononcé que les signes sont absolument nécessaires pour penser, pour avoir des idées, c'est qu'ils ne comprenaient pas sous le nom d'idées la simple sensation, ni sous celui de penser l'action de percevoir cette sensation; ils n'appelaient proprement idées que ce que nous avons appelé idées composées, et ils ne donnaient le nom de penser qu'à l'action de combiner nos perceptions premières. Dans ce sens je ne m'éloignerais pas beaucoup de leur avis; mais

j'avoue que je n'aime pas cette façon de s'exprimer, car je ne vois pas ce que peut être l'action de percevoir une sensation, si elle n'est pas une des opérations particulières de la faculté de penser; ni ce que peut être l'action de penser, si elle n'est pas toujours celle de sentir, modifiée de mille manières. Dans notre langage nous devons donc dire, sans hésiter, que nous commençons à penser avant d'avoir des signes artificiels.

Il n'est pas aussi aisé de déterminer précisément jusqu'où irait notre faculté de penser si elle n'avait le secours d'aucun de ces signes, je ne vois même point de moyen de le savoir avec certitude; mais, d'après tout ce que nous avons dit précédemment, il n'y a nul doute que sans les signes toutes les réunions que nous faisons de nos idées seraient aussitôt dissoutes que formées; que les rapports que nous remarquons entr'elles seraient aussitôt évanouis que perçus, et que par conséquent toutes combinaisons ultérieures nous deviendraient impossibles, et nous serions toujours arrêtés dès les premiers pas : nous en avons même la preuve directe dans l'impossibilité où nous sommes de faire les moindres calculs sans noms de

nombre. Ainsi nous pouvons prononcer avec les idéologistes que je citais tout à l'heure, que sans signes nous ne penserions presque pas.

La question qui suit celle-là dans l'ordre naturel des idées, est encore plus délicate; c'est de savoir jusqu'à quelle classe d'idées et à quel degré de combinaison peut nous conduire chaque espèce de signe. Plusieurs auteurs ont décidé qu'il n'y a que les signes articulés, les mots, qui puissent nous élever jusqu'aux idées abstraites : mais je crois que cet arrêt mérite examen. D'abord nous avons vu que ces opérations qu'on appelle abstraire et concraire sont toujours réunies dans la formation de toute idée composée, et que l'une n'est pas plus difficile que l'autre; ensuite nous avons observé que toute idée qui n'est pas individuelle est une idée abstraite, car il n'existe dans la nature que des individus; enfin, nous savons que toute perception de rapport est aussi une idée abstraite, car un rapport n'est qu'une vue de l'esprit et non pas une chose existante par elle-même. Il faudrait donc, dans ce système, soutenir que sans les mots nous ne pourrions avoir que des idées individuelles, ou

même que nous ne pourrions porter aucun jugement : or, j'avoue que cette opinion me semble impossible à défendre, et qu'au contraire il me paraît prouvé en rigueur qu'il a fallu avoir porté beaucoup de jugemens avant d'avoir créé un seul signe articulé. D'ailleurs je ne vois pas pourquoi un geste ou un cri n'exprimeraient pas une idée abstraite tout comme un mot : nous en voyons même tous les jours des exemples ; et quoique ces exemples se trouvent dans les gestes des gens qui ont déjà l'usage des signes articulés, ils n'en prouvent pas moins par le fait que la chose est possible. Je pense donc, sur la question proposée, que les signes artificiels, de quelque genre qu'ils soient, peuvent représenter et constater des idées de toute espèce, et que le degré de complication des idées qu'ils nous mettent à même de former, et des combinaisons qu'ils nous donnent la possibilité d'en faire, ne dépend pas de la nature même des signes, mais de leur degré de perfection, qui les rend capables d'exprimer des nuances plus ou moins fines, et de constater des analyses plus ou moins délicates.

Cette dernière observation commence à

nous faire entrer plus avant dans notre sujet. Il s'agirait actuellement de rechercher dans tout langage quelconque jusqu'à quel degré de connaissance nous conduirait chaque degré de perfection des signes qui le composent : mais cette entreprise est évidemment impossible à exécuter; il ne faudrait rien moins que refaire, depuis leur origine, tous les systèmes de signes imaginables; et, quand cela se pourrait, il serait encore impossible de juger les effets des différens états de ces systèmes de signes que nous ne sommes pas habitués à employer. Les divers degrés de perfection des langues parlées sont moins difficiles à reconnaître et à apprécier : nous pouvons, jusqu'à un certain point, nous représenter ce que serait une de ces langues, d'abord si on lui ôtait toute conjugaison et toute déclinaison; puis si on la privait successivement d'articles, de pronoms, de prépositions, de conjonctions, etc.; et enfin si, réduite à des substantifs et des verbes invariables, on retranchait encore de ces mots tous les dérivés et les composés, et qu'on ne conservât que les primitifs. Nous ne saurions, il est vrai, même dans ce cas, répondre encore pleine-

ment à la question proposée, et assigner avec justesse le degré précis de connaissance auquel nous conduirait cette langue dans ces différens états; mais nous voyons clairement qu'après chacun de ces retranchemens successifs elle deviendrait toujours plus difficile à manier, moins capable de nous guider dans l'acte du raisonnement, moins propre à rapprocher nos idées les unes des autres, à les combiner, à les réunir sous tous les aspects dont nous avons besoin, à constater des différences légères entr'elles; et qu'enfin, dans le dernier état où nous la mettons, elle ne pourrait plus représenter que quelques groupes principaux d'idées fortement distincts entr'eux, et donner lieu qu'à quelques jugemens très-grossiers et presque palpables que nous en porterions. Elle est alors, malgré les avantages des signes articulés, réellement inférieure à un système de gestes qui serait perfectionné. Cependant ce dernier état auquel nous l'avons réduite est l'état primitif de cette langue parlée et de toute autre. Un langage quelconque ne peut jamais avoir plus de signes que ceux qui l'instituent n'ont d'idées: il en a d'abord très-peu. Ce petit nombre

de signes aide à travailler ce petit nombre d'idées; il y fait découvrir de nouvelles circonstances, de nouvelles vues qui font sentir le besoin de nouveaux signes pour les exprimer; et ces nouveaux signes servent à apercevoir de nouvelles combinaisons qu'il faut encore représenter. C'est ainsi que le langage satisfait d'abord les besoins de la pensée, puis lui en fait contracter de nouveaux en favorisant son action, et qu'alternativement l'idée fait naître le signe, et le signe fait naître l'idée. Ce sont ces innombrables actions et réactions successives qu'il faudrait pouvoir saisir pour être en état de répondre pleinement à la question que nous nous sommes proposée au commencement de ce paragraphe : elle est donc absolument insoluble dans ses détails. Mais nous voyons bien en masse que les connaissances et les langages marchent toujours de front; que le niveau se rétablit à chaque instant entre l'idée et le signe, et que par conséquent la langue la plus perfectionnée est toujours celle employée par les hommes les plus éclairés; et si elle n'est pas plus parfaite, c'est parce que leurs idées ne sont pas plus avancées.

Je dis que les connaissances et les langues marchent toujours de front, et que dans cette marche progressive le niveau se rétablit à chaque instant entre l'idée et le signe. Cela n'est vrai toutefois qu'autant que le signe est de nature à se bien prêter à ces accroissemens et à ces modifications successives : or, je crois que c'est une propriété qui n'appartient complètement qu'aux signes articulés; et je suis persuadé que tous les autres systèmes de signes qui sont étendus, perfectionnés, raffinés à un certain point, si je puis m'exprimer ainsi, ne l'ont point été par leur vertu propre, par l'action directe des idées sur eux, mais ont été composés par des hommes qui avaient l'usage des signes articulés, dont l'esprit avait été développé par ces signes, et qui ont composé d'autres langages sur celui-là et d'après celui-là (1); en un mot que ces systèmes de signes ne sont que des traductions d'un système de signes articulés, et non pas des ouvrages originaux composés directement

(1) C'est ainsi que tous les instituteurs des sourds et muets ont composé leurs systèmes de gestes plus ou moins bien, suivant leur plus ou moins de connaissance de la formation des langues et de celle des idées.

d'après les idées elles-mêmes. Cette réflexion nous amène naturellement à l'examen des qualités particulièrement propres aux signes articulés ; examen important, puisque ces signes prédominent universellement dans l'usage ordinaire, qu'évidemment ce sont eux qui ont provoqué, dirigé, et fixé la marche générale de l'esprit humain dans ses combinaisons et dans ses recherches, et que leur histoire est en même temps celle de nos idées et de nos raisonnemens. Encore une fois, la grammaire, l'idéologie, et la logique, ne sont qu'une seule et même chose : je ne connais point de moyen de séparer ces trois sciences dès qu'une fois on sait ce qu'elles sont.

Le premier avantage des signes articulés est de marquer, de constater facilement des nuances très-nombreuses et très-fines, et par conséquent d'exprimer distinctement des idées très-multipliées et très-voisines les unes des autres. Mais cet avantage ne leur est pas exclusivement propre ; je crois qu'il serait téméraire de prononcer que des gestes (1) ne sont pas susceptibles de com-

(1) Je ne parle point ici des figures tracées, parce

binaisons

binaisons aussi variées et aussi distinctes que les sons articulés : ainsi, à cet égard, je ne vois pas à ces derniers une supériorité assez marquée pour être la cause de la préférence universelle qu'ils ont obtenue.

Je pense qu'elle est due, premièrement, à ce qu'il est dans la nature de l'homme de produire des sons quelconques dès qu'il est affecté : c'est un effet si nécessaire de notre organisation, qu'il a lieu même malgré nous; et ces sons sont tels, qu'ils peignent très-bien nos diverses affections, ce qui les en rend les signes naturels les plus certains et les plus distincts. Secondement, à ce que de tous les signes artificiels dérivant directement des signes naturels, les sons sont les plus commodes à employer; ils n'exigent ni espace ni liberté de ses membres comme les gestes et les attouchemens : dans quelque position que l'on soit, estropié, malade, agissant, on peut produire ces signes; on

---

que ce sont des systèmes de signes artificiels secondaires qui n'ont pu être composés que d'après les signes artificiels primitifs qui dérivent immédiatement des signes naturels.

Ces signes secondaires ne sont que des traductions des signes primitifs.

les entend de même de jour comme de nuit, de loin comme de près, sans se déranger, sans se tourner vers eux, sans s'en occuper, sans même le vouloir.

Ces deux propriétés qu'ont les sons d'être les plus naturels et les plus commodes de tous les signes, font que de tous ils sont ceux qui nous deviennent les plus profondément habituels par l'usage, et qui se lient et s'unissent le plus intimement en nous aux idées qu'ils représentent (1). Or, si nous nous rappelons ce que nous avons dit et des effets de l'habitude et de l'effet principal des signes, nous sentirons que cet avantage est immense, et suffit seul pour les faire préférer universellement, et pour que ce soit eux qui secourent le plus efficacement les opérations de l'intelligence humaine.

Les sons cependant ont encore une propriété très-précieuse, c'est de pouvoir devenir des signes permanens. Au moyen de

---

(1) Une autre circonstance qui contribue puissamment à produire cet effet, c'est l'intime correspondance qui existe entre l'organe vocal et l'organe auditif.

M. Maine-Biran a eu grande raison d'en faire la remarque dans l'ouvrage ci-dessus cité.

l'écriture, ils demeurent fixés sous nos yeux comme les hiéroglyphes, les dessins et tous les autres signes durables, et peuvent comme eux réveiller en nous à tout instant les idées dont ils nous ont affectés passagèrement, et nous rappeler celles que nous pourrions avoir oubliées et qui servent de liaison nécessaire aux autres. Voulons-nous apprécier l'importance de cet effet? pensons à la différence de l'impression que fait sur nous un ouvrage en l'entendant lire, ou en le lisant nous-mêmes, sur-tout si le raisonnement est un peu serré, ou si le sujet ne nous est pas familier. Je pourrais bien citer un exemple encore plus frappant, c'est la différence qu'il y a entre calculer de tête et calculer par écrit; mais dans ce cas, il faut attribuer la plus grande partie de cette différence à celle qui existe entre la langue des noms de nombre et la langue des chiffres; ces derniers représentant par leurs places seules une multitude de rapports, c'est-à-dire de jugemens que n'expriment pas les noms même écrits. Je m'en tiens donc au premier fait; il suffit pour prouver l'utilité des signes permanens, à ne considérer même que leur effet actuel,

et sans parler de la propriété qu'ils ont encore de conserver pour d'autres temps et d'autres lieux des suites d'idées qui sans eux seraient impossibles à perpétuer et à transporter. Les sons, au moyen de l'écriture, acquièrent donc tous ces avantages, et seuls, entre tous les signes passagers, ils ont cette prérogative; car tous les signes quelconques peuvent bien être traduits, mais nuls, excepté les sons, ne peuvent être écrits. Pour que vous entendiez bien ceci, jeunes gens, il faut que je vous fasse voir nettement en quoi consiste l'opération de traduire et celle d'écrire. J'ai commencé à vous en donner une idée lorsque je me suis refusé à regarder les alphabets comme des langues, et les caractères alphabétiques comme des signes (1); mais cela ne suffit pas, et c'est ici le lieu de compléter cette explication.

Traduire est une opération par laquelle on unit aux signes d'un langage les idées qui étaient jointes à ceux d'un autre langage; à une première association elle en substitue une seconde, et par conséquent elle nécessite de les avoir toutes deux présentes à la

(1) *Voyez* page 312.

fois à l'esprit. Cette opération a lieu toutes les fois que nous transportons nos idées d'une de nos langues parlées dans une autre; mais elle n'a pas moins lieu quand nous exprimons des signaux par des gestes, des gestes par des hiéroglyphes ou autres figures, ces figures par des mots, ou seulement quand nous substituons un système de signes de chacune de ces espèces à un autre système de la même espèce : en général, il y a traduction dès que nous mettons un langage à la place d'un autre. Cette opération de traduire se fait également dans nos têtes, soit que nous émettions des idées, soit que nous les recevions, dès que la langue dans laquelle nous les recevons ou les émettons n'est pas celle avec laquelle nous les formons, celle à laquelle elles sont intimement liées en nous. La peine qu'elle nous coûte est exactement proportionnée au plus ou moins d'habitude que nous avons d'associer nos idées aux signes de la langue dans laquelle ou de laquelle nous traduisons : si cette seconde langue pouvait nous être aussi familière que celle dans laquelle nous pensons, si nos idées pouvaient être également liées aux signes de l'une et de l'autre,

si enfin nous pensions indifféremment dans toutes deux, la peine de la traduction serait nulle, ou plutôt il n'y aurait pas traduction. Mais je ne crois pas que cette parfaite égalité puisse exister dans une tête humaine; et si elle a lieu, ce ne peut être qu'entre deux langues parlées, entre deux systèmes de signes vocaux : car nous avons vu qu'aucune autre espèce de signes ne peut devenir aussi profondément habituelle que les sons. L'opération de traduire dérange donc toujours la liaison de nos idées à certaines sensations.

Il n'en est pas de même de l'action de lire et d'écrire. L'effet de l'écriture est de nous rappeler un son fugitif par le moyen d'un signe durable. Si les hommes étaient raisonnables, il n'y aurait qu'un alphabet pour toutes les langues parlées, et dans cet alphabet qu'un caractère pour chaque voix et chaque articulation : tout le reste n'est qu'un amas de variantes inutiles. Il n'y a nulle relation directe entre le caractère et l'idée; aussi, pour écrire ou lire des mots, abstraction faite des irrégularités de l'orthographe, il n'est pas nécessaire d'en comprendre le sens; il suffit de savoir que tel caractère ré-

pond à tel son : dès que cela est connu, la sensation visuelle réveille le souvenir de la sensation orale, et voilà tout. C'est, si l'on veut, une traduction ou plutôt une translation du signe, mais non pas une traduction de l'idée; ce qui est bien différent, puisque cela ne dérange pas la liaison habituelle entre telle idée et telle sensation, le mot écrit ne faisant encore une fois que rappeler le mot prononcé et rien de plus. Vous voyez donc que les caractères alphabétiques ou syllabiques ne sont que des signes de signes, et non des signes d'idées, et qu'à parler exactement, eux seuls méritent le nom d'écriture. Tous les autres caractères étant des signes d'idées, forment de vraies langues qu'on peut traduire dans une langue parlée comme dans toute autre, mais qu'on ne saurait lire, dans le sens rigoureux du mot; la preuve en est qu'on ne peut les prononcer sans les comprendre, tout comme en sens contraire on ne peut écrire des gestes sans savoir ce qu'ils signifient.

J'ai donc eu raison d'avancer qu'il n'y a que les signes vocaux qui puissent être écrits et lus, et que par conséquent seuls entre tous les signes passagers, ils ont la propriété

de devenir permanens sans cesser d'être eux-mêmes; ainsi, outre qu'ils sont très-variés et très-distincts, ils sont de beaucoup les plus naturels et les plus commodes à employer; ces deux circonstances les rendent habituels à un point dont nulle autre espèce de signes ne peut approcher : de plus, ils deviennent permanens quand on le veut, ce qui accroît beaucoup leur utilité; et alors ils frappent deux sens au lieu d'un, ce qui augmente encore extrêmement la force de leur liaison avec les idées.

En voilà plus qu'il n'en faut, je pense, pour rendre raison de la préférence universelle que l'on a donnée aux signes vocaux, pour montrer qu'il n'y a aucune comparaison à faire entre cette espèce de signes et toute autre, et pour prouver qu'eux seuls ont efficacement secouru l'intelligence humaine; et que, dans l'intention de connaître l'influence des signes sur la formation de nos idées, ce sont ceux-là, exclusivement à tous les autres, qu'il nous faut étudier. Nous aurons donc tout ce qu'il peut être intéressant de savoir de l'histoire des signes, en traitant celle des sons articulés : c'est aussi à quoi je me bornerai dans la seconde partie de cet

ouvrage, et ma Grammaire ne sera guère que l'analyse des langues parlées, quoiqu'elle soit la grammaire de tous les langages. En examinant les différentes espèces de mots dont ces langues sont composées, et les lois de leur formation et de leur réunion, nous verrons plus en détail comment elles dirigent notre intelligence. En attendant, je crois que nous pouvons nous en tenir aux réflexions précédentes, et terminer ici ce que nous avions à dire des effets généraux des signes et des effets particuliers de certains signes sur la formation de nos idées : il nous reste à les considérer comme moyen de transmettre ces mêmes idées à d'autres.

Quelqu'importante que soit cette seconde propriété, nous ne nous y arrêterons pas long-temps ; les conséquences qui en résultent sont si frappantes, qu'il suffira de les indiquer, ou plutôt nous n'aurons presque qu'à recueillir ce que nous en avons déjà dit en différens endroits. Il est aisé de voir que cette propriété qu'ont les signes d'être un moyen de communication avec nos semblables, est l'origine de toutes nos relations sociales, et par conséquent a donné naissance à tous nos sentimens et à toutes nos

jouissances morales. Il n'est pas moins évident que sans elle chaque homme serait réduit à ses forces individuelles pour agir et pour connaître; et nous avons déjà observé que dans cet isolement forcé il resterait fort au-dessous des sauvages les plus stupides, car les plus bruts d'entr'eux doivent encore beaucoup d'idées à l'état de société; même les animaux sont, jusqu'à un certain point, instruits par leurs semblables, et ne sont pas tout-à-fait livrés à leur seule expérience personnelle. Enfin, quand on voudrait beaucoup étendre la possibilité du développement intellectuel de chaque individu, au moins serait-on toujours obligé de convenir que ses progrès seraient perdus pour l'espèce, et que le genre humain serait condamné à une éternelle enfance.

Il n'est donc pas douteux que nous devons tout ce que nous sommes à la possibilité de communiquer avec nos semblables; la seule chose qui mérite examen, c'est de savoir comment cette communication d'idées agit sur nous; mais il n'est peut-être pas si aisé de s'en rendre raison qu'il le paraît d'abord. En effet, on voit bien au premier coup-d'œil qu'il est plus facile d'apprendre une chose

que de l'inventer, et que dès que les hommes peuvent se transmettre leurs idées les uns aux autres, ils profitent tous des observations et des réflexions de chacun d'eux, et il semble que dès-lors tout est expliqué. Cependant on sait qu'une idée toute faite est une chose absolument intransmissible; que pour en avoir réellement la conscience, lorsqu'on entend ou que l'on voit le signe qui la représente, il faut nécessairement, si c'est une simple sensation, l'avoir éprouvée; la preuve en est qu'on parlerait éternellement de couleurs à un aveugle-né, qu'il ne saurait jamais ce dont il s'agit. Si c'est une idée composée, il faut avoir connu et rapproché tous les élémens qui la composent; il est évident que sans cela nous ne connaissons pas la signification d'un mot, et que c'est ce qu'on nous fait faire plus ou moins bien quand on nous le définit. Enfin, si cette idée est un jugement, la proposition qui l'exprime est vide de sens pour nous, n'est qu'un vain bruit, comme celui d'une langue étrangère, si nous ne connaissons pas ses deux termes, si nous n'avons pas fait sur chacun d'eux les opérations que nous venons de décrire, et si ensuite nous ne faisons pas

nous-mêmes l'acte de la pensée qui consiste à percevoir le rapport énoncé entr'eux. Tout cela est incontestable, et pourtant, quand on y songe, on est tenté d'en tirer une conséquence toute contraire à celle qui paraissait évidente tout-à-l'heure, et de croire que les signes émis par un autre ne nous épargnent aucune difficulté, puisqu'il faut que, pour les comprendre, notre intelligence fasse les mêmes opérations que pour former les idées qu'ils expriment. C'est ainsi que presque tous les phénomènes idéologiques renferment des circonstances si multipliées et si diverses, que l'on en porte des jugemens tout différens suivant l'aspect sous lequel on les a envisagés, et que pour les connaître réellement il faut les avoir considérés sous toutes leurs faces. Dans le cas présent, il y a un milieu à prendre entre les deux extrêmes; d'une part, il n'est pas douteux que chacun n'a que les idées qu'il s'est faites, et que personne ne peut penser pour un autre; mais, de l'autre, il n'est pas moins certain que chacun agit et réfléchit de son côté, et qu'il fait part aux autres des impressions que ses actions lui ont procurées et des combinaisons qu'il en a faites. Les pre-

miers élémens de ces résultats et de ces combinaisons sont bien connus des hommes à qui il s'adresse, puisque ce sont les sensations communes à tous; c'est même à cause de cela qu'il est compris par eux, et à cet égard il ne leur apprend rien; mais les combinaisons de ces premiers élémens, les conséquences qu'on en peut tirer, les analyses qu'on en peut faire sont infiniment variées: la plupart ne pourraient avoir lieu sans certaines circonstances. Il s'en faut donc prodigieusement que toutes puissent se présenter à tous; au lieu que, par le bienfait de la communication des idées, chacun se trouve agir, réfléchir et choisir pour tous; tout ce qui est découvert devient un bien commun, source de nouveaux progrès, et le tout est exprimé et consigné par les signes qu'on invente à mesure, et par les associations durables qu'on en fait. C'est ainsi, comme nous l'avons déjà dit, que, dans les premières années de notre existence, en recevant les impressions de tout ce qui nous frappe et étudiant les signes de tous ceux qui nous entourent, nous apprenons les quatre-vingt-dix-neuf centièmes de toutes les idées qui sont jamais entrées dans la tête des hommes,

et nous sommes tout de suite à même d'en faire des combinaisons innombrables et nouvelles.

Ces dernières réflexions nous rappellent celles de ce genre que nous avons faites dans les chapitres VI, XIV et XV, en parlant de la formation de nos idées composées, des effets de l'habitude et du perfectionnement de nos facultés; car tous ces objets se tiennent et toutes les parties de ce traité se correspondent et s'expliquent l'une l'autre. Il est même nécessaire d'avoir présent à l'esprit ce que nous avons dit sur ces sujets, pour comprendre réellement ce que nous venons de dire sur les propriétés et les effets des signes, et ce qui nous reste à dire sur leurs inconvéniens. C'est par là que nous allons terminer leur histoire.

Quelque grands que soient les avantages des signes, il faut convenir qu'ils ont des inconvéniens; et si nous leur devons presque tous les progrès de notre intelligence, je les crois aussi la cause de presque tous ses écarts.

D'abord nous avons déjà remarqué que quand une fois l'usage des signes est introduit entre les hommes, nous n'en inventons presque plus, nous n'en faisons plus d'après

nos idées propres, nous les recevons tout faits de ceux qui s'en servent avant nous, et nous avons presque toujours la perception du signe avant celle de l'idée qu'il est destiné à représenter. A la vérité, ce signe n'a aucune signification pour nous avant que nous ayons acquis la connaissance personnelle de cette idée; mais lorsque l'idée est fort composée, et c'est le plus grand nombre, cette connaissance est souvent difficile à se procurer; elle exige un travail long, qui ordinairement reste imparfait. Nous pouvons rarement y parvenir par des expériences directes; nous sommes réduits le plus souvent à des conjectures, à des inductions, à des approximations; enfin, nous n'avons presque jamais la certitude parfaite que cette idée, que nous nous sommes faite sous ce signe par ces moyens, soit exactement et en tout la même que celle à laquelle attachent ce même signe, celui qui nous l'a appris et les autres hommes qui s'en servent. De là vient souvent que des mots prennent insensiblement des significations différentes, suivant les temps et les lieux, sans que personne se soit aperçu du changement : ainsi il est vrai de dire que tout signe est parfait

pour celui qui l'invente, mais qu'il a toujours quelque chose de vague et d'incertain pour celui qui le reçoit; or, c'est le cas où nous sommes presque toujours. C'est donc avec cette imperfection que nous y attachons nos idées, et qu'ensuite nous les manifestons.

Il y a plus; je viens d'accorder que tout signe est parfait pour celui qui l'invente, mais cela n'est rigoureusement vrai que dans le moment où il l'invente, car quand il se sert de ce même signe dans un autre temps de sa vie, ou dans une autre disposition de son esprit, il n'est point du tout sûr que lui-même réunisse exactement sous ce signe la même collection d'idées que la première fois; il est même certain que souvent, sans s'en apercevoir, il y en a ajouté de nouvelles, et a perdu de vue quelques-unes des anciennes. Ainsi, lorsque j'apprends le mot *amour* et celui de *mer*, sans avoir ressenti l'un ni vu l'autre, je leur adapte à chacun un groupe d'idées formé par conjectures, qui ne peut manquer de différer de la réalité; lorsqu'ensuite j'ai ressenti l'*amour* et vu la *mer*, j'assemble sous ces mots une foule de perceptions réellement éprouvées, mais je ne suis pas du tout

sûr

sûr qu'elles soient exactement les mêmes que celles éprouvées par celui qui m'a appris ces mots; et enfin, ni moi ni celui-là même qui m'a enseigné l'usage de ces mots, ne sommes sûrs qu'au bout d'un certain temps ils réveillent en nous les mêmes perceptions, dans le même nombre, et avec les mêmes accessoires; ou plutôt nous sommes certains que l'âge, les circonstances, les évènemens, les dispositions morales et physiques, les effets des habitudes les ont nécessairement altérés, ensorte que réellement et inévitablement, le même signe nous donne d'abord une idée très-imparfaite ou même tout-à-fait chimérique, ensuite une idée différente de celle des autres hommes qui emploient aussi ce signe, et enfin une idée souvent fort éloignée de celle que nous y avons attachée nous-mêmes dans un autre moment.

L'observation de ces trois inconvéniens des signes nous montre, 1°. en quoi consiste la rectification successive des premières idées, ou ce qu'on appelle le progrès de la raison dans les jeunes gens; 2°. l'origine de la diversité et de l'opposition des opinions des hommes sur les idées exprimées par

certains mots; 3°. la cause de la variation de ces opinions aux différentes époques de la vie. Ces phénomènes paraissent inexplicables quand on songe que l'organisation des hommes est telle, que tous, à tous les âges, et dans tous les temps, perçoivent toujours le même rapport de la même manière dès qu'il est réellement le même et à leur portée; mais quand on pense que réellement, et rigoureusement parlant, sans nous en apercevoir nous avons chacun un langage différent, que tous nous en changeons à chaque instant, et que c'est avec ces langages si mobiles que nous pensons, doit-on être surpris que nous ne nous entendions pas nous-mêmes, et que par conséquent nous ne soyons souvent ni de l'avis des autres ni de celui qui a été le nôtre?

Ces inconvéniens des signes sont inhérens à leur nature, ou plutôt à celle de nos facultés intellectuelles; ils rentrent dans tout ce que nous avons dit des opérations de ces facultés et des effets de leur fréquente répétition. Ils sont donc impossibles à détruire totalement; seulement ils s'atténuent à mesure que, les idées s'élaborant et se débrouillant, les signes expriment et constatent des

analyses plus parfaites et plus fines, et sur lesquelles on varie moins. Mais il existe beaucoup d'autres défauts dans les signes tels que nous les employons, qu'ils ne doivent qu'à l'ignorance des temps dans lesquels ils ont été institués, et dont il serait possible de les purger : telles sont les anomalies de leur dérivation, la manière maladroite dont ils s'enchaînent, leurs liaisons souvent contraires à celles des idées qu'ils expriment, les embarras inutiles qu'ils apportent dans l'expression de la pensée. Je n'entrerai point ici dans ces considérations ; elles seront mieux placées quand nous aurons examiné en détail les élémens des langues parlées, et que nous aurons vu l'usage que nous faisons de nos idées et de leurs signes dans nos déductions : alors nous pourrons dire quelles seraient les conditions qui rendraient une langue parfaite, et comment nous pourrions en rapprocher celles dont nous nous servons (1). Actuellement, il me suffit de vous avoir montré les effets généraux des signes, ceux particuliers à certaines espèces, et sur-tout aux langues parlées; de vous avoir

(1) *Voyez* la Grammaire, chap. 6.

fait sentir leurs avantages, leurs inconvéniens, et qu'ils sont également cause des progrès de notre intelligence et de ses écarts : à quoi il faut ajouter cette réflexion, que c'est par leur influence et par la communication des idées, dont ils sont l'unique moyen, qu'il arrive que, quoique toutes nos idées nous viennent par les sens et soient élaborées par nos facultés intellectuelles, la perfection des sens, et même celle de ces facultés, est cependant bien loin d'être la mesure de la capacité des esprits, comme elle le serait dans des individus isolés, et qu'au contraire nous sommes presque entièrement les ouvrages des circonstances qui nous environnent. Je vous laisse à juger, jeunes gens, de l'importance de l'éducation, à prendre ce mot dans toute son étendue. Je m'en tiendrai là; et ce sera aussi la fin de la première partie de mon ouvrage. Je vais vous en présenter un extrait raisonné qui, en rapprochant les idées, en fera mieux sentir la liaison, et qui pourra servir de Table analytique.

FIN.

EXTRAIT RAISONNÉ
DE L'IDÉOLOGIE,
SERVANT DE TABLE ANALYTIQUE.

PRÉFACE.

L'IDÉOLOGIE est une partie de la zoologie.

Locke est, je crois, le premier qui l'ait envisagée sous cet aspect; aussi en a-t-il fait une partie de la physique.

Condillac est vraiment le créateur de cette science; mais il n'en a point donné de traité complet.

Je me suis proposé d'y suppléer. Ceci est un premier essai, qui ne saurait être exempt de graves imperfections.

Tout ce que je desire, c'est qu'on discute la théorie exposée dans ces élémens.

J'espère aussi qu'ils pourront être utiles à l'enseignement.

J'ai publié cette première partie, qui traite de la formation des idées, sans attendre celles qui traiteront de leur expression et de leur déduction, afin d'avoir le temps de recueillir les avis des hommes éclairés et de modifier mes opinions, s'il y a lieu.

INTRODUCTION.

C'est sur-tout aux jeunes gens que je m'adresse, parce qu'ils n'ont point encore d'opinions fixées, et

aussi parce qu'ils supportent sans impatience qu'on les arrête sur des détails que les hommes plus avancés en âge croient tous connaître, quoique souvent ils ne les aient pas examinés suffisamment.

Je crois les jeunes gens très-capables d'étudier cette science, qui n'est pas plus difficile que bien d'autres, et qui est même nécessaire à la pleine et facile intelligence de beaucoup de choses qu'on enseigne aux enfans.

Seulement il faut partir de ce qu'ils connaissent, les prendre au point où ils sont, et sur-tout ne pas commencer par vouloir leur définir les termes les plus généraux et les plus abstraits; car quand ils seront en état de bien comprendre ces définitions, c'est-à-dire de bien voir toutes les idées comprises dans la signification de chacun de ces mots, ils sauront complètement la science.

Ce ne doit donc pas être là le début des leçons. La première chose à faire est de faire remarquer aux élèves ce qui se passe en eux lorsqu'ils pensent et qu'ils raisonnent, soit qu'ils jouent, soit qu'ils étudient.

CHAPITRE PREMIER.

Qu'est-ce que penser?

La faculté de *penser* consiste à éprouver une foule d'impressions, de modifications, de manières d'être dont nous avons la conscience, et qui peuvent toutes être comprises sous la dénomination générale d'idées ou de perceptions.

Toutes ces perceptions, toutes ces idées, sont des choses que nous sentons. Elles pourraient êtres nom-

mées sensations ou sentimens, en prenant ces mots dans un sens très-étendu, pour exprimer une chose sentie quelconque. Ainsi, penser c'est toujours sentir quelque chose, c'est sentir.

Penser ou sentir, c'est pour nous la même chose qu'exister; car si nous ne sentions rien, nous ne sentirions pas notre existence; elle serait nulle pour nous, bien qu'elle pût être sentie par d'autres.

De ces idées ou perceptions, les unes sont des sensations proprement dites, les autres des souvenirs, d'autres des rapports que nous apercevons, d'autres enfin des desirs que nous éprouvons.

La faculté de *penser* ou d'avoir des perceptions renferme donc les quatre facultés élémentaires appelées la *sensibilité* proprement dite, la *mémoire*, le *jugement* et la *volonté*.

Et si de l'examen de ces quatre facultés il résulte qu'elles suffisent à former toutes nos idées, il sera constant qu'il n'y a rien autre chose dans la faculté de penser.

CHAPITRE II.

De la Sensibilité et des Sensations.

La *sensibilité* proprement dite est cette propriété de notre être en vertu de laquelle nous recevons des impressions de beaucoup d'espèces, appelées sensations, et en avons la conscience; nous la connaissons par expérience en nous-mêmes, et nous la reconnaissons dans nos semblables et dans les autres êtres par analogie, à proportion qu'ils nous la manifestent.

Nous ne pouvons ni l'affirmer ni la nier dans ceux qui n'ont pas de moyens de nous l'exprimer.

Les nerfs sont en nous les organe de la sensibilité. Leurs principaux troncs se réunissent en différens points, et sur-tout dans le cerveau, dans lequel ils se perdent et se confondent.

Par toutes celles de leurs extrémités qui se terminent à la surface de notre corps, nous recevons les sensations que nous confondons sous le nom général de sensations tactiles, mais qu'un examen plus scrupuleux pourrait faire partager en plusieurs classes; car chacune d'elles varie suivant les diverses parties qu'affecte une même cause; ainsi, à proprement parler, le sens du tact est composé de beaucoup de sens distincts.

Indépendamment de ces sensations générales, nous en recevons de particulières par les extrémités des nerfs qui se terminent à certains organes placés aussi à la surface de notre corps; ce sont celles de la vue, de l'ouïe, de l'odorat et du goût. Toutes ensemble forment ce que nous appelons les *sensations externes*.

Mais outre ces sensations externes, nous recevons encore, par les extrémités de nos nerfs qui aboutissent aux différentes parties de l'intérieur de notre corps, une foule de sensations que nous nommons par cette raison *sensations internes*.

Telles sont celles qui résultent des fonctions ou de la lésion des différentes parties de notre corps.

Telles sont encore celles que causent les mouvemens de nos membres.

Telles sont enfin toutes les affections de plaisir ou

de peine qui résultent de certaines dispositions de notre individu et des passions qui le modifient.

Toutefois les passions elles-mêmes ne doivent pas être rangées parmi les sensations simples, parce que toutes renferment en outre un desir quelconque, et qu'un desir est un effet de la faculté appelée volonté; ainsi, dans la passion, est renfermé l'exercice de deux facultés distinctes, la sensibilité et la volonté. L'état de souffrance ou de jouissance dans lequel elle nous met, appartient seul à la sensibilité proprement dite.

CHAPITRE III.

De la Mémoire et des Souvenirs.

La *mémoire* est une seconde espèce de sensibilité particulière, ou une seconde partie de la sensibilité en général. Elle consiste à être affecté du souvenir d'une impression éprouvée.

Le souvenir est une sorte de sensation interne, mais différente de celle dont nous venons de parler, en ce qu'il est l'effet d'une certaine disposition demeurée dans le cerveau, et non celui d'une impression actuelle dans un autre organe.

Il n'est pas dans la nature de la perception appelée souvenir, que nous reconnaissions en l'éprouvant que c'est un souvenir, non plus qu'il n'est dans la nature de la sensation que nous reconnaissions d'où elle nous vient et ce qui la cause : ce sont-là des actes du jugement.

La preuve en est que nous avons souvent des souvenirs que nous ne savons pas être des souvenirs,

que nous prenons pour des idées nouvelles, et il est vraisemblable que nous sentons nos premières sensations sans savoir encore que nous avons des organes par où elles nous arrivent.

D'ailleurs, quand cela ne serait pas, quand ces connaissances seraient inséparablement liées à nos sensations et à nos souvenirs, il n'en serait pas moins vrai que sentir une sensation est un effet de la sensibilité, que sentir un souvenir est un effet de la mémoire, et qu'y joindre un jugement quelconque est un effet d'une troisième faculté dont nous allons parler.

Ce sont-là des distinctions qu'il ne faut jamais perdre de vue sous peine de tout confondre dans l'analyse de la pensée.

CHAPITRE IV.

Du Jugement et des Sensations de rapports.

La faculté de juger ou le *jugement* est encore une espèce de sensibilité ; car c'est la faculté de sentir des rapports entre nos perceptions.

Ces rapports sont des vues de notre esprit, des actes de notre faculté de penser, par lesquels nous rapprochons une idée d'une autre, par lesquels nous lions ces idées et les comparons ensemble d'une manière quelconque. Ces rapports sont des sensations internes du cerveau, comme les souvenirs.

La faculté de sentir des rapports est une conséquence presque nécessaire de celle de sentir des sensations ; car dès qu'on sent distinctement deux sensations ; il s'ensuit naturellement qu'on sent leurs

ressemblances, leurs différences, leurs liaisons, etc.; mais elle en est une conséquence et ne saurait la précéder ni exister sans elle.

De cette faculté viennent toutes nos connaissances; car si nous ne percevions aucuns rapports entre nos perceptions, si nous n'en portions aucuns jugemens, nous ne ferions éternellement qu'être affectés et nous ne saurions jamais rien.

Pour percevoir un rapport, pour porter un jugement, ce qui est la même chose, il faut avoir en même-temps deux idées distinctes; mais il n'en faut jamais que deux.

Aussi une proposition, qui n'est autre chose que l'énoncé d'un jugement, n'a jamais que deux termes, le sujet et l'attribut. Le verbe est une partie de l'attribut; il n'est pas un troisième terme; ce n'est pas lui qui exprime l'acte de l'esprit qui juge; la preuve en est que quand il est au mode infinitif, il n'y a pas de jugement énoncé dans la phrase.

Il n'y a pas de jugement négatif; tout jugement est nécessairement positif, puisqu'il est une perception; car on ne peut percevoir une chose qui n'est pas.

Aussi n'y a-t-il pas de propositions réellement négatives. Celles qui paraissent telles, ne le sont que par la forme : au fond elles renferment une affirmation.

L'affirmation de toute proposition se réduit toujours à celle-ci, que l'idée totale de l'attribut est comprise toute entière dans l'idée du sujet et en fait partie; car tout jugement ne consiste toujours qu'à sentir

qu'une idée est une des idées composantes d'une autre, en fait partie.

C'est à tort que l'on a appelé l'attribut le grand terme de la proposition.

A la vérité, il est toujours une idée plus générale que le sujet, et par conséquent susceptible d'une extension plus grande; mais dans l'énoncé d'un jugement, l'attribut n'étant jamais dit que des objets auxquels s'applique le sujet, son extension est déterminée par celle du sujet et réduite de manière à n'être jamais plus grande qu'elle.

D'autre part, précisément parce que l'attribut est une idée plus générale, sa compréhension est moins grande.

Ainsi, il est toujours égal au sujet en extension, et il lui est toujours inférieur en compréhension (1).

CHAPITRE V.

De la Volonté et des Sensations de desirs.

La *volonté* est une quatrième espèce de sensibilité; c'est la faculté de sentir des desirs.

Nos desirs sont des conséquences de nos autres perceptions et des jugemens que nous en portons; mais ils ont cela de particulier, que nous sommes

---

(1) On aurait pu insister davantage sur ce principe fondamental qui réduit la faculté de juger, que nous définissons la faculté de sentir des rapports, à n'être jamais que la faculté de sentir un seul rapport toujours le même; mais cette vérité sera bien mieux comprise quand on aura vu comment se forment nos idées composées, et elle viendra encore plus à propos dans la Grammaire, et dans la Logique, dont elle constitue à elle seule toute la théorie.

toujours heureux ou malheureux par eux, suivant qu'ils sont accomplis ou non.

Ils ont encore une autre particularité remarquable; c'est que l'emploi de nos forces mécaniques et intellectuelles dépend en grande partie d'eux, ensorte que c'est par eux que nous sommes une puissance dans le monde.

De là vient que nous confondons plus notre *moi* avec cette faculté qu'avec toute autre, et que nous disons indifféremment, *cela dépend de moi* ou *cela dépend de ma volonté.*

De là vient aussi l'importance que nous attachons à posséder la volonté des autres, à ce qu'elle nous soit favorable, à ce qu'ils aient pour nous de la bienveillance.

Du desir de leur bienveillance naît avec raison le desir de leur estime, et du desir de leur bienveillance et de leur estime naît tout aussi justement le bien-être que nous éprouvons quand nous nous sentons animés de mouvemens de bienveillance, et le malaise qui nous tourmente quand nous nous reconnaissons travaillés de passions haineuses.

Une autre conséquence des propriétés de la volonté, c'est qu'il nous est très-important de la bien régler; c'est que le moyen d'y parvenir est de rectifier nos jugemens, puisque nos desirs en sont la suite, et que le but à atteindre est d'éviter de former des desirs contradictoires, c'est-à-dire des desirs dont l'accomplissement nous conduirait à des manières d'être que nous souhaitons éviter, car dans ce cas notre bonheur est impossible.

CHAPITRE VI.

De la Formation de nos Idées composées.

Voilà donc quatre facultés distinctes dans notre faculté de penser, et quatre espèces différentes parmi nos perceptions ; et de ces quatre, les trois dernières sont des conséquences de la première, n'auraient pas lieu sans elle.

Mais aucune des innombrables idées ou perceptions qui sont dans nos têtes ne sont des idées simples, c'est-à-dire ne sont l'effet d'un seul acte intellectuel ; toutes sont composées, c'est-à-dire n'ont été formées que par l'intervention de plusieurs de ces facultés élémentaires.

Voyons donc comment, avec ces élémens, *sensations*, *souvenirs*, *jugemens* et *desirs*, nous formons toutes nos idées composées.

Quand nous avons éprouvé pour la première fois une sensation, si nous n'avons fait uniquement que la sentir, cette sensation a été pour nous une idée absolument simple, un seul acte intellectuel.

Si nous y avons joint tout de suite le jugement qu'elle était produite en nous par un tel être, dès-lors elle a cessé d'être une idée simple, elle est devenue une idée composée de l'action de sentir et de celle de juger ; mais elle a encore été particulière à un seul fait.

Quand ensuite nous avons éprouvé une sensation pareille à l'occasion d'autres êtres, le souvenir de cette sensation est devenu une idée générale et commune à toutes les sensations semblables, dans laquelle

ne sont pas comprises les circonstances de temps et de lieu, et autres particulières à chacune d'elles.

C'est ainsi que l'idée de rouge n'est plus pour nous le souvenir de l'impression causée par tel corps rouge, mais de celle produite également par tous les corps rouges ; de même que l'idée de bonté n'est plus celle de la qualité de tel être bon, mais de tous les êtres bons.

Il en est de même de nos idées des êtres réels : celles-là sont toujours composées. Nous les formons de la réunion de toutes les impressions qu'ils nous font.

De la réunion d'une certaine odeur, d'une certaine saveur, j'ai formé l'idée de la première fraise que j'ai vue. Aujourd'hui l'idée de fraise est pour moi une idée généralisée et commune à tous les êtres à peu près semblables auxquels je l'ai étendue, en écartant les petites différences qu'il y a entr'eux.

C'est donc en réunissant plusieurs de nos idées ou perceptions élémentaires, que nous formons nos idées composées individuelles, et en retranchant de celles-ci quelques circonstances, que nous les généralisons.

Ces deux opérations suffisent à former toutes nos idées composées, et elles ne renferment jamais d'autres élémens que des sensations, des souvenirs, des jugemens et des desirs.

Il est seulement à remarquer qu'il n'existe réellement que des individus, et que nos idées générales ne sont point des êtres réels existans hors de nous, mais de pures créations de notre esprit, des manières de classer nos idées des individus.

Il s'ensuit encore que plus une idée est générale, plus est grand le nombre des individus dont elle est extraite, ce qui constitue son extension ; mais moins elle retient des particularités de chacun d'eux, car elle ne demeure composée que de celles qui leur sont communes : c'est ce qui compose sa compréhension.

Cela fait que nous pouvons affirmer de chacun de ces individus tout ce que nous pouvons affirmer de l'idée générale, tandis que nous ne pouvons pas affirmer de celle-ci les circonstances particulières à chaque individu qui ne sont pas entrées dans sa formation; mais cela ne fait pas que ce soit l'idée générale qui soit la cause de la vérité de l'affirmation; c'est, au contraire, des faits particuliers que vient toujours la certitude.

CHAPITRE VII.

De l'Existence.

Tout ce que nous avons dit jusqu'à présent est l'histoire de nos modifications intérieures, des créations de notre pensée, abstraction faite de ses relations avec tous les êtres qui ne sont pas *elle*, et de la manière dont elle apprend l'existence de ces êtres.

Il nous reste maintenant à trouver comment nous avons été conduits à juger que nos sensations sont occasionnées par des êtres qui ne sont pas nous, et si nous avons raison de porter ce jugement.

Il n'y a pas de doute que nos sensations internes ne nous apprennent rien que notre propre existence.

Il en est de même sans contredit des saveurs, des odeurs et des sons.

On en doit dire autant des sensations visuelles ; car, indépendamment de beaucoup d'autres raisons, comme il est constant que le même être produit sur notre œil des impressions différentes suivant les circonstances, les positions et les distances, il est manifeste que ce n'est aucune de ces impressions qui nous apprend l'existence réelle et permanente de cet être.

Les sensations tactiles que nous éprouvons sans faire nous-mêmes aucun mouvement, n'ont pas plus de pouvoir à cet effet que les précédentes ; comme elles, elles nous font bien sentir notre sensibilité, notre propre existence; mais elles ne sauraient nous apprendre ce qui la met en jeu.

La sensation que nous éprouvons lorsqu'un de nos membres s'agite fortuitement, paraît, au premier coup-d'œil, plus propre à nous instruire sur ce point; car quand elle cesse par l'effet d'un obstacle, nous en sommes avertis : cela est vrai ; cependant rien ne nous indique encore ni pourquoi elle cesse, ni ce qui s'y oppose, ni si nous avons des membres, ni ce que c'est que leur mouvement.

Mais si à cette sensation de mouvement nous ajoutons la condition qu'elle soit volontaire, qu'elle soit accompagnée du desir de l'éprouver encore, nous sommes sûrs, lorsqu'elle cesse, que ce n'est pas de notre fait. Nous sommes certains en même temps de l'existence de nous qui voulons et de celle de quelque chose qui résiste ; ou si nous n'apercevons pas dès le premier instant cette seconde existence, bientôt une foule d'expériences nous en assure, en nous montrant que beaucoup d'impressions de différens genres cessent constamment quand ce sentiment de résistance s'éva-

nouit, et reparaissent de même dès qu'il se reproduit; car alors nous jugeons avec sûreté que ces impressions sont autant d'effets des qualités de cet être dont la principale propriété est toujours d'être résistant à notre desir d'éprouver la sensation de mouvement.

En un mot, quand un être organisé de manière à vouloir et à agir sent en lui une volonté et une action, et en même temps une résistance à cette action voulue et sentie, il est assuré de son existence et de l'existence de quelque chose qui n'est pas lui. *Action voulue et sentie* d'une part, et *résistance* de l'autre, voilà le lien entre notre moi et les autres êtres, entre les êtres sentans et les êtres sentis.

Il suit de là que si la matière avait été non résistante nous n'aurions pu éprouver aucune sensation, et quand nous en aurions éprouvé, nous n'aurions pu connaître que notre propre existence; et que même la matière étant douée de résistance au mouvement, un être qui ne ferait point de mouvement, ou qui en ferait sans le sentir et le vouloir, ne connaîtrait encore rien hors de lui.

Enfin, il suit de là encore qu'un être totalement immatériel et sans organes ne pourrait rien connaître que lui-même, et que nous, si nous n'étions pas, au moins en partie, composés de matière, nous ne pourrions pas penser comme nous faisons, et nous ne saurions rien de tout ce que nous savons.

CHAPITRE VIII.

Comment nos Facultés intellectuelles commencent-elles à agir?

Ce chapitre est destiné à réfuter une opinion que j'ai émise autrefois. Je disais, tant que nous ne con-

naissons que l'existence de notre moi sentant, toutes nos perceptions se confondent nécessairement les unes dans les autres à mesure qu'elles nous arrivent. Plusieurs simultanées ne nous paraissent qu'une; nous n'avons aucun moyen d'en distinguer nettement deux en même temps. Donc nous ne pouvons porter aucun jugement, encore moins former des desirs, encore moins exécuter des mouvemens en vertu de ces desirs. Tout cela supposé vrai, il s'ensuivrait que si des mouvemens volontaires étaient nécessaires pour nous apprendre l'existence d'êtres autres que notre *moi*, nous ne l'apprendrions jamais. Aussi, quand je pensais ainsi je croyais en même temps que des mouvemens fortuits étaient suffisans pour nous faire découvrir l'existence des corps.

Aujourd'hui je crois que des mouvemens *voulus* peuvent seuls nous conduire à cette connaissance; mais en même temps il me paraît prouvé par la théorie et par les faits, que, par cela seul que nous percevons une sensation, nous pouvons porter au moins le jugement qu'elle est agréable ou désagréable d'une certaine manière, et par conséquent former le desir de l'éprouver ou de l'éviter; et qu'ainsi, sans connaître d'autre existence que celle de notre *moi* sentant, nous pouvons concevoir le desir d'éprouver la sensation de mouvement.

Donc aussi la simple sensation, le seul sentiment de notre *moi* sentant d'une certaine manière, la seule conscience de notre existence sentante, suffit pour faire naître souvenirs, jugemens et desirs, pour mettre en action la mémoire, le jugement et la volonté.

CHAPITRE IX.

Des Propriétés des Corps et de leur Relation.

Il demeure donc convenu que tant que nous ne faisons que sentir, nous ressouvenir, juger et vouloir sans qu'aucune action s'ensuive, nous n'avons connaissance que de notre existence, et nous ne nous connaissons que comme un être sentant, comme une simple vertu sentante, sans étendue, sans forme, sans parties, sans aucune des qualités qui constituent les corps.

Il demeure encore constant que, dès que notre volonté est réduite en acte, dès qu'elle nous fait mouvoir, la force d'inertie de la matière de nos membres, la propriété qu'elle a de résister au mouvement avant d'y céder, nous en avertit, nous donne une sensation qui peut-être ne nous apprend encore rien de nouveau; mais lorsque ce mouvement que nous sentons, que nous voudrions continuer est arrêté, nous découvrons avec certitude qu'il existe autre chose que notre vertu sentante. Ce quelque chose c'est notre corps, ce sont les corps environnans, c'est l'univers et tout ce qui le compose.

La propriété de résister à notre volonté de nous mouvoir, est donc la base de tout ce que nous apprenons à connaître. Un être qui ne serait pas résistant du tout, ne pourrait nous donner aucune sensation. Il serait le néant absolu pour nous.

Cette propriété est la force d'*inertie* des corps, qui n'a lieu et ne se découvre que par leur *mobilité*.

La *mobilité* et l'*inertie* sont donc à notre égard les deux premières qualités des corps, celles sans les-

quelles notre organisation ne saurait subsister, sans lesquelles nous ne pourrions rien connaître, rien sentir même, sans lesquelles enfin nous ne pouvons pas seulement concevoir ce que serait l'existence de l'univers.

Ces deux propriétés en nécessitent une troisième, c'est celle en vertu de laquelle les corps en mouvement ont la puissance d'agir sur les autres, de les déplacer; je l'appelle la *force d'impulsion.*

La *mobilité*, l'*inertie* et l'*impulsion* sont donc trois propriétés inséparables et corrélatives; nous ne faisons d'abord que sentir leurs effets sans savoir ce que c'est que le *mouvement.*

Nous apprenons que le mouvement consiste à changer de place en éprouvant que les obstacles qui s'opposent à nos mouvemens ont la propriété d'être sentis continuement par nous pendant que nous faisons du mouvement. C'est en cela que consiste la propriété d'être étendu.

L'*étendue* est donc pour nous la propriété d'être parcouru par le mouvement. Ce qui est senti ainsi est un être existant, réel. Ce qui ne nous donne aucune sensation pendant que nous nous mouvons n'est rien, est le néant, le vide.

L'idée de l'*espace* vide ou plein est une idée abstraite de ces deux-là, l'être et le néant, rapprochées sous le rapport de leurs relations avec nos mouvemens.

L'*étendue* est une propriété sans laquelle nous ne pouvons concevoir aucune existence réelle; car nous ne pouvons comprendre comment existerait un être qui n'existerait nulle part.

De la propriété d'être étendu dérive nécessaire-

ment celle d'être impénétrable, c'est-à-dire de ne pouvoir céder sa place sans en occuper une autre; d'être *divisible*, c'est-à-dire d'être composé de parties existantes dans des places *différentes;* d'avoir une certaine *forme*, c'est-à-dire d'être circonscrit dans certaines limites.

On ne devrait pas confondre les mots *forme* et *figure*. La forme, que nous reconnaissons par le tact à un corps, est toujours la même; elle présente à notre vue différentes figures, suivant les circonstances et les positions.

La *porosité* est une propriété générale de tous les êtres étendus connus, et ne pourrait avoir lieu sans l'étendue; mais elle n'en est pas une conséquence nécessaire.

Observez que l'inertie ne prouve pas que la matière ait plus de tendance au repos qu'au mouvement; et quand l'existence des êtres animés ne suffirait pas pour prouver qu'elle est essentiellement active, toutes les attractions, toutes les propensions à des mouvemens spontanés que nous observons dans les êtres qui, étant inorganisés, n'ont aucun moyen de nous manifester leur action interne, devraient nous faire conclure qu'ils n'ont besoin d'aucune impulsion étrangère pour être *mus*.

Observez encore qu'aucune des propriétés ci-dessus énoncées ne pourrait avoir lieu dans des êtres privés d'étendue.

La durée, au contraire, pourrait appartenir à des êtres *inétendus*, si nous pouvions en connaître ou même en concevoir de tels.

Le seul sentiment de notre existence, la seule suc-

cession de nos sensations, suffit pour nous donner l'idée de la durée; mais si nous ne connaissions rien autre chose, nous n'aurions aucun moyen de la mesurer. Nous ne pourrions avoir l'idée de *temps*, qui est celle d'une durée mesurée.

Pour former celle-ci, il faut connaître le mouvement et l'étendue; car nous ne mesurons la durée que par le moyen du mouvement, lequel est représenté par l'étendue; et ensuite la durée et l'étendue combinées nous servent à mesurer le mouvement lui-même. Nous allons voir dans le chapitre suivant comment cela se fait.

CHAPITRE X.

Continuation du précédent. De la Mesure des propriétés des Corps.

Mesurer une quantité quelconque, ce n'est autre chose que la comparer à une quantité connue d'avance qui sert d'unité, de terme de comparaison; c'est voir combien de fois elle renferme cette unité.

Pour cela, il faut premièrement que cette unité soit de même nature que la quantité qu'on lui compare. On ne peut mesurer des mètres par des francs ni des francs par des grammes; car des mètres ne renferment pas des francs ni des francs des grammes.

Secondement, il faut que cette unité soit déterminée d'une manière précise et constante; car si le terme de comparaison était incertain ou variable, tout calcul serait hypothétique et vague.

Il suit de là qu'aucune quantité n'est mesurable qu'à proportion qu'elle est susceptible de divisions nettes et durables.

L'étendue a éminemment ces qualités. Ses parties sont distinctes et permanentes; on en prend une portion qu'on appelle une toise ou un mètre; on y rapporte toutes les autres : il n'y a jamais de difficulté à la mesurer.

Il n'en est pas ainsi de la durée; ses parties sont en elles-mêmes transitoires et confuses. Nous avons cependant trouvé moyen de nous faire une unité de durée, et cette unité c'est le jour. Toutes les autres périodes sont des multiples ou des sous-multiples de celle-là.

Mais qu'est-ce qui nous rend sensibles les limites et les parties de cette unité de durée? C'est un mouvement, c'est celui de la terre sur son axe, ou ce sont d'autres mouvemens que nous rapportons à celui-là.

Le mouvement cependant est composé, comme la durée, de parties transitoires et confuses. Cela est vrai; mais il est fidèlement représenté par les parties de l'étendue, puisque la propriété d'être étendu n'est pour nous que la propriété d'être parcouru par le mouvement.

La durée est donc mesurée par elle-même comme toute quantité, mais représentée par le mouvement, et le mouvement par l'étendue. Ainsi les parties transitoires et confuses de la durée sont manifestées par les parties distinctes et permanentes de l'étendue : aussi sont-elles mesurées très-rigoureusement.

Il en est de même du mouvement; il est représenté par l'étendue; mais il ne peut être mesuré que par lui-même, comme toute autre chose. L'étendue parcourue manifeste le mouvement opéré; mais pour mesurer l'énergie de ce mouvement, ce qu'on appelle

sa vitesse, on a recours à la durée ; c'est-à-dire qu'on le compare au mouvement qui constate toutes les durées, à celui d'un point de l'équateur dans la révolution diurne. C'est-là l'unité de mouvement à laquelle on les rapporte tous.

Le mouvement comme la durée est donc, ainsi que toutes les quantités possibles, mesuré par une unité de son espèce ; mais il est comme elle évalué en parties d'étendue, ce qui fait qu'il est susceptible de mesures très-précises et très-certaines.

Les effets de plusieurs autres propriétés des corps sont de même, par divers moyens, rapportés à des mesures d'étendue, ce qui rend possible de les apprécier exactement; d'autres n'en sont pas susceptibles, ce qui réduit à ne les évaluer que par approximation.

En général, remarquez que de toutes les espèces de quantités, l'*étendue* est la seule dont les divisions soient faciles, précises et permanentes, ce qui la rend la plus éminemment mesurable. De là vient que, seule entre toutes les autres, elle a la possibilité d'être représentée fidèlement sur une échelle plus petite que nature. C'est l'objet de l'art du dessin.

De là vient aussi la facilité que l'on a en géométrie d'arriver à la vérité et à la certitude. Les autres sciences participent plus ou moins à cet avantage, à proportion que les objets dont elles traitent sont plus ou moins réductibles en mesures de l'étendue.

Observez encore que la possibilité d'employer le calcul dans ces sciences, suit exactement la même proportion. Les distances entre les nombres étant déterminées avec une précision rigoureuse, on ne peut les appliquer qu'à des quantités dont les divisions sont

très-précises aussi. Pour celles qui ne sont susceptibles que d'évaluations approximatives, on ne peut employer que les mots plus, moins, peu, beaucoup, et autres adverbes de quantité.

C'est donc à la nature des objets qui varient et non à celle des opérations intellectuelles, qui sont toujours les mêmes, que les diverses sciences doivent leurs différens degrés de clarté et de certitude.

Il n'y avait que l'étude approfondie de nos facultés intellectuelles qui pût nous faire découvrir cette vérité.

CHAPITRE XI.

Réflexions sur ce qui précède, et sur la manière dont Condillac a analysé la Pensée.

Voilà donc qu'au moyen des quatre facultés élémentaires que nous avons reconnues dans la faculté de penser, nous avons démêlé nettement,

Comment nous connaissons notre existence,

Comment se forment toutes nos idées composées,

Comment nous sommes assurés de l'existence des êtres qui les causent,

Comment nous découvrons les propriétés de ces êtres,

Comment nous mesurons leurs effets,

Et pourquoi les uns sont plus difficiles à apprécier et à calculer que les autres.

Nous sommes donc en droit d'assurer que nous avons bien analysé la pensée et que nous l'avons décomposée dans ses véritables élémens. Cependant montrons encore, par quelques exemples, que certaines facultés qu'y ont reconnu d'autres analystes, ou ne

sont point des facultés, ou sont composées de celles que nous avons regardées comme élémens primitifs.

L'*attention*, par exemple, c'est l'état de l'homme qui veut sentir, juger ou agir; c'est un effet de la volonté; mais ce n'est point une faculté ni une perception particulière.

Il en est de même de la *comparaison*. Comparer deux idées, c'est les sentir toutes deux ou sentir leur rapport; c'est *sentir* ou *juger*.

La *réflexion*, c'est l'état de l'homme qui se sert de sa sensibilité et de sa mémoire pour arriver à porter un jugement.

Le *raisonnement*, c'est la répétition de l'action de juger.

L'*imagination*, dans le sens d'invention, c'est l'emploi de toutes nos facultés intellectuelles pour former de nouvelles combinaisons.

L'*imagination*, dans le sens de mémoire vive qui prend ses souvenirs pour des impressions actuelles et réelles, c'est la mémoire unie à un jugement erroné.

La *réminiscence*, que l'on fait consister à avoir des souvenirs et à sentir que ce sont des souvenirs, c'est encore la mémoire unie à un jugement, mais à un jugement vrai.

Enfin, toutes les passions sont de pures affections, de simples sensations internes, ou ces sensations unies à un desir, et quelquefois à un jugement.

Sans multiplier davantage ces citations, concluons de nouveau *que penser n'est rien que sentir, et se réduit à sentir des sensations proprement dites, des souvenirs, des rapports et des desirs.*

Mais si c'est-là une vérité, comme j'ose le croire,

comment se fait-il qu'elle ait été méconnue jusqu'à présent et qu'elle ait été difficile à observer? C'est-là ce qu'il s'agit de trouver.

CHAPITRE XII.

De la Faculté de nous mouvoir, et de ses rapports avec la Faculté de sentir.

Ici commence un nouvel ordre de choses. Jusqu'à présent nous avons examiné la pensée en elle-même, séparée des autres propriétés de nos individus, et pour ainsi dire abstraitement. Maintenant il faut la considérer dans ses relations avec notre organisation, et sur-tout comme unie à la faculté de nous mouvoir.

C'est par le moyen de nos nerfs que nous sentons, c'est par celui de nos muscles que nous nous mouvons. Comment s'opèrent ces deux effets? Nous l'ignorons.

Nous savons bien qu'il ne se produit en nous aucune force nouvelle, c'est-à-dire que quand nous faisons un effort quelconque, nous n'agissons contre l'obstacle que comme poids, ou comme ressort, ou comme levier, à la manière des êtres inanimés; mais il n'en est pas moins vrai que, tant que nous vivons, nos muscles sont capables de soulever des poids dont une portion suffirait à les faire rompre dans l'état de mort, et que notre corps assimile à sa substance les corps avec lesquels il est en contact, tandis qu'après la mort ce sont tous les élémens qui le composent qui se dissolvent et se séparent, et vont former de nouveaux mixtes avec les corps environnans.

C'est donc quelque chose que la force vitale. Nous pouvons nous la représenter comme le résultat d'attractions et de combinaisons chimiques qui, pendant

un temps, donnent naissance à un ordre de faits particuliers, et bientôt, par des circonstances inconnues, rentrent sous l'empire de lois plus générales, qui sont celles de la matière inorganisée. Tant qu'elle subsiste, nous vivons, c'est-à-dire que nous nous mouvons et que nous sentons.

Il s'opère beaucoup de mouvemens en nous sans que nous en ayons la conscience, sans qu'ils nous causent la moindre perception; mais nous ne pouvons avoir aucune perception sans qu'il s'exécute quelques mouvemens dans nos organes. Ainsi, l'action de sentir est un effet particulier de l'action de nous mouvoir.

Nous en devons conclure que, quoique nous ne puissions pas déterminer la différence de chacun de nos mouvemens nerveux, quoique nous ne puissions en voir aucun, cependant toutes les fois que le même nerf nous procure une sensation différente, il faut qu'il ait éprouvé un ébranlement différent, et qu'il se passe en lui et dans l'organe cérébral un mouvement particulier; et aussi que chacun de nos nerfs a une manière d'être mu et d'agir sur le cerveau qui lui est propre, puisque toutes les impressions produites diffèrent entr'elles plus ou moins. On voit quelle quantité prodigieuse de mouvemens divers s'opèrent en nous, sans compter même tous ceux, très-nombreux aussi, qui ne sont la source d'aucune perception.

CHAPITRE XIII.

De l'influence de notre Faculté de vouloir sur celle de nous mouvoir et sur chacune de celles qui composent la Faculté de penser.

Tous ces mouvemens sont soumis à notre volonté à des degrés différens, c'est-à-dire sont plus ou moins

dépendans de ceux qui produisent en nous la perception d'un desir.

Ceux qui ne sont la source d'aucune perception, qui sont absolument inaperçus, sont par cela même totalement indépendans de notre volonté, c'est-à-dire de notre desir de les effectuer.

Ceux dont il résulte des sensations internes ou externes, nous ne pouvons pas faire qu'ils existent en nous indépendamment de leurs causes, ni que l'impression que nous font ces causes soit autre qu'elle n'est; seulement nous pouvons faire des actions qui nous mettent dans le cas d'éprouver ou d'éviter cette impression, et qui la fortifient ou l'atténuent.

Il en est de même de ceux dont résultent des souvenirs, à la différence près que souvent, par l'effet de notre desir, les souvenirs nous viennent.

Ceux dont résultent des jugemens sont dans le même cas. Un jugement naît nécessairement des impressions qui en sont l'objet; mais ces impressions, il est jusqu'à un certain point des moyens de les éprouver ou de les éviter à volonté.

Quant aux mouvemens dont l'effet est le déplacement de quelques-uns de nos membres, ils sont souvent dépendans de nos desirs, quoique les moyens par lesquels ils s'opèrent nous soient inconnus.

Enfin, les mouvemens internes dont résultent nos desirs, ne sont pas soumis à nos desirs eux-mêmes. Ceux-ci ne peuvent ni faire ni empêcher que ces mouvemens naissent, ni changer leur effet; mais comme ils sont le produit d'impressions antérieures sur lesquelles notre volonté a l'espèce d'action que nous venons d'observer, il s'ensuit que des desirs pré-

cédens influent médiatement sur des desirs subséquens. C'est pour cela que nous avons raison d'attacher à la volonté de nos semblables l'importance que nous lui accordons, et d'employer les moyens dont nous nous servons pour agir sur elle.

CHAPITRE XIV.

Des effets que produit en nous la fréquente répétition des mêmes actes.

Une propriété générale et commune à tous ces mouvemens, c'est qu'indépendamment de l'effet momentané qu'ils produisent, ils laissent dans nos organes une disposition, une manière d'être permanente, en un mot, ce qu'on appelle une habitude.

Cette habitude est telle, que plus les mouvemens sont répétés, plus ils deviennent faciles et rapides, et que plus ils sont faciles et rapides, moins ils sont perceptibles, c'est-à-dire plus la perception qu'ils nous causent diminue, jusqu'au point même de s'anéantir, quoique le mouvement ait toujours lieu.

L'observation de ce seul phénomène suffit pour rendre raison de tous les effets qui naissent en nous de la fréquente répétition des mêmes actes, quoique ces effets soient très-variés et semblent même quelquefois contraires les uns aux autres.

Elle nous fait voir la cause de plusieurs faits qui, sans elle, paraissent absolument incompréhensibles.

Elle nous explique même pourquoi un homme dominé par un desir devenu habituel, agit pour le satisfaire contre les lumières les plus évidentes de sa raison. C'est que pendant qu'il porte avec réflexion quelques jugemens sensés qu'il perçoit nettement,

précisément parce qu'il les porte avec peine, il en porte en même temps un grand nombre d'autres dont il ne s'aperçoit presque pas, justement parce qu'ils lui sont extrêmement familiers, et qui, par cette raison-là même, en excitent une foule d'autres, et l'entraînent en sens contraire.

Il y a en lui simultanéité et conflit de jugemens, les uns aperçus, les autres inaperçus, et ce sont toujours les plus habituels qui l'emportent, parce qu'ils réveillent un bien plus grand nombre d'impressions adjacentes. Il est vrai que pour goûter cette explication, il faut consentir à admettre qu'il se passe en nous en un instant un nombre prodigieux de mouvemens, et qu'il s'y exécute presque simultanément une quantité incroyable d'opérations intellectuelles dont nous n'avons pas même la conscience; mais mille faits prouvent qu'il en est ainsi. Par exemple, n'est-il pas évident qu'il s'opère en un clin-d'œil une multitude innombrable de mouvemens et de combinaisons inaperçues dans l'homme qui lit rapidement un livre qu'il comprend, et plus encore dans celui qui écrit ses idées à course de plume? Et d'ailleurs y a-t-il quelque chose de révoltant à supposer, quand tout porte à le croire, que le fluide nerveux égale ou surpasse le fluide lumineux en subtilité et en vitesse?

Cette manière de voir nous conduit à comprendre comment se produisent les déterminations instinctives en général, et nommément celles de certains animaux qui, dès les premiers instans de leur existence, font des actions qui paraissent exiger un grand nombre de combinaisons, et même quelques connaissances acquises. Pour s'en rendre compte, il suffit de con-

cevoir

cevoir que dans ces espèces une foule de combinaisons se font dès le premier moment avec la même incroyable rapidité qu'elles n'acquièrent en nous que par l'exercice.

Quoi qu'il en soit, il est avéré que, par leur fréquente répétition, nos mouvemens et nos opérations intellectuelles deviennent plus rapides, plus faciles et moins sensibles, jusqu'à un degré vraiment prodigieux.

CHAPITRE XV.

Du perfectionnement graduel de nos Facultés intellectuelles.

Cette capacité de nos organes de recevoir une disposition permanente à l'occasion d'une impression passagère, est la source de tous nos progrès et de toutes nos erreurs.

Elle est la cause de tous nos progrès, car sans elle nous n'aurions absolument aucuns souvenirs.

En effet, on sent bien que si nos perceptions, lors de leur disparition, nous laissaient absolument comme nous étions avant de les avoir éprouvées, il nous serait impossible de nous les rappeler. Or, sans souvenirs, tout progrès ultérieur serait impossible.

Cependant ces progrès seraient encore bien faibles sans l'accroissement de facilité qui a lieu dans nos fonctions. Quand on songe combien toute opération nouvelle est pour nous pénible et lente, on reconnaît bien vite que l'homme brut et l'esprit cultivé diffèrent encore bien plus par l'aptitude à faire des combinaisons que par le nombre de leurs connaissances.

Mais cette disposition qui demeure dans nos

organes est aussi la cause de nos erreurs, 1° parce que beaucoup d'opérations intellectuelles s'exécutent à notre insu, et nous avons vu ce qui en arrive ; 2° parce que devenant vraiment innombrables, il est difficile qu'elles ne se causent pas réciproquement des perturbations et qu'il ne s'établisse pas entr'elles des liaisons vicieuses. Aussi la démence absolue est-elle plus fréquente dans les esprits très-exercés et très-actifs.

De tout cela il résulte que quand l'homme naîtrait avec l'entier développement de ses organes, il n'en serait pas moins réduit d'abord à un degré bien borné d'intelligence et de capacité.

Jusqu'à quel point l'individu isolé et livré à lui-même se perfectionnera-t-il par ses propres forces? c'est ce qu'il est impossible de déterminer avec précision; mais si l'on pense à la prodigieuse différence qu'il y a entre inventer et apprendre, on peut prononcer qu'il n'égalerait jamais le sauvage le plus brut, car celui-là même a déjà beaucoup reçu de ses semblables.

Ceci nous amène naturellement à l'examen de l'usage des signes. Nous y trouverons de nouvelles causes de progrès et d'erreurs.

En attendant, concluons que le premier état de la race humaine, même en la supposant dès l'origine organisée comme aujourd'hui, a dû être la stupidité et l'engourdissement, et que ses premiers progrès n'ont pu être qu'excessivement lents.

CHAPITRE XVI.

Des Signes de nos Idées et de leur effet principal.

La plus précieuse des inventions des hommes, est celle d'exprimer leurs idées d'une manière incom-

parablement plus parfaite qu'aucune autre espèce d'animaux.

Non-seulement depuis bien long-temps on parle, mais encore depuis bien long-temps aussi on a parlé quelquefois avec une perfection admirable. Cependant l'origine et les propriétés des signes de nos pensées ne sont que très-nouvellement et très-imparfaitement connues. Cela prouve bien qu'un art peut être porté à un très-haut degré, quoique sa théorie soit encore ignorée. C'est dans tous les genres que l'homme est obligé d'agir provisoirement avant de connaître toutes les causes et tous les moyens, et qu'il agit souvent très-bien avant de démêler complètement pourquoi.

C'est ce qui fait que dès long-temps il a maintes fois raisonné parfaitement, quoique l'Idéologie soit encore une science nouvelle et naissante. Il ne s'ensuit pas qu'elle soit inutile; elle peut conduire à faire sûrement et toujours ce qu'on n'a fait que par hasard et rarement.

Les signes de nos idées sont de diverses espèces; nous en avons qui s'adressent à la vue et au tact; nous pourrions en avoir qui affectassent l'odorat et le goût. Mais les plus généralement usités, parce qu'ils sont les plus commodes et les plus susceptibles de perfection, sont ceux qui partent de l'organe vocal et s'adressent à l'organe de l'ouïe.

Tout système de signes peignant directement les idées, est une vraie langue ou langage.

Les écritures hiéroglyphiques, symboliques, arithmétiques, algébriques, sont de vraies langues; elles représentent immédiatement les idées.

Les écritures alphabétiques et syllabiques ne sont point des langues ; elles ne représentent point immédiatement les idées ; elles représentent les sons d'une langue parlée ; elles rendent visuels des signes orals, et rien de plus.

Lire celles-ci, ce n'est que les prononcer ; lire les premières, c'est les traduire.

Un alphabet unique, une orthographe unique, une langue parlée unique, seraient suffisans et plus commodes ; mais eussions-nous une langue parlée universelle, les langues arithmétique et algébrique auraient encore des avantages particuliers qui devraient les faire conserver, ainsi que les plans et les figures de géométrie, parce qu'elles n'ont plus ces avantages quand elles sont traduites dans une autre langue quelconque.

Tous nos systèmes de signes, tous nos langages, sont presqu'entièrement de convention, pour peu qu'ils soient perfectionnés ; mais ils ont tous pour base commune les actions que nous font faire nécessairement nos pensées, et qui, par cela même, les manifestent et en sont les signes naturels.

Le langage d'action est donc le langage originaire ; il est composé de gestes, de cris, d'attouchemens ; il s'adresse à la vue, à l'ouïe, au tact.

Dans nos langages perfectionnés, nous employons toujours plus ou moins ces trois moyens, quoique celui qui s'adresse à l'ouïe soit prédominant de beaucoup, excepté dans les momens où la violence de la passion nous donne le besoin de produire un effet subit, et nous ôte la capacité de faire des combinaisons réfléchies.

Mais l'effet de tous ces signes n'est pas seulement

de communiquer nos idées. Leur propriété la plus importante est de nous aider à combiner nos idées élémentaires, à en former des idées composées et à fixer ces composés dans notre mémoire.

Nous avons vu que nous n'avons plus dans nos têtes que des idées abstraites et généralisées, et qu'elles n'ont pas d'autre soutien dans notre esprit que le signe qui les représente.

C'est-là un fait dont on peut donner mille preuves, et entr'autres celle-ci : c'est que sans noms de nombres nous pourrions à peine avoir nettement l'idée de *six*. Or, que l'on songe qu'il n'y a presqu'aucune de nos idées qui ne soit plus composée que celle de *six*, et l'on verra où nous en serions sans les signes, et où nous en étions avant de les avoir un peu perfectionnés.

La cause de cet effet des signes me paraît être que nos perceptions purement intellectuelles sont très-légères, et par là même très-fugitives, parce que les mouvemens internes par lesquels elles s'opèrent ébranlent très-peu le système nerveux; or, le signe en s'y joignant, les fait participer à l'énergie de la sensation dont il est la cause. Il constate et fixe le résultat d'opérations intellectuelles dont le sentiment disparaît. Il devient une formule que nous nous rappelons facilement, parce qu'elle est sensible, et que nous employons dans des combinaisons ultérieures, quoique nous ayons oublié le mode de sa formation.

Ainsi, nous sommes aussi réellement conduits par les mots dans nos raisonnemens que l'algébriste par ses formules dans ses calculs. Si le résultat n'est pas complètement le même dans les deux cas, la différence tient à la nature des idées, mais le mécanisme est pareil.

CHAPITRE XVII.

Continuation du précédent. Des autres effets des Signes.

Il suit de ce qui précède, non pas que nous ne pouvons pas avoir d'idées sans signes, car il est bien évident que l'idée doit précéder le signe institué pour la représenter; mais qu'à mesure que nous faisons de nouvelles combinaisons de nos idées, le nombre de nos signes augmente, et que plus ils expriment de nuances délicates, plus nos analyses deviennent fines et parfaites.

Les signes ont aussi la propriété d'accroître beaucoup les effets bons et mauvais qui résultent en nous de la fréquente répétition des mêmes opérations intellectuelles.

Tels sont leurs avantages et leurs inconvéniens principaux comme moyens de former nos idées.

Comme moyens de communiquer ces idées, ils ont beaucoup d'autres effets que je ne rappellerai ici que sommairement.

Il est manifeste que nous leur devons toutes nos relations sociales et la possibilité de jouir de toutes les connaissances acquises par nos semblables; mais il ne l'est pas moins que ces connaissances nous arrivent souvent bien indigestes et bien désordonnées.

Il est encore certain qu'apprenant le plus souvent les signes avant de connaître par nous-mêmes les élémens des idées qu'ils représentent, nous composons d'abord ces idées d'une manière incomplète ou fausse; que, dans un autre temps, nous perdons souvent de vue quelques-uns des élémens que nous y avons fait entrer avec raison, et qu'enfin nous ne sommes jamais

complètement sûrs que ceux à qui nous parlons comprennent absolument les mêmes combinaisons que nous sous les mêmes signes ; ensorte qu'en nous en servant, souvent nous nous abusons nous-mêmes et nous n'entendons pas les autres.

De là naît en grande partie la rectification graduelle que nous remarquons dans nos idées pendant le premier âge, le changement de notre manière d'envisager les mêmes objets dans les différentes époques de notre vie, et la différence des opinions des hommes sur les idées exprimées par certains mots.

Quant aux avantages et aux inconvéniens particuliers aux signes vocaux et aux moyens de les améliorer, je ne m'y arrêterai pas. Cette explication sera mieux placée quand nous traiterons de la Grammaire et de la Logique, qui ne sont presque qu'une seule et même chose, puisque c'est toujours des mots que nous combinons quand nous raisonnons.

Ici je n'ai dû parler des signes qu'eu égard à leur influence générale sur la formation de nos idées, le développement de nos facultés et l'accroissement de nos connaissances. Sans cet examen, notre but n'aurait été rempli qu'imparfaitement, au lieu qu'au moyen de ces considérations, je crois que nous avons fait une histoire assez complète de la pensée.

En effet, nous avons vu en quoi consiste la faculté de penser ;

Quelles sont les facultés élémentaires qui la composent ;

Comment elles forment toutes nos idées composées ;

Comment elles nous font connaître notre existence,

celle des autres êtres, leurs propriétés et la manière de les évaluer ;

Comment ces facultés intellectuelles se lient aux autres facultés résultantes de notre organisation ;

Comment les unes et les autres dépendent de notre faculté de vouloir ;

Comment toutes sont modifiées par la fréquente répétition de leurs actes ;

Comment elles se perfectionnent dans l'individu et dans l'espèce ;

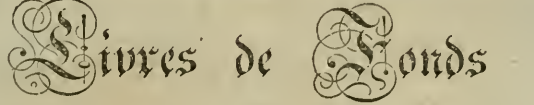
Et enfin quels secours leur fournit et quels changemens y apporte l'usage des signes.

C'est bien là, je crois, ce qui constitue l'Idéologie. Seulement je regrette de ne l'avoir pas liée plus intimement à la Physiologie ; mais c'aurait été sortir également des bornes de mon plan et de celles de mes connaissances. J'attends tout à cet égard de nos savans physiologistes philosophes, et sur-tout de M. Cabanis, dont les travaux précieux jettent un jour tout nouveau sur ces matières. Pour moi, je me contente qu'aucune de mes explications ne soit en contradiction avec les lumières positives que fournit l'observation scrupuleuse de nos organes et de leurs fonctions. C'est une justice que j'espère que l'on me rendra.

Fin de la Table analytique.

EXTRAIT DU CATALOGUE

DES



QUI SE TROUVENT A LA LIBRAIRIE MATHÉMATIQUE ET DE L'INDUSTRIE

DE BACHELIER, SUCCESSEUR DE Mme. Ve. COURCIER,

Quai des Augustins, n°. 55, à Paris.

NOVEMBRE 1826.

ALLIX, Lieutenant-Général. THÉORIE DE L'UNIVERS, ou de la cause primitive du Mouvement et de ses principaux effets, 2e. édit., 1 vol. in-8., 1818. 5 fr.

ANALYSE DE LA LUMIÈRE déduite des lois de la mécanique, 1 fort vol. in-8. avec planches, 1826. 9 fr.

ANNALES DE L'INDUSTRIE NATIONALE ET ETRANGÈRE, ou Mercure technologique, etc, 24 vol jusqu'en 1825. 180 fr. *Le prix de l'abonnement, pour l'année, est de 30 fr. pour Paris et 36 fr. pour les départemens, et 42 fr. pour l'etranger; il paraît un numéro chaque mois.*

ANNUAIRE présenté au Roi par le BUREAU DES LONGITUDES de France, pour l'an 1826, in-18. (Cet ouvrage paraît tous les ans.) 1 fr.

ARAGO ET BIOT. RECUEIL D'OBSERVATIONS. (*Voyez* BIOT.) 21 fr.

ARITHMÉTIQUE (L') des campagnes, à l'usage des Ecoles primaires, etc., ouvrage adopté par l'Université, in-12. 1 fr.

BABLOT. CALCUL DES PIEDS DE FER, suivant leur épaisseur et largeur, réduit au poids. *Nouv. édit.* augm. du tarif du poids du FER ROND, à l'usage des serruriers, architectes-toiseurs, qui sont souvent chargés de faire des devis et marches concernant la serrurerie, à la suite duquel on trouvera des tarifs à tant la livre et à tant le cent, etc., et de plusieurs tables. 1 vol. in-12. 1821. 2 fr. 50 c

BABRON. PRÉCIS DES PRATIQUES DE L'ART NAVAL EN FRANCE, en Espagne et en Angleterre, donnant, pour les trois marines, les termes techniques des commandemens et des vocabulaires en français, espagnol et anglais; des tables des dimensions de la mâture, les proportions de gréement, etc., pour chaque espèce de vaisseau de guerre ou de commerce; les manœuvres particulières, les évolutions, la description des pavillons de toutes les nations, etc., 1 vol. in-8., 1817, 6 fr. 50 c.

BAILLOT, Maître Teinturier à Paris. NOUVEAU MANUEL DU TEINTURIER, ou Guide pratique des apprentis et des ouvriers dans l'art de la Teinture, contenant les diverses recettes pour faire toutes sortes de couleurs sur laine, soie, fils et coton, etc., suivi de l'art du Teinturier-Dégraisseur par LE NORMAND, professeur de Technologie, in-12, 1819. 3 fr.

BAILLY. HISTOIRE DE L'ASTRONOMIE ANCIENNE ET MODERNE, dans laquelle on a conservé littéralement le texte, en supprimant seulement les calculs abstraits, les notes hypothétiques, les digressions scientifiques, etc.; par V. C., 2 vol. in-8. 10 fr.

BARRUEL, ex-Professeur à l'École Polytechnique. TABLEAUX DE PHYSIQUE, ou Introduction à cette science, à l'usage des Élèves de l'Ecole Polytechnique; nouv. édit., entièrement refondue et augmentée, grand in-4., cart., 1806. 10 fr.

BASTENAIRE-DAUDENART, ancien manufacturier, ex-propriétaire et directeur de la manufacture de porcelaine à fritte de Saint-Amand-les-Eaux. L'ART DE LA VITRIFICATION, ou TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE, THÉORIQUE ET PRATIQUE DE LA FABRICATION DU VERRE; ouvrage dans lequel sont décrits avec précision les divers procédés qu'on emploie pour se procurer toutes les espèces de verres et cristaux colorés, tant pour la formation des vases que pour les vitraux et les pierres imitant les pierres précieuses; ainsi que les manipulations relatives à cette branche importante de l'industrie française; suivi d'un Vocabulaire des mots techniques employés dans cet art, et d'un Traité de la dorure sur cristal et sur verre. 1 vol. in-8°., avec planch. 1825. 7 fr.

BERLINGHIERI. EXAMEN DES OPÉRATIONS ET DES TRAVAUX DE CÉSAR AU SIÈGE D'ALÉZIA (œuvre posthume). Lucques, 1812, 3 fr 50 c.

BERNOULLI (JACOBI). L'ART DE CONJECTURER à la Loterie, traduit du latin par *Vastel*, in-4. 7 fr. 50 c.

BERTHOUD, 1°. L'ART DE CONDUIRE ET DE RÉGLER LES PENDULES ET LES MONTRES, 4e. édit., augmentée d'une planche, et de la manière de tracer la ligne méridienne du temps moyen, 1811, vol. in-12, avec 5 pl. 2 fr. 50 c.

Dans ce petit Ouvrage, destiné aux personnes qui n'ont aucune connaissance en Horlogerie, on trouve une Notion du mécanisme d'une pendule et d'une montre; les causes des variations des montres; les règles à suivre pour gouverner soi-même ses montres et ses pendules; des Tables d'équation; la manière de tracer une méridienne; un cadran de montre indiquant l'équation du temps, etc.

2°. ESSAIS SUR L'HORLOGERIE, dans lequel on traite de cet Art relativement à l'usage civil, à l'Astronomie et à la Navigation, *suivi* des éclaircissemens sur l'invention, la théorie, la construction et les épreuves des nouvelles machines proposées en France pour la détermination des longitudes en mer par la mesure du temps, avec 38 planches, 2 vol. in-4. (rare.)

3°. HISTOIRES DE LA MESURE DU TEMPS par les Horloges. Paris, 1802, vol. in-4., avec 23 pl. gravées. 36 fr.

4°. TRAITÉ DES HORLOGES MARINES, contenant la théorie, la construction, la main-d'œuvre de ces machines, et la manière de les éprouver, suivi des éclaircissemens sur l'invention, la théorie, la construction et les épreuves des nouvelles machines proposées en France pour la détermination des longitudes en mer par la mesure du temps; un gros volume in-4., avec 27 planches, 1773. 24 fr.

5°. ÉCLAIRCISSEMENS sur l'invention, la théorie, la construction et les épreuves des nouvelles machines proposées en France pour la détermination des longitudes en mer par la mesure du temps, servant de suite à l'*Essai sur l'Horlogerie* et au *Traité des Horloges marines*; etc., vol. in-4. 6 fr.

6°. LES LONGITUDES PAR LA MESURE DU TEMPS, ou Méthode pour déterminer les longitudes en mer, avec le secours des horloges marines, suivie du Recueil des Tables nécessaires au pilote, pour réduire les observations relatives à la longitude et à la latitude, 1 vol. in-4. 9 fr.

7°. DE LA MESURE DU TEMPS, ou Supplément au Traité des horloges marines et à l'Essai sur l'horlogerie, contenant les principes de constructions, d'execution et d'épreuves des petites horloges à longitudes portatives, et l'application des mêmes principes de construction, etc., aux montres de poche, ainsi que plusieurs constructions d'horloges astronomiques, etc., onze pl. en taille douce, 1 vol. in-4. 18 fr.

8°. TRAITÉ DES MONTRES A LONGITUDES, contenant la description et tous les détails de main-d'œuvre de ces machines, leurs dimensions, la manière de les éprouver, etc., suivi 1°. du Mémoire instructif sur le travail des montres à longitudes; 2°. de la description de deux Horloges astronomiques: 3°. de l'Essai sur une Méthode simple de conserver le rapport des poids et des mesures, et d'établir une mesure universelle et perpétuelle, avec sept planches en taille-douce.

9°. Suite du Traité des Montres à Longitudes, contenant la construction des Montres verticales portatives, et celle des Horloges horizontales, pour servir dans les plus longues traversées, un volume in-4, avec deux planches en taille-douce. *Prix de ces deux Ouvrages, réunis en un volume*, 24 fr.

10°. Supplément au Traité des Montres à Longitudes, suivi de la Notice des recherches de l'Auteur, depuis 1752 jusqu'en 1807. 12 fr.

Total de cette Collection; 191 fr. 50 c.

BEZOUT. COURS COMPLET DE MATHÉMATIQUES A L'USAGE DE LA MARINE, DE L'ARTILLERIE, et des Elèves de l'École Polytechnique, nouvelle édition, revue et augmentée par M. REYNAUD, Examinateur des Candidats de l'École Polytechnique; et M. DEROSSEL, ancien capitaine de vaisseau, Directeur adjoint du Dépôt général des Cartes, Plans et Archives de la Marine. 6 vol. in-8., avec planches.

On vend séparément,

— ARITHMÉTIQUE avec des notes fort étendues, et des Tables de Logarithmes jusqu'à 10,000, etc, par REYNAUD, dixième édition, 1823. 3 fr. 50 c.

Le texte pur se vend séparément, 2 fr.

Les notes seules, 2 fr. 50 c.

— GÉOMÉTRIE, avec des Notes fort étendues, par *le même*, troisième édit., 1824. 6 fr.

Le texte pur se vend séparément, 4 fr.

Les notes seules, 4 fr.

— ALGÈBRE et Application de cette science à l'Arithmétique et à la Géométrie, nouvelle édition, avec des notes, par *le même*; in-8, 1822. 6 fr.

Le texte pur se vend séparément, 4 fr.

Les Notes seules, 4 fr.

— MÉCANIQUE, nouvelle édition, 2 vol. in-8. 10 fr.

— TRAITÉ DE NAVIGATION, nouvelle édition, revue et augmentée de Notes, et d'une Section supplémentaire où l'on donne la manière de faire les Calculs des Observations avec de Nouvelles Tables qui les facilitent; par M. de Rossel, Membre de l'Institut et du Bureau des Longitudes. 1 vol. in-8., avec 10 pl. 6 fr.

BIOT et ARAGO, Membres de l'académie des Sciences et du Bureau des Longitudes de France. RECUEIL D'OBSERVATIONS GÉODÉSIQUES, ASTRONOMIQUES ET PHYSIQUES, exécutées par ordre du Bu-

reau des Longitudes de France, en Espagne, en France, en Angleterre et en Écosse, pour déterminer la variation de la pesanteur et des degrés terrestres, sur le prolongement du méridien de Paris, faisant suite au troisième volume de la Base du système métrique. 1 vol. in-4., avec fig., 1821. 21 fr.

BIOT TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE D'ASTRONOMIE PHYSIQUE, destiné à l'enseignement dans les Colléges, etc., 3 vol. in-8, 1810.

— PHYSIQUE MÉCANIQUE, par E. G. FISCHER, traduite de l'allemand avec des Notes et un Appendice sur les anneaux colorés, la double refraction et la polarisation de la lumière, 3e. édition, revue et considérablement augmentée, 1 vol. in-8., avec planches, 1819. 6 fr.

— ESSAI DE GÉOMÉTRIE ANALYTIQUE, appliquée aux courbes et aux surfaces du second ordre, in 8., 6e. édition. 1823. 6 fr. 50 c

— TABLES BAROMÉTRIQUES portatives, donnant les différences de niveau par une simple soustraction, in-8. 1 fr. 50 c.

BOISGENETTE. CONSIDÉRATIONS SUR LA MARINE FRANÇAISE en 1818, et sur les dépenses de ce département, vol. in-8, 1818. 3 fr.

BOILEAU ET AUDEBERT. BARRÈME GÉNÉRAL, ou Comptes faits de tout ce qui concerne les nouveaux poids, mesures et monnaies de la France, suivi d'un Vocabulaire des différens poids, mesures et monnaies, tant français qu'étrangers, comparés avec ceux de Paris, 1 vol. de 489 pages in-8., 1823. 6 fr.

BORDA. TABLES TRIGONOMÉTRIQUES DÉCIMALES, ou Tables des Logarithmes des sinus, sécantes et tangentes, suivant la division du quart de cercle en cent degrés, et précédées de la Table des Logarithmes des nombres, etc, calculées par Ch. Borda, rev., augmentées et publiées par J-B-J. Delambre. Paris, an IX, in-4. 15 fr.

BORGNIS, Ingénieur et membre de plusieurs académies. TRAITÉ COMPLET DE MÉCANIQUE APPLIQUÉE AUX ARTS, contenant l'exposition méthodique des théories et des expériences les plus utiles pour diriger le choix, l'invention, la construction et l'emploi de toutes les espèces de machines; ouvrage divisé en *dix Traités* format in-4., avec 249 planches, dessinées par *Girard*, dessinateur à l'École Polytechnique, et gravées par *Adam*, 1818 à 1823 206 fr.

Chaque Traité se vend séparément, ainsi qu'il suit:

I. *De la composition des machines*, contenant la classification, la description et l'examen comparatif des organes mecaniques; volume de plus de 450 pages, avec tableaux synoptiques et 43 planches donnant les figures de plus de 1200 organes de machines, 1818. 25 fr.

II. *Du mouvement des Fardeaux*, contenant la description et l'examen des machines les plus convenables pour transporter et élever toute espèce de fardeaux; volume de 334 pages et 20 planches gravées, 1818 20 fr.

III. *Des machines que l'on emploie dans les constructions diverses*, ou Description des Machines dont on fait usage dans les quatre genres d'Architecture, civile, hydraulique, militaire et navale; vol. de 336 pag. avec 26 planches, 1818. 20 fr.

IV. *Des Machines hydrauliques*, ou Machines employées pour élever l'eau nécessaire aux besoins de la vie, aux usages de l'Agriculture, aux épuisemens temporaires et aux épuisemens dans les mines, volume in-4, avec 27 pl., 1819. 20 fr.

V. *Des Machines d'Agriculture*. Ce volume décrit les instrumens et machines aratoires, les machines employées à récolter les produits du sol et à leur donner les préparations premières, les moulins et les mécanismes qui servent à épurer le blé et à bluter les farines, et enfin les pressoirs, les cylindres, les pilons et autres machines employées à l'extraction des huiles et du vin, etc.; volume in-4. avec 28 planches, 1819. 21 fr.

VI. *Des Machines employées dans diverses fabrications*, contenant la description des machines en usage dans les grosses forges et dans les ateliers de metallurgie, dans les papeteries, dans les tanneries, etc.; vol. in-4., avec 27 pl., 1819. 21 fr.

VII. *Des Machines qui servent à confectionner les étoffes*, contenant la manière de préparer les matières filamenteuses, animales et végétales, l'examen comparatif des moyens mécaniques employés dans les filatures; la description des métiers avec leurs accessoires pour toutes espèces d'étoffes, depuis les plus simples jusqu'aux plus figurées; enfin, la manière de donner aux étoffes les derniers apprêts avant d'être livrées au commerce; vol. in-4, avec 44 pl., 1820 30 fr.

VIII. *Des Machines qui imitent ou facilitent les fonctions vitales des corps animés*, suivi d'un appendice sur les machines de théâtres anciens, et sur les procédés en usage dans les théâtres modernes, pour effectuer les changemens à vue, les vols directs et obliques et autres effets; vol. in-4., avec 27 pl., 1820. 21 fr.

IX. THÉORIE DE LA MÉCANIQUE USUELLE, ou Introduction à l'etude de la Mécanique appliquée aux arts, contenant les principes de Statique, de Dynamique, d'Hydrostatique et d'Hydrodynamique applicables aux Arts industriels; la théorie des moteurs, des effets utiles des machines, des organes mécaniques intermédiaires, et l'équilibre des supports, 1 vol. in-4., 1821. 15 fr.

X. DICTIONNAIRE DE MÉCANIQUE APPLIQUÉE AUX ARTS, contenant la définition et la description sommaire des objets les plus importans ou les plus usites qui se rapportent à cette science, avec l'énonce de leurs propriétés essentielles, suivi d'indications qui facilitent la recherche des détails plus circonstanciés, in-4., 1823 13 fr.

Son Excellence le Ministre de l'Interieur

s'est fait rendre compte de ce ouvrage; et d'après le rapport favorable du Bureau consultatif des Arts et Métiers *près son ministère, il a ordonné qu'il en serait acheté un nombre d'exemplaires aux frais du Gouvernement, pour être distribués aux écoles d'application et de service public.*

— TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE CONSTRUCTION APPLIQUÉE A L'ARCHITECTURE CIVILE, contenant les principes qui doivent diriger, 1°. le choix et la préparation des materiaux; 2°. la configuration et les proportions des parties qui constituent les édifices en général; 3°. l'exécution des plans déjà fixés, suivi de nombreuses applications puisées dans les plus célèbres monumens antiques et modernes, etc., in-4. d'environ 650 pages, et Atlas de 30 planches, gravées par Adam, 1823. 36 fr.

BOUCHARLAT, Professeur de Mathématiques transcendantes aux Écoles militaires, Docteur des Sciences, etc. THÉORIE DES COURBES ET DES SURFACES du second ordre, précédée des principes fondamentaux de la Géométrie analytique; seconde édition in-8. 6 fr.

— ÉLÉMENS DE CALCUL DIFFÉRENTIEL ET DE CALCUL INTÉGRAL, 3e édition, revue et augmentée, in-8., avec planches, 1826. 6 fr.

— ÉLÉMENS DE MÉCANIQUE, in-8., avec planches, 1815. 6 fr.

BONNÉFOUX, capitaine de frégate, sous-gouverneur du Collége royal de Marine d'Angoulême, SÉANCES NAUTIQUES, ou Exposé des diverses manœuvres du Vaisseau, in-8., 1824, fig. 5 fr.

BOURDÉ-DE-VILLEHUET. LE MANŒUVRIER, ou Essai sur la Théorie et la Pratique des mouvemens du navire et des évolution navales; nouv. édit., augmentée, 1°. d'un Appendice du même auteur, contenant les principes fondamentaux de l'arrimage des vaisseaux, suivi d'un mémoire sur le même sujet, par Groignard, ingénieur-constructeur; 2°. des nouvelles Manœuvres du canon, à bord des vaisseaux du Roi, et du Mode d'exercice pour les officiers et les équipages; 1 fort vol. in-8., gr. pap. carré fin, avec 11 pl grav. en taille-douce, 1814 6 fr.

— PRINCIPES FONDAMENTAUX de l'arrimage des vaisseaux. (*Extrait du Manœuvrier*). in-8 avec 3 planches. 3 fr.

BOURDON, *Inspecteur de l'Académie de Paris*, ÉLÉMENS D'ARITHMÉTIQUE, 1 vol. in-8., 3e. édit., 1825, *Ouvrage adopté par l'Université*, 5 fr.

— ELÉMENS D'ALGÈBRE. 4e édit. considérablement augmentée, 1 fort vol. in-8, 1825, *Ouvrage adopté par l'Université*. 7 fr.

— TRAITÉ DE TRIGONOMÉTRIE ET D'APPLICATION DE L'ALGÈBRE A LA GÉOMÉTRIE à deux et à trois dimensions, 1 fort vol. in-8. avec 15 planches, *Ouvrage adopté par l'Université*, 1825, 7 fr. 50 c

BRESSON. DES FONDS PUBLICS français et étrangers, et des Opérations de la Bourse de Paris, ou Recueil contenant, 1°. le détail sur les rentes 3 pour cent, 4 et demi pour cent et 5 pour cent consolidés, sur les Canaux; 2° des notions exactes sur tous les fonds étrangers; 3°. les diverses manières de spéculer, etc.; 5e. édition, revue et augmentée, conformément aux affaires actuelles de la Bourse, in-12, 1825. 3 fr. 50 c.

BRIANCHON, Capitaine d'artillerie. APPLICATION DE LA THEORIE DES TRANSVERSALES. Cours d'opérations géom. sur le terrain, etc., 1818, in-8. 1 fr. 80 c.

— MÉMOIRE sur les lignes du second ordre. 1817, in-8. 2 fr.

BUQUOY. (Comte de) Exposition d'un nouveau Principe général de DYNAMIQUE, dont le principe des Vitesses virtuelles n'est qu'un cas particulier; lu à l'Institut de France le 28 août 1815, in-4. 2 fr.

BURCKHARDT, Membre de l'Institut et du Bureau des Longitudes de France. TABLE DES DIVISEURS POUR TOUS LES NOMBRES DU 1er., 2e. ET 3e. MILLION, avec les nombres premiers qui s'y trouvent; grand in-4., pap. vélin, 1817. 36 fr.

Chaque million se vend séparément, savoir: le 1er. million, 15 fr., et le 2e. et le 3e. chacun 12 fr. 36 fr.

CAGNOLI. TRAITÉ DE TRIGONOMÉTRIE, traduit de l'italien, par M. Chompré, 2e. édition, in-4., 1808. 18 fr.

CALLET. Tables de Logarithmes, édition stéréotype, in 8. 15 fr.

CAMUS DE MÉZIÈRES. TRAITÉ SUR LA FORCE DES BOIS DE CHARPENTE, ouvrage essentiel pour ceux qui veulent bâtir, et qui donne les moyens de procurer plus de solidité aux édifices, de connaître la bonne et la mauvaise qualité des Bois, de calculer leur force, etc., in-8. 6 fr.

CANARD. Professeur de Mathématiques transcendantes au Lycée de Moulin. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DU CALCUL DES INÉQUATIONS, in 8. 1808. 6 fr.

CARNOT, Général, Membre de l'Institut et de la Légion-d'Honneur, etc. DE LA DÉFENSE DES PLACES FORTES, Ouvrage composé pour l'instruction des Élèves du Corps du Génie, troisième édition, revue et considérablement augmentée, avec 11 pl. supérieurement gravées, 1 vol. in-4., 1812. 25 fr.

Le même Ouvrage, deuxième édit., sans planch., in-8., 1811. 6 fr.

— MÉMOIRE SUR LA FORTIFICATION primitive, pour servir de suite au Traité sur la défense des Places fortes, in-4., fig., 1823. 6 fr.

— GÉOMÉTRIE DE POSITION, in-4., papier vélin, 1803, 18 fr.

Le même Ouvrage, grand pap. vél. 36 fr.

— MÉMOIRE SUR LA RELATION qui existe entre les distances respectives de cinq points quelconques pris dans l'espace; suivi d'un ESSAI SUR LA THÉORIE DES TRANSVERSALES, in-4., 1806. 5 fr.

— DE LA CORRÉLATION DES FIGURES DE GÉOMÉTRIE, an 9, in-8., gr. pap. 3 fr.

—RÉFLEXIONS SUR LA MÉTAPHYSIQUE

DU CALCUL INFINITÉSIMAL, in-8., fig, nouv. édit., revue et augmentée, 1813. 3 fr. 50 c.

CARNOT. PRINCIPES DE L'ÉQUILIBRE et du Mouvement, in-8., 1803. 5 fr.

CHORON, correspondant de l'Institut, etc. MÉTHODE ÉLÉMENTAIRE DE COMPOSITION, où les préceptes sont soutenus, d'un grand nombre d'exemp'es très-clairs et fort étendus, et à l'aide de laquelle on peut apprendre soi-même A COMPOSER TOUTE ESPÈCE DE MUSIQUE, traduite de l'allemand de Albrechtsberger (J Georg.), Organiste de la Cour de Vienne, Maître de Chapelle, etc., et enrichie d'une introduction et d'un grand nombre de notes, par A, Choron, 2 vol. in-8., dont un de Musique 1814. 12 fr.

CHRISTIAN. Directeur du Conservatoire des Arts et Métiers. TRAITÉ DE MÉCANIQUE INDUSTRIELLE, ou Exposé de la science de la Mécanique, déduite de l'expérience et de l'observation, principalement à l'usage des manufacturiers et des artistes: 3 vol. in-4., et Atlas de 60 pl. doubles. 75 fr.

CLAIRAUT. ÉLÉMENS D'ALGÈBRE, 6. édit., avec des Notes et des Additions très-étendues, par M. Garnier; précédés d'un Traité d'Arithmétique par Thévenean, et une Instruction sur les nouveaux poids et mesures, 2 vol. in-8., 1801, 10 fr

— THÉORIE DE LA FIGURE DE LA TERRE, tirée des principes de l'Hydrostatique, in-8, deux. édit., 1808 10 fr

CLOQUET (J. B.), ex-Professeur de Dessin à l'Ecole des Mines et à celle de la Brigade topographique au Dépôt des fortifications NOUVEAU TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE PERSPECTIVE à l'usage des artistes et des personnes qui s'occupent du Dessin, précédé des premières notions de la Géométrie élémentaire, de la Géométrie descriptive, de l'Optique et de la projection des ombres. 1 vol. in-4., et atlas de 84 pl., dont plusieurs coloriées, 1823. 30 fr.

CONDORCET. MOYENS FACILES D'APPRENDRE A COMPTER avec facilité; deux. édit., in-12. 1 fr. 25 c.

* CONNAISSANCE DES TEMPS A L'USAGE DES ASTRONOMES ET DES NAVIGATEURS, publiée par le Bureau des Longitudes de France, pour les années 1827, 1828 et 1829.
Prix de chaque année avec Additions, 6 fr., et sans Additions 4 fr.

On peut se procurer la Collection complète, ou des années séparées de cet Ouvrage, depuis 1761 jusqu'à ce jour.

COTTE. TABLE DES MATIÈRES contenues dans les Mémoires de l'Académie, pour les années 1781 à 1790, tome X. 15 fr.

COULOMB, Membre de l'Institut de France. THÉORIE DES MACHINES SIMPLES, en ayant égard au frottement de leurs parties et à la raideur des cordages, *nouvelle édit.*, à laquelle on a ajouté les Mémoires suivans du même auteur; — sur les frottemens de la pointe des pivots; — Recherches théoriques et expérimentales sur la force de torsion et sur l'élasticité des fils de métal; — Résultats de plusieurs expériences destinées à déterminer la quantité d'action que les hommes peuvent fournir par leur travail journalier, suivant les différentes manières dont ils emploient leurs forces; — Observations théoriques et expérimentales sur l'effet des moulins à vent et sur la figure de leurs ailes; — sur les murs de revêtement et l'équilibre des voûtes, etc. vol. in-4., avec 10 pl., 1821. 15 fr.

COULOMB RECHERCHES SUR LES MOYENS d'exécuter sous l'eau toutes sortes de travaux hydrauliques sans employer aucun épuisement, in-8., avec planches, 3e édit. 1 fr 80 c.

COUSIN. Traité du CALCUL DIFFÉRENCIEL ET INTÉGRAL, 2 vol. in-4, 6 pl. 21 fr.

— Traité élém. de l'ANALYSE MATHÉMATIQUE ou d'ALGÈBRE, in-8. 4 fr.

DABREU. PRINCIPES MATHÉMATIQUES de feu Joseph-Anastase de Cunha, professeur à l'université de Coimbre (comprenant ceux de l'Arithmétique, de la Géométrie, de l'Algèbre, de son Applicat. à la Géométrie, et du Calcul différentiel et intégral, traités d'une manière entièrement nouvelle), trad. littéral. du Portugais, in-8, 1816. 6 fr.

D'ARCET. LELIÈVRE et PELLETIER. DESCRIPTION de divers procédés pour extraire la soude du sel marin, v in-4. avec 11 pl., représentant d'une manière très-détaillée les plans et élévations des ateliers de soudières, les fours, fourneaux et instrumens nécessaires à la manipulation de la soude. 6 fr.

DAUBUISSON. MÉMOIRE SUR LES BASALTES DE LA SAXE, accompagné d'Observations sur l'origine des Basaltes en général, lu à la Classe des Sciences physiques et mathématiques de l'Institut national, an 11, in-8. 2 fr 50 c.

DE CESSART. DESCRIPTION DES TRAVAUX HYDRAULIQUES, 2 vol. in-4., 67 pl. 81 fr.

DELAISTRE. Science des ingénieurs, divisée en trois livres, où l'on traite des Chemins, des Ponts, des Canaux et des Aqueducs, 2 vol. in-4., avec un vol. de planches, 1825. 40 fr.

DELAMBRE, Secrétaire perpétuel de l'Institut, membre de la légion d'Honneur, professeur d'astronomie au collège royal de France, etc TRAITÉ COMPLET D'ASTRONOMIE THÉORIQUE ET PRATIQUE, 3 vol. in-4., avec 29 pl., 1814 60 fr.

— Abrégé du même Ouvrage, ou LEÇONS ÉLÉMENTAIRES D'ASTRONOMIE théorique et pratique données au collège de France. 1 v in-8., avec 17 pl., 1813 12 fr.

— HISTOIRE DE L'ASTRONOMIE ANCIENNE, 2 vol. in-4., avec 17 pl., 1817. 40 fr.

— HISTOIRE DE L'ASTRONOMIE DU MOYEN AGE, 1 vol. in-4., 1819, avec 17 pl. en taille-douce. 25 fr.

— HISTOIRE DE L'ASTRONOMIE MO-

DERNE, 2 vol. in-4., avec 17 pl., 1821. 50 fr.

DELAMBRE. HISTOIRE DE L'ASTRONOMIE DU XVIIIe. SIÈCLE, in-4. 1826. 30 fr.

DELAMBRE et LEGENDRE. Méthode analytique pour la DÉTERMINATION D'UN ARC DU MÉRIDIEN, in-4, an 7. 9 fr.

DELAMÉTHERIE, professeur au collége de France, ancien rédacteur du Journal de physique, etc. CONSIDÉRATIONS SUR LES ÊTRES ORGANISÉS, 2 vol. in-8. 12 fr.

— DE LA PERFECTIBILITÉ ET DE LA DÉGÉNÉRESCENCE DES ÉTRES ORGANISÉS, formant le tome III des Considérations sur les êtres organisés, 1 vol. in-8. 6 fr.

—DE LA NATURE DES ÊTRES EXISTANS, ou Principes de la philosophie naturelle, 1 vol. in-8. 6 fr.

— LEÇONS DE MINÉRALOGIE données au collége de France, 2 vol. in-8., 1812. 14 fr.

DELAU. DÉCOUVERTE DE L'UNITÉ et généralité de principe, d'idée et d'exposition de la science des nombres, son application positive et régulière à l'algèbre, à la géométrie, et surtout à la pratique, aux développemens et à l'extension du précieux système décimal. Calculs théori-pratiques, 1809, 1 vol. in-8. 3 fr

DELUC. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE GÉOLOGIE, in-8, 1809. 5 fr.

DEMONFERRAND, Professeur de Mathématiques et de Physique au Collége de Versailles MANUEL D'ÉLECTRICITÉ DYNAMIQUE, ou Traité sur l'action mutuelle des conducteurs electriques et des aimans, et sur la nouvelle théorie du magnétisme, pour faire suite à tous les Traités de Physique élémentaire, in-8., 1823, avec 5 planches. 4 fr

DEPRASSE, *professeur de mathématiques à Berlin*. TABLES LOGARITHMIQUES pour les nombres, les sinus et les tangentes, disposées dans un nouvel ordre, corrigées et précédées d'une Introduction, traduites de l'allemand et accompagnées de notes et d'un avertissement, par *Dalma*, 1814, in-18. 1 fr.

DEVELEY, professeur de mathématiques, etc. APPLICATION DE L'ALGEBRE A LA GEOMÉTRIE, in 4., nouvelle édit., 1824. 14 fr.

— ÉLÉMENS DE GEOMÉTRIE, 1 vol. in-8. 6 fr.

DIONIS-DU-SÉJOUR. TRAITÉ DES MOUVEMENS APPARENS DES CORPS CELESTES, 2 vol in-4. 40 fr.

DOUGLAS, (*general sir* HOWARD.) TRAITÉ D'ARTILLERIE NAVALE, contenant un exposé succinct de la théorie du Pendule balistique et des Expériences de Hutton, les principes fondamentaux de l'Artillerie, appliqués particulièrement à l'Artillerie navale; l'Exercice des bouches à feu à bord des vaisseaux français; la Composition de la Poudre; la Théorie du Tir à la mer; les Tables de portées des canons et des caronades, et des Observations sur la tactique des combats singuliers; traduit de l'anglais (avec des notes) par M. CHARPENTIER, ancien élève de l'Ecole polytechnique, Capitaine au corps royal de l'Artillerie de Marine, Chevalier de l'ordre royal de la Légion-d'Honneur, 1 vol. in-8., avec 5 planches, 1826. 7 fr.

DUBOURGUET, ancien officier de marine, professeur de mathématiques au collége Louis-le-Grand. TRAITÉS ÉLÉMENTAIRES DE CALCUL DIFFÉRENTIEL ET DE CALCUL INTÉGRAL, indépendans de toutes notions de quantités infinitésimales et de limites; ouvrage mis à la portée des commençans, et où se trouvent plusieurs nouvelles théories et méthodes fort simplifiées d'intégrations, avec des applications utiles aux progrès des sciences exactes, 2 v. in-8. *Paris*, 1810 et 1811. 16 fr.

— TRAITÉ DE LA NAVIGATION, ouvrage approuvé par l'Institut de France, et mis à la portée DE TOUS LES NAVIGATEURS, in-4., 1808, avec fig. 20 fr.

DUBRUNFAUT, *Membre de la Société d'Encouragement pour l'industrie nationale, etc.*, TRAITÉ COMPLET DE L'ART DE LA DISTILLATION, contenant, dans un ordre méthodique, les instructions théoriques et pratiques les plus exactes et les plus nouvelles sur la préparation des liqueurs alcoholiques avec les raisins, les grains, les pommes-de-terre, les fécules et tous les végétaux sucrés ou farineux, 2 vol. in-8., fig., 1824. 10 fr. 50 c.

DUBRUNFAUT. ART DE FABRIQUER LE SUCRE DE BETTERAVES, contenant: 1°. la description des meilleures methodes usitées pour la culture et la conservation de cette racine; 2°. l'exposition détaillée des procédés et appareils utiles pour en extraire le sucre avec de grands avantages. Suivi d'un essai d'analyse chimique de la betterave, propre à éclairer la théorie des opérations qui ont pour objet d'en séparer la matière sucrée; 1 vol. in-8; avec pl., 1825 7 fr. 50 c.

DUCOUEDIC. LA RUCHE PYRAMIDALE, méthode simple et naturelle pour rendre perpétuelles les peuplades d'abeilles, et obtenir de chaque peuplade, à chaque automne, la récolte d'un panier plein de cire et de miel, sans mouches, sans couvains, outre plusieurs essaims, avec l'art de rétablir et d'utiliser, au retour de l'été, les ruches des essaims dont les peuplades auraient péri en automne, dans l'hiver ou au printemps, en faisant éclore les œufs restés dans les alvéoles; et l'Art de convertir le miel en sucre blanc inodore, de faire l'hydromel, des sirops, etc., ouvrage utile aux habitans des campagnes; deux. édit., considérablement augmentée, et ornée d'une gravure, 1 vol. in-8, 1813. 3 fr.

DUCREST. VUES NOUVELLES SUR LES COURANS D'EAU, la navigation intérieure et la marine, 1 vol. in-8, 1803. 5 fr.

DUPIN (Ch.), *membre de l'Institut*. VOYAGES DANS LA GRANDE BRETAGNE entrepris relativement aux services publics de la guerre, de la marine et des ponts et chaussées, en 1816, 1817, 1818, 1819, 1820 et 1821, présentant le tableau des institutions et des établissemens qui se rapportent à

I. la Force militaire;
II. la Force navale;
III. aux Travaux civils des ports de commerce, des routes, des ponts et des canaux;
1re. SECTION.
IV. Force productive.
Chaque partie se vend séparément.
Ire. partie, FORCE MILITAIRE, 2 vol. in-4. et atlas 2e. édit., 1825. 25 fr.
IIe. partie, FORCE NAVALE, 2 vol. in-4. et atlas 2e. édit., 1825. 25 fr.
IIIe. partie, FORCE COMMERCIALE, 1re. SECTION, 2e. édit. TRAVAUX CIVILS DES PONTS ET CHAUSSÉES, 2 vol. in-4., et atlas, 1824. 27 fr.
IVe. partie. FORCE COMMERCIALE EXTÉRIEURE, 2e. SECTION, paraîtra dans le courant de 1827.

DUPIN. DISCOURS ET LEÇONS SUR L'INDUSTRIE, le Commerce, la Marine, et sur les Sciences appliquées aux Arts. 2 vol. in-8, 1825. 10 f. 50 c.

— DÉVELOPPEMENS DE GÉOMÉTRIE. 1 vol. in-4°. 1813. 15 fr

— APPLICATIONS DE GÉOMÉTRIE ET DE MÉCHANIQUE A LA MARINE, aux Ponts et Chaussées, etc. in-4., 1822. 15 fr

— GÉOMÉTRIE ET MÉCANIQUE DES ARTS ET DES BEAUX-ARTS, COURS NORMAL à l'usage des ouvriers et des artistes, des sous-chefs et des chefs d'ateliers et de manufactures, professé au Conservatoire royal des Arts et Métiers par l'auteur; 3 vol. in-8 18 fr. et 24 fr. franc de port.
1er. *volume*. GÉOMÉTRIE, ou des Formes nécessaires à l'Industrie. 6 fr
2me *volume*. MACHINES ÉLÉMENTAIRES nécessaires à l'Industrie. 6 fr.
3me. *volume*. FORCES MOTRICES nécessaires à l'Industrie. 6 fr.

—ESSAI HISTORIQUE sur les services et les travaux scientifiques de G. Monge, etc., in-8, 1819. 4 fr. 50 c.

— *Le même*, in-4. avec portrait parfaitement ressemblant. 7 fr. 50 c.

— ESSAIS SUR DÉMOSTHÈNES et sur son éloquence, contenant une traduction des Harangues pour Olynthe, avec le texte en regard; des considérations sur les beautés des pensées et du style de l'Orateur athénien, in-8., 1814. 4 fr.

— LETTRE A MILADY MORGAN, sur Shakespeare, in-8., 1818. 2 fr 50 c.

— SYSTEME de l'administration britannique en 1822, considérée sous les rapports des finances, de l'industrie, du commerce et de la navigation, d'après un exposé ministériel, in-8., 1822. 3 fr.

— OBSERVATIONS sur la puissance de l'Angleterre et sur celle de la Russie au sujet du parallèle établi par M. De Pradt entre ces puissances, deuxième édition, in-8., 1824, 1 fr. 50 c.

DUPUIS. MÉMOIRE EXPLICATIF DU ZODIAQUE chronologique et mythologique, ouvrage contenant le tableau comparatif des maisons de la lune chez les différens peuples de l'Orient, et celui des plus anciennes observations qui s'y lient, d'après les Egyptiens, les Chinois, les Perses, les Arabes, les Chaldéens et les Calendriers grecs, in-4., 1806. 6 fr.

DUVERNE, voyez TREDGOLD.

ÉCOLE DE LA MINIATURE, ou l'Art d'apprendre à peindre sans maître, nouvelle édition revue, corrigée et augmentée. 1 vol. in-12, fig. 1816. 3 fr.

* ÉPURES A L'USAGE DE L'ÉCOLE ROYALE POLYTECHNIQUE, contenant 102 planches gravées in-fol., (sans texte), sur la géométrie descriptive, la charpente, la coupe des pierres, la perspective et les ombres Prix en feuilles, 24 fr.

EUCLIDE. OEUVRES EN GREC, LATIN ET FRANÇAIS, d'après un manuscrit très-ancien, qui était resté inconnu jusqu'à nos jours; par Peyrard, traducteur des OEuvres d'Archimède, ouvrage approuvé par l'Académie des sciences; 3 vol. in-4., 1814, 1817 et 1818. 90 fr.
Les mêmes, papier vélin. 120 fr.
Les mêmes, tirées sur papier grand-raisin fin, 120 fr.
Les mêmes, sur papier grand-raisin vélin. 180 fr.
Il ne reste plus que quelques exemplaires de ces trois derniers papiers.

EULER. ÉLÉMENS D'ALGÈBRE, nouvelle édit, 1807, 2 vol in-8. 12 fr.
La première partie contient l'analyse déterminée, revue et augmentée de notes par M. Garnier. La deuxième partie contient l'analyse indéterminée, revue et augmentée de notes par M. Lagrange, sénateur, membre de l'Institut. etc.

— LETTRES à une Princesse d'Allemagne, sur divers sujets de PHYSIQUE ET DE PHILOSOPHIE. Nouv. édit., conforme à l'édition originale de Saint-Pétersbourg, revue et augmentée de l'ÉLOGE D'EULER par *Condorcet*, et de diverses Notes par *M. Labey*, docteur ès-Sciences de l'Université, Instituteur à l'École Polytechnique, etc., 2 forts vol. in-8. de 1180 pag., imprimés en caractère neuf dit *Cicéro gros-œil*, et sur papier carré fin avec le portrait de l'auteur, 1812, broch. 15 fr.

EVANS (OLIVER). MANUEL DE L'INGÉNIEUR MÉCANICIEN, Constructeur de machines à vapeur, traduit de l'anglais par Doolittle, in-8., avec 7 pl., 2e. édit, 1825. 5 fr.

EXERCICES et Manœuvres du canon à bord des vaisseaux du Roi, et Règlement sur le mode d'exercice des officiers et des équipages; nouvelle édition, augmentée de Nouvelles Manœuvres des deux bords, et de plusieurs Tables de Pointage, extraites de Churucca, par un officier de marine, Willaumez); 1 vol. in-8., 1815. 2 fr.

FAVIER, *Ingénieur en chef des Ponts et Chaussées*. EXAMEN DES CONDITIONS DU MODE D'ADJUDICATION DES TRAVAUX PUBLICS, suivi de Considérations sur l'emploi de ce mode et de celui de régie, br. in-8., 1824. 1 fr. 50 c.

FISCHER, Membre honoraire de l'Académie des Sciences de Berlin, etc PHYSIQUE MÉCANIQUE, traduite de l'allemand, avec des Notes et un Appendice sur les anneaux colorés, la double réfraction et la polarisation

de la lumière, par M. BIOT, membre de de l'Institut, trois. édit., revue et considérablement augmentée, 1 vol. in-8., avec pl., 1819. 6 fr.

FORFAIT. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE LA MATURE DES VAISSEAUX, à l'usage des élèves de la Marine; *seconde édit.*; augmentée d'un grand nombre de Notes et de Tables; par M. Villaumez, capitaine de vaisseau : suivi d'un Appendice contenant un Memoire sur le Système de construction des Mâts d'assemblage en usage dans les Ports de Hollande, et sur les Modifications que l'on propose d'y apporter; par M. Rolland, inspecteur-adjoint du Génie maritime; 1 vol. in-4., avec 25 pl., 1825. 18 fr.

FOURCROY. TABLEAUX SYNOPTIQUES DE CHIMIE, in-fol. cart. 9 fr.

FRANCOEUR Professeur de la Faculté des Sciences de Paris, ex-Examinateur des Candidats de l'Ecole Polytechnique, etc. URANOGRAPHIE, ou Traité élémentaire d'Astronomie, à l'usage des personnes peu versées dans les mathématiques, des Géographes, des Marins, des Ingénieurs, accompagnée de planisphères, troisième édition, revue et considérablement augm., 1 vol. in-8., 1821, avec planches 9 fr.

— TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE MÉCANIQUE, cinquième édition, in-8. 1825. 7 fr. 50 c.

— ÉLÉMENS DE STATIQUE, in-8. 3 fr.

— COURS COMPLET DE MATHÉMATIQUE PURES, dédié à S. M. Alexandre Ier, Empereur de toutes les Russies; Ouvrage destiné aux Élèves des Écoles Normale et Polytechnique, et aux Candidats qui se disposent à y être admis, 2e. édit., revue et considérabl. augm., 2 vol. in-8., avec pl., 1819. 15 fr.

FRAY, Commissaire-Ordonnateur des Guerres, Membre de la Légion-d'Honneur, etc. ESSAI SUR L'ORIGINE DES CORPS ORGANISÉS ET INORGANISES, et sur quelques phénomènes de Physiologie animale et végétale, 1 vol in-8, 1817. 5 fr.

GARNIER. TRAITÉ D'ARITHMÉTIQUE, à l'usage des Élèves de tout âge, 2e. édit.; in-8., 1803. 2 fr. 50 c.

— ÉLÉMENS D'ALGÈBRE à l'usage des Aspirans à l'École Polytechnique, 3e. édit., in-8, revue, et augmentée, 1811. 6 fr.

— Suite de ces Élémens, 2e. partie. ANALYSE ALGÉBRIQUE, nouvelle édition considérablement augmentée; in-8., 1814. 7 fr.

— GÉOMÉTRIE ANALYTIQUE, ou application de l'Algèbre à la Géométrie, seconde édition, revue et augm, 1 vol. in-8. avec 14 pl., 1813. 6 fr.

— LES RÉCIPROQUES de la Géométrie, suivi d'un Recueil de Problèmes et de Théorèmes, et de la construction des Tables trigonométriques, in-8., 2e. édition, considérablement augmentée, 1810.

— ÉLÉMENS DE GÉOMÉTRIE, contenant les deux Trigonometries, les élémens de la Polygonometrie et du levé des Plans, et l'Introduction à la Géométrie descriptive, 1 vol. in-8 avec pl., 1812. 5 fr.

GARNIER. LEÇON DE STATIQUE à l'usage des Aspirans à l'École Polytechnique, 1 vol. in-8. avec douze pl., 1811. 5 fr.

— LEÇONS DE CALCUL DIFFÉRENTIEL, 3e. édit., 1 vol. in-8. avec 4 pl., 1811. 8 fr.

GARNIER. LEÇONS DE CALCUL INTEGRAL, 1 vol. in-8 avec deux pl., 1812. 7 fr.

— TRISECTION DE L'ANGLE, suivie de Recherches analytiques sur le même sujet., in-8., 1809. 2 fr. 50 c.

— DISCUSSION DES RACINES des Équations déterminées du premier degré à plusieurs inconnues, et élimination entre deux équations de degrés quelconques à deux inconnues, 2e. édit., 1 vol. in-8. 1 fr. 80 c.

GARNIER. *Ingénieur des Mines, ancien Élève de l'École Polytechnique.* TRAITÉ SUR LES PUITS ARTÉSIENS, ou sur les différentes espèces de Terrains dans lesquels on doit rechercher des eaux souterraines. Ouvrage contenant la description des procédés qu'il faut employer pour ramener une partie de ces eaux à la surface du sol, à l'aide de la sonde du mineur ou du fontainier; seconde édition, revue et augmentée, avec 25 planches, in-4, 1826. 16 fr.

GALLON. Recueil de Machines approuvées par l'Académie, 7 vol. in-4., avec 945 planches. 150 fr.

— Le 7e volume se vend séparément. 36 fr.

GAUSS. RECHERCHES ARITHMETIQUES, traduites par M. Poulet-Delisle, Élève de l'École Polytechnique et Professeur de Mathématiques à Orléans, 1 vol. in-4., 1807. 18 fr.

GICQUEL-DESTOUCHES, Capitaine de Vaisseau. TABLES COMPARATIVES des principales Dimensions des Bâtimens de guerre français et anglais de tous rangs, de leur Mâture, Gréement, Artillerie, etc., d'après les derniers réglemens, avec plusieurs autres Tables relatives à un Système de mâture proposé comme plus convenable que celui actuel, aux bâtimens de guerre français; ouvrage utile aux officiers de la Marine royale, in-4. 9 fr.

GILBERT, Ingénieur de Marine. ESSAI SUR L'ART DE LA NAVIGATION PAR LA VAPEUR, 1 vol. in-4. avec trois grandes planches, 1820. 5 fr.

GIRARD, Ingénieur en chef des Ponts et Chaussées, Directeur du Canal de l'Ourcq et des eaux de Paris, etc. RECHERCHES EXPERIMENTALES SUR L'EAU ET LE VENT, considérés comme forces motrices applicables aux moulins et autres machines à mouvement circulaire, traduit de l'anglais de *Smeaton*, in-4., avec planches. 9 fr.

— DEVIS GENERAL DU CANAL DE L'OURCQ, 2e. édition, in-4., avec une grande carte, 1820. 6 fr.

GOUDIN (OEuvres de M. B.), contenant un Traité sur les PROPRIÉTÉS COMMUNES A TOUTES LES COURBES, un Mémoire sur les ECLIPSES DE SOLEIL, nouv. édit., in-4. 7 fr 50 c.

HACHETTE, ex-Professeur à l'École Polytechnique. PROGRAMMES D'UN COURS DE PHYSIQUE, ou Précis des leçons sur

les principaux phénomènes de la nature, et sur quelques applications des Mathématiques à la Physique, in-8, 1809. 5 fr. 50 c.

HACHETTE. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DES MACHINES, nouvelle édit. considérabl. augmentée, 1 vol. in-4., avec 32 planches, 1819. 25 fr

— Correspondance de l'École Polytechnique, tome III, 3e. no. 4 fr.

HAGEAU, inspecteur divisionnaire au corps des ponts et chaussées. DESCRIPTION du canal de jonction de la Meuse au Rhin, etc.; 1819, 1 vol. in-4., grand papier, et atlas composé de 21 pl. sur demi-feuille grand-aigle. 70 fr.

HATCHETT. EXPÉRIENCES NOUVELLES et Observations sur les différens ALLIAGES DE L'OR, leur pesanteur spécifique, etc., traduite de l'anglais par Lerat, contrôleur du monnayage à Paris, avec des Notes, par Guyton-Morveau, in-4 9 fr.

HAUY. Membre de l'Académie Royale des Sciences, Professeur de minéralogie au Jardin du Roi, etc., etc. TRAITÉ DES CARACTÈRES PHYSIQUES DES PIERRES PRÉCIEUSES, pour servir à leur détermination lorsqu'elles ont été taillées, 1 vol. in-8., 1817, avec trois planches en taille-douce. 6 fr.

Cet Ouvrage renferme une description des Minéraux qui fournissent les pierres précieuses, suivie d'un exposé des caractères qui servent à les déterminer lorsqu'elles sont taillées, avec des notions théoriques sur les propriétés d'où dérivent ces caractères; on y a joint les figures des instrumens destinés à leur détermination; et l'on y indique avec tous les détails convenables la manière d'en faire usage.

L'Ouvrage est terminé par un Appendice où sont décrites toutes les diverses substances qui, sans tenir un rang parmi les pierres précieuses, sont employées dans la Bijouterie.

— TABLEAU COMPARATIF DES RÉSULTATS DE LA CRISTALLOGRAPHIE et de l'analyse chimique, relativement à la classification des Minéraux, vol. in-8. 5 fr. 50 c.

Cet Ouvrage est divisé en deux parties, dont la première présente le Tableau de la Méthode minéralogique de l'Auteur, perfectionnée d'après les découvertes modernes, avec la synonymie des savans étrangers les plus célèbres. La seconde renferme le Recueil des analyses des minéraux faites depuis un certain nombre d'années, par les plus habiles chimistes, avec des observations sur ces mêmes analyses et sur différens points de philosophie minéralogique.

— TRAITÉ DE MINÉRALOGIE, précédé d'un TRAITÉ DE CRISTALLOGRAPHIE, 2e. édition revue, corrigée et considérablement augmentée; 6 vol. in-8. et deux atlas; ensemble 204 pl. en taille-douce, 1822 et 1823. 90 fr.

Ces deux ouvrages se vendent séparément, savoir :

Traité de Minéralogie, 4 vol. in-8. et atlas de 120 planches in-4. 60 fr

Traité de Cristallographie, 2 vol. in-8. et atlas de 84 planches in-4. 30 fr.

HAUY. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE PHYSIQUE, troisième édition, considérablement augmentée, adopté par le Conseil royal de l'Instruction publique, pour l'enseignement dans les colléges, 2 vol in-8 avec 19 pl., 1821. 15 fr.

HISTOIRE ET MÉMOIRES DE L'ACADÉMIE ROYALE DES SCIENCES DE PARIS, 167 vol. in-4., rel. 1500 fr.

Chaque volume, depuis 1666 jusqu'à 1790 (le dernier de cette collection), se vend séparément, 20 fr.

Table des matières contenues dans les Mémoires de l'Académie, 10 vol.; chaque vol. 15 fr.

— Savans étrangers, 11 vol.; chaque vol. 20 fr.

— Prix, tomes 7, 8 et 9, ensemble. 60 fr.

— Machines, 7 vol. 150 fr.

— Le tome 7e, séparément. 36 fr.

HOMASSEL, Elève gagnant maîtrise, et ex-Chef des teintures de la Manufacture des Gobelins. COURS THÉORIQUE ET PRATIQUE SUR L'ART DE LA TEINTURE en laine, soie, fil, coton, fabrique d'Indienne en grand et petit teint, suivi de l'Art du Teinturier-Dégraisseur et du Blanchisseur, avec les expériences faites sur les végétaux colorans, 3e. édit., 1818, 1 vol. in-8. 5 fr.

Cet Ouvrage est le plus élémentaire et le meilleur qui ait encore paru sur la teinture.

* INSTRUCTION DU CONSEIL DE SALUBRITÉ, SUR LA CONSTRUCTION DES LATRINES PUBLIQUES et sur l'assainissement des Fosses d'aisances; précédé du Rapport remis à Monsieur le Dauphin, Par un membre de la Société. *Imprimé par ordre du Conseil général de la Société royale des Prisons;* in-4., 1825, avec de très-grandes planches. 5 fr.

HUTTON. NOUVELLES EXPÉRIENCES D'ARTILLERIE faites pendant les années 1787, 88, 89 et 91, où l'on détermine la force de la poudre, la vitesse initiale des boulets de canon, les portées des pièces à différentes élévations, la résistance que l'air oppose au mouvement des projectiles, les effets des différentes longueurs, des différentes charges de poudre, etc., etc.; trad. de l'anglais, par O. Terquem, prof. de mathématiques aux écoles royales, et bibliothécaire au dépôt central de l'artillerie, etc., 1826, in-4 avec planch. 10 fr.

JANVIER, *horloger ordinaire du Roi*. MANUEL CHRONOMÉTRIQUE, ou Précis de ce qui concerne le Temps, ses divisions, ses mesures, leurs usages, etc., vol. in-12, avec 5 planches gravées par Leblanc, 1821. 4 fr.

JOURNAL DE L'ÉCOLE POLYTECHNIQUE, par MM. Lagrange, Laplace, Monge, Prony, Fourcroy, Berthollet, Vauquelin, Lacroix, Hachette, Poisson, Sganzin, Guyton-Morveau, Barruel, Legendre; Haüy, Malus.

La Collection jusqu'à la fin 1823, contient 19 Cahiers in-4. renfermés en 18, avec des planches. 129 fr.

Chaque Cahier séparé se vend 6 fr.

Excepté les 17e. et 19e., qui coûtent chacun 9 fr.
Et le 18e. 7 fr. 50 c.

NOTA. *Il n'existe pas de 9e Cahier proprement dit; on prend la* Théorie des Fonctions analytiques *de Lagrange : nouvelle édition*, 1813, *pour former ce 9e. Cahier*. Prix. 15 fr.

JOURNAL DE PHYSIQUE, DE CHIMIE, D'HISTOIRE NATURELLE ET DES ARTS, 96 vol. in-4., avec beaucoup de planches. 1500 fr.
Chaque volume se vend séparément 18 fr.
— et chaque n°. 4 fr.

JUVIGNY. MOYEN DE SUPPLÉER PAR L'ARITHMÉTIQUE A L'EMPLOI DE L'ALGÈBRE dans les questions d'intérêts composés, d'annuités, d'amortissemens, etc, terminé par une application spéciale du même procédé à l'extinction de la dette publique, in-8., 1825. 2 fr.

LABEY, ex-professeur à l'École-Polytechnique. TRAITÉ DE STATIQUE, 1 vol. in-8. 3 fr. 50 c

LA CAILLE. LEÇONS ÉLÉMENTAIRES DE MATHÉMATIQUES, augmentées par *Marie*, avec des Notes par M. Labey, Professeur de Mathématiques et Examinateur des Candidats pour l'Ecole Polytechnique; Ouvrage adopté par l'Université, pour l'enseignement dans les Lycées, etc., in-8., fig., 1811. 6 fr. 50 c.

— LEÇONS D'OPTIQUE, augmentées d'un TRAITÉ DE PERSPECTIVE; nouvelle édition, in-8., 1808. 5 fr

LACROIX, Membre de l'Institut et de la Légion-d'Honneur, etc. TRAITÉ DU CALCUL DIFFÉRENTIEL ET DU CALCUL INTÉGRAL; 2e. édition, revue corrigée et considérablement augmentée, 3 vol. in-4, avec 18 pl. 66 fr.
Le troisième volume se vend séparément, 26 fr.

L'Auteur a fait des changemens et augmentations considérables à cette nouvelle édition, qu'il a revue avec le plus grand soin.

— COURS DE MATHÉMATIQUES à l'usage de l'École centrale des Quatre Nations, Ouvrage adopté par le Gouvernement pour les Lycées, Écoles secondaires, Colléges, etc, 9 vol. in-8. 38 fr. 50 c.

Chaque volume du Cours de M. LACROIX *se vend séparément, savoir :*

— Traité élémentaire d'Arithmétique, 17e. édition, 1826. 2 fr.
— Élémens d'Algèbre, 14e. édit., 1825, 4 fr.
— Élémens de Géométrie, 13e. édit, 1825. 4 fr.
— Traité élémentaire de Trigonométrie rectiligne et sphérique, et l'Application de l'Algèbre à la Géométrie. 7e. édit., 1822. 4 fr.
— Complément des Élémens d'Algèbre, 5e. édition, 1825. 4 fr.
— Complément des Élémens de Géométrie, ou Élémens de Géométrie descriptive, 5e. édition, 1822. 3 fr.
— Traité élémentaire de Calcul différentiel et de Calcul intégral, 3e. édition, 1820. 7 fr. 50 c.
— Essais sur l'Enseignement en général, et sur celui des Mathématiques en particulier, ou Manière d'étudier et d'enseigner les Mathématiques, 1 vol. in-8., seconde édition, revue et augmentée, 1816. 5 fr.
— TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DU CALCUL DES PROBABILITÉS, in-8., 2e. édition, avec une planche, 1822. 5 fr.

LAGRANGE, Sénateur, Grand Officier de la Légion-d'Honneur, Membre de l'Institut et du Bureau des Longitudes de France, etc. LEÇONS SUR LE CALCUL DES FONCTIONS; nouv. édition, revue, corrigée et augmentée, in-8. 6 fr. 50 c.
Elles contiennent des formules et des méthodes nouvelles.

— DE LA RÉSOLUTION DES ÉQUATIONS NUMÉRIQUES de tous les degrés, avec des Notes sur plusieurs points de la Théorie des équations algébriques, in-4; 3e. édition, revue et corrigée. Ouvrage adopté par l'Université pour l'enseignement dans les Lycées, etc., 1826. 15 fr.
Cette 3e. édition est précédée d'une analyse de cet ouvrage, par M. POINSOT de l'*Institut*.

— THÉORIE DES FONCTIONS ANALYTIQUES; nouvelle édition, revue, corrigée et augmentée par l'Auteur, in-4., 1813. 15 fr.

— MÉCANIQUE ANALYTIQUE; nouvelle édition, revue et augmentée par l'Auteur, 2 vol in-4., 1811 et 1815 36 fr.
(*L'Auteur a fait des augmentations considérables à cette nouvelle édition.*)
— Le tome second se vend séparément, pour ceux qui ne l'ont pas retiré. 18 fr.

Lagrange a publié un grand nombre de Mémoires *dans la collection des Mémoires de l'Académie des Sciences;* quelques-uns se vendent séparément.

LAGRIVE. MANUEL DE TRIGONOMÉTRIE PRATIQUE, revu par les Professeurs du Cadastre, MM. Reynaud, Harros, Plauzol et Boson, et augmenté des Tables des Logarithmes à l'usage des Ingénieurs du Cadastre, 1 vol in-8. 7 fr.

LALANDE, Membre de l'Institut, Directeur de l'Observatoire. TABLES DES LOGARITHMES pour les nombres et les sinus, etc., revues par Reynaud, Examinateur des Candidats de l'École Polytechnique. PRÉCÉDÉES DE LA TRIGONOMÉTRIE RECTILIGNE SPHERIQUE, par le même; 1 vol. in-18, avec planches, 1818. 3 fr.
Les Tables de Logarithmes de LALANDE seules, sans la Trigonométrie de M. Reynaud, se vendent séparément. 2 fr.

— HISTOIRE CÉLESTE FRANÇAISE, in-4. 15 fr.

— BIBLIOGRAPHIE ASTRONOMIQUE, in-4. 30 fr.

LAMÉ, Élève Ingénieur au Corps royal des Mines. Examen des différentes méthodes employées pour résoudre les PROBLÈMES DE GÉOMÉTRIE; in-8., avec pl., 1818. 2 fr. 50 c.

LANCELIN. INTRODUCTION A L'ANALYSE DES SCIENCES, ou de la Génération des fondemens et des instrumens de nos connaissances, 3 vol. in-8., 1803. 15 fr.

LANZ et BETANCOURT. ESSAI SUR LA

COMPOSITION DES MACHINES, 2e. édition, revue, corrigée et considérablement augmentée, vol. in-4. avec 13 gr. pl, 1819. 15 fr.

LAPEYROUSE (DE). TRAITÉ SUR LES MINES ET LES FORGES du comté de Foix, in-8., avec 6 grandes planches. 6 fr.

LAPLACE (M. le marq. de), Pair de France, Grand-Officier de la Légion-d'Honneur, Membre de l'Institut, du Bureau des Longitudes de France, des Sociétés royales de Londres, de Gottingue, etc. TRAITÉ DE MÉCANIQUE CÉLESTE, 5 vol. in-4., 1798 à 1825. 92 fr.

— Le même, grand papier vélin. 180 fr.

Le 4e. vol. de cet ouvrage, qui contient de plus la *Théorie de l'action capillaire et un Supplément faisant suite au deuxième livre de la Mécanique céleste*, se vend séparément, 21 fr. Chaque Suppl., séparément. 3 fr. 50 c.

— Le même, grand papier vélin. 52 fr.

— MÉCANIQUE CÉLESTE, tom. V, in-4., 1825. 26 fr.

— EXPOSITION DU SYSTÈME DU MONDE, 5e. édition, revue et augmentée par l'Auteur, in-4., 1824, avec portrait, 15 fr.

— Le même ouvrage, 2 vol. in-8, sans port., 1824. 12 fr.

— THÉORIE analytique DES PROBABILITÉS, 1 vol. in-4., troisième édition, 1820, avec le 4e. supplément. 27 fr. 50 c

— Quatrième Supplément à la Théorie des Probabilités, 1825, séparément. 2 fr 50 c.

— ESSAI philosophique SUR LES PROBABILITÉS, 5e. édition, revue et augmentée, in 8., 1825. 4 fr.

— PRÉCIS DE L'HISTOIRE D'ASTRONOMIE, 1 vol. in-8, 1821, 3 fr.

LAROUVRAYE (DE). L'ART DES COMBATS SUR MER, dédié au Duc d'Angoulême, in-4. avec pl. 6 fr.

LASALLE. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE D'HYDROGRAPHIE appliquée à toutes les parties du pilotage, etc. 1 vol. in-8., avec pl, 1817. 6 fr.

LEFEVRE, Géomètre en chef du Cadastre. NOUVEAU TRAITÉ DE L'ARPENTAGE, à l'usage des personnes qui se destinent à l'état d'arpenteur, au levé des plans et aux opérations du nivellement, *quatrième édition* entièrement refondue et augmentée d'un Traité de Géodésie pratique, ouvrage contenant tout ce qui est relatif à l'arpentage, l'aménagement des bois et la division des propriétés; ce qu'il faut connaître pour les grandes opérations géodésiques et le nivellement, 2 vol. in-8. avec 29 pl nouvellement gravées, dont une color. pour les teintes conventionelles, 1826. 16 fr

— MANUEL DU TRIGONOMÉTRE, servant de Guide aux jeunes Ingénieurs qui se désignent aux opérations géodésiques; suivi de diverses solutions de Géométrie pratique, de quelques Notes et de plusieurs Tableaux, 1 vol. in-8., avec planches; 1819. 5 fr.

LEFRANÇOIS. ESSAIS DE GÉOMÉTRIE ANALYTIQUE, 2e. édition, revue et augmentée, 1 vol. in-8., 1824. 2 fr. 50 c

LEGENDRE, Membre de l'Institut et de la Légion-d'Honneur, Conseiller titulaire de l'Université. ESSAIS SUR LA THÉORIE DES NOMBRES, 2e édition, revue et considérablement augm., in-4., 1808, avec deux Supplemens, imprimés en 1816 et en 1825. 24 fr.

Le Supplément imprimé en 1816 se vend séparément. 3 fr.

Celui imprimé en 1825. 3 fr.

— Nouvelle Méthode pour la DÉTERMINATION DES ORBITES DES COMÈTES, avec deux Supplémens contenant divers perfectionnemens de ces Méthodes et leur application aux deux Comètes de 1805, 1806, in-4. 10 fr.

Le deuxième Supplément, 1820, se vend séparément. 4 fr.

— EXERCICES DU CALCUL INTÉGRAL sur divers ordres de transcendantes et sur les quadratures, 3 vol. in-4. avec les suppléments, 1811 à 1819. 72 fr.

LEGENDRE et DELAMBRE. Méthode analytique pour la détermination d'un arc du méridien, in-4. 9 fr.

LE NORMAND, professeur de technologie, etc. NOUVEAU MANUEL DE L'ART DU DÉGRAISSEUR, etc., ou Instruction sur les moyens d'enlever soi même toutes sortes de taches; 3e. *édit.*, revue, corrigée et augmentée d'un *Appendice* sur la manière de blanchir le papier et d'enlever les taches d'encre, de graisse, de cire ou d'huile sur les livres et estampes, etc., 1 vol. in-12, avec une planche, 1826. 3 fr.

— L'ART DU DISTILLATEUR des eaux-de-vie et des esprits, 2 vol. in-8., fig., 1817. 18 fr.

LEPAUTE, Horloger du Roi. TRAITÉ D'HORLOGERIE, contenant tout ce qui est nécessaire pour bien connaître et pour régler les pendules et les montres, la description des pièces d'horlogerie les plus utiles, etc., vol. in-4., avec 17 pl. 24 fr.

LHUILLIER, *membre de la Société d'Encouragement de Rouen.* QUELQUES IDÉES NOUVELLES SUR L'ART D'EMPLOYER L'EAU comme moteur des roues hydrauliques, in-8, 1823, fig. 2 fr 50 c.

L'HUILLIER ET PETIT. DICTIONNAIRE DES TERMES DE MARINE ESPAGNOLS ET FRANÇAIS, in-8 8 fr.

LIBES, Professeur de Physique au Lycée Charlemagne à Paris, etc. HISTOIRE PHILOSOPHIQUE DES PROGRÈS DE LA PHYSIQUE, 4 vol. in-8., 1811 et 1814. 20 fr.

Le quatrième volume se vend séparément. 5 fr.

— TRAITÉ COMPLET ET ÉLÉMENTAIRE DE PHYSIQUE, présenté dans un ordre nouveau, d'après les découvertes modernes; deuxième édition, revue, corrigée et considérablement augmentée, 3 vol. in-8., avec fig., 1813. 18 fr.

(*Tous les Journaux ont fait le plus grand éloge de ces deux Ouvrages.*)

MAGRÉ. LE PILOTE AMÉRICAIN, con-

tenant la description des côtes orientales de l'Amérique du nord, depuis le fleuve Saint-Laurent jusqu'au Mississipi, et trad. de l'anglais, et publié par ordre du ministre de la marine, 1826, in-8. 5 fr.

* MALUS, Lieutenant-Colonel au Corps du Génie, Membre de l'Institut d'Egypte THEORIE DE LA DOUBLE RÉFRACTION DE LA LUMIÈRE dans les substances cristallisées, in-4., avec pl 12 fr.

MARCHAND. VOYAGE AUTOUR DU MONDE en 1790, 1791 et 1792, 3 vol. in-4., atlas. 48 fr

MARCEL DE SERRES. ESSAI SUR LES ARTS et les Manufactures d'Autriche, 1814, 3 vol. in-8, avec 34 planch., 21 fr.

MARIE et LA CAILLE LEÇONS ÉLÉMENTAIRES DE MATHÉMATIQUES, cinq. édition, suivie de Notes et Additions par M. Labey, 1811. Ouvrage adopté par l'Université, in-8. 6 fr. 50 c.

MARIE, *Professeur de Mathématiques et de Topographie.* PRINCIPES DU DESSIN ET DU LAVIS DE LA CARTE TOPOGRAPHIQUE, présentés d'une manière élémentaire et méthodique, avec tous les développemens nécessaires aux personnes qui n'ont pas l'habitude du Dessin, accompagnés de 9 modèles, dont huit sont coloriés avec soin; 1 vol. in-4., oblong., 1825, 15 fr.

MASCHERONI. PROBLEMES DE GÉOMÉTRIE, résolus de différentes manières, traduit de l'italien, 1 vol. in-8., 1803. 3 fr.

MAUDUIT, Professeur de Mathématiques au Collége de France à Paris. LEÇONS ÉLÉMENTAIRES D'ARITHMÉTIQUE, ou Principes d'Analyse numérique, in 8., nouv édition, 4803. 5 fr.

— LEÇONS DE GÉOMÉTRIE THÉORIQUE ET PRATIQUE, nouvelle édition, revue, corrigée et augmentée, 2 vol. in-8., 1817, avec 17 pl. 10 fr.

MAYNIEL, Chef de bataillon au corps du Génie, sous-directeur des fortifications. TRAITÉ EXPÉRIMENTAL. ANALYTIQUE ET PRATIQUE DE LA POUSSÉE DES TERRES ET DES MURS DE REVÊTEMENT, contenant : 1°. l'Exposition et la Discussion des expériences anciennes et nouvelles sur la poussée des terres; 2°. l'Exposition et la Discussion des diverses théories sur la poussée des terres; 3°. la Comparaison des nouvelles expériences sur la théorie de Coulomb, généralisée, et application de cette théorie; 4°. Traité pratique sur la poussée des terres et des murs de revêtement; suivi d'un Appendice sur le frottement des vannes dans leurs coulisses, 1808, 1 vol. in-4. 12 fr.

MÉCANIQUE ET DESCRIPTION DE MACHINES RELATIVES A L'AGRICULTURE ET AUX ARTS (recueil de), par Person, in-4., avec 18 pl. 10 fr.

MÉLANGES D'ANALYSE ALGÉBRIQUE ET DE GÉOMÉTRIE, par de Stainville, 1 vol. in-8., 1815, avec pl. 7 fr. 50 c.

MAZURE - DUHAMEL, *Conservateur de l'Observatoire de la Marine et Professeur à l'Ecole de Navigation à Toulon.* MÉMOIRE SUR L'ASTRONOMIE NAUTIQUE, in-4. avec 2 pl. et tableaux. 7 fr. 50 c.

MÉMOIRES DE L'INSTITUT,

Sciences physiques et mathématiques.

Tom.	1.	18 fr.
	2.	24
	3.	18
	4.	18
	5.	20
	6	20
	7 ou 1806	24
	8 ou 1807	20
	9 ou 1808	20
	10 ou 1809	20
	* 11 ou 1810, 2 vol.	22
	* 12 ou 1811, 2 vol.	25
	* 13 ou 1812, 2 vol.	22
	* 14 ou 1813, 1814, 1815, 1 v.	18
	* Acad. des Sc, 1816, tom. 1.	18
	* 1817, 2.	20
	* 1818, 3.	25
	* 1819 et 1820,	30

Savans étrangers.

Tom.	1.	36
	2.	18

Base du système métrique.

Tom.	1, 2, 3	100 fr.
	4 par Biot et Arago	21

Science morale et politique.

Tom.	1.	18
	2.	18
	3.	18
	4.	18
	5.	18

Littérature et Beaux-Arts.

Tom.	1.	20
	2.	20
	3.	20
	4.	20
	5.	20

Littérature ancienne.

Tom.	* 1 et 2.	42
	* 3. et 4.	42
	* 5. et 6	48

MÉMOIRES SUR LA TRIGONOMÉTRIE sphérique, par un Officier de l'État-Major, etc., in-8., 1 fr. 50 c.

MOLLET, ex-Doyen de la Faculté des Sciences de Lyon, etc. GNOMONIQUE GRAPHIQUE, ou Méthode simple et facile pour tracer les Cadrans solaires sur toutes sortes de plans et sur les surfaces de la sphère, et du cylindre droit, sans aucun calcul, et en ne faisant usage que de la règle et du compas. *deuxième édit*, suivie de la Gnomonique analytique, etc., 1 vol., in-8, 1820, avec 8 planches. 2 fr. 50 c.

MONGE, (G.) ancien Sénateur, Membre de l'Institut. GÉOMÉTRIE DESCRIPTIVE; 4e. édit., augmentée d'une Théorie des Ombres et de la perspective, extraite des papiers de l'Auteur, par M. BRISSON, ancien Élève de l'École Polytechnique, Ingénieur

en Chef des Ponts et Chaussées, 1 vol. in-4., avec 28 pl., 1820. 12 fr.

MONGE. TRAITE ÉLÉMENTAIRE DE STATIQUE, à l'usage des Écoles de la Marine, in-8., 6e. édition, revue par M. Hachette, ex-Instituteur de l'École Polytechnique. Ouvrage adopté par l'Université pour l'enseignement dans les Lycées. 3 fr. 25 c.

MONTEIRO-DA-ROCHA, Commandeur de l'Ordre du Christ, Directeur de l'Observatoire de l'Université de Coimbre, etc. MÉMOIRES SUR L'ASTRONOMIE PRATIQUE, traduits du portugais par M. de Mello, in-4, 1808. 7 fr. 50 c.

Cet ouvrage, dont les Journaux scientifiques, et surtout le Bureau des Longitudes, ont rendu un compte très-avantageux, contient indépendamment des autres Mémoires, un Traité sur les Éclipses sujettes aux parallaxes, le plus complet et le plus simple qui ait paru jusqu'ici.

MONTGERY (DE), Capitaine de frégate REGLES DE POINTAGE à bord des vaisseaux, ou Remarques sur ce qui est prescrit à cet égard, dans les exercices de 1808 à 1811: suivies de Notes sur diverses branches d'artillerie en général, et en particulier de l'artillerie de la Marine, 1 vol. in 8. 5 fr.

— MÉMOIRE SUR LES PETARDS FLOTTANS et sur les mines flottantes, ou machines infernales maritimes, br. in 8., 1819. 2 fr.

* — TRAITÉ DES FUSÉES DE GUERRE, nommées autrefois Rochettes, et maintenant Fusées à la Congrève, in-8., 1825, figures. 6 fr.

MONTUCLA. HISTOIRE DES MATHÉMATIQUES, dans laquelle on rend compte de leurs progrès depuis leur origine jusqu'à nos jours; où l'on expose le Tableau et le développement des principales découvertes dans toutes les parties des Mathématiques, les contestations qui se sont élevées entre les Mathématiciens, et les principaux traits de la vie des plus célèbres. *Nouvelle édition*, considérablement augmentée, et prolongée jusque vers l'époque actuelle, achevée et publiée par Jérôme de Lalande, 4 vol. in-4, avec figures. 60 fr

Il reste encore quelques exemplaires des tom. III et IV, qui se vendent séparément des deux premiers vol. 40 fr.

Cet ouvrage est ce qui existe de plus complet jusqu'à présent en cette partie.

* MOREL (ALEX.) PRINCIPE ACOUSTIQUE nouveau et universel de la Théorie musicale, ou la Musique expliquée, 1 vol. avec pl., 1816. 7 fr.

NEWTON. ARITHMÉTIQUE UNIVERSELLE, traduite en français par M. Beudeux, avec des notes explicatives, 2 vol. in-4., 14 planches. 40 fr.

NICHOLSON. DESCRIPTION DES MACHINES A VAPEUR, et détail des principaux changemens qu'elles ont éprouvés depuis l'époque de leur invention, et des améliorations qui les ont fait parvenir à leur état actuel de perfection, ouvrage traduit de l'anglais, 1 vol. in-8. avec 8 pl., 1826. 5 fr.

NOEL. ALGÈBRE ÉLÉMENTAIRE raisonnée et appliquée, 1 vol in-8., 1821. 5 fr.

NORIE. RECUEIL COMPLET DE TABLES UTILES A LA NAVIGATION. (*Voy.* VIOLAINE). 6 fr.

NOUVELLE THÉORIE DES PARALLÈLES avec un appendice contenant la manière de perfectionner la théorie des parallèles de A. M. Legendre, in-8. 2 fr.

OBEINHEIM (d'), ancien sous-directeur des fortifications, etc. BALISTIQUE, indication de quelques expériences propres à compléter la théorie du mouvement des Projectiles de l'Artillerie, etc. Strasbourg, 1814, in-8., avec 3 pl. 6 fr.

PAIXHANS, Élève de l'École Polytechnique, Chef de bataillon au Corps royal d'Artillerie, etc NOUVELLE FORCE MARITIME et application de cette force à quelques parties du service de l'armée de terre, ou Essai sur l'état actuel des moyens de la force maritime; sur une espèce nouvelle d'artillerie de mer qui détruirait promptement les vaisseaux de haut bord; sur la construction de navires à voiles et à vapeur, de grandeur modérée, qui, armés de cette artillerie, donneraient une marine moins coûteuse et plus puissante que celle existante, et sur la force que le système des bouches à feu proposé offrirait à terre pour les batteries de siége, de place, de côtes et de campagne; in-4. avec 7 planches, 1822. 18 fr.

—EXPÉRIENCES FAITES PAR LA MARINE FRANÇAISE, sur une arme nouvelle, changemens qui paraissent devoir en résulter dans le système naval, et examen de quelques questions relatives à la Marine, à l'Artillerie, à l'attaque et à la défense des Côtes et des Places, in-8. 1825. 3 fr.

PARISOT. TRAITÉ DU CALCUL CONJECTURAL, ou l'Art de raisonner sur les choses futures et inconnues, in-4., 1810. 15 fr.

PAUCTON. TRAITE DE MÉTROLOGIE, ou Traité des Mesures, Poids et Monnaies des anciens et des modernes, in-4. 18 fr.

PERSON. RECUEIL DE MÉCANIQUE ET DESCRIPTION DE MACHINES RELATIVES A L'AGRICULTURE ET AUX ARTS, in-4., avec 18 pl., 1802. 10 fr.

PERTUSIER, officier d'artillerie de la garde royale. LA FORTIFICATION ordonnée d'après les principes de la Statique et de la Balistique modernes, etc. 1822, in-8. avec atlas. 25 fr.

Cet ouvrage n'a été tiré qu'à 400 exemp., 123 seulement ont été livrés au commerce.

— La Moldavie et la Valachie, et de l'influence politique des Grecs du Fanar, in-8., 1822. 3 fr.

POINSOT, Membre de l'Institut et de la Légion-d'Honneur, Inspecteur-général de l'Université, Examinateur d'admission à l'École Polytechnique et à l'École spéciale militaire de Saint-Cyr, etc. TRAITÉ ÉLÉMENTAIRE DE STATIQUE, adopté pour l'Instruction publique, in-8, 4e. édit., 1821, avec pl. 5 fr.

— MÉMOIRE SUR L'APPLICATION DE

L'ALGÈBRE A LA THÉORIE DES NOMBRES, in-4., 1819. 3 fr.

POINSOT. RECHERCHES SUR L'ANALYSE DES SECTIONS ANGULAIRES, in-4., 1825. 5 fr.

POISSON, Membre de l'Institut, Professeur à l'École Polytechnique, etc. TRAITÉ DE MÉCANIQUE, 2 vol. in-8., avec 8 pl., 1811. 12 fr.

*POMMIÉS. MANUEL DE L'INGÉNIEUR DU CADASTRE, contenant les connaissances théoriques et pratiques utiles aux Géomètres en chef et à leurs collaborateurs, pour exécuter le levé général du plan des communes de France, conformément aux instructions du Ministre des Finances sur le cadastre de France; précédé d'un Traité de Trigonométrie rectiligne, par A. A. Reynaud, vol. in-4., 1808. 12 fr.

PONCELET, ancien élève de l'École Polytechnique, capitaine au corps royal du Génie. TRAITÉ DES PROPRIÉTÉS PROJECTILES DES FIGURES, ouvrage utile à ceux qui s'occupent des applications de la Géométrie descriptive, et d'opérations géométriques sur le terrain, in-4., 1822. 16 fr.

POULLET-DELISLE, Professeur de mathématiques au Lycée d'Orléans. APPLICATION DE L'ALGÈBRE A LA GÉOMÉTRIE, in-8., 1806. 5 fr.

—RECHERCHES ARITHMÉTIQUES, trad. du latin de GAUSS, in 4. 18 fr.

PRONY, Membre de l'Institut. LEÇONS DE MÉCANIQUE ANALYTIQUE, données à l'ÉCOLE POLYTECHNIQUE, 2 vol. in-4., 1815. 30 fr.

Le même ouvrage, 2 vol. in-4., grand papier, 36 fr.

— Et les autres ouvrages du même auteur.

PROUST. Recueil de Mémoires relatifs à la poudre à canon; extrait du Journal de Physique, in-4. 18 fr.

PUISSANT, Officier supérieur, Chef des études à l'École d'Application des Ingénieurs Géographes, etc. RECUEIL DE DIVERSES PROPOSITIONS DE GÉOMÉTRIE, résolues ou démontrées par l'analyse, 3e. *édit.*, augmentée d'un précis sur le LEVÉ DES PLANS, in-8., avec pl 1824. 7 fr.

— TRAITÉ DE GÉODESIE, ou exposition des Méthodes trigonométriques et astronomiques; applicables, soit à la mesure de la Terre, soit à la confection du canevas des cartes et des Plans topographiques, 2e. éd., 2 vol. in-4., formant ensemble plus de 800 p., avec 13 pl., 1819. 30 fr.

—MÉTHODE GÉNÉRALE pour obtenir le résultat moyen dans une série d'observations astronomiques faites avec le cercle répétiteur de Borda, in-4, 1823. 6 fr.

—TRAITÉ DE TOPOGRAPHIE, d'Arpentage et de Nivellement, 2e. édit., considérablement augmentée, 1 vol. in-4., avec 9 pl. gravées par M. Adam. 20 fr.

— OBSERVATIONS sur les différentes manières d'exprimer le relief du terrain, 2e. édition, 1826, in-8.

QUARTIER DE RÉDUCTION et astronomique en usage dans la Marine, en feuille. 60 c. collé sur carton. 1 fr. 50 c.

RAMSDEN. DESCRIPTION D'UNE MACHINE pour diviser les instrumens de mathématiques, traduit de l'anglais par Lalande, 1770, in-4., grand papier, f. 6 fr.

RAVINET, *sous-chef à la division générale des Ponts-et-Chaussées* DICTIONNAIRE HYDROGRAPHIQUE DE LA FRANCE, contenant la description des rivières et canaux flottables et navigables dépendans du domaine public, avec un tableau synoptique, indiquant le système général de la navigation intérieure; ouvrage couronné par l'Académie royale des Sciences; suivi de la Collection complète des Tarifs des Droits de Navigation; 2 vol. in-8. avec une très-grande Carte de la Navigation intérieure, publiée par la Direction des Ponts-et-Chaussées. 15 fr.

Le tome deuxième, contenant les lois, règlemens, etc, relatifs à la Navigation, se vend séparément. 8 fr.

REBOUL. (Antoine-Joseph) TABLES NOUVELLES DE VÉNUS, d'après la Théorie de M de Laplace, et d'après les Élémens de M. de Lindeneau, in-4, 1811. 5 fr.

— NOTES SUR LA NAVIGATION DE BEZOUT, in-8. 3 fr.

REYNAUD, Examinateur des Candidats de l'École Polytechnique. ARITHMÉTIQUE, à l'usage des élèves qui se destinent à l'École Polytechnique et à l'École Militaire, 12e. édition, augmentée d'une Table des Logarithmes des nombres entiers, depuis un jusqu'à dix mille, 1 vol in-8., 1824. 3 fr. 50 c.

—TRAITÉ D'ALGÈBRE, à l'usage des élèves qui se destinent à l'École Polytechnique et à l'école spéciale Militaire, 1 vol. in-8., 5e. édit., 1821. 5 fr 50 c.

— ALGÈBRE, ancienne édit., 2e. section, 1 vol. in-8., 1810. 5 fr.

— TRAITÉ DE L'APPLICATION DE L'ALGÈBRE A LA GÉOMÉTRIE ET DE TRIGONOMÉTRIE, à l'usage des élèves qui se destinent à l'École Polytechnique; 1 vol. in-8. avec 10 pl, 1819. 6 fr.

— COURS ÉLÉMENTAIRE DE MATHÉMATIQUES, DE PHYSIQUE ET DE CHIMIE, à l'usage des élèves qui se destinent à subir les examens pour le Baccalauréat ès-lettres, 1 vol. in-8., 1824. 6 fr.

— TRIGONOMÉTRIE RECTILIGNE ET SPHÉRIQUE, 3e. édit., suivie des TABLES DES LOGARITHMES des nombres et des lignes trigonométriques de LALANDE, in-18 avec fig., 1818. 3 fr.

Les Tables de Logarithmes de LALANDE seules, sans la Trigonométrie, se vendent séparément 2 fr.

— ARITHMÉTIQUE à l'usage des Ingénieurs du Cadastre, in-8. 5 fr.

—MANUEL de l'Ingénieur du Cadastre; par MM. Pommiés et Reynaud, in-4. 12 fr.

— TRAITÉ DE TRIGONOMÉTRIE de Lagrive, avec les notes de Reynaud, in-4. 7 fr.

— ET DUHAMEL. PROBLÈMES ET DÉVELOPPEMENS sur les diverses parties des

mathématiques, in-8. avec 11 pl., 1823 6 fr.

REYNAUD. NOTES SUR L'ARITHMÉTIQUE DE BEZOUT, 11e. édit.; in-8., 1823 2 fr. 50 c

— SUR LA GÉOMÉTRIE, in 8., 1825. 4 fr.

— SUR L'ALGÈBRE, et application de l'Algèbre à la Géométrie; in-8., 1823. 4 fr

RIVARD. TRAITÉ DE LA SPHERE ET DU CALENDRIER; 7e. édit, (faite sur la 6e. donnée par M. Lalande), revue et augmentée de notes et addit., par M. Puissant, officier supérieur; 1 vol. in-8., avec 3 pl bien gravées, 1816. 4 fr

ROMME, Associé de l'Institut de France. TABLEAUX DES VENTS, DES MARÉES ET DES COURANS qui ont été observes sur toutes les mers du globe, avec des réflexions sur ces phénomènes, 2 vol. in-8., 1817. 12 fr.

RUGGIÉRI. ÉLÉMENS DE PYROTECHNIE divisés en cinq parties: la 1re. contenant le Traité des matières; la 2e. les feux de terre, d'air et d'eau; la 3e., les feux d'aérostation; la 4e., les feux de théâtre et les feux de guerre; suivis d'un Vocabulaire et de la Description de quelques feux d'artifices, etc.; 2e. édit. revue, corrigée et augmentée de nouvelles découvertes et inventions faites par l'auteur, telles que les beaux feux verts, baguettes détonantes pour éviter la chute dangereuse des fusées volantes, etc., 1 vol in-8. avec 28 pl., 1821. 9 fr.

—PYROTECHNIE MILITAIRE, 1812, 1 vol. in-8. avec pl 6 fr.

SÉGUIN. MANUEL D'ARCHITECTURE, ou Principes des Opérations primitives de cet Art, où l'on expose des Méthodes abrégées tant pour l'évaluation des surfaces et solides circulaires que pour le développement des courbes, et pour l'extraction des racines carrées et cubiques, par de nouvelles règles fort simples. Cet ouvrage est terminé par une table des carrés et des cubes, dont les racines commencent par l'unité et vont jusqu'à dix mille, in-8, avec 10 pl. 6 fr.

—TABLES DES NOMBRES CARRÉS ET CUBIQUES, et des racines de ces nombres, depuis un jusqu'à dix mille. 3 fr.

SERVOIS. SOLUTIONS PEU CONNUES de différens problèmes de Géométrie pratique, 1 vol. in-8. 2 fr. 50 c.

SGANZIN, Inspecteur général des Ponts et Chaussées, etc. PROGRAMMES OU RÉSUMÉS DES LEÇONS D'UN COURS DE CONSTRUCTION, avec des Applications tirées principalement de l'Art de l'Ingénieur des Ponts et Chaussées, 3e. édition revue et considérabl. aug., 1 vol. in-4., 1821 avec 10 pl. 15 fr.

SIMONIN. TRAITÉ D'ARITHMÉTIQUE DÉCIMALE, 1 vol. in-8. 2 fr.

SYLVESTRE. TRAITÉ D'ARITHMÉTIQUE, à l'usage des Pensionnats et des Écoles Chrétiennes. 3e. édit., 1822. 5 fr.

SIMMENCOURT. TABLEAUX DES MONNAIES de change et des monnaies réelles, des poids et mesures, des cours des changes et des usages commerciaux des principales villes du monde, ou Répertoire du banquier, in-4., 1817. 3 fr.

SINGER (George). ÉLÉMENS D'ÉLECTRICITÉ ET DE GALVANISME, traduit de l'anglais par THILLAYE, Professeur au collége Louis-le-Grand, 1 fort vol. in-8., 1816. 8 fr.

SMEATON. (*Voyez* GIRARD.)

SOULAS. LA LEVÉE DES PLANS ET L'ARPENTAGE RENDUS FACILES, précédés de notions élémentaires de Trigonométrie rectiligne à l'usage des employés au Cadastre de la France, deuxième édition, revue et corrigée, 1 vol. in-8., 1820, avec 8 pl. 3 fr.

STAINVILLE (De), Répétiteur à l'École Polytechnique. MÉLANGES D'ANALYSE ALGÉBRIQUE ET DE GÉOMÉTRIE, 1 vol. in-8. de 600 pages, 1815, avec 3 pl. 7 fr 50 c.

STIRLING. ISAACI NEWTONI ENUMERATIO LINEARUM TERTII ORDINIS, sequitur illustratio ejusd. tractatûs, in-8. 7 fr. 50 c.

SUZANNE, Docteur ès-Sciences, Professeur de Mathématiques au Lycée Charlemagne à Paris, etc. DE LA MANIÈRE D'ÉTUDIER LES MATHÉMATIQUES; Ouvrage destiné à servir de guide aux jeunes gens, à ceux surtout qui veulent approfondir cette science, ou qui aspirent à être admis à l'Ecole Normale ou à l'Ecole Polytechnique, 3 vol. in-8., avec fig.

Chaque partie se vend séparément: savoir,

— 1re. *Partie.* PRÉCEPTES GÉNÉRAUX ET ARITHMÉTIQUE, seconde édition, considérabl. aug., in-8. 6 fr

— 2e. *Partie.* ALGÈBRE, épuisée, in-8. *ne se vend plus separément.*

— 3e. *Partie.* GÉOMÉTRIE, in-8. 6 fr. 50 c.

TÉDENAT, Recteur de l'Académie de Nîmes. Leçons élémentaires D'ARITHMÉTIQUE et D'ALGÈBRE, in-8. 5 fr.

—Leçons élémentaires de GÉOMÉTRIE, in-8. 5 fr.

— Leçons élémentaires d'APPLICATION DE L'ALGÈBRE A LA GÉOMÉTRIE, et Calculs differentiel et intégr., 2 vol. in-8, 10 fr.

THEVENEAU. COURS D'ARITHMÉTIQUE à l'usage des Ecoles centrales et du Commerce, in-8. 3 fr.

THIOUT aîné, maître horloger à Paris. TRAITÉ D'HORLOGERIE MÉCANIQUE ET PRATIQUE, approuvé par l'Acad. royale des Sc., 2 vol in-4., avec 91 pl. 36 fr.

TREDGOLD (Thomas), Ingénieur civil, Membre de l'institution des Ingénieurs civils. ESSAI PRATIQUE SUR LA FORCE DU FER COULÉ ET D'AUTRES MÉTAUX, destiné à l'usage des ingénieurs, des maîtres de forges, des architectes, des fondeurs, et de tous ceux qui s'occupent de la construction des machines, des bâtimens, etc., contenant des règles pratiques, des tables et des exemples, le tout fondé sur une suite d'expériences nouvelles, et une table étendue des propriétés de divers matériaux; traduit de l'anglais, sur la deuxième édition, par

T. DUVERNE. 1 vol. in-8. avec planch., 1826. 7 fr.

TREDGOLD. PRINCIPES DE L'ART DE CHAUFFER ET D'AÉRER LES ÉDIFICES PUBLICS, les Maisons d'habitation, les Manufactures, les Hôpitaux, les Serres etc., et de construire les Foyers, les Chaudières, les Appareils pour la vapeur, les Grilles, les Etuves, démontrés par le Calcul et appliqués à la Pratique; avec des remarques sur la nature de la Chaleur et de la Lumière, et plusieurs Tables utiles dans la Pratique; trad. de l'anglais sur la 2e. édit., par Th. DUVERNE. 1 vol. in-8., avec planch. 1825. 7 fr.

—TRAITÉ PRATIQUE sur les chemins en fer et sur les voitures destinées à les parcourir; Principes d'après lesquels on peut évaluer leur force, leurs proportions et la dépense qu'ils nécessitent; ainsi que leur produit annuel; conditions à remplir pour les rendre utiles, économiques et durables; théorie des chariots à vapeur, des machines stationnaires, et de celles où l'on emploie le gaz. Leur effet utile et les frais qu'elles occasionent. Orné de planches, et contenant beaucoup de tables, in-8. 1826. 5 fr.

TREUIL, Professeur à l'École militaire de Saint-Cyr. ESSAIS DE MATHÉMATIQUES, contenant quelques détails sur l'Arithmétique, l'Algèbre, la Géométrie et la Statique, in-8, 1819. 2 fr.

* VALLÉE, ancien élève de l'École Polytechnique, Ingénieur au Corps royal des Ponts-et-Chaussées. TRAITÉ DE LA GÉOMÉTRIE DESCRIPTIVE, dédié à M. MONGE. (Ouvrage sur lequel l'Institut de France a fait un rapport très-avantageux.) 2e. édit, 1 vol. in-4., avec un atlas de 67 pl., 1825. 20 fr.

*—TRAITÉ DE LA SCIENCE DU DESSIN, contenant la théorie générale des ombres, la perspective linéaire, la théorie des images d'optique, et la perspective aérienne appliquée au lavis: pour faire suite à la Géométrie descriptive, 1 vol. in-4, avec un atlas de 56 pl., 1821. 20 fr.

VASTEL. ARITHMÉTIQUE DU JEU DE BOSTON, ou Chances Bostoniennes, in-12. 1 fr. 50 c.

VAN-BEEK. De l'influence que le fer des vaisseaux exerce sur la boussole, et un moyen d'estimer la déviation que l'aiguille éprouve de ce chef, trad. du hollandais; par M. Lipkins, in-8. 2 fr. 50 c.

VIOLAINE. RECUEIL DES TABLES UTILES A LA NAVIGATION, traduit de l'anglais de John William NORIE, professeur d'Hydrographie à Londres; précédé d'un ABRÉGÉ DE NAVIGATION PRATIQUE, contenant ce qui est nécessaire et indispensable à toutes les classes de marins; enrichi de plus, d'un VOCABULAIRE des termes les plus usités dans la MARINE; le tout extrait des meilleurs Auteurs français, anglais, espagnols, etc; recueilli, mis en ordre et augmenté de Remarques et Observations nouvelles, par P. A. VIOLAINE, ex-Commissaire de Marine, Professeur de Mathématiques et de Navigation, etc., 1 vol. in-8., 1815. 9 fr.

VOIRON. HISTOIRE DE L'ASTRONOMIE depuis 1781 jusqu'à 1811, pour servir de suite à l'Histoire de l'Astronomie de Bailly, in-4., 1811. 12 fr.

(Cet ouvrage est indispensable aux personnes qui possèdent les 5 volumes de l'Astronomie de Bailly.)

WILLAUMEZ, vice-amiral. DICTIONNAIRE DES TERMES DE MARINE, nouvelle éd. revue et augmentée, 1825, vol. in-8, avec pl. dessinées et gravées par Baugean. 12 fr.

— Le même, avec 157 pavillons. 15 fr.

Les 157 pavillons coloriés se vendent séparément 3 fr.

MÉLANGES.

DESTUTT-TRACY, Pair de France, Grand-Officier de la Legion-d'Honneur, Membre de l'Institut, etc ÉLEMENS D'IDÉOLOGIE, nouvelle édit., 4 vol. in-8. 22 fr.

Chaque volume se vend séparément, savoir:

IDÉOLOGIE proprement dite, in-8., 3e. edit, 1817. 5 fr.

GRAMMAIRE, in-8., 2e. édit., 1817. 5 fr.

LOGIQUE, 2e. édit., 1818. 6 fr.

TRAITÉ DE LA VOLONTÉ, et de ses effets, 4e. et 5e. parties, 2e. édit., in-8., 1818. 6 fr.

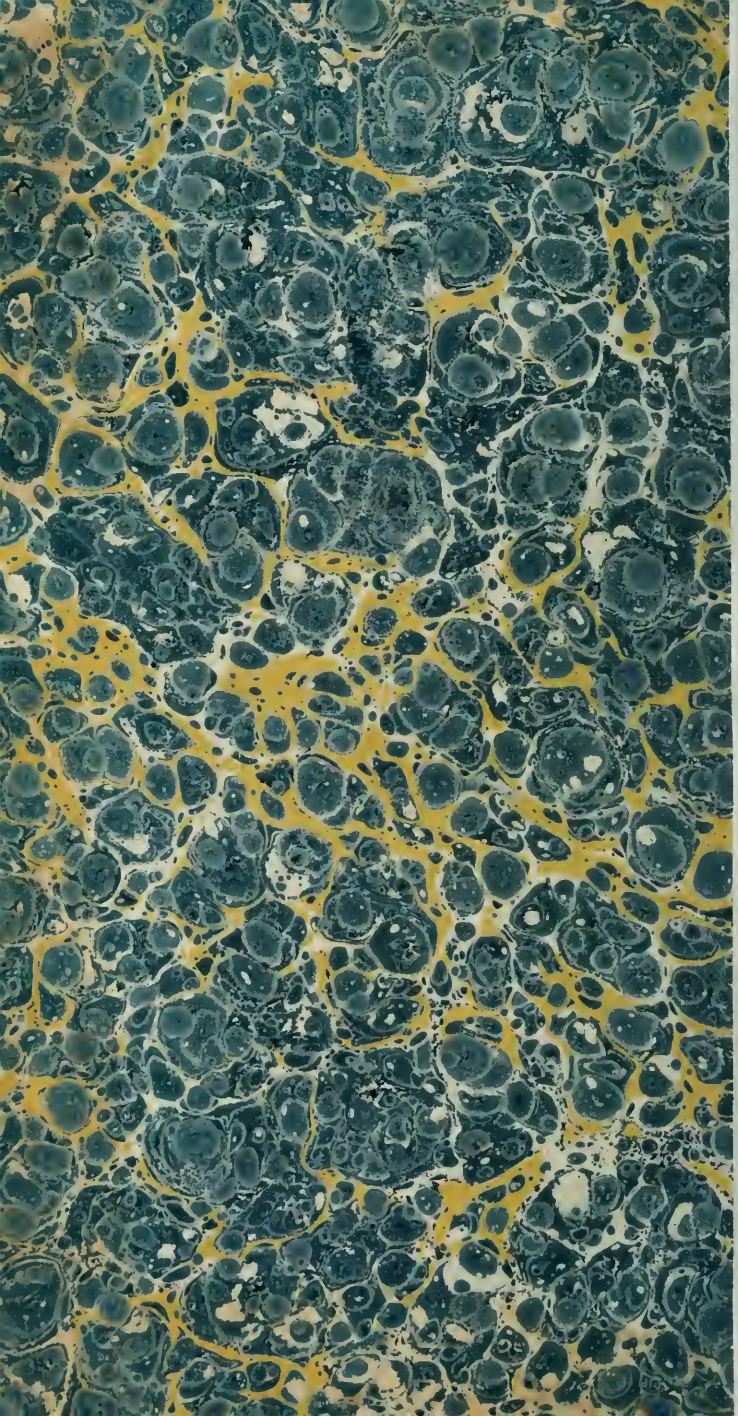
DUTENS. Analyse raisonnée des PRINCIPES FONDAMENTAUX DE L'ÉCONOMIE POLITIQUE, in 8., 1804. 3 fr.

FLORE NATURELLE ET ÉCONOMIQUE DES PLANTES QUI CROISSENT AUX ENVIRONS DE PARIS, au nombre de plus de 400 genres et de 1400 espèces, contenant l'énumération de ces plantes, rangées suivant le système de Jussieu, et par ordre alphabétique, leurs noms triviaux, leur synonymie française, leurs descriptions, les endroits où se trouvent les plus rares, leurs propriétés pour les alimens, les médicamens, l'art vétérinaire, les arts et métiers, et l'ornement des jardins; ouvrage elementaire d'une utilité première, et également propre aux différentes classes de citoyens, 2e. édit., augmentée de la Flore naturelle et de 24 pl. soigneusement gravées; par une Société de Naturalistes, 2 vol. in-8. de près de 1000 p. 10 fr.

HISTOIRE DES INSECTES NUISIBLES ET UTILES A L'HOMME, aux bestiaux, à l'agriculture, au jardinage et aux arts, avec la Méthode de détruire les nuisibles et multiplier les utiles, 5e. édit., 2 vol. in-12, an 7. 5 fr.

Je distribue gratis mon catalogue général, aux personnes qui m'en font la demande par lettres affranchies.

PARIS. — IMPRIMERIE DE FAIN,
RUE RACINE, N° 4.



194
D477E
V.1.
Destutt de Tracy
Élémens d'idéologie - Idéologie proprement dite
COMP. STOR.

194
D477E
V. 1
Destutt de Tracy
Élémens d'idéologie - Idéologie proprement dite
COMP. STOR.